



"ПОМОЩЬ СООТЕЧЕСТВЕННИКАМ" БЕСПЛАТНАЯ ПОМОЩЬ ПРИ АВАРИЯХ И ТРАВМАХ (206) 941-7284 НОВАЯ КЛИНИКА д-ра Борисенко

в Эверете (253) 520-7531

CTD. 149



### erspectiv Monthly Russian Community Journal

SEPTEMBER 2011 | Free | Since 1994

LAW OFFICE OF

LAW OFFICE OF

LAW OFFICE OF

#### ANTHONY W. DOUGHERTY

### ANNA R. TSEYTLIN

### KENNETH L. GROVER Автомобильные аварии

- Автомобильные аварии
  - Медицинские ощибки
- Травмы на работе
- Автомобильные аварии
- Иммиграционное право
- Завещания
- Банкротство
- Семейное право
- Криминальное право Все виды штрафов не криминальные, в округах Pierce, King, Snohomish \$150

DIII



Михаил Жовтис (206) 909-2535 24ч Русская линия

Renton Главный Офис:

451 S.W. 10th Street Suite:215 Renton, WA 98057

Bellevue

10 148eth Ave. NE Suite: 201 Bellevue, WA 98007 (425) 953-4800

Everett

6320 Evergreen Way Suite: 201A Everett, WA 98203

Tacoma

8833 Pacific Ave Tucoma, WA 98444

### АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ















программой для пожилых пюдей. 31a uborbawwa uoakouket baqotkinkaw Ухаживать за своими родственниками.



любовь и душевную теплоту!

Квалифицированные работники агентства Elite vxаживают за пожилыми или больными людьми и предоставляют помощь по персональному уходу и в других домашних делах.

### Прекрасная репутация наших работников подкреплена отличной зарплатой и бенефитами:

- Зарплата от \$10.70 в час на старт
- Зарплата \$11.10 через 6 месяцев.
- Отличная медицинская, зубная и глазная страховка
- Оплата транспортных расходов
- Оплачиваемое обучение
- Гибкий график работы
- Оплачиваем сверхурочные (overtime)

Если Вы собираетесь открыть программу по уходу, обращайтесь к нам за информацией. Мы понимаем Вас и говорим на Вашем родном

Elite Home Care обслуживает все районы Большого Сиэтла в округе Кинг (all King County)

Наш телефон 425-957-2002 Для жителей Kent, Auburn, Federal Way бесплатный телефон 1-877-5ELITE7 (1-877-535-4837)

ПРОДАЕТСЯ
В МАГАЗИНАХ
ВАШЕГО ГОРОДА



### ЭНЕРГИЯ СОЛНЦА В ЭТОМ ПАКЕТЕ ДАРИТ СИЛУ И ВЗРОСЛЫМ, И ДЕТЯМ

По вопросам дистрибьюции обращайтесь
Toll Free: 1(888) 883 3836 | E-mail: argodistribution@gmail.com

















ОГЛАВЛЕНИЕ

#### Новости РОЦ и Женского Клуба

116 Расписание мероприятий Русского Центра 137 Реабилитационный Центр "ИСХОЛ"

164 Концерт: Тимур Шасов 169 Концерт: "Пой. Сион"

#### Статьи и интересные материалы

- Джефф Джейкоби о несбыточной мечте - энергетической независимости
- Эбби Шактер: бесплатные мобильники
- теперь стали одним из гражданских прав
- 58 Борьба Обамы против человека.
- который сам добился успеха
- Бедные бедны не потому, что богатые богаты 60 Можно ли реформировать ислам?
- 61 Почему я надеюсь, что богатые станут еще богаче
- 62 Рэйчел Александр о профсоюзах и бесконечном ремонте дорог
- 63 Дэннис Прэджер о решении всех мировых проблем
- с помощью 10 заповедей "Семь Сестер" в океане, Сейшельские острова
- 66 13 вопросов и ответов об окрашивании волос
- 68 Forbes составил "Табу-путеводитель для
- путешественников 80 125 лет Королеве моды:

57

58

- "Герцогинь много, а Коко Шанель одна"
- 82 Книге Гиннесса исполняется 55 лет.
- 89 Грамотная коммуникация-основа
- успешных веб-проектов
- 90 Иностранный легион: смерть - их ремесло
- РАЗДЕЛЬНОЕ ПИТАНИЕ: МИФЫ И РЕАЛЬНОСТЬ 92 94 Как выбрать диету
- 96 Вся правда о шоколаде
- 98 Синдром хронической усталости
- За что мы так не любим Америку 112
- 130 Уход за волосами
- 132 Лео Бернетт
- 134 Питерские мошенники
- 136 Мой путь к свободе 138 Влияние наркотиков
- 139 Доллар теряет статус ключевой мировой валюты



## TSIPRIN LAW GROUP, PLLC

**BAHKPOTCTBO** 

GET STARTED \$200

ПРЕВЫШЕНИЕ СКОРОСТИ

TOTAL FEE

\$179

МЫ МОЖЕМ СОХРАНИТЬ ВАШ ИНТЬ ВАШ ИНТЬ ВОДИТЕЛЬСКИЙ УЧЕТ - ЧИСТЫМ И МОВОХРАТО МОЗКИМ - НИЗКИМ

### АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ

- КРИМИНАЛЬНОЕ ПРАВО
- ВОЖДЕНИЕ В НЕТРЕЗВОМ СОСТОЯНИИ (DUI)
- RECKLESS NEGLIGENT DRIVING
- ВОЖДЕНИЕ БЕЗ ПРАВ
- ВСЕ ВИДЫ ШТРАФОВ (TICKETS)
- ВОРОВСТВО И КРАЖА (THEFT)

- ВЫСЕЛЕНИЕ ЖИЛЬЦОВ (EVICTION)
- СБОР ЗАДОЛЖЕННОСТИ
- БАНКРОТСТВО
- ИММИГРАЦИЯ
- LITIGATION / CONTRACTS

We Work in King, Pierce, and Snohomish County

(425) 454-6277

11033 NE 24th ST Suite 200 Bellevue, WA 98004-2971 1-866-467-9403-FAX WWW.TSILAWGROUP.COM ken@tsilawgroup.com

(425) 242-4892

Русскоязычная линия 24 часа в сутки

We Work in King, Pierce, and Snohomish County The Bad of State of S

Константин Циприн

АДВОКАТ

ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ БЕСПЛАТНО



АВТОМОБИЛИ	Сергей Лозан /Дантист/ 27	Mapa. 103	Косметологическая клиника 131
Parts Channel	Advance Foot & Ancie Clinic30 Тимур Эрнафасов /Дантист/31	Eli Nikolova	Декоративное оформление окон 143 Moneta Express
VPA	Advanced Family Medicine34	Альберт Хачатуров	Moneta Express146
Тонировка стекол	Edmonds Family Care38	МАГАЗИНЫ	Бесплатная помощь при аварии 149
ALL   & D Auto repair 102	Др. Нелли Бардман	IIIAI AOMITEI	Marino Salon & Spa
SK Auto Glass102	Chiropractic Wellness 40	Семечки "Зернятко"	Рекламная продукция
Pavel Taniaz Limo	Стелла Десятникова41	Quality Furniture 20	т скламная продукция
Gas and Diesel Repair	7Dr. Yuriv Bagdasarov /Dahtruct/50	Ectaco	СТРАХОВАНИЕ
SPD Продажа запчастей	Др. Белый /Дантист/	Ectaco	
Аlpha Fleet (ремонт траков)	Анна & Нина /Hygienists/51	Marvel Food & Deli 78	Бойка Крастева
Master Auto-Glass 142	E.Z.Dent - Denture Clinic	Комиссионный магазин 123	Медицинские страховки 78
Line of Sight Autoglass	М Бураковский /Подиатрист/55	Zepter	Анна Мелашенко 97
Skyline Logistics LLC	Др. Бохари /Парадонтолог/56	Электрическая орешница 146	Оксана Кучернюк
ICÉ Transportation	Ефим Тульчинский /Дантист/56	НЕДВИЖИМОСТЬ	Александр Бабин
	Michael S. Davidov MD. PhD		SAV~ON 157
АДВОКАТЫ & PARALEGAL	Ирина Мильман77	Gary Stepaniants37	0.00
	Зубопротезный Центр г. Кент	Надя Дикафано	СТРОИТЕЛЬСТВО
Anthony Dougherty 1, 10-11 Константин Циприн 5, 47	Dr. Jai Lee, DDS /Стоматолог/85	Эдвард Амбарцумян	
Борис Рубинштейн8-9	Др. Павел Федіок/Зубные протезы/101	Полина Ройтберг 79	Comfort Solution Inc
Лэри Тайлор12-13	Владимир Лисенко /Психотерапевт/. 101	Славик Боришкевич91	Y & G Construction 76
Law Offices of Feldman & Lee14-15	Hyperbaric Therapy Center117 Quality Dental and Denture120	Виталий и Марианна Микшански 127	1st Choice Construction83
Mueller & Associates Inc PS16-17	Life Quest Chiropractic	Григорий Елкин	NLC Homes83
Елена Циприн19	Lana Polinger	Наталья Кифоришина	Comfort Solution Inc. 73 Y & G Construction 76 1st Choice Construction 83 NLC Homes 83 Super Star Landscaping. 84
Юлия Хорун /семейное право/24	Clearvue Vision Center /Окулист/125	паталья тукроришина	Vike Landscaping
Ян Циприн25	Denture Office127	ОБРАЗОВАНИЕ	Susan landscaping 93 Viko Landscaping 125 Presige Landscaping 128 Stepman Woodworks, LLC 121
Стивен Рикор	Др. Мария Холмс /Гинеколог/127		Stepman Woodworks LLC 121
William Baker	Dr. Slava Borisenko149	TM Taras Trucking70	Карпет138
Степан Балух	Dr. Smith	Pacific Truck School70	Avead Construction
Регина Якобсон (Русский Дом)35	Advanced Metropolitan Dentistry 155	Education center72	Gas Piping145
Евгений Книжников	Dr.Lyudmila Shur /Дантист/163	Evergreen Nursing School120	
Юлия Русинова	ДЕТСКИЕ САДЫ	Школа русского языка	ТЕЛЕВИДЕНИЕ / РАДИО
Rotstein Law Office86	HE I STATE SAME	Балетная школа	Радио"Континент"
Law Office of Ekaterina Mogulevskaya86	Детский сад "Teddy Bear"49, 158	Духовой оркестр	DirecTV53
	Kinder Harvard97	Детско-юношеский футб. клуб 156	Христианское ТВ
АПТЕКИ	Детский сад "Joyful Hearts" /Kent/105	Oly's Dance162	Украинское ТВ
Anteka Pharmacy Plus7	Детский сад "Одуванчик"105	Детский Танцевальный клуб162	Доброе Радио
Anteka TLC Pharmacy	Детский сад "Маленький Львенск"125	Футбольный клуб "Десна"165	
remove reormaniacy	Детский сад "Tropinka"	CDAREELII IE GEDDINGI I	ТЕЛЕФОННЫЕ КОМПАНИИ
АФИША .	Детский сад "Newcastle Child Care137 Детский сад "Newcastle Child Care137 Детский сад "Bright Life Learning Center"144 Детский сад "Kolibin"	СВАДЕБНЫЕ СЕРВИСЫ	Westel Telescope Co.
	Детский сал "Bright Life	Оформление свадеб	World Telecom System
Концерт Ники Хансен88	Learning Center"	Днепровские Казаки	Verizori Celi Towns
Расписание мероприятий "RCC"116	Детский сад "Kolibri"144	Lana's Floral 97	
Red Sea		Catering 126	Davonactive
Концерт Тимура Шаова164	Детский сад "Пчелка"	Perfect Flowers	Perspective
БУХГАЛТЕРИЯ	Детский сад "Bambi" Redmond147	Pavel Taniaz Limo106	
DYMIAUTEL VIX	Детский сад в Federal Way	Abricos (Catering)	Ежемесячное рекламное обозрение «Перспек-
EVL Accounting101	детский сад галугали	Ninas's Wedding	тива издается с 1994 года и распространяется
	NON PROFIT ORGANIZATIONS	Liegant Wedding Design	бесплатно в штате Вашингтон.
MARKET PLACE		СЕРВИСЫ И УСЛУГИ	Тел.: (425) 614-1700
_	Славянская Ассоциация г. Сиэтл33		(425) 614-1705, (425) 614-1710
Бизнес карточки и разное99-115	Миссия "Назарянин"42	Elite Home Care2	Факс: (425) 746-2905
JOBS108-111, 131	Courage46	Rescare23	Email: info@perspectiveus.com
БЮРО ПУТЕШЕСТВИЙ	Ты не должен умирать	Чистка карпета71, 81, 95, 119, 143, 156	13400 Northup Way, Suite 4
	Центр Духовного просвещения88 Russian Community Center 116, 117	Ремонт обуви	Bellevue, WA 98005
Travel Flex	Реабилитационный центр "Исход"137	Magic Beauty	www.perspectiveus.com
Gabriel Travel26	Помогите спасти ребенка148	Комп. тестированние организма93	Пон Пят.: с 9:00 утра до 5:00 вечера
Maestro Travel75	Бесплатная помощь при аварии149	Памятники95	Editor in chief Viadimir Mahusta
Lowes Travel Packages & Cruises121	FGC Center	Тяньши97	Editor in chiefVladimir Malyuta Cell: (206) 227-9904
East West Tours	Семинар И.И. Химинец166	Переводы	Office Manager
World Of Travel		Pavel Taniaz Limo106	Cell: (206) 227-9904 Office ManagerTatyana Ni Graphic DesignerAndrey Dyakonov
Mission Valley Travel172	ЗАЙМЫ	Geisha Nails126	За содержание рекламы редакция ответственности не
ВРАЧИ, ДАНТИСТЫ,	Engua Magiota	Ремонт бытовой техники	Harriet Destaurant personners an opficial manner amounts of
хиропрактики	Елена Малюта	Перевозка грузов за границу122 Elena's Skin Care	публикации любой реклаты или информации. We reserve the right to refuse service to anyone. No part of this publica-
	Полина Ройтберг	"Olgino" Уход за больными129	From thaty be reproduced in any form or for any purpose without
Др. Хачатурян /Стоматолог/21	Лариса Боришкевич100	Abricos Catering 129	prior written permission of the publisher. © 2009 Perspective Russian Artentising Agency

### **Pharmacy Plus** Аптека для Вас!

1-877-644-8655

Часы работы:

Понедельник-Пятница 9:00-19:00 Суббота 10:00-15:00

Воскресенье - Выходной

1299 156th Ave NE #140, Bellevue, WA 98007

**(425) 644-8887** 

**(425) 644-8615** 

КУПОН 15% OFF

Найдите нас на Ярмарке! Получите скидку!



2011

Серьёзные адвокаты для серьёзных людей

(425)688-1100 | (800)578-1166

140th NE. Suite 100 Bellevue IVA 98005



### АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ, НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ

Офис занимается ТОЛЬКО крупными авариями с тяжелыми последствиями



Оплата только в случае успешного завершения дела Звоните 7 дней в неделю 24 часа



Энтони Догерти Адвокат

- Автомобильные аварии
- Мелипинские оппибки
- Травмы на работе



Анна Р. Цейтлин Адвокат

- Автомобильные аварии
- Иммиграционное право
- Семейное право
- Банкротство
- n n
- Завещания



Кеннет Гровер Адвокат

- Автомобильные аварии
- DUI
- Криминальное право
- Все виды штрафов не криминальные, в округах Pierce, King, Snohomish \$150

### АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ



Михаил Жовтис паралигал (206) 909-2535 24ч Русская линия

### Renton

451 S.W. 10th Street, Suite:215 Renton, WA 98057

#### Bellevue

10 148eth Ave. NE Suite: 201 Bellevue, WA 98007 (425) 953-4800

### Everett

6320 Evergreen Way Suite: 201A Everett, WA 98203

#### Tacoma

8833 Pacific Ave Suite: G Tacoma, WA 98444















### В УМЕЛЫХ РУКАХ РЕШАЮТСЯ ВСЕ ПРОБЛЕМЫ



(425) 264-2000

# АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ Вячеслав Мамотюк Следователь Лэрри Тэйлор Алвокат Бонни Фэйвор Бэлла Масляк 206 817 2950 Мы не обещаем, мы делаем!



- для Русской и Украинской общины.
- Вникнув в суть Вашей проблемы, мы предложим оптимальный выход из сложившейся ситуации.

  Наша цель максимальная компенсация и возмещение ушерба!
- Адвокаты представят Ваши интересы в суде: досудебное представительство, подготовка процессуальных документов, судебное представительство.
- Мы проконсультируем Вас бесплатно на Вашем родном языке!
  - ПОЗВОНИТЕ НАМ СЕГОДНЯ! НЕ ОТКЛАДЫВАЙТЕ РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ НА ЗАВТРАШНИЙ ДЕНЬ!

SEPTEMBER

### НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ

Более 35 лет мы боремся за Ваши права. Доверьтесь нашему опыту!

Design by KanonUSA.com

17422 108th Ave. SE, Suite 200 Renton, WA 98055 (425) 235-0202 (888) 867-9773



### FELDMAN & LEE, P.S.



Design by SOUZ

#### **АВТОМОБИЛЬНЫЕ** И ДРУГИЕ ВИДЫ АВАРИЙ

- аварии на большегрузных автомобилях
- велосипедные
- мотоциклетные
- аварии с вовлечением пешехолов
- укусы собак
- оплата услуг после получения компенсации

#### КРИМИНАЛЬНОЕ ПРАВО

- DHI
- незаконное хранение или ношение огнестрельного оружия
- воровство и кражи
- серьезные нарушения правил уличного движения
- угрозы, покушения и нападения
- преступления несовершеннолетних
- нарушения условных осуждений
- преступления, связанные с наркотиками
- федеральные криминальные обвинения

#### СЕМЕЙНОЕ ПРАВО

- предбрачные и послебрачные договоры
- родительский план
- алименты
- разводы
- раздел имущества
- завещания

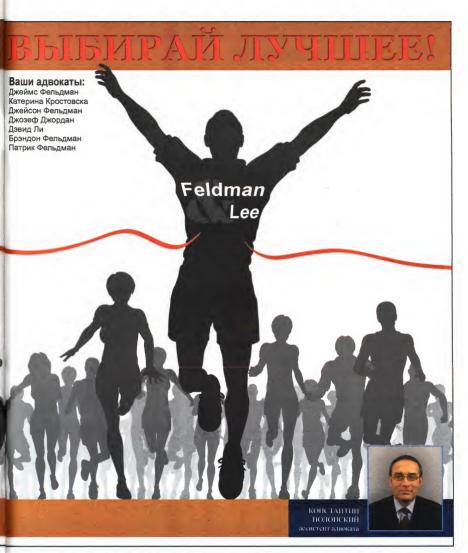


604 West Meeker St. Suite 206. Kent, WA 98032 fax 253.859.2295

1601 3rd Street, Suite 2. Marysville, WA 98270 fax 425 775 8016

19303 44th Ave W. Lynnwood, WA 98036 fax 425,775,8016





### Mueller & Associates Inc. P.S.





Эдвард Мюллер АДВОКАТ



Павел Степанов Паралигал 206. 683, 4386



Светлана Музычук Ассистент адвоката

# Не бывает проигрышных дел - есть поздно обратившиеся к адвокату

ПРИ АВТОАВАРИЯХ ОПЛАТА УСЛУГ ТОЛЬКО ПРИ УСПЕШНОМ ЗАВЕРШЕНИИ ДЕЛА

2320 130th Ave NE Building E, Suite 250 Bellevue, WA 98005

### **АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ**

- ТРАВМЫ (ПЕШЕХОДНЫЕ, ВЕЛОСИПЕДНЫЕ)
- ОШИБКИ ВРАЧЕЙ
- ИММИГРАЦИОННЫЕ УСЛУГИ
  - Подача документов на грин карт лотерею
  - Политическое убежище
  - Оформление документов на грин карту
  - Визы для женихов и невест
  - Оформление документов для студенческих, гостевых и рабочих виз
  - Оформление Travel Passport, Advanced Parole
  - Оформление документов для воссоединения семьи.
  - Продление виз и изменение иммиграционного статуса.
  - Оформление приглашений в США для Ваших друзей и родственников
  - Нотариальные услуги. Доверенности.
- БАНКРОТСТВО
- СНИЖЕНИЕ ДОЛГОВ ПО КРЕДИТНЫМ КАРТАМ
- БИЗНЕС ПРАВО, СУДЕБНОЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО
  - Бизнес споры.
  - Возврат долгов.
  - Защита в судебных разбирательствах.
  - Арбитраж
- УГОЛОВНОЕ ПРАВО
- TRAFFIC TICKETS
- ШТРАФЫ ЗА ПРЕВЫШЕНИЕ СКОРОСТИ
- THEFT, ASSAULT
- ВОЖДЕНИЕ В НЕТРЕЗВОМ СОСТОЯНИИ (DUI)
- ЗАЩИТА В ДЕПОРТАЦИОННЫХ СУДАХ
- НАШ ОГРОМНЫЙ ОПЫТ РАБОТЫ К ВАШИМ УСЛУГАМ!!!

Данное заявление не является и не может считаться юридическим советом до рассмотрения Ваших документов адвокатом.





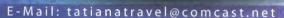
### TRAVEL FLEX

1 (888) 563-1115 (206) 441-1106 Fax (206) 441-1164

One Union Square Building 600 University Street, Suite # 2523 Seattle, WA 98101

PASSPORT

4306 137 PL SE Mill Creek, WA 98012



www.gotravelflex.com http://russianvisaservices.net

### МЕЖДУНАРОДНЫЕ АВИАБИЛЕТ

(Aeroflot, Alaska Airline, KLM, LH, SAS, LOT, Delta, Air Canada, Finnair etc.) СПЕЦИАЛЬНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ:

Ежедневные рейсы в Москву - \$380 + tax

Предлагаем срочное оформление виз Специальное предложение: Самые низкие цены на визы

Карибы, Мексика, Гавайи, Европа, Африка, Азия, Дисней Лэнд, Лас-Вегас

> Специальные предложения от \$139 -Дисней Лэнд, Лас-Вегас. Гавайи, Мексика

Taxes and surcharges not included fares are subject to change until ticketed.



### ПОПАЛИ В АВАРИЮ - звоните сразм 1 (800) 559-1808

БЕСПЛАТНЫЕ КОНСУЛЬТАЦИИ

ФИРМА ЕЛЕНА Е. ЦИПРИН



Автомобильные Аварии - Катастрофы на всех видах транспорта



Пострадавшие пешеходы, велосипедисты DUI Иммиграция
- Апелляция

Мы говорим по-русски, украински

Law Offices of Elena E. Tsiprin

в верховном суде

WASHINGTON 425-614-4744

14670 NE 8th Street, Suite 210 Bellevue, Washington 98007 OREGON 503-761-8400

14140 SE Stark Street, Portland, Oregon 97233

Helping you Live in America is our Business

Ваш Адвокат в Америке

Многолетний опыт работы, безупречная репутация, подкрепленная сотнями выигранных дел, а не пустыми обещаниями

- залог вашего успеха и максимальной компенсации

### МЕБЕЛЬНЫЙ МАГАЗИН



### r. FEDERAL WAY

### Quality FURNITURE, INC.

СТИЛЬНАЯ, КАЧЕСТВЕННАЯ МЕБЕЛЬ И НЕВЕРОЯТНО НИЗКИЕ ЦЕНЫ

### SUPER SALE !!!









#### САМЫЙ БОЛЬШОЙ ВЫБОР В ШТАТЕ ВАШИНГТОН









#### BIG SALE! BIG SALE! BIG SALE! BIG SALE!









### ВОЗМОЖНО БЕСПРОЦЕНТНОЕ ФИНАНСИРОВАНИЕ ДО 3-х ЛЕТ

При покупке на сумму \$1000 и больше Вас ждет подарок

Специальная скидка для молодоженов и новоприбывших



Пон. - Субб. 11AM - 8PM Воск. 11AM - 6PM



www.furnitureseattle.com

29314 Pacific Hwy. S., Suite 100, Federal Way, WA 98003

(206) 920-9995 • (253) 839-5<u>552</u>



### Family and Implant Dentistry

"We are working to bring smiles from your heart." -Dr. Khachatryan & Associates Доктор Хачатурян был признан Doctor of Excellence by www.Smile American Council of Excellence

- Косметическое восстановление и изменение формы зубов
- Implant supported restorations
- Коронки, мосты
- Лечение корневых каналов с помощью новейших технологий, с аккуратностью до 98% Invisalign certified
- Amalgam free atmosphere
- Протезирование Удаление зубов мудрости

СПЕЦИАЛЬНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ: Импланты \$1500

принимаются основные виды страховок

### ВИДЫ СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ УСЛУГ

Благодаря новейшему оборудованию и сплоченному коллективу профессионалов, ваш визит к нам будет приятным время провождением.

ПРИНИМАЕМ DSHS ДЛЯ ПАЦИЕНТОВ ДО 18 ЛЕТ

Бесплатная Консультация

Офис открыт

с Понедельника по Субботу 7am - 6pm

1515 116th Ave NE, Suite #106, Bellevue, WA 98004

T: 425,455, 0981 F: 425, 455, 8317

# TLC PHARMACY



15600 NE 8th ST K-8 Bellevue, WA 98008

Мы находимся - Crossroads торговый центр справа от QFC на 156th Ave.

ЧАСЫ РАБОТЫ: Пон.-Пятн. 9ат-7рт, суббота 10ат-4рт

Tel. 425. 653. 2323 Fax 425. 653. 3535

ОЧКИ - ТРЕНАЖЕРЫ Для взрослых и детей



Очки-тренажеры рекомендуются при близорукости, дальнозоркости, астигматизме в любом возрасте. Очки-тренажеры помогут укрепить ваши глаза самым легким и натуральным способом.

Чтобы получить максимальный эффект, необходимо носить очки не менее 15 минут в день. Чем дольше вы упражилете глаза, тем эффективней результат. Очки можно использовать во время чтения или просмотра телевизора. К очкам приложена инструкция по их использованию.

НАДОЕЛ ПЛОХОЙ СЕРВИС, НЕКВАЛИФИЦИРОВАННЫЕ СОВЕТЫ И ДЛИННЫЕ ОЧЕРЕДИ? -ОБРАЩАЙТЕСЬ К НАМ - ВАШИ ФАРМАЦЕВТЫ ДМИТРИЙ И РИТА ПОМОГУТ ВАМ

- Единственная аптека в штате Вашингтон с русскоговорящими фармацевтами.
- Большой выбор высококачественных витаминов и минералов, в том числе и в жидком виде для детей и взрослых
- ♦ Рыбий жир в жидком виде и капсулах из Англии и Норвегии
- Профессиональные линии натуропатических и гомеопатических препаратов
- Новейшие натуральные препараты для похудения
- Большой выбор пробиотиков
- ◆ БЕСПЛАТНО для пациентов Medicare и Medicaid уникальная возможность получить в тот же день БЕЗ РЕЦЕПТА ВРАЧА новейший аппарат для измерения сахара в крови One Touch Ultra 2
- Органические средства по уходу за кожей Израильских, Французских, Итальянских и Американских линий.
- ◆ Большой выбор препаратов из СНГ и Европы
- Принимаем все виды страховок
- Отправка заказов по почте





### **ResCare HomeCare**

**Respect and Care at Home** 

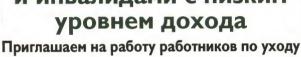


Уход за пожилыми и инвалидами с низким уровнем дохода





Кент 253-852-1753



- на полный или частичный рабочий день
- Оплата зависит от рабочего стажа начиная с \$10.15
- Оплачиваем 50 центов/майл
- 100% оплата медицинской, зубной и глазной страховки



- Обучение
- Оплачиваемый overtime
- Равные условия работы для всех







253-214-2354

Keur 253-893-1985

Kent Office 253-850-6415 26404 104th Ave SE, Suite 100 Kent 98030

Bellevue Office 425-289-1257 3633 136th Place SE, Suite 305 Bellevue 98006

Federal Way 253-839-3700 34709 9th Ave S Suite 600 Federal Way 98003

Everett Office 425-438-2991 6917 Evergreen Way Everett, WA 98203

Tacoma Office 253-272-2675 747 Saint Helens Avenue, Suite 200 Tacoma 98402

Lynnwood Office 425-248-2281 18009 Hwy 99, Suite D Lynnwood, WA 98037



Еверет 425-438-2991

www.rescarehomecare.com

Семья и семейное благополучие, без сомнения, важны всем людям. В счастливые времена, моя помощь при составлении договоров или подготовки других бумаг позволит вам запомнить счастливые моменты создания новой семьи, не омрачая их стрессом, связанным с юридическими деталями. Во время распада отношений, будь то формальный или гражданский брак, я помогу вам перенести фокус с насущных проблем на выработку шагов, необходимых для достижения стабильности в будущем.

## Я помогу вам при разрешении следующих вопросов:



Dissolution and annulment of marriage, including legal separation - Расторжение и аннулирование брака и связанные с этим вопросы о разделении имущества и алиментов для супругов

Child custody, including child support and parenting plans, and their modification - вопросы по установлению родительских планов общения с детьми после развода, алименты для детей и изменение перечисленных документов после завершения бракоразводного процесса

Domestic violence, no contact, restraining and anti-harrassment orders - помощь пострадавшим

Prenuptual, postnupual, cohabitation and separation agreements - составление договоров об определении имущества до и после заключения брака, при разводе и для людей, находящихся в гражданском браке

### Юлия Хорун

Адвокат по семейному праву

По всем этим и другим вопросам семейного права звоните

по телефону: (425) 748-4776 или пишите на jk@khorunlaw.com

Law Office Of J. Khorun, PLLC 15600 Redmond Way, #101, Redmond WA 98052



We accept ARAG legal plan

## Siprin Law Offices



### Ян Циприн

### Американский Адвокат

Более тринадцати лет Ян работает акторытия Воргина Сам Облесь, Ян был одним из главных налоговых користов Washington Mutual Bank, отвечающим за налоговые проблемы и апелляции (Appeals). Судебная практика включает

криминальное право, споры по контрактам, споры между бывшими партнерами по бизнесу, обман (fraud)

Касательно налогов, например, в 2008 году, Ян отбил для клиентов от IRS штрафов более чем на \$250,000, примерно 51 миллион в Ilen и получил возврат налогов на сумму более \$4,7 миллионов (в некоторых случаях совместно с Big 4). В 2009 году, Ян сумел снизить первоначальные IRS assestments на более уем 4,3 миллионов.

Ян в Америке 23 года. Он закончил University of Miami School of Law (Univ Doctorate, 1997) и также получил LLM. (степень магистра) по налогам из University of Washington. Он член Washington State Bar Association ("WSBA") and Western District of Washington (Federal Bar). Ян аетор многих статей по бизнес праву, завещаниям, трастам и налоговым спорам с IRS.

### Банкротство

- Аварии и Несчастные случаи
- Бизнес (Business Law)

и Суды

Проблемы с IRS

Любые проблемы с IRS (audit, суды, штрафы (penalty), levy and lien)

- L & I Audit
  - **Real Estate Law** 
    - Выселение неплатежеспособных жильцов
    - Short Sale, Lien & Суды, Модификации Займов
  - Завещания и Трасты (Trusts)

### Криминальное право

- · DUI
- Воровство и кражи (theft)
- Банковские махинации
- Угрозы (Assault) и другие преступления

ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ БЕСПЛАТНО

мы говорим по-русски и по-украински

Tel. 425-644-5484

Siprin Law Offices, PLLC

1520 140th Avenue N.E., Suite 200, Bellevue, WA 98005 FAX 1-866-517-2535

E-mail: yan@legalandtax.com

www.legalandtax.com

# Gábriel Travel 1 (888) 505-4196

5111 College Oak Dr., Suite G, Sacramento, CA 95841

Myga, rge noëm gyma!

У нас дешевле!

Москва - от **\$599** + ТАХ

Киев - от \$599 + ТАХ

8-ми дневный отдых на Гаваях от \$599+tax All Inclusive in Cancun, 8 дней - от \$799+tax

(Аоиаперелет, доставка, проживание в шикарной 5-ти звездочной гостинице, все напитки и питание бесплатно)

# СЕРГЕЙ ЛОЗАН DDS

### ДАНТИСТ

С многолетним опытом работы на Украине и в Америке

принимает в современном стоматологическом кабинете

Выпускник Крымского Медицинского института и Loma Linda University, School of Dentistry

#### Новейшие технологии

- Digital X-ray
- Intraoral Camera
- LASER DENTISTRY
- **Имплантация**
- Отбеливание зубов за один визит - Zoom
- Неотложная помощь
- Протезирование коронки, мосты
- Лечение корневых каналов
- Косметическое востановление и изменение формы зубов
- Лечение, профилактика кариеса у детей

#### Наш адрес:

875 140 th Ave. NE #102 Bellevue. WA 98005

Принимаем основные виды страховок. По субботам принимаем по предварительной записи.

(425) 747-4445



### Американский адвокат Steven Recor

### ПРЕДОСТАВЛЯЕТ ИММИГРАЦИОННЫЕ УСЛУГИ

АМЕРИКАНСКИЙ АДВОКАТ

### STEVEN RECOR

ЧЛЕН АССОЦИАЦИИ ИММИГРАЦИОННЫХ АДВОКАТОВ

> 2100116th AVE NE Bellevue, WA 98004



Steven P. Recor Attorney at Law



Tamara Andrianova



Kanat Atabekov

- Воссоединение семей
- Продление и изменение иммиграционного статуса
- Политическое убежище
- Визы для женихов и невест (только для граждан США)
- Оформление Travel Passport
- Рабочие визы
- Студенческие визы и гостевые приглашения и др.

ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ БЕСПЛАТНО

Сертифицированные переводы и потаризация любых документов, доверенности, апостиль

Если Ваш брак с гражданином США распался до получения Вами постоянной Green Card, звоните - во многих ситуациях мы в состоянии Вам помочь.

Tel. (425) 519-2878 Fax (425) 451-1689

E-mail: tamara@bellevuelawgroup.com E-mail:kanat@bellevuelawgroup.com



Bagdasarov (206) 979-7111

Русскоязычные ассистенты помогут Вам разобраться в Ваших вопросах

# The Law Office of William R. Baker Юридическая Фирма

Виллиама Бейкера



(253) 887-1101 (360) 521-5581



William Baker

Stepan Balukh

АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ (PERSONAL INJURY; AUTO ACCIDENTS)
БЫТОВЫЕ И ПРОИЗВОДСТВЕННЫЕ ТРАВМЫ (INSURANCE CLAIMS AND L&I)
КРИМИНАЛЬНОЕ ПРАВО (CRIMINAL DEFENSE, FELONIES/MISDEMEANORS)

- ВОЖДЕНИЕ В НЕТРЕЗВОМ СОСТОЯНИИ (DUVDWI DEFENSE)
- ДРАКИ, НАПАДЕНИЯ, УГРОЗЫ (ASSAULT/ PROTECTION ORDER VIOLATION)
- HACHЛИЕ В CEMBE (DOMESTIC VIOLANCE)
- БЕГСТВО С МЕСТА ПРЕСТУПЛЕНИЯ (HIT & RUN)
- УПОТРЕБЛЕНИЕ И ХРАНЕНИЕ АЛКОГОЛЯ НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНИМИ (MIP DEFENSE)
- BOPOBCTBO, KPAЖИ В MAГАЗИНАХ (THEFT, SHOPLIFTING)
- ОПАСНАЯ И НЕБРЕЖНАЯ ЕЗДА (RECKLESS DRIVING; RACING)
- НАРУШЕНИЯ СУДЕБНЫХ УСЛОВИЙ НАКАЗАНИЯ (PROBATION VIOLATION)

ВСЕ ВИДЫ ШТРАФОВ (TRAFFIC TICKETS)

БАНКРОТСТВА (BANKRUPTCY, CHAPTER 7)
ВЫСЕЛЕНИЕ НЕПЛАТЕЖЕСПОСОБНЫХ ЖИЛЬЦОВ (EVICTION)

РОДИТЕЛЬСКИЙ ПЛАН, АЛИМЕНТЫ, РАЗДЕЛ ИМУЩЕСТВА (UNCONTESTED DIVORCES, LEGAL SEPARATION, CHILD SUPPORT)

Адреса наших офисов:

903 EAST MAIN STREET, SUITE 104-A, AUBURN, WA 98002

## Здоровье ног

ADVANCED FOOT AND ANKLE CLINIC

ПОДИАТРИЧЕСКАЯ КЛИНИКА

Терапия, хирургия и реабилитация стопы и голеностопного сустава

### Доктора Сергей и Илона Барлам

Боль в ногах, усталось

Лазерное лечение грибковых ногтей

Вросшие ногти

Различные формы артритов

Хирургическое лечение искривления пальцев стопы

Травмы, переломы, вывихи

Сделанные на заказ ортопедические стельки для лечения плоскостопия и высокого свода стопы

Обследование детей

Регулярные визиты для больных диабетом

Снятие мерок и заказ диабетической обуви прямо в офисе

Эффективные физиотерапевтические процедуры

Незаживающие язвы стопы и голени,

и многое другое

Позвоните 425-643-8901



### ПРЕДУПРЕДИТЕ БОЛЬ!

Advanced Foot & Ankle Clinic of Bel-Red 2001 152 Ave NE Redmond, WA 98052 Phone: 425-643-8901 Advanced Foot & Ankle Clinic of Seattle 10564 5th Ave NE, Suite 103 Seattle, WA 98125 Phone: 206-361-2255 Advanced Foot & Ankle Clinic of Kent 23914 100th Ave SE, Kent, WA 98031 Phone: 206-992-9914

### Добро пожаловать в высокомвалифицированный стоматологический кабинет

Все виды стоматологического лечения, косметическое восстановление зубов и имплантация Секреты прекрасной улыбки и здоровья





Alla Assistant

TUMYP PPHAGAGOB D.D.S

Tel. (253) 852-6080

610 W Meeker St. Suite 102 KENT, WA 98032

	W James St.		
1	W Smith St.	4th Ave N	AveS
	W Meeker St.		Central
	† N	KENT	

### KESSELMAN LAW FIRM

Pomah

Русскоговорящий Адвокат

### Кессельман

- НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ
- АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ
- CIVIL LITIGATION
- ИММИГРАЦИОННЫЕ УСЛУГИ
- БАНКРОТСТВО
- РАЗВОДЫ И РАЗДЕЛ ИМУЩЕСТВА

1-800-921-4612

12356 Northup Way, Suite 111, Bellevue, WA 98005

### **Seattle Slavic Association**

PASSPORT

#### Иммиграционные вопросы\*:

- Гражданство США
- Грин Карты (оформление, обновление)
- Оформление срочных Травел Документов
- Воссоединение семей (супругов, родителей и детей)
- Оформление документов при браке в США
- Гостевые и бизнес приглашения в США (B1/B2-visa)
- Визы для женихов и невест (K-visa) • Визы для религиозных работников (R-visa)
- Продление виз и изменение статуса в США
- Лотерея Грин Карта (DV)
- Спонсорские аффидевиты
- \*Сотрудничаем с адвокатами штата Вашингтон

Славянская общественная организация помогает иммигрантам с 1994 года

4630 200th St. SW Ste. A-1 Lynnwood, WA 98036

Tel: 425.367.4877 Fax: 425.609.1921

Web: www.slavicservices.com E-mail: info@slavicservices.com

### Консульская Поддержка: • Выработка новых паспортов

- Доставка паспортов из консульства Украины
- Продление паспортов Украины, Беларуси и других стран СНГ
- Восстановление гражданства, Украины и других стран СНГ
- Постановка на консульский учет
- Восстановление утерянных документов из стран СНГ
  Визы в Европу, Россию, Беларусь, СНГ и другие страны мира

#### Услуги включают:

ГОСТЕВЫЕ ВИЗЫ

B CIIIA:

- Рекомендации по открытию виз
- Оформление приглашений
- Спонсорские Аффидевиты
- Отправка пакетов за границу
- Подготовка к собеседованию

### Переводы / Услуги Нотариуса: • Свидетельства о рождении, брака, справки, дипломы

- Составление контрактов и деловых писем
- Оформление доверенностей в СНГ и США
- Составление деловых писем
- Нотаризация документов
- Апостипь

### Обновление и восстановление Green Card

- В случае выхода срока годности
- Исполнении детям 14 лет
- Потере или краже

VISA

### ЖИВИТЕ И РАБОТАЙТЕ В США

Грин Карт Лотерея DV-2013

Каждый год Департамент США (Diversity Visa Program) выделяет 55,000 Грин Карт иммигрантам, имеющим право постоянно жить и работать в США. Если у вас есть родственники или знакомые, проживающие за пределами США или временно находящиеся в США и жёлающие участвовать в розыгрыше, обратитесь в офис Славянской Ассоциации. Мы профессионально подадим анкеты для розыгрыша, а так же предоставим регистрционный номер поданной анкеты.

Звоните сегодня для назначения апойнтмента:

Tel. 425.367.4877

### МЕДИЦИНСКИЙ ЦЕНТР "ADVANCED FAMILY MEDICINE"





IRINA VAIMAN M.D. Family Medicine



VAKOV GRINBERG, M.D. Internal Medicine



LILIBOV ENDRIKHOVSKAYA, M.D. Family Medicine



NATALIA PASIIMANSKY DND Family Medicine



TATYANA STOROZHUK, PA-C Family Medicine



ROMAN KUTSY, M.D.



MARIYA SHURNENE, CN/RD



IGOR NOVIKOV, L.M.P. Massage Therapy



TATYANA SOLOVYEVA, L.M.P.



ALEX LANSKY, L.M.P. Massage Therapy

#### ПРИГЛАШАЕМ ПАЦИЕНТОВ ВСЕХ ВОЗРАСТОВ

- Обследование и лечение новорождённых, детей, подростков и взрослых, включая профилактический осмотр и прививки
- Диагностика и лечение сердечно-сосудистых, легочных, желудочно-кишечных, кожных заболеваний, болезней эндокринной системы и др.
- Диагностика предраковых заболеваний кишечника, органов репродуктивной системы и других органов
- Кардиологическое обследование: EKG, STRESS TEST, HOLTER MONITOR 24 HOURS BLOOD PRESSURE MONITOR
- Гинекология и здоровье женщины
- Лечение сексуальных расстройств и импотенции
- Обследование и лечение после автомобильных аварий и производственных травм
- Медицинский осмотр для профессиональных водителей.
- Косметические инъекции для устранения морщин и косметической коррекции с использованием препаратов BOTOX, RESTYLANE, RADIESSE

#### В НАШЕМ ЦЕНТРЕ ПРИНИМАЮТ:

- СЕМЕЙНЫЕ ВРАЧИ
- НЕВРОПАТОЛОГ
- МАССАЖИСТ
- ЛИЕТОЛОГ
- ИМЕЕТСЯ АПТЕКА ВИТАМИНОВ И НАТУРАЛЬНЫХ ПРЕПАРАТОВ

#### ЧАСЫ РАБОТЫ:

ПОН-ПЯТ 7:30-5:30 CY550TA 8:00-2:00

#### ALL OUR PROVIDERS ARE BOARD CERTIFIED

ЗАПИСЬ НА ПРИЁМ И ИНФОРМАЦИЯ ПО ТЕЛЕФОНУ (425) 453-6838

НАШ АДРЕС: 2007 152 AVE NE REDMOND, WA 98052 WEB-SITE: www.afmllc.us иммиграционная служба

### "РУССКИЙ ДОМ"

ПРЕДЛАГАЕМ УСЛУГИ РУССКО-ГОВОРЯЩЕГО АДВОКАТА

### РЕГИНА ЯКОБСОН

ОПЫТ РАБОТЫ БОЛЕЕ 10 ЛЕТ

#### CPOYHOE OPOPMAEHUE 3AFPAHUYHOFO FIACHOPTA (travel document)

- 1. ПОДАЧА ДОКУМЕНТОВ CTATYC PAROLE, ASYLEE НА ГРИН КАРТУ /I-485/ И ГРАЖДАНСТВО /N400 /ДЛЯ ЛЮДЕЙ С НИЗКИМ ДОХОДОМ /FEE WAIVER/
- 2. ПРОДЛЕНИЕ ТУРИСТИЧЕСКИХ/БИЗНЕС- ВИЗ (В-1, В-2).
- 3. ПОДАЧА ДОКУМЕНТОВ НА ВОССОЕДИНЕНИЕ СЕМЕЙ ДЛЯ ГРАЖДАН США С РОЛИТЕЛЯМИ ИЛИ ДЕТЬМИ
- 4. ПОДАЧА ДОКУМЕНТОВ НА ГРАЖДАНСТВО, ПОМОГАЕМ ОФОРМЛЯТЬ ГРАЖДАНСТВО ДЛЯ ЛЮДЕЙ С БЫТОВЫМИ ИЛИ КРИМИНАЛЬНЫМИ ПРОБЛЕМАМИ, А ТАК ЖЕ ДЛЯ ТЕХ, КТО БЫЛ АРЕСТОВАН. ЦЕНЫ УМЕРЕННЫЕ
- 5. ВИЗЫ ДЛЯ НЕВЕСТ / ЖЕНИХОВ (возможны только для граждан США).
- 6. ОФОРМЛЕНИЕ ГРИНКАРТ ДЛЯ ЛЮДЕЙ С НЕОРДИНАРНЫМИ СПОСОБНОСТЯМИ В ИСКУССТВЕ, НАУКЕ ИЛИ СПОРТЕ (ЕВ-1).
- 7. ПРЕДЛАГАЕМ ПЛАТНУЮ КОНСУЛЬТАЦИЮ ПО ВОПРОСАМ ИММИГРАЦИИ ПО ТЕЛЕФОНУ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

Многократная виза в Россию на 3-6-12 месяцев, а также визы в Россию с просроченными или действующими Российскими паспортами

### ВИЗА В УКРАИНУ, БЕЛАРУСЬ, УЗБЕКИСТАН, ТАДЖИКИСТАН, КИРГИЗСТАН

ВСЕМ, КТО НЕ ИМЕЕТ ИММИГРАЦИОННОГО СТАТУСА И НЕ МОЖЕТ ПОЛУЧИТЬ ВОДИТЕЛЬСКИЕ ПРАВА В США, МЫ МОЖЕМ ПОМОЧЬ ОФОРМИТЬ ИНТЕРНАЦИОНАЛЬНЫЕ ПРАВА, КОТОРЫЕ РАЗРЕШАЮТ ВАМ ЕЗДИТЬ НА ТЕРРИТОРИИ США В ТЕЧЕНИЕ 1 ГОДА.

И ПОЛУЧЕНИЯ ЭТИХ ПРАВ НЕ НУЖНО СДАВАТЬ ТЕСТЫ И ПОДТВЕРЖДАТЬ ВАШ ИМИПРАЦИОННЫЙ СТАТУС, ЕСЛИ У ВАС БЫЛИ ВОДИТЕЛЬСКИЕ ПРАВА В СОЮЗЕ, ОБРАЩАЙТЕСЬ К НАМ, МЫ ВАМ ПОМОЖЕМ.

Такие права оформляются в соответствии с положением, принятым ООН, которое прикладывается к правам. Права похожи на Калифорнийские пластиковые карточки и имеют воляные знаки и печати.

Tel. (916) 446-3341

331 J St. # 200 Sacramento, CA 95814





**QUALITY AUTOMOTIVE REPLACEMENT PARTS** 

# 10% OFF

### YOUR FIRST ORDER

(Please present this ad for your discount and it cannot be combined with other discount.)

Parts Channel Inc - самый большой снабженец автомобильных запчастей в Северо - Западном регионе США. Мы обслуживаем в штатах Вашингтон и Орегон с 1990 года и известны прекрасным обслуживанием и широким выбором качественных товаров

КАПОТЫ, КРЫЛЬЯ, REINFORCEMENT BAR, ПЕРЕДНИЕ И ЗАДНИЕ БАМПЕРЫ, РЕШЕТКИ, HEADER PANEL, VALANCE, ПОВОРОТНИКИ, СТОПЫ, ГАБАРИТЫ, СИГНАЛЫ ЗАДНЕГО ХОДА, ПРОТИВОТУМАНКИ, ЛОБОВЫЕ СТЕКЛА, БОКОВЫЕ СТЕКЛА, ВЕНТИЛЯТОРЫ, КОНДИЦИОНЕРЫ, РАДИАТОРЫ И МНОГОЕ ДРУГОЕ

#### 2 LOCATIONS TO SERVE YOUR NEEDS

PORTLAND, OR 7015 NE COLUMBIA BLVD PORTLAND, OR 97218 1-800-654-1894 СПРОСИТЬ СЕРГЕЯ

SEATTLE, WA 21404 84TH PLACE SOUTH BLDG A KENT, WA 98031 1-800-871-5076 СПРОСИТЬ НИНУ МАЛОМУРА

BUSINESS HOURS: MON-FRI: 7:30AM TO 5:30PM OPEN SATURDAY MORNING

WWW.PARTSCHANNEL.COM

# Риэлторские услуги по покупке и продаже недвижимости.

Рынок недвижимости таит в себе много опасностей и разочарований. Время диктует работать только с профессионалами!





ЛИЦЕНЗИРОВАННЫЙ И ОПЫТНЫЙ SHORT SALE, PRE FORECLOSURE ЭКСПЕРТ







- Помогаю Вашингтонцам в приобретении жилья с 2003 года.
- Многолетний опыт работы на рынке займов.
- Доскональное знание текущих ипотечных программ, в том числе 100% Финансирования покупки.\*
- \*(owner occupied only)
- Сотни довольных клиентов!

www.homeownership-wa.com

## Gary Stepaniants

11250 Kirkland Way, Suite 200 Kirkland, WA 98033

Cell. (206) 229-4330

E-mail: garys@remax.net



REALTOR







# EDMONDS FAMILY CARE МЕДИЦИНСКИЙ ОФИС В ЭДМОНДС

ПРИГЛАШАЕТ ПАЦИЕНТОВ ВСЕХ ВОЗРАСТОВ



### Tanya Bryant, MD

FAMILY PRACTICE
Diplomate of American Board of
Family Practice
15-летний стаж в терапии и
онкологии в Москве

Tel. (425) 775-2066 21906 76th Ave W Edmonds, WA 98026

### Пон.-Пятн. 8am-7pm

Take exit 179 from I-5 heading west on 220th Street SW Turn right on 76th Ave West



- Ежегодный профилактический осмотр и прививки для взрослых и детей
- Лечение заболевания сердца и сосудов (ЭКГ, 24 ВР монитор) и заболеваний легких (легочные тесты)
- Лечение заболеваний печени, кишечника, почек, анемий
- Амбулаторная гинекология (кольпоскопия, мазок, контрацепция)
- Поликлиническая хирургия (лечение язв и ран, удаление кожных новообразований, биопсия, удаление вросшего ногтя)
- Эндокринологическая клиника: комплексное лечение диабета (контроль сахара и инсулина в крови), профилактика осложнений, болезней щитовидной железы, лечение импотенции, остеопороза, лечение избыточного веса и др.
- Профилактика и лечение болезней, передаваемых половым путем
- Лечение депрессии, деменции, расстройства внимания у детей и др. психологических проблем
- Эффективная помощь в лечении последствий автомобильных аварий и травм
- Биохимическое исследование крови и мочи.
- ГОСПИТАЛИЗАЦИЯ в любом госпитале

Предлагаем работу Medical Assistant

ИММИГРАЦИОННЫЙ МЕДИЦИНСКИЙ ОСМОТР (I-693)

### Doctors of Bellevue-Redmond, PLLC

15710 NE 24th Street Suite C Bellevue, WA 98008



Нелли Бардман, M.D., Ph.D.

Diplomate of American Board

of Internal Medicine



Alexander Dudetsky, MD
Diplomate of American Board of Internal
Medicine 20-летний стаж в
терапии и кардиологии

- Ежегодный профилактический осмотр, прививки
- Сердечно-сосудистые заболевания, 24 часовой контроль за давлением
- Желудочно-кишечные заболевания и ультразвуковое обследование в тот же день. Направление на процедуры в любое лечебное учреждение
- Заболевания ухо, горло, нос, тест на стрептокок
- Лечение диабета, эндокринных заболеваний, ожирения
- Лечение сексуальных расстройств и импотенции
- Лечение кожных заболеваний и маленькие операции
- Диагностика и лечение после автомобильных аварий и производственных травм. Направление к физиотерапевту и массажисту
- Гинекологический осмотр, Pap smear
- Медицинский осмотр для Green Card
- Сложные случаи и трудные диагнозы

Часы работы: Пн -Пт. 8<sup>00</sup>-6<sup>00</sup> Суббота 9<sup>00</sup>-2<sup>00</sup>

www.drbardman.com

Phone: (425) 208-0026 Fax: (425) 644-3868

> Мы принимаем новых пациентов

Запись на прием по телефону (425) 208-0026

### БОЛИТ?

### CHIROPRACTIC WELLNESS



E-mail: AlnoorBhanji@aol.com

(253) 661- 6101 • (253) 431-5343

**БЕСПЛАТНЫЙ:** 1 (866) 273-4228

### Dr. Karim Bhanji

Pharmacist/Chiropraetor

- Автоаварии
- Производственные травмы
- Боли в шее

### Dr. Alnoor Bhanji

Chiropractor

- Головные боли
- Боли спины
- Спортивные травмы

### Ассистенты говорят по-русски

Urgent Care Chiropractic of Kent 10612 Kent-Kangley Road Suite 102 Kent, WA 98031 Tel. (253) 859-1044 Tel. 1(866) 273-4228 (бесплатияй)

Tel. 1(866) 273-4228 (бесплатный

5631 Tacoma Mall Blvd. #1 Tacoma WA 98408 Tel. (253) 431-5343 Tel. 1(866) 273-4228 (бесплитивій) 34211 Pacific Hwy S #1 Federal Way, WA 98003 Tel. (253) 661-6101 Tel. 1(866) 273-4228 (бесплатный)

> 1110 Golf Club Rd #101 Lacey, WA 98513

605 State Ave Marysville, WA 98270 Tel. (360) 657-3333 CHIROPRACTIC WELLNESS CLINIC 5007 NE St. Johns Road Suite 2 Vancouver, WA 98661 360-213-2311

> 3910 196th St. SW #E Lynnwood, WA 98036 Tel. (425) 774-7871 Tel. 1(866) 273-4228 (бесплатный)

Chiropractic Center of Burien 15417 1st Ave S Burien, WA 98148 253-606-3836

www.cwrclinics.com

## Лицевая Пластическая Хирургия

Доктор Стэлла Десятникова



- Пластика век
- Ринопластика пластика носа
- Лазерное удаление волос, пигментных пятен и расширенных сосудов
- Ботокс удаление морщин на лбу, вокруг глаз
- Ресталин удаление морщин вокруг губ и носа, увеличение губ
- Отопластика коррекция оттопыренных ушей

• Коррекция шрамов, удаление родинок

### Бесплатная Косметическая Консультация



До операции



После операции

адрес: 509 Olive Way # 1430 Seattle, WA 98101



Stella Desyatnikova MD

Tel. (206) 682-3223

www.doctorstella.com

### Образование :

- University of Washington School of Medicine -MD degree
   Резидентура: Otolaryngology Head and Neck Surgery,
- Резидентура. Отогатупдоюду неаа апа OHSU, Portland, OR
- Cneциализация Fellowship: Facial Plastic and Recontructive Surgery, University of Washington

### миссия "НАЗАРЯНИН

"Вспомни обо мне, когда төбө будет хорошо".



ВНИМАНИЕ!

Миссия "Назарянин" запланировала очередную отправку контейнеров на Россию, Ср. Азию, Прибалтику

и Беларусь на 09-07-2011 год! Не опоздайте!

ВНИМАНИЕ: МИССИЯ "НАЗАРЯНИН" РАСШИРИЛА СФЕРУ ДОСТАВОК ПОСЫЛОК И ПРОДУКТОВ В СТРАНЫ СНГ.

новые точки ДОСТАВКИ #46 Закарпатье, Свалява, с. Росош #28 Татарбунары Одесская обл.

#### **УКРАИНА**

- 0. Бердичев 11. Кременец Винница 2. Тернополь
- 3. Киев 4. Днепропетровск
- 5. Мариуполь
- 6. Одесса 8. Запорожье 10. Симферополь
- 12. Мелитополь 14. Джанкой 15. Христиновка (Черк)
- 16. Донецк 17. Луцк 19. Черкассы 20 Краматорск 21. Первомайск
- 22. Каховка 23. Харьков 24. Горловка Ровно
- Красноармейс (Донецк) Нововолынск
- 28. Татрбунары (Одесская обл.)
- 30, Львов 31. Каменец - Подоль
- 32. Черновцы Сарны 34. Николаев
- 35. Полтава 36. Херсон
- 37. Хмельницкий 38. Ивано-Франковск
- 39. Кривой Рог 40. Чернигов 41. Александрия 43. Кировоград
- 44. Луганск 45. Ракитное (Ровен, обл)
- 46. Закарпатье 47. Славута (Хмельниц. обл.)

### миссия начала принимать посылки

на всю территорию таких стран, как Россия, Латвия, Литва, Эстония и Молдова, до почтовых отделений каждого получателя.

### РОССИЯ, СИБИРЬ, СРЕДНЯЯ АЗИЯ \$2.60 ЗА ПАУНД

### ПОЛРОБНОСТИ НА ПРИЕМНЫХ ТОЧКАХ

TIPE CONTROL TO THE MEMORY TO THE		
• Auburn	Лида	(253) 833-5653
<ul> <li>Seattle</li> </ul>	Валя	(206) 725-2622
<ul> <li>Bellevue</li> </ul>	Даша, Валера	(425) 698-1086, (425) 736-9254
Sumas	Таня	(360) 599-1277, (360) 510-7949
<ul> <li>Everett (exit 186)</li> </ul>	Анна Кукла	(425) 268-1021
Everett (exit 189)	Анна, Петр	(425) 438-0389, (425) 350-5349
• Renton	Надя	(425) 430-0078
• Kent	Люба	(253) 638-0796
Tacoma	Леонора	(253) 471-9368
<ul> <li>Federal Way</li> </ul>	Таня	(253) 946-7882, (253) 632-9301
Federal Way	Василий	(253) 815-6952, (206) 390-5999
Bellingham	Света	(360) 820-2479
Marysville (exit 206)	Катя	(360) 653-8123, (425) 319-9413

Почтовый адрес: Nazarene Ministry of Help P.O. Box 66787 Portland, OR 97290

### Прием посылок

### на Россию

осуществляется на ВСЮ ЕЁ ТЕРРИТОРИЮ и получать посылки будут на почтовых отделениях получателей,

( дополнительная информация на приемных точках)

www.nazarenehelp.net

### **Olga Weaver** ФИНАНСИРОВАНИЕ НЕДВИЖИМОСТИ

- Доктор Экономических наук
- 18 лет успешной работы на финансовом рынке.
- Безупречная профессиональная репутация.
- Мой клиенты не знают разочарований
- Наши проценты вне конкуренции.
- Возможно финансирование по closing cost





Loan Officer MI O-112117

West Horizon Financial, Inc. Phone: 425-605-1157

Cell: 206-227-6012 Fax: 425-576-9261 e-mail: olgaw@westhorizon.net

### Самые низкие проценты за всю историю Америки

• Время покупать свой дом:

Сочетание низких процентов на финансирование и фантастически низких цен на недвижимость предоставьляет вам уникальную возможность вложений недвижимость.

• Время рефинансировать: Проценты опять упали!

Если ваш дом упал в цене, не торопитесь делать модификацию или отдавать дом на Short Sale. Short Sale и Модификация на многие годы испортят вам кредитную историю.

Если за 12 месяцев вы не пропускали платежей, вы, возможно, квалифицируетесь на программу президента Обамы, позволяющей вам рефинансированиие по упрощенной схеме.



### Дорогие друзья! Dear Friends,

Сердечно приветствуем Вас от имени Миссионерского Союза «Свет на Востокем!

Вы держите в руках, первый номер детского христианского журнала «Тропинка» на английском языке. Если Вы уже оформили на него полписку. мы от всей души говорим Вам - лобро пожаловать в круг подписчиков журнала «Тропинка», которых на сегодняшний день уже более одного миллиона человек, и они читают этот журнал на 8-ми разных языках: русском, украинском, немецком. казахском, румынском, талжикском. киргизском, болгарском, и теперь уже на английском. Мы надеемся. что журнал «Тропинка» принесёт благословение для Ваших летей и станет их надёжным другом. Если Вы ещё не оформили подписку. Вы можете это сделать, прислав подписной купон с Вашим адресом, и пожертвованием на годовую подписку журнала. Если Вы считаете что Вы, или Ваша семья по возрасту не подходит для детского журнала, посмотрите вокруг, обратите внимание на Ваших друзей и знакомых. для которых английский язык является родным, - и оформите подписку журнала в подарок дял какого-нибудь мальчика или девочки. Мы верим, что цель Вашей жизни, совпадает с нашей: донести весть о Христе, ещё многим людям, включая летей. И мы очень надеемся, что летский христианский журнал «Тропинка» в этом Вам

С пожеланием Божьий благословений,

> Андрей Бондаренко, Президент "Light in the East" Inc.

Greetings from "Light in the East" Mission Union.

You're holding the first edition of the "Tropinka" magazine in English language. If you already sent in your subscription for this magazine, then we want to welcome you into the circle of readers who subscribe to this magazine, whose number has now grown to 1 million readers all over the world. Until now it's been read in 8 different languages and now it also includes a 9th, the English language.

We hope that the "Tropinka" magazine will be a blessing to you and your children. If you have not yet subscribed, you can do so by mailing in your subscription form and a donation for the yearly subscription to our address. If you don't think anyone from your family fits the age-bracket for this magazine, perhaps you know of a child that could benefit from reading "Tropinka" and you can make a gift to them by subscribing them.

We believe that your life purpose coincides with ours, and that is to deliver the good news about Christ to many people, including children and we hope that the "Tropinka" children's magazine will help you do that.

Thank you and God bless you.

Andrey Bondarenko
President of "Light in the East" Inc.



#### Дорогие друзья!

Дорогие наши подписчики, дети и взрослые! Приветствуем Bac!

Мы от всего сердца благодарны Вам, что Вы в числе подписчиков наших журналов.

Приехав в США, страну 
эмигрантов, мы по-прежнему имеем 
возможность посещать славянские 
церкву, слушать проповеди на своём 
родном языке, читать христианские книги 
и журналы. И один из этих журналов — 
«Тролинка»

Судя по многочисленным отзывам и свидетвльствам, тот журнал стал большой поддержкой для многих семей в вопросах духовного вослитания подрастающего поколения и помощью для детей в поисках их личного тути к Богу. Пошло два десятилетия с

прошло два деся иле им с начала последней волны эммиграции и английский язык стал для наших детей и внуков языком, на котором они разговаривают, думают, читают. Новый проект Миссионерского Союза «Свет на Восток», журома «Свет на Восток», журома «Тропинка» на английском языке — в первую очередь, подарок детям славянской эмиграции и возможность для них не расставаться с любимым журналом.

Если эта новость Вас замитеросмаял, посятите нашу страницу в интернете: www.iropinka.org, где Вы можете познакомиться с нашим тревентационным ночером. Передате эту новость Вашии друзьям (американцам тоже) и знажным Вы может таже приспать пожертвование (из расчета \$20 на год) и оформить подписной купон, напечатанный иже.

Мы нуждаемся в Ваших молитвах и ждём Ваших откликов по поводу этого проекта.

Благословений Вам от Господа!

Ваши во Христе – сотрудники миссии «Свет на Востоке».

### Subscription coupon for magazine "Tropinka" in English language

	"Tropinka" in English
Name	(amount of requested copies
Address	Check or money order make payable to: "Light in the East" Inc.
Phone	P.O. Box 326  Lake Forest, CA 92609
E-mail:	Phone/Fax.: 949-458-6248
	Ć.





### Partner® ER900

всего за \$599 №

Чтобы выучить новый язык, мы должны уметь восприни учимся говорить с детствв, подражая звукам, которые слышим. Поэтому лучший способ выучить английский — это общение с помощью языковой системой Partner ER900 — шаг

Учить английский можно вживую с лучшим в мире «видеокурсом английского языка профессора Виталия Лввенталя». Профессор Левенталь, в интересной живой манере, используя свою всемирно признанную методику, в течение нескольких часов сделает вас специалистом в английской грамматике.

Едва прикоснувшись к Партнеру, получаешь возможность общаться на внглийском языке, даже если не знал его до сих пор! Необходимость в общении может возникнуть в любой момент: в банке, в магазине, у врача, на почте. И уже не придется мучительно долго подбирать слова, чтобы выразить свои мысли. Все что нужно - это выбрать соответствующую ситуацию в разделе разговорник. Дальше лучше: говорите порусски, а Partner® ER900 переведет и произнесет для вас по-английски!

Partner® ER900 вас всему научит! Хотите выучить английский, чтобы чувствовать себя как дома? В этом непростом деле Partner® ER900 станет вашим постоянным

партнером! Использование интерактивной программы Language Teacher® значительно расширит ваши возможности в изучении английского языкаl Partner® ER900 терпеливый и опытный учитель. Он вновь и вновь повторяет словв, фразы, диалоги, заставляя вас запоминать их и произносить по-английски! Партнер еще и проверяет вас, хорошо ли вы усвоили пройденный материал!

Многоуровневая система обучения превращает занятия в увлекательную игру, главным призом в которой станет знание английского языка! Кроме этого, при помощи программы U-learn®, вы получаете возможность заниматься английским ногда угодно и где угодно, — когда управляете автомобилем, когда готовите завтрак и даже когдв

Вам жалко тратить время на перевод писем, которые ежедневно достаете из поутового вшика? Partner® ER900 переведет для вас неизвестный текст. Как? Это очень легко! Только у Партнера есть волшебная палочка - карманный сканер С-Реп®. Достаточио провести им по незнакомому тексту, строчку за строчкой, чтобы Partner® FR900 выдал его перевод в течение считанных секунд!

### ПРИ ПОКУПКЕ PARTNER® ER900 ВЫ ПОЛУЧАЕТЕ 4 ПОДАРКА НА СУММУ \$850 БЕСПЛАТНО!









Электронный русско-английский разговорник eBookMan

стоимостью \$250

### ОБМЕНЯЙТЕ СВОЙ СТАРЫЙ СЛОВАРЬ НА НОВЫЙ И ПОЛУЧИТЕ ДО \$300\*

стоимостью \$100

\* ТОЛЬКО ОДИН ДЕНЬ - 11 СЕНТЯБРЯ в воскресенье с 10 am до 6 pm

1-800-784-8444 Ext. 205

Euro Deli Market (магазин на 21-й) 2312 SW 336 Street, Federal Way, WA

стоимостью \$200

КРУПНЕЙШАЯ В СЕВЕРНОЙ АМЕРИКЕ ПОСЫЛОЧНАЯ КОМПАНИЯ ГАРАНТИРУЕТ КАЧЕСТВЕННЫЙ И ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ СЕРВИС

### осылки







WASHINGTON











### ПОСРІУКИ

МОРСКИЕ И АВИА ДОСТАВКА В РУКИ **АДРЕСАТА НИЗКИЕ ЦЕНЫ** НАДЕЖНЫЙ СЕРВИС БЫСТРАЯ ДОСТАВКА ПРИ

**НЕОБХОДИМОСТИ** ЗАБИРАЕМ ПОСРІЧКИ из лому



- ПИСЬМЕННОЕ ПОДТВЕРЖДЕНИЕ ОТ ПОЛУЧАТЕЛЯ О ВРУЧЕНИИ

### $\Lambda$ ля наших **КЛИЕНТОВ** предоставляются УСЛУГИ:

- Заполнение документов на гринкарту и гражданство
- > Ускоренный travel passport Сертифицированный
- перевод документов
- Консульский учет

### ДОЛЛАРЫ B TEAEHNE HECKOVPKNX

МИНУТ ДОСТАВЛЯЕМ В РУКИ АДРЕСАТА, ГАРАНТИЯ, КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ

### ПРОДУКТОВЫЕ НАБОРЫ

ЕВРОПЕЙСКИЕ ПРОДУКТЫ ВЫСОКОГО КАЧЕСТВА



С ДОСТАВКОЙ В РУКИ

### НАШИ ПРЕДСТАВИТЕЛИ

KENT **Пиля & Владимир** (253) 639-9519

**EVERETT** Pag (425) 338-4143 Cell. (425) 749-6671

PORTLAND OR. Николай & Вера (503) 257-0870

ТАСОМА Мария Tel. (253) 759-5205 Cell. (253) 255-8785

тасома Мария (253) 759-4328

SPOKANE FIKOB (509) 483-4202

Marysville Леонид и Любовь (360) 657-4108 LYNNWOOD

Ирина & Михаил (425) 673-8976 Bellevue

Юрий и Надежда Tel. (425) 869-0999 Cell. (206) 947-3977

SOAP LAKE Василий (425) 221-4386

KENT Василий & Сильвия (253) 638-2682 (253) 205-4688

ТАСОМА Анатолий (253) 227-1818

### ОФИС ФИРМЫ

Tel/Fax (253) 941-5240 Tel (253) 205-8497

Cell (206) 227-9056

30420 PACIFIC HWY S. # 9 FEDERAL WAY WA 98003

www.courage-usa.org

### БАНКРОТСТВО

### ФАКТЫ, КОТОРЫЕ ВЫ ДОЛЖНЫ ЗНАТЬ



"Я помогу вам сделать новый старт для того, чтобы вы могли наслаждаться жизнью и финансовой своболой."

#### Адвокат Константин Циприн (425) 242-4892

The United State Supreme Court говорит, "(Bankruptcy) gives to the honest but unfortunate debtor... a new opportunity in life and a clear field for future effort, unhampered by the pressure and discouragement of preexisting debt."

#### вы не одни

Более 1.4 миллиона банкротств было оформление в США в 2009 году; Более 24.000 банкротств

было оформлено в Западном Вашингтоне в 2009

#### ВЫ НУЖДАЕТЕСЬ В БАНКРОТСТВЕ, ЕСЛИ:

Сумма ваших доходов не покрывает ваши расходы; У вас высокие долги и нет реальной возможности их уплаты в данный момент или в будущем:

Ваша заработная плата забирается или кто-то угрожает забирать вашу заработную плату в будущем пля погашения ваших долгов:

Вы являетесь, или вы скоро будете предметом для lawsuits, repossession, long - term debt collection or harassment:

Вы имели или имеете серьезные финансовые неудачи такие, как потеря работы или дорогостоящие болезни:

Вы верите, что у вас и у вашей семьи жизнь будет лучше, если вам спишут все или почти все ваши долги.

### БАНКРОТСТВО ПОЗВОЛИТ ВАМ:

Улучшить ваш Credit Score; Устранить юридическое обязательство по выплате большинства ваших долгов таких, как medical bills, credit cards, "payday" and other loans, back rent, and debts, owed after repossession and/or foreclosure; Остановить wage garnishment, debt collection/creditor harassment, lawsuit and other creditor actions to collect a debt. and foreclosure:

Понизить ваш ежемесячный платеж за некоторые долги, такие как дома и/или автомобиль в коелит:

Самое важное — это восстановление вашего кредита и начало вашей финансовой свободы.

#### TOYEMY DEBT SETTLEMENT HE TOMOWET:

Банкротство: немедленно списывает ваши долги, что позволит вам сделать вашу жизнь и жизнь вашей семьи лучше.

Debt Settlement: заставляет вас делать ежемесячные платежи для погашения вашего долга на период от 1

Банкротство: в Tsiprin Law Group все платежи объяснены во время первой бесплатной консультации.

Debt Settlement: Значительные первоначальные и часто скрытые месячные платежи. Банкротство: позволяет сохранить дом, инвестиционную собственность и даже ваш Debt Settlement: Не поможет вам защитить ваш дом, инвестиционную собственность или ваш автомобиль

#### Другие последствия Debt Settlement:

о сокращении вашего долга сообщается в IRS и эта сумма считается вам как доход. Это негативно сказывается на Credit Score.

### БАНКРОТСТВО ПОМОЖЕТ ВАМ:

Сохранить ваш дом и даже вашу инвестиционную недвижимость;
Сохранить ваш автомобиль;
Сохранить более \$22 К наличными, акции и/или

ювелирные изделия; Сохранить ваши пенсионные сбережения:

Сохранить некоторые имеющиеся у вас кредитные

Получить ипотечный кредит через 2 года после оформления банкротства.

Disclaimer of Liability: Этот материал подготовлен и распространяется только для информационных целей. Это не должно истолковываться как legal advice or legal representation. Законодательство о банкротстве может быть изменено в любое время.

### TSIPRIN LAW GROUP, PLLC

### БАНКРОТСТВО

GET STARTED TODAY FOR ONLY \$200

### **BECIJATHO**DEBTORS EDUCATION CLASSES

когда ваши интересы представляет
Tsiprin Law Group

Ph. (425) 454-6277 Fax1(866) 467-9403 Русскоязычная линия 24 часа в сутки

(425) 242-4892

автомобиль.

11033 NE 24th St Suite 200 Bellevue, WA 98004



Константин Циприн

Мы работаем в King, Pierce and Snohomish County



# Радио «Континент» вновь в эфире!

Слушайте нас с понедельника по пятницу с 4 до 7 часов вечера на следующих волнах



для тех, кто находится к югу от Такомы и до Олимпии



TACOMAJ AKEWOOD

для тех, кто находится в районе городов Federal Way, Renton, Burien, SeaTac, Auburn, Kent, Fife, Edgewood, Milton и др.



для тех, кто находится в районе Сиэтла и городов Eastside



### Теперь Вы можете нас слушать на современных устройствах типа iPhone или iPad!!!

Зайдите в раздел "AppStore" на телефоне или компьютере, в окошке "Search" напечатайте "westream.tv", выберите иконку, которая относится к радиостанции Сиэтла (она должна быть посередине), и установите абсолютно бесплатно программу, которая позволит Вам бесплатно слушать Радио Континент в любой точке США, где Ваш телефон принимает сигнал.

А также в сети интернет по адресу www.seattlestreamingradio.com



### Seattle Streaming Radio

www.seattlestreamingradio.com

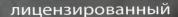
Всего лишь нажмите кнопку



и слушайте в любой точке земного шара!!!

Жители Такомы! Вы также можете слушать Радио Континент на волне FM 92.1

<u>Наш телефон</u> 206-523-4902 <u>Наш адрес</u>: Radio Continent 5218 University Way NE Suite "B" Seattle, WA 98105



### Bellevue / Lake Hills



Большой опыт работы с детьми

Уютная домашняя атмосфера

Оборудованные игровая и спальная комнаты

Отдельные комнаты для уроков и занятий

Полноценное 4-х разовое питание

Интересная развлекательная программа

Обучение основам грамоты, чтения, счета и музыки

с профессиональными преподавателями

Обучение навыкам изобразительной деятельности

1011 144th PL SE Bellevue WA 98007

F-mail:

childcareteddybear@gmail.com

Home: (425) 455-6766 сообщение

Cell. (206) 766-0698



### Family Cosmetic Implant Dentistry Dr. Yuriy Bagdasarov DDS

909 SF Everett Mall Way #B-250 Everett WA 98208

### Часы работы:

Пон. - Пятн с 8 до 6 Суббота

по предварительной записи



### DIGITAL X-RAY

(425) 355-06



- Имплантация \$1500 SPECIAL
- Косметическое восстановление формы зубов
- Коронки, мосты, виниры
- Съемные протезы
- Лечение корневых каналов
- Осветление зубов за один визит
- Удаление зубов

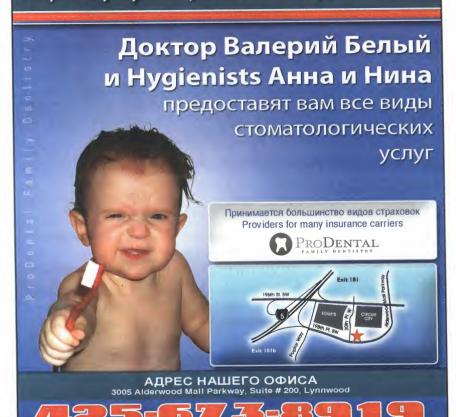
INTRAORAL CAMERA

- Принимаем основные виды страховок
- Медицинские купоны не принимаются

www.myeverettdental.com

### **ProDental Family Dentistry**

поможет всей Вашей семье иметь здоровую и красивую улыбку в любом возрасте



SEPTEMBER

### E.Z. DENT -DENTURE CLINIC

1130 140 Ave NE Bellevue, WA 98007



(425) 746-6090

ЗУБОВРАЧЕБНАЯ КЛИНИКА

36 ЛЕТ УСПЕШНОЙ РАБОТЫ

Efim Zukovski - LD • Jeff Goobes - LD Jui Bhide - DDS • Maureen Elia, DDS



### Виды лечения и протезирования

- Удаление и лечение зубов
- Лечение корневых каналов
- Косметическая стоматология
- Коронки, мосты
- Отбеливание зубов

- Перебазировка протезов
- Изготовление полных и частичных протезов
- Реконструкция протезов
- Ремонт протезов в течение часа

В клинике также принимают детей Все работы выполняются

высокопрофессионально в сжатые сроки



Принимаются все виды страховок и медкупоны

Пожалуйста, звоните для аппойнтмента.

(425) 746-6090



КЛИНИКА НАХОДИТСЯ ПО НОВОМУ АДРЕСУ: 1130 140 Ave NE Bellevue, WA 98005

НОВЫЕ ЧАСЫ РАБОТЫ Пон. » Пятн. 9.00 » 6.00

### Записывайте лучшие программы с помощью **DVR DIRECTV!**

Смотрите кинофильмы, новости и передачи на русском и английском языках в любое время.



ВОЗЬМИТЕ ПЕРВЫЙ КАНАЛ ИЛИ РТР-ПЛАНЕТА + БОЛЕЕ 85 АМЕРИКАНСКИХ КАНАЛОВ ПО ОТЛИЧНОЙ ЦЕНЕ!

'Цена включает один канал на русском языке и пакет BASIC СНОІСЕТИ, Клиенты DIRECTV WorldDirect должны подписаться на пакет BASIC CHOICE™ (\$12.99/мес) или другой базовый пакет DIRECTV (\$29.99/мес или выше). С контрактом на 2 года.\*\*

Также имеются другие пакеты!

#### DIRECTV ПРЕДЛАГАЕТ:

- > 5 пакетов на русском языке
- Более 285 каналов американского ТВ
- > БЕСПЛАТНУЮ профессиональную установку (до 4-х комнат)

Все предложения с контрактом на 2 года.\*\* Бесплатно HD с Автоматической Оплатой счетов.\* Предложение заканчивается 10/5/11года. Требуется наличие кредитной карты (кроме штатов МА и РА). Только для новых клиентов (обязательна аренда оборудования). Возможно начисление \$19.95 за доставку и налог на розничную стоимость установки.

















Установка без первоначальной оплаты. ЗВОНИТЕ СЕЙЧАС!

### **Expert Satellite Systems**

425-996-4136 Kirill



Официальный дилер DIRECTV, говорящий по-русски

\*\*ДОГОВОР ОБ АРЕНДЕ НА 2 ГОДА. ПРЕЖДЕВРЕМЕННОЕ РАСТОРЖЕНИЕ КОНТРАКТА ПРИВЕДЕТ К НАЧИСЛЕНИЮ ШТРАФА \$20/МЕС ЗА КАЖДЫЙ ОСТАВШИЙСЯ МЕСЯЦ. Необх -ди шой из негуде на стран предусмененное участием выполнения ком техна и из невыше ком

\*DVR Scheduler requires Internet access via computer or mobile phone and directy.com account login. Remote connections may vary. In rare instances, scheduled recording(s) may not be recognized. Requires DIRECTV PLUS DVR (models R15, R16, R22), DIRECTV PLUS HD DVR (models HR20, HB21, HR22, HR23) or Tivo® Series 2 receivers with 6.4a software.

Программы, расценки и условия могут быть изменены в любой момент. Цена для индивидуальных клиентов. Налоги не включены. Прием каналов DIRECTV происходит на условиях соглашения с туро рылим, расцетал и условия морт част в положения и эксплонения и условия в портовым условия в портовым условия и портовым условия в портовым условия порто

2011

# Стоматологический офис

в г. Киркланд



American Dental Association советует: Первый визит к стоматологу для вашего ребенка с появлением первого зуба

- Неотложная помощь
- Новейшие технологии
- Косметическое восстановление
- Лечение
- Профилактика

425-825-8800

Офис открыт с понедельника по субботу



Marianna Beetham, D.D.S, P.S.

Опытный русскоговорящий дантист Выпускница University of WA, School of Dentistry

Marianna Beetham, D.D.S.,P.S. 12911 120th Ave NE #В 60 Kirkland, WA 98034 (Напротив Evergreen Hospital)



Мы принимаем пациентов всех возрастов!

### У ВАС БОЛЯТ НОГИ?

### ДИАГНОСТИКА И ЛЕЧЕНИЕ ЗАБОЛЕВАНИЙ НОГ У ВЗРОСЛЫХ И ДЕТЕЙ













Бурсит

Грибок

Бородавки

Врастающий ноготь

мозоли, огрубевшая кожа

- Травмы, переломы, вывихи и растяжения связок голени и ступней
- Хирургическая коррекция стопы и пальцев ног
- Боли в суставах ног, пятках, ступнях
- Нарушение чувствительности и онемение в ногах
- Плоскостопие
- Вросшие и утолщенные ногти, мозоли на ступнях
- Пяточные шпоры
- Грибковые заболевания кожи и ногтей
- Диабетические язвы

### Dr. Mikhail Burakovskiy, DPM, ABMSP

Подиатрист, хирург, специалист по диабетическим язвам

- Board certified in podiatric surgery
- Board certified in Primary Care in Podiatric Medicine
- Board certified in prevention and treatment of diabetic foot wounds and in diabetic footwear

### В офисе проводятся:

- Современные физиопроцедуры, лечебная физкультура, массаж
- Компьютерная диагностика защемленных нервов конечностей
- Диагностика нарушений кровообращения
- Лечебные блокады
- Рентген и ультразвуковые снимки
- Обувь для больных диабетом, ортопедическая обувь и ортопедические стельки по показаниям

30 Lakeshore Plaza, Suite A

10564 5th Avenue NE, Suite 103 Seattle, WA 98125

206-550-5023

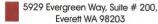


8980 161st Ave NE Suite # 320. Redmond WA 98052

Часы приема: вторник, четверг 9:00 - 12:00

Kirkland (at Marina Park)

425-822-7426



Часы приема: понедельник, среда, пятница 9:00 – 18:00

www.seattlefootdoctor.com

Принимаем Medicare и большинство страховок





(425) 865 0411

Bel-Red Medical CTR

(425) 775 6659

Mountlake Terrace, WA 98043

Terrace Village

22002 64 Ave W

доктора Е. Тульчинского





### Норвежский убийца читал New York Times



боэреватель Энн Коутер делится с читателями своими мыслями по поводу Андерса Беринга Брейвика, который совершил два зверских нападения в Норвегии, и реакции на его личность и преступления либеральной прессы.

Она пишет, что New York Times поспешила заявить, булто террорист был «любителем оружия», «христианином-фундаменталистом» и «придерживался правых вэглялов».

Нужно сказать, напоминает журналистка, что подача этого MOTERNA DA VORRUNA RELIGIO OTRIVIDA OT способа освещения событий в Форт-Худ, когда майор Нидал Малик Хасан. расстреливая своих сослуживцев. выкрикивал «Аллах Акбар!», а журналисты New York Times, посвятив этому происшествию 7 статей только однажды упомянули, что он мусульманин.

Теперь вернемся к Брейвику, предлагает автор статьи: фактически. он называет себя христианином только один раз на протежении всего 1500-страничного манифеста Принем по мнению Коултер, так он обозначает «белого не-мусульманина», а вовсе не человека верующего во Уписта

Если бы представители либеральных СМИ внимательно прочитали манифест, уверена Коултер, то обратили бы внимание. что он призывает присоединиться к себе «христианских агностиков». «христианских атеистов». «европейских евреев», «буддистов» и «индуистов», дабы «вместе бороться с исламизацией Европы». Брейвик, по убеждению обозревателя, не верит в Христа, как американцы, а просто поддерживает традицию праэднования Рождества, чтобы поэлить мусульман.

Более того, пишет журналистка, в своем манифесте (где, кстати, дюжину раз упоминается само издание New York Times) называет себя «не особенно религиозным» «экономическим либералом». подчеркивает, что он «в первую очерель человек логики» и глубоко уважает теорию Дарвина.

Однако в New York Times поспешно ухватились за слово «христианин». так же как делают это всегда, говорит автор статьи: они уже пытались объявить христианами двух других преступников - атеиста Тимоти МакВи (Timothy McVeigh), который во всеуслышание заявлял «Наука - моя религия» и Джареда Лофнера (Jared Loughner). Последнего также пытались причислить к стану противников абортов, напоминает Коултер. хотя его одноклассники говорили. что на занятиях он смеялся над абортированным плолом.

Главное современное правило либеральной прессы таково, пишет обоэреватель: любое преступление. совершенное вооруженным белым - сговор правых христиан; если же преступник - не белый, то это эначит, что правительство ущемляет чьи-то гражданские свободы.

Жаль, иронизирует журналистка, что Брейвик не исламский экстемист, а то я слышала, что армия подыскивает нового психиатра в Форт-Худ.

### жефф Джейкоби о несбыточной мечте - энергетической независимости

В прошлом месяце, пишет обозреватель Джефф Джейкоби. Президент Обама объявил о новых топливных стандартах для автомобилей: к 2025 году автомобили должны проезжать 54,5 мили на одном галлоне горючего. Сейчас, сообщает журналист, средние показатели -27 миль на галлон, так что за 14 лет планируется достичь беспрецедентного увеличения эффективности на 100%.

Олнако, по его мнению, этого достичь невоэможно — ведь с 1975 гола эффективность выпосла всего на 60%, причем с 1980 года - лишь на 1%

Автор статьи говорит, что новые требования поставят производителей тяжелых автомобилей — универсалов и грузовиков — в невыголное положение по сравнению с производителями компактных машин.

Олиако самый важный, по мнению Джеффа Джейкоби, момент это повторяющиеся заявления. что, чем больше миль на галлон сможет пройти машина, тем меньше булет американская зависимость от иностранной нефти. Практически каждый Преэидент с 70-х годов лвалнатого века стремился уменьшить зту зависимость, напоминает обозреватель

Он приводит несколько примеров: В 1974 году Никсон эаявил, что к 1980 году США не будут знергетически

зависеть ни от одной из стран. Через год Джеральд Форд предсказывал снижение импорта нефти до 1 миллиона баррелей в день и полную энергетическую независимость к 1985 году.

В 1979 Джимми Картер порицал «недопустимую зависимость Америки от иностранной нефти» и поклялся что никогда США не станет импортировать нефти больше, чем в 1977 году.

Билл Клинтон, Лжорлж Бушмладший и Барак Обама, по словам журналиста, не нарушали эту традицию.



Однако энергетическая независимость — это, по мнению автора статьи, иллюэия: ведь чем лоступнее становится нефть, тем больше ее тратят, В 1975 голу потребление топлива составляло 109 миллиардов галдонов, а в 2008 — 175 миллиардов, сообщает Джефф Джейкоби.

Сейчас, говорит он, американцы используют энергию гораэдо зффективнее, чем раньше, и поэтому им ее требуется больше. Паралокс? вопрошает обозреватель. – вовсе нет. Он приводит слова Питера Хубела и Марка Миллза, авторов книги «Беэдонный колодец»: «Повышение эффективности не может удовлетворить запросы, потому что. благодаря ему, люди могут сделать больше и быстрее, а это, в свою очередь, «съедает» весь выигрыш в эффективности».

Несмотоя на все заявления и введение стандартов, сейчас мы импортируем больше нефти, чем 30 net upper numer wyone nuct. во времена Никсона США ввозили 6 миллионов баррелей бензина ежедневно, а сейчас эта цифра примерно составляет 11,4 миллионов баррелей. А если бы зкономика была сильнее, добавляет автор статьи, то мы бы ввозили еще больше.

Однажды — возможно автомобили и станут проходить 54.5 мили на одном галлоне топлива, пишет Джефф Джейкоби, но «знергетическая неэависимость»? Хорошо бы прожить ТАК долго, эавершает он статью.

#### ИЗГОТОВИМ ЛЮБУЮ РЕКЛАМНУЮ ПЕЧАТНУЮ пролукцию высокого качества

- ВИЗИТКИ
- ОТКРЫТКИ • БРОШЮРЫ
- БУКЛЕТЫ
- ФЛАЕРЫ
- листовки
- БАНЕРЫ

качественно • быстро • недорого 425 614-

### Эбби Шактер: бесплатные мобильники теперь стали одним из гражданских прав

бозператоль Эбби Шаутол O(Abby W. Schachter) делится с читателями новостью: теперь жители Пенсильвании, которые получают социальное пособие, получили новое «гражданское право» - бесплатные мобильные телефоны. А в результате все мы, замечает журналистка, вынуждены платить больше по счетам за мобильную связь

Недавно, по ее словам, программа федерального правительства под названием «Universal Service Fund» пришла в штат-краеугольный камень, и некоторые его жители пришли в восторг, поскольку теперь могут получить 250 минут в месяц и мобильник бесплатно, просто потому, что у них нет денег на его покупку. Они могут общаться через Assurance Wireless и SafeLink от Tracfone Wireless, в то время как стоимость их переговоров будет разделена на всех остальных, сообщает автор статьи. Видите ли, пишет она, эти компании спонсируют«Universal Service Fund». вкладывая 4 миллиарда в год, потому что правительство сказало, что они должны, и, чтобы вернуть свои деньги. они подняли расценки для остальных потребителей. Но те, говорит автор статьи ито платит за босплатимо услуги для бедняков, должны радоваться этой приводящей чуловищной ситуации, как заявил управляющий национальным товариществом в Assurance Wireless Гари Картер, потому что «эта программа направлена на умиротворение». Бесплатная мобильная связь, пишет Эбби Шактер, означает, что, как объяснил Картер: «кому-то придется оплацивать на один счет меньше, позтому у него появятся деньги, чтобы заплатить за жилье или купить еды это право на обретение умиротворения».

Однако, сообщает обозреватель. телекоммуникационные компании не особенно рады предоставлению этого «права» беднякам, поэтому они пытаются расторгнуть соответствующий договор с Федеральной комиссией по 

> БЛАНК **3AKA3A** HA CTP.



связи. Такие компании, как Verizon и АТ&Т. хотят больше платежеспособных клиентов, пишет журналистка, но их желание изменить договор с правительством сталиивается с политической идеологией нынешнего председателя комиссии Джулиана Генаховски, которому нравятся все предложения администрации Обамы, и илтопый вилит «ппэвэ» том гло остальные видят «привилегии». Только послушайте, предлагает она, узу эгонтство поставило вопрос о предоставлении бесплатной связи и оборудования жителям бедных пайонов и сельской местности: «Пелью реформы является предоставление кажлому голоса и связи».

Автор статьи приводит слова из прошлогоднего отчета FCC: «От 14 до 24 миллионов американцев не имеют доступа к сотовой связи, и перспективы его получениями ими весьма мрачны. Многие из них бедны или живут в сельской местности, и по этой причине не попали пол влияние реформ всеобщего обслуживания и других

Эбби Шактер вопрошает: но разве бесплатная или дешевая мобильная связь - не роскошь?

Она пишет, что другой лакей Обамы, Рам Эмманузль, считает, что нет. Как мы уже сообщали в июне. говорит обозреватель, новый мэр Чикаго был невероятно воодушевлен, когда объявил, что теперь Интернет для ребятишек из бедных чикагских районов будет бесплатным. Но, задает новый вопрос журналистка, как же мэр Эммануэль сможет заплатить за это новое «гражданское право»? Очень просто, отвечает она: федеральное правительство забрало деньги у Comcast, когда та захотела купить NRC-Universal Michoba Генаховски по словам автора статьи, был рад «помочь детишкам», принудив Интернетпровайдера выдать им бесплатные компьютеры, ноутбуки и, естественно, Интернет.

Кто же заплатит за этот подарок, интересуется Эбби Шактер? Конечно, пишет она, все те, кто в действительности платит по счетам.

### ⊏ орьба Обамы против человека, **Б**который сам добился успеха.

Λурита Δоун

Обозреватель Лурита Доун в своей последней статье говорит, что идея человека, который всего добился сам, будучи вооруженным лишь твердостью характера, превосходными рабочими качествами и талантом всегда была краеугольным камнем Американской мечты. Но Президент Обама, по ее словам, ведет с этим явлением планомерную борьбу. Самостоятельные успешные люди, пишет журналистка, начисто выпали из того будущего, которого хочет Обама.

Раньше, по ее словам, американцы знали, что для успеха нужно тяжело работать, надеясь только на себя. Теперь же, утверждает она, все изменилось: на прошлой неделе Барак Обама напомнил нам, что миллионы американцев не смогут выжить без государственных подачек.

Автор статьи приводит цифры: 48.5 миллионов получают продуктовые карточки: 55 миллионов зависят от программы социального обеспечение. 21 миллион получает субсидии по недееспособности; 50,7 миллиона нуждается в помощи государства по вопросам здравоохранения, причем 60 миллионов ее получают бесплатно: более 5 миллионов американцев нуждается в финансовой поддержке государства для приобретения жилья: 19,5 миллионов хотят получить деньги на обучение; а еще 700 000 хотят купить автомобили по программе Обамы «Деньги за ржавые ведра». Даже такие бытовые задачи, пишет Лурита Доун, как установка ветронепроницаемых окон и дверей. люди, по мнению Обамы, не в состоянии решить без вмешательства

правительства

В результате, с печалью говорит обозреватель. 50% населения Америки зависит от правительства. Вместо илеи о том, что всего нужно добиваться собственным трудом, Обама хочет внушить американцам, что некогда позорные подачки от правительства это их право, а социальные выплаты должны дождем проливаться на каждого, кто хоть в чем-то нуждается. полагает журналистка.

Как же низко мы пали, восклицает она: раньше зависеть от правительства и «получать что-то ни за что» было стыдно. Еще Бенджамин Франклин, напоминает автор статьи говорил ито каждый, кто хочет приехать в Америку. должен быть готов упорно трудиться. Бережливость, работа над собой и промышленность, по словам Луриты Доун, были существенной частью трудовой дисциплины наших отцовоснователей, основой нашей нации.

За невероятно короткое время команда Обамы практически уничтожила веру американцев в труд. промышленность, талант, зкономию и вознаграждение впоследствии. утверждает обозреватель. В результате политики Обамы, пишет она, почти 50% американцев теперь хотят просто попасть под действие той или иной программы финансирования.

Демократы под руководством Обамы не рады взглядам республиканцев и называют Движение чаепития «группой джихадистов». говорит журналистка, однако настоящую войну Обама ведет против Американской мечты и идеи о человеке, который всего добился сам.



### Бедные бедны не потому, что богатые – богаты.



Обозреватель Стар Паркер пишет, что недавно был опубликован отчет научно-исследовательского центра Реw, где говорится, что невероятно большой финансовый разрыв между белыми и черными требует «бережного обращения».

Она добавляет, что бережного отношения требует тот факт, что цитата из отчета – «средний достаток белых семей в 20 раз превышает средний достаток семей темнокожих. А если отнестись в этому неамкуратно, предупреждает журналистка, то можно получить элоупотребление спекуляцию со стороны активистов, которые снова заговорат о расизме и начнут требовать того, в чем черные, как, впрочем, и все мы, не нуждаемся большое правительство.

Она сообщает, что Эл Шарптон уже запланировал акции протеста в Вашингтоне, заявив: «Если кто-то думает, что мы живем в пост-расовом обществе, то знайте — это не так».

Вот только, лишет автор статым, «средний достаток» часто путанот со «среднестатистическим достатом»; а веде «средний» — это просто число в середине, когда есть равное число семей с большим и с меньшим достатом. Тогда как «среднестатистический достаток» высчитывается по реальным цифам дохода, и отражает тот факт (ме учтенный в среднем достатке), что существует множество преуспевающих черных семей.

Таким образом, говорит Стар Паркер, если средний достаток белый действительно в 20 раз больше среднего достатка темнокожих, то их среднегатистический достаток больше всего втрое.

По ее мнению, нужно обратить вимание на причины растущего разрыва между богатьми и бедными семьми. За период, раскомогренный в отчете (с 2005 по 2009 год), пишет обозреватель, этот разрыв увеличился по всей стране. Фактически, добавляет она, за это времи разрыв между богатьми и бедными черными семьми увеличился гораздо сильнее, чем между богатыми и бедными бедными и между бедными и ме

Журналистка продолжает приводить цифры из отчета: в 2005 году на долю самых обеспеченных 10% черного населения приходилось 56% всего дохода, а к 2009 году зта доля составила уже 67%. Интересно, спрашивает она, что скажет на это Эл Шарптон?

Это я говорю, пишет автор статьм, не для гото, чтобы преуменьшить основную проблему, ведь тот факт, что средний достаток темнокомих меньше достатна бельк, гораздо важнее, чем щеры, в которых тов выражается. А то, что 35% темнокомих семей имеют унревой или отрицательный достаток, по мнению Стар Паркер, совсем печально.

Что же делать, задается она вопросом. Она полагает, что если говорить о правительстве, то для решения проблемы его нужно не увеличивать, а наоборот устранить, как препятствие создания благосостояния темнокомись.

Самое основное, пишет журналистка, заключается в том, что чернокожие дети должны получать лучшее образование, а для этого у их родителей должен быть выбор школ.

Лучшее образование приведет к повышению уровня дохода, замечает автор статьи, однако сам по себе он не сможет создать состояние. Чтобы заработать большие деньги, уверена Стар Паркер, нужно зкономить, вкладывать и заниматься предпринимательством. И по всем этим пунктам черные отстают, с

сожалением пишет она. Согласно данным из отчета Рем, сообщает обозреватель, главная причина снижения благосостояния темнокомето населения с 2005 по 2009 год состоит в снижении цен на недвижимость, поскольку сисовные средства черных были вложены меньно в неже

Если бы можно было разрешить инвестировать деньги в свой собственный пенсионный фонд, пишет журналистка, вместо того, чтобы платить налог в фонд Социального обеспечения, это стало бы толчком к первоначальному накоплению капитала.

Однако, напоминает она, когда Президент Буш предложил это, председатель Национальной ассоциации прогрессу цветного населения Джулиан Бонд заявил, что это все равно, что предложить черным «сыграть в лотерею на свое будущее».

То, что может предложить и гарантировать правительство, не поможет разбогатеть, уверена Стар Паркер. По ее мнению, в этом могут помочь свобода и рынок: и темнокожим осталось решить, чего они

А предпринимательство, полагает обозреватель, должно стать частью культуры черных, они должны понять, что бедные бедны не потому, что богатые – богаты.

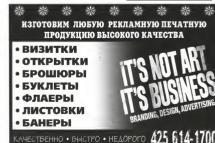
Итак, завершает статью журналистка, вот формула для процветания чернокожего населения: меньше правительства, больше права собственности и предприимчивости.

### Барак Обама не согласился с выводами рейтингового агентства

Президент США Барак Обяма сдела лаявление по поводу понижения кредитного рейтинга страны согласно версии агентства Standart & Poor's, Он не согласился с вызодами аналитиков агентства и заявил отом, что Америка была и будет привлекательной для инвесторов страной. Несмотря на временные трудности, США не выпадут из тройки ведущих экономик мира, сказал Президент.

Напомним, что по словам управляющего директора Standart&Poor's Джона Чемберса, аналитики не верят в то, что США в бликайшие годы удастся предодеть дебиците бюджета. По его словам, для возравщения на лидирующие позиции в рейтинге стране понадобится один-два полных акономических цикла, то есть 4.18 лег

Чемберс также заявил, что поэнция США пошатнулись после того, как в Конгрессе был принят план выхода из кризисной сигуации. Аналитики посчитали, что этот план не является эффективным, и бодметный дефицит, скорее всего, будет расти и дальше. Боле етого, Чемберс не исключает возможности дальней шеле понижения рейтинга американской эмономики.



### США

### Можно ли реформировать ислам?



бозреватель Дзннис Прзджер делится с читателями своими мыслями о необходимости и возможности реформы ислама. Он пишет, что изучал арабский язык, читал лекции по сравнительной пелигии и посвятил годы работе над книгой, в которой сравнивает американские ценности с ценностями левых и исламистов, в результате чего пришел к выводу, что реформа ислама необходима и возможна.

Журналист приводит слова лорда Кромера, британского генерального консула в Египте, который сказал: «Реформированный ислам – более не ислам». Автор статьи утверждает, что не согласен с этими словами и объясняет, почему:

Сначала, предлагает он, давайте подумаем, почему реформа необхолима:

- Мусульманские страны, не являются свободными и не были таковыми. Согласно исследованию "Freedom in the World", из 47 мусульманских стран свободны только 2, еще 18 - свободны частично. а остальные 27 - не свободны, пишет Лзинис Позлжер.

- Отношение мусульман к евреям и христианам в средние века, например, в Испании, признает он, не особенно отличалось от отношения христиан к не-христианам в тот же период. Однако сейчас в мусульманских странах к иноверцам относятся не в пример хуже, чем где бы то ни было, утверждает обозреватель.

В течение нескольких сотен лет в мусульманском мире наблюдался расцвет интеллектуальной и научной креативности, пишет журналист, однако постепенно противники здравого смысла пришли к власти в исламском мире и подавили ростки любознательности.

Согласно отчету ООН, сообщает автор статьи, отсутствие интереса к не-арабскому и не-исламскому миру таково, что даже в крохотной Греции на греческий переводится больше книг, чем на арабский во всех арабских странах.

- Что касается отношения к женщине, продолжает Дзннис Праджер, то сложно вспомнить культуру или религию, где ее положение было бы подобно таковому в исламе

- Практически в каждой мусульманской стране, по словам обозревателя, иноверцы испытывают

гонения

- Очень маленький процент мусульман - террористы, говорит он, однако практически каждый международный террорист - мусульманин; к тому же 70 миллионов из миллиарда мусульман в мире поддерживают действия и мировоззрение радикальных исламистов

- Каждое государство, называющее себя исламской республикой, по мнению Дзиниса Прзджера, тоталитарно, причем этот тоталитаризм - кповав

Итак, пишет обозреватель, ислам нужно реформировать. Что же необходимо для этого делать, задает он вопрос. И отвечает на него:

Честно признать, моральные данные мусульман – то есть, отсутствие свободы, убийство больших количеств иноверцев, низкий статус женщины и так далее. Для этого не обязательно

отказываться от Корана или ислама. Убрать из свода государственных законов шариат и устранить исламскую

теократию Публично и недвусмысленно признать все совершенное во имя ислама насилие, включая насилие в алпес Изпаиля

Выразить глубокое уважение к моральным данным Америки, включая ее превосходство в обращении с гражданами и иммигрантами мусульманами, а также полностью отказаться от мнения, что Америка враг мусульманского мира.

Полностью признать существование Израиля как еврейского государства и отстраниться от олержимости Израилем мусульманского/арабского мира

Уже сейчас, пишет журналист, существуют мусульманские реформаторы, которые поддерживают и верят во все эти пять пунктов. Среди них, говорит он, профессор из университета Делавера Муктедар Хан; профессор религиоведения из университета Виргинии Ахмед аль-Рахим; Зайнаб аль-Сувайж, которая бежала из Ирака при Саддаме Хусейне и сейчас является исполнительным директором Американского исламского конгресса; доктор Зухди Яссер, терапевт из Аризоны, родители которого бежали из Сирии в 60-е годы, основатель и председатель совета Американского исламского демократического форума. Все они являются практикующими мусульманами, что, по словам автора статьи, не мешает им выступать за американские ценности, утверждать, что ислам направлен на сострадание. лобролетель, самопожертвование и

Дзннис Прзджер уверен, что ислам слишком важен, чтобы отрицать необхолимость и возможность реформ. А когда эти реформы произойдут, пишет он, путь укажут те мусульмане, которые приняли Америку и американские ценности.

### примеров либеральной нечестности

бозреватель Джон Хокинс говорит, что либералы очень любят порассуждать о «честности». Олнако он предлагает в следующий раз, услышав это слово, остановиться, положить одну руку на бумажник, а другую – на голову, и задуматься – так ли на самом деле «честны» их идеи.

Честна ли позитивная дискриминация? Идея состоит в том, поясняет журналист, что теперь нужно подвергать дискриминации белых американцев, чтобы оправдаться за былую дискриминацию черных. Однако, иронизирует он, быть может уже пора снова начать проводить дискриминацию черных. чтобы оправдаться за нынешнюю дискриминацию белых? Это будет также «честно», как и современная позитивная дискриминация, пишет автор статьи.

«Нечестно» заставлять проигравшего в суде оплацивать издержки. Из-за того, что либералы купаются в деньгах, полученных от защитников в суде, они выступают против правила «проигравший платит», говорит Джон Хокинс. А как коррелирует с честностью то. вопрошает он, что человек не получит никакой компенсации за потраченные на процесс время и деньги? Если уж «честно» то, что истец получает леньги в случае выигрыша, то должно быть честно и то, что в случае победы ответчику не придется оплачивать издержки, уверен обозреватель.

Богатые не платят свою «честную долю». Очень легко нападать на богатых, говорит журналист, ведь их никому не жалко – у них полно денег. Но задумайтесь, призывает он, как они могут не платить «свою лолю». если 10% самых богатых американцев платят 69.9% налогов всего населения США, в то время как 47% американцев вообще не платят налогов?

Сокращение расходов -«нечестно»! Каждый раз, иронизирует журналист когла мы пытаемся сократить бюджетные расходы, появляются пришельны из других галактик которые из космоса слышат крики и плач: о жестокости. террористах из Движения чаепития, сталкивании стариков с обрыва. урегулировании бюджета на плечах менее удачливых – и так далее, и так далее. Однако, напоминает он. не существует «бесплатных» государственных денег, так что на самом деле мы продаем детей в долговое рабство, чтобы либеральные политики могли занять денег и купить на них голоса избирателей.

Джон Хокинс

Минимальный размер оплаты труда гарантирует, что люди получат «честную» зарплату. В теории это звучит красиво, признает автор статьи, но как насчет тех, кто не имеет навыков для квалифицированной работы или согласен на любые леньги. пока полыскивает лучший вариант? Я думаю, говорит Джон Хокинс, что многие безработные американцы согласились бы получать 7 лолларов в час, пока не подвернулась вакансия получше. И как насчет малого бизнеса. спрашивает он, представители которого и рады бы нанять желающих за зту сумму, но им не позволяет закон - разве это «честно»?

«Нечестно» не давать американское гражданство нелегальным иммигрантам. Но если мы далим гражданство тем, кто попад в нашу страну, нарушив закон, пишет обозреватель, разве честно это будет по отношению к тем, кто потратил голы на бумажную волокиту, бесконечное заполнение документов для того. чтобы этого добиться? Разве честно это будет по отношению к тем, добавляет он, кто законным путем получил гражданство и теперь платит налоги, мелицинскую и автомобильную страховку, из-за чего не может отсылать домой столько же денег, сколько нелегалы, которым не нужно об этом беспокоиться?

Wal-Mart не честен по отношению к своим работникам. Либералы не любат большие уорпорации в целом и Wal-Mart в частности, за то, что он успешно избегает проникновения: профсоюзов в свою структуру, говорит журналист. Они утверждают, что это «нечестно», сообщает автор статьи. Но задумайтесь, предлагает он, ведь там не спроста такие низкие цены. Если работники зтой корпорации станут членами профсоюзов, то стоимость товаров там придется поднять, и это будет «нечестно» по отношению к тем 82% американских семей, которые закупаются в Wal-Mart, завершает статью Джон Хокинс.

### КОНЦЕРТ



60 SEPTEMBER

### •

### очему я надеюсь, что богатые станут еще богаче

Кзти Кифф



О 503реватель Кэти Киффер пишет, тот неуверенные бизнес магнаты, тание как Уоррен Баффет порой произвосят такую чегнух, как «Богатые "Должны платть больше налогов». Журналистка пишет, что если Баффет не хочет эвступиться за ботачей, это сделает она. По словам автора статьи, она любит богачей, мелает им процветания и надеется, что они станут еще ботаме.

Особенно она, по ее словам, любит богачей, которые мизут в капиталистическом обществе, например, в Америке; поскольку, чем они богаче, тем богаче, здоровее и счастливее стальные. В отличие от богатых монархов или динтаторов, американские капиталисты — лучшие друзья и вдохновители среднестатистического человека.

Богатые американци, напоминае Хати Киффер, не правят другимам замериканцами; Конституция не дает им сообъяк привилетий или королевских титулов. В отличие от королевь Вингории, которая пыталась взять деньти на отопление бринитемстого дворца из фонда для бедных семей, говорит обозреватель, богатые американцы не получают общественного финансирование на отопление своих сообъянов.

Двавите представии, предлагает она, что вы встретили человем, а который делил с вами комнату в общежити колледжа и спросили, как он помивает, Допустим, пишет журналистка, что он ответил: «У меня все корошо. Я открыл свою технологическую компанию, нанал немногим более 500 человек. О, и поминцы, как я раньше зкономил? Теперь в перестам и кулил Lamborghini. Я всегда такую хотел, а теперь посчитал, что заработал ее».

Если только вы не Майил Мур, говорит автор статы, вы не возненавидите этого пария, вы не станете завистинов шилеть: «Я рад, что ты веслишься, складывая деньги в столбики и пуская пыль в тазаз окружающих». Вы, уверена Кэти Киффер, порадуетесь, что он поледовал за своей мечтой, тяжело работал, рисковал и теперь помогает стотним семей заработать на хлеб.

Когда новички зарабатывают свое состояние, а богатые богатеют еще больше, говорит обозреватель, это знак, что экономика на подъеме, политика поддерживает бизнес, рынки адоровы, а инфляция, процентные ставки и налоги – низки.

Большинство журналистов, по словам автора сатань, не понимают природы богатства. Например, колумнист из журнала Тіпе билл Сапорито, по ее словам, утверждает, что «Богать» 6% получают 21,7% всего национального дохода, а их траты пропорционального дохода, а их траты пропорционально меньше, чем траты объясняет, почему первые звономят больше, чем последние, таким образом становаесь все богаче».

Но ведь деньги должны откуда-то появиться, напоминает журналистка: вы не можете просто наткнуться на миллиард долларов, вы делаете этот миллиард, рискуя, упорным и тяжелым тоудом.

И даже если вы унаследовали сом денъти, пишет Кэти Киффер, кто-то когда-то заработал их тяжелым трудом. Например, если будущие дети или родственники основателя Face-book Maosk Ilvweeбеог apasforareor.

унаследовав его состояние, это не отменит той работы, которую он проделал.

Простая зкономия не поможет зам магически разбогатеть, как утверждает Сапорито, говорит обозреватель: никто не разбогател, силадывая деньти под подушку. Она пишет, что каждый день богатые люди— неважно, аработали и они сами или унаследовали свое состояние — должны рисковать, виладывая свои деньти в разнообразные проекты, если хотят стать еще богаче.

Когда богатые уверены в америанской зономике, утверждает журналистка, они больше виладывают, быстрее расширают сасе дело, цедрее двют деньти на благотворительность и свободнее тратит их. Это порождает инновационные технологии, кредиты и рабочие места, для того, чтобы миллионы других людей получили дома, машины, оттуска, высшее образование и высокотехнологичные итрушки, позование и высокотехнологичные итрушки, гозорит она.

Этим легом, пищет автор статьм, обеспеченные родители, которые отправили детей в летние лагеря на частных скомолетах, подвертитсь атакам со стороны СМИ, за то, что, якобы, слишком Балуют отпрысков, в то время, как остальные борются за выживание в условиях безработицы, изъятий заложенного имущества и растушку цен на подомткы.

На самом же деле, по мнению Кати Кифефь, колда богатей тратит несколько тысли на вроскошь», ворода зеренды мастного самолета, он обогащает обычных американцев, поддерживая их дело. Управляющий из азропорта Августы Дайл Килмер, по данным обозревателя, рассказал газете New York Times: «Когда привозят детей в лагерь, ым обслуживаем по 50-60 самолетов в день». А в обычное время, зама-чавет журналисты, сюда в день прибывает не больше 5 частных самолетов.

Мы наказываем сами себя, уверена она, завидуя, облагая на ботатых. Общественная политика, направленная против обеспеченных граждан приведет голько в тому, что они закроют свои дела, перестанут нанимать работников и раньше времени удалятся на покой в свои гамами в тропиках, говорит автор статьи. С другой стороны, пишет она, если мы будем «любить» богатых, то зта любовь веренеся нам сторицей в виде рабочих мест, инноваций, кредитов и я ложений.

Давайте же, призывает Кэти Киффер, любить богатых — и помогать богатым — проведя пропредпринимательскую излоговую реформу, которая даст им мотив для риска, инвестиций и создания рабочих мест.

### Барак Обама заявил, что никакие налоги не спасут Medicare

Президент США Барак Обама в рамках предвыборного тура по трем штатам сделал заявление о необходимости реформы Medicare и Medicaid. Он заявил, что в нынешнем своем виде система здравоохранения не долго существовать, потом укак является слишком серьезным бременем для государственного бюджета. Обама подучеркнул, что сколько би правительство не повышало налоги, этих поступлений все равно не кавит на то, чтобы обеспечить нуждающихся льтотной медичинской помощью.

Нужно отметить, что Демократическая партия традиционно является защитником социальных гарантий, и в первую очередь, защитником данной системы, потому Обама может столкнуться с реальным противодействием своих сопартийцев.

Такие Обама согласлися с милляадером Уорреном Баффетом, который на днях заявил, что необходимо повышать налоги для людей с большими доходами. Позицию республиканцев, которые наогрез отказываются обсуждать этот вопрос. Президент ановы назвал неокотструктивной. Напомним, что Республиканская партих сичтает, что повышение налогов приведет к сокращению рабочих мест внутри страны и оттуптем толенциальных имеестворов в американскую



### Рэйчел Александр о профсоюзах и бесконечном ремонте дорог

Обозреватель Рэйчел Александр в своей новой статье говорит о том. что сейчас по всей стране ведутся дорожные работы, которым не видно конца и края. Она полагает, что это связано с стимулирующими пакетами, которые Президент Обама выдал министерству транспорта.

Прошлым летом на ремонт шоссе. магистралей, мостов, железных попос и запопоптов было выпелено 50 миллиардов долларов, пишет журналистка. Министр транспорта Рзй ЛаХуд заявил, что эти деньги были использованы для начала работ на 15 000 объектов, сообщает она, тогда как республиканец Джон Мика, председатель комитета Палаты Представителей по транспорту и инфраструктуре подверг министерство критике за то, что решения о финансировании принимаются за закрытыми дверьми, и зачастую деньги отправляются вовсе не туда, где в них больше всего нуждаются.

Обама, говорит автор статьи. подписал правительственное распоряжение 13502, согласно которому подрядчик, получивший заказ на строительство объекта стоимостью более 25 миллионов долларов, должен получить одобрение пледставителя плофсоюза. А ведь нельзя забывать, призывает Рэйчел Александр, что сейчас 85% работников в индустрии строительства не являются членами профсоюзов, а их представительство увеличивает стоимость работ на 20%.

Теоретически, голорит

обозреватель, чем больше денег - тем лучше для проведения дорожных пабот Олиако пишетона вспомните как в результате неразумного финансирования массачусетсткий проект «Big Dig» в 90-х годах прошлого века на 600% превысил первоначальную смету и строился на 6 лет дольше намеченного срока.

В штатах по всей стране, по словам wynuaлистуи сойцас цаблюпаетсе невероятный дефицит бюджетов, и однако же расходы в транспортной сфере продолжают расти. Только 21 штат снизил расходы на транспорт в 2010 году, и лишь 11 штатов запланировали подобные действия на

2011 год. сообщает автор статьи. Она пишет, что в тех штатах. где заработная плата обязательно соответствует требованиям профсоюзов, стоимость работ увеличивается на 10-15%.

Подрядчики в Иллинойсе, по словам Райчел Александр, опасаются, что у штата скоро кончатся деньги. так как строительство начали сразу на множестве объектов, вместо того, чтобы проводить работы по очереди. В пезультате полобной политики, пишет она, множество шоссе и магистралей перекрыто, что создает большие тоулности для людей

Торговая палата США, по словам обозревателя, сейчас поддерживает рекомендации профсоюзов по вопросу расходов на дорожное строительство. Палата посчитала, пишет она, что законопроект Джона Мики, который поможет сократить расходы на



строительство на 20% от того уровня, который существовал при Бушемлалшем, и на 50% от нынешнего. поможет в создании рабочих мест.

Рост расходов в строительстве транспортной инфраструктуры будет продолжаться, если ничего не делать, уверяет журналистка. Однако изменения возможны. пишет она: например, либеральный демократ Девал Патрик, губернатор Массанусется наконен отменил требование штата, согласно которому регулировать дорожное движение там. где ведутся дорожные работы, имели право только сотрудники полиции. Это требование, пролоббированное профсоюзами, утверждает автор статьи, неоправданно повышало расходы.

Республиканцы в Палате Представителей, сообщает Рэйчел Александр, представили на рассмотрение законопроект, который поможет существенно снизить расходы, вместо того, чтобы вынуждать штаты искать способы снижать расходы, не теряя зффективности и темпов строительства. Однако будет непросто добиться его вступления в законную силу, признает она. ведь Обама значительно повысил расходы на транспортную сферу, а Сенат контролируется демократами, которые получают большие суммы на предвыборные кампании от профсоюзов. Сами штаты с этой проблемой справиться не сумеют. убеждена журналистка, поскольку федеральное правительство привязало финансирование к профсоюзам. Решить ее можно, по ее мнению, либо избрав Президента-республиканца и Сенат с республиканским же большинством, либо пройти испытание очередным проектом «Big Dig». который встряхнет страну и заставит наконец что-то делать.



новой статье сообщает читателям, что она думает по поводу введения новых стандартов топливной зффективности и влиянии автомобилей на окружающую среду. Она пишет, что, если вам нужно дешевое топливо и безопасность на лорогах — нужно бурить.

Журналистка полагает, что нужно с умом пользоваться природными ресурсами страны. А безопасность на лопогах не в последнюю очередь. по ее мнению, зависит от размера автомобиля: большие машины крепче. надежнее и, к тому же, удобнее. Да, признает автор статьи, они тратят больше бензина и, предположительно, больше вредят природе. Давайте, предлагает она, рассмотрим два этих аспекта внимательнее

Цены на бензин снижаются, когда его много, а на рынке стабильность, напоминает она. Так давайте же пробурим больше скважин, предлагает решение проблемы Кэти Кифер. Что насчет изменения климата и парниковых газов? — спрашивает она.



Ну, отвечает обозреватель, защитники природы отстали от жизни, ведь администрация Обамы фактически признала «изменение улимата» ущебной теорией, когда не смогла предложить более реалистичный план использования «альтернативной» знергии, а также не стала использовать ее для того, чтобы ввести новую знергетическую политику.

Вместо этого, напоминает журналистка, Обама ввел новые стандарты топливной зффективности, согласно которым к 2025 году автомобили должны будут проезжать 54,5 мили на одном галлоне топлива. Да, соглашается автор статьи. автомобилестроители поддержали

его начинания, но что им оставалось ведь совсем недавно администрация Президента выделила им 80-миллиардный стабилизационный кредит

Кзти Киффер /беждена, что в свое время капитализм привел бы к появлению более зкономичных

автомобилей. Однако предложение Обамы, утверждает она, основано не на законах свободного рынка, Президент планирует просто заставить частных предпринимателей опередить

Представьте, предлагает обозреватель, многие ли смогли бы позволить себе iPhone 9, если бы он вышел в следующем году? И разве можно быть уверенным, что те, кто его все же купил бы, получили бы действительно качественный продукт, продолжает она, ведь пять лет развития и инноваций невозможно без потерь произвести за год.

Тойота, по словам журналистки, начала работу над технологией гибридного двигателя в 1965 году, а Prius выпустила лишь 1997 — 32 года спустя. Администрация Президента, полагает автор статьи, просто не понимает, что такую работу нельзя сделать. Не поспав ночь.

К тому же, призывает Кэти Киффер, нельзя упускать из виду, что автомобили, соответствующие новым стандартам, будут стоить гораздо дороже своих предшественников, так что не известно, выиграет ли покупатель хоть что нибудь.

Согласно опросам, утверждает обозреватель, 54% американских водителей не хотят сейчас менять автомобиль, поскольку это слишком сильно ударит по их карману в условиях кризиса.

А Обама, пишет журналистка, по прежнему отказывается дать разрешение на бурение скважин в полном объеме. Если бы он позволил увеличить добычу, уверена она, то нам не пришлось бы беспокоиться об изобретении машин, которые могут стать дорогостоящими гробами.

### Дэннис Прэджер о решении всех мировых проблем с помощью 10 заповедей

Обозреватель Дэннис Прэджер пишет, что по его мнению существует единственное решение всех мировых проблем, и решение это – Десять заповедей.

Он говорит, что современные мучины и женщины в гордыне своей полагают, что обязаны нести новые идеи для мирового процветания, однажо, ничего лучше того, то было солалы о 300 лет нажал, не существует.

Он напоминает читателям текст заповедей (в еврейской традиции, которая немного отличается от протестантской и католической):

#### Да не будет у тебя других богов перед лицом Моим.

Существуют, по мнению журналиста, моральные атенсты и аморальные верующие, но мир, основанный на атензме – обречен. По сути, пишет он, безбомные общества, в которых не существует религии, полагаются на то, то люди сами решать, ито пложо, а что хорошо – а это не особенно надежная основа.

#### Не сотвори себе кумира.

Поклонение ложным богам ведет ко злу, уверен автор статьи, даже если объектами поклонения выступают природа, разум, искусство, красота, окружающая среда, Мать-Земля, лава, удовольствие, государство, фюрер, партия, прогресс или человечность.

### Не произноси имени Господа, Бога твоего, напрасно.

Люди часто неправильно понимают смысл этой заповеди, сообщает Дэннис Праджер. Они считают, лишет он, что нельзя говорить фразу, вроде «Боже мой, вот это удар». Однако, из мерите эта заповеды гласит «Не приноси» имени Господа напрасно, что означает, что ислажист, это чельзя совершать эло во имя оспода. Обозреватель утверждает, что ислажист, который перерезает глотку жертве с криком «Аллах Акбар», прекрасный пример человека, который «приносит» имя Господде напрасно и не может быть прощен.

Помни день субботний, чтобы

#### святить его.

Один день в неделю, свободный от мирских забот, по мнению муриалиста, помогает стлотить семью и приносит гармонию. Никаних видеоитр, никаних компьютеров, родители не должны идти на работу, и вся семья может просто общаться и проводить в ремя вместе, пишет он. Эта заповедь также со-даблег институт рабства, говорит он: ведь если даже у ваших слуг есть выходной, потому что так решил Господь, значит ваша власть над ними — на эбсолитить.

#### Почитай отца твоего и мать твою.

Первое, что пытаются сделать тоталитарная и авторитарная власть, по мнению автора статьи, — это подоравть авторите родителей. Именно в этом кроется их опасность, даже демократии, уверен он. Наши колледжи, с сомалением признает Дэннис Праджер, вот уже больше 50 лет пытатол отдалить молодежь от ценностей их родителей и Отцов-Сусматалией.

#### Не убивай.

Если бы люди не нарушали только одну лу заповедь, мир стал бы намного лучше, уверен обозреватель. Однако, пишет он, люди часто понимают ее неправильно: они полагают, что это значит «Не убивай никого», в то время, как на вирите это означает «Не совершай безнравственного предламеренного убийства», в отличия от убийства вообще, например, в результате несчастного случая, в целях самообороны, во время войны или по решенног уда, Так что пацифисты не правы в своей трактовке, утверждает мумизамит.

#### Не прелюбодействуй.

Соблюдение этой заповеди, по его мнению, положило бы конец формированию беднейших слоев населения: никакие государственные деньги не могут сделать для уничтожения бедности и практически всех социальных патологий того, на что способны брак и обязательства, данные супраданные супраданные супраданные супра



#### е кради

Эта заповедь запрещает кражу людей, особтвенности, и вообще всего, что принадлежит другому, пишет автор статьи, и соблюдение ее сделало бы невозможной работорговлю. Грубое нарушение этой заповеди африкансими правительствами, полагает он, является главнейшей причниой афокцатской бедности.

#### Не лжесвидетельствуй.

Ложь лежит в основе всех главных зол, уверен Дэннис Прзджер, все тоталитарные государства основаны на лжи: если бы нацисты не лгали о евреях, не было бы Холокоста.

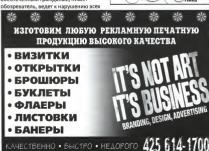
### Не возжелай жены, имущества и т.д. ближнего своего.

Культивация классовой вражды, то есть зависти и желания обладать тем, что по закону принадлежит более обеспеченным гражданам, пишет обозреватель, велет к напушению всез

остальных эаповедей, в особенности тех, которые запрещают убийство и кражу.

Существует, по его мнению, только один путь к великому обществу, и он не лежит через создоние огромного государства, делящего деньеи своих горомарства, делящего деньеи своих говорит Дэннис Прэджер, чтобы убедить грождом жить соглосно Десяти зоповедтм, ведь они так же октуральны сегодня, кок и з 000 лет назад







### "СЕМЬ СЕСТЕР" В ОКЕАНЕ СЕЙШЕЛЬСКИЕ ОСТРОВА

Приходилось ли вом есть кросные баноны? А сидеть под деревои "кровь дроком", попивоя ностойку из цитранеллы? Нет? Но уж что такое "коко де мер" вы, конечно, знаете! Тоже нет? Ну тогда вам нужно срочно ехать на Сейшельские острово.

Шесть часов первета, и вы поладает из жиррот москосто безаременья в край вечного лета с буйством тролических крассию на фоче бизтемом тролических крассим на фоче благородной сичевы огеана. Здесь, фактически на рубеже Северьного и Южного полущарий, расположены острова, имеющие славу знаженитото мирового курорта. Каждый из 115 острова пословому уникалени и гордится собственными традициями и истогией.

#### Сокровища пиратов

Открытые знаменитым мореплавателем Васко да Гама в 1501 году, необитаемые острова получили гогда название "се шел", что в переводе со старопогругальского звучит как "семь сетсер" - а честь семи открытых островов центральной группы. Количество вновь открытых "сестер" в дальнейшем существенно увеличилось, а название осталось. В назвае XIX кеза после напосреновномих



войн острова отошли к британской короне, и новые хозяева остроумно переименовали архипелаг в Сейшельский в честь тогдашнего британского министра финансов.

Долгие годы единственными обитателями островов были пираты. превратившие эти места в свою основную базу. Именно отсюда организовывались многочисленные набеги на проходивший из Восточной Африки в Индию транспорт, Согласно легендам, и сегодня где-то под прибрежными пальмами атоллов лежат и ждут своих открывателей несметные сокровища пиратов зарытые ими до лучших времен. Так ли это на самом деле или нет. сказать трудно, но по сей день кладоискатели регулярно прибывают на острова, вооружившись новейшей золотоискательной аппаратурой.

#### Коралловые сафари

Однако подлинные сокровища, архинелата не зарыты в его недраж, они видны каждому приехавшему сюда. Говорят, что таких пляжей, такого прозрачного моря, такого богатого подводного, да и надводного (растительного и животного) мира нет больше нигде на планете.

Воображение европейца сособению поражает обмине различных видов птиц. Это и красноголовые африкалские пенечии, и сизые горинцы, и голубоглазые ибисы и сотни других пернатых, о существовании которых многи емшь догарываются. Причем летающие обитатели архипелага не испытывают инжакого страха перед человеком и могут клевать корм прямо с руки, что ость от придает окончательную завершенность отружающему райскому пейзаму.

Не менее разнообразен и подводный мир омывающего острова океана. Только на коралловых рифах. окружающих остров Маз - главный остров архипелага, водится около 800 видов различных рыб и других морских жителей. Причем для знакомства с морским миром архипелага совершенно необязательно опускаться под воду с аквалангом. Достаточно отправиться на "коралловые сафари" на морском трамвайчике "Тодди" со стеклянным дном. За умеренную плату команда корабля доставит вас на коралловые атоллы морского парка Святой Анны, где можно наблюдать подводный мир коралловых рифов во всем его многообразии. Причем каждый участник этого путешествия получает горсть корма для рыб, следующих за кораблем сплошным многоцветным ковром.

Лодки сейшельских рыбаков никогда не возвращаются на берег



пустыми, а ежедневный улов может сильно травмировать нежную психику отечественного рыболова-любителя. Автору данных строк довелось видеть, как ушедший в море на лодке местный рыбак вернулся через час с двадцатью рыбинами-близнецами, каждая из которых была никак не меньше 80-90 сантиметров длиной. Эту рыбу, чем-то напоминающую увеличенного вдвое налима, называют здесь "дорад". А наиболее ценной рыбой считается все-таки тунец, блюда из которого являются неотъемлемой частью местной креольской кухни. Идет в пишу и мясо акул, которые живут на глубине (случаев напаления акул на человека у берега не бывает).

#### 29 сортов бананов

В целом же креольская кухня уловлетворит запросы любого гурмана. Тунец в кокосовом молочке. запеченное в тесте филе меч-пыбы многочисленные овощные салаты с мидиями, кальмарами и креветками - излюбленные кушания местных жителей. Нельзя не сказать и о разнообразии тропических фруктов. произрастающих на островах. Одних лишь бананов здесь насчитывается 29 сортов и 23 сорта манго. Что касается бананов, то сами сейшельцы едят в сыром виде главным образом крошечные, размером с небольшой огурец, и удивительно нежные на вкус бананы, а также красные (вернее, темно-вишневые) сорта с мякотью того же цвета. А что сказать об ананасах, гуайябе, маракудже, папайе и других диковинных фруктах, растущих чуть ли не на каждом дереве? Любой из них является основой для десертного фруктового салата, виртуозно изготавливаемого местными поварами. которым удается чудесным образом совмещать креольскую самобытность и новаторство в приготовлении соусов и приправ с британской строгостью в соблюдении классических рецептов и сепвиповке стола

Помимо прекрасных пляжей и коралловых лагун архипелаг обладает особенным, совсем неафриканским климатом. Круглосуточная температура здесь составляет 27-30 градусов, причем легкий океанический бриз делает и эту небольшую жару необременительной.

#### Британские традиции

Понятно, что более 150 лет вхождения Сейшельских островов в состав Британской империи сказались во всех областях жизни местных жителей. В центре столицы страны, городе Виктории, стоит уменьшенная копия лондонского Биг Бена, архитектура города выдержана в британской колониальной традиции. Британские веяния чувствуются и в строгом разлелении местного пива на "лаггер" и "биттер", хотя местное пивоваренное производство (пиво "Си-брю") было налажено в свое время западными немцами. Пиво здесь. устати нелешево Излюбленным напитком местных жителей является также кокосовый сидр "калуа", подаваемый непосредственно в кокосовом орехе с трубочкой.

В стране соблюдается правостороннее движение, все машины (главным образом, "тойсты", "ниссаны", "мищубиси"), естественно, с "правым" ругем. Наибольшей полулярностью у местного неселения пользуются" мини-моки", подобие наших бати. Все эти машины можно зыть напрожат, но водить их нужно очень осторожно - дороги выотся серпатничом по горам и крайне узки. Кроме того, по тем же дорогам идут и пешеходы, в том числе и маленькие дети, так что от водителя требуется предельное вимание.

Для экономики республики туризм был и остается основной статьей доходя, поэтому отношение к гостям здесь очень внимательное. Причем без заискивания и вымогательства, присущих жителям некоторых других афро-азматских государств. Сейшельцам совбителены подмеркнутая вежливость и корректность в общении. Комечно,

при входе в сувенирный магазин или бал вас не осыпат бесплативни подарками и угощениями. Цены на товары, в особенности на сувениры. здесь "на мировом уровне", и торг бывает, как правило, неуместен. Но отношение сейшельцев не только к гостям, но и друг к другу удивительно доброжелательное. Кажется, что любое насилие и агрессия органически чужды MOCTULIN WINTO DOM

#### Любимый белый президент

Сейшельские острова - молодое FOCUSTOTEO M B STORMOM M B переносном смысле. Население островов очень молодо. Обилие юных лиц особенно заметно после обеда, когда тысячи школьников в красивых зелено-желтых формах возвращаются домой. Правительство во главе с президентом Франсом Альбером Рене, отмечающем в этом году двадцатую годовщину своего пребывания на этом посту, уделяет большое внимание социальным вопросам. В стране существует бесплатное десятилетнее образование лля всех летей. После окончания школы большинство учеников имеет возможность продолжить учебу в политехнической высшей школе, окончив которую, лучшие получают от правительства стипенлии для обучения в университетах Англии и Франции. В стране существует бесплатное мелицинское обслуживание

Средняя зарплата сейшельцев составляет около 1600 рупий, то есть более 300 долларов в месяц. По африканским меркам - это очень высокий уровень. Каждый неработающий житель страны (хотя безработицы на островах практически нет) получает от государства пособие в 500 рупий (около 100 долларов) и бесплатное жилье на все время. пока он не будет обеспечен работой. Успехи в социальной сфере жители страны связывают с именем своего президента и проводимой им политикой. В этом году должны пройти первые свободные выборы, и никто не сомневается, что единственный белый

• БАНЕРЫ



президент африканской страны будет переизбран населением вновь.

#### Друзья сейшельского народа Выбор услуг и развовильостей

отдыха на Сейшелах настолько разнообразен, что удовлетворит самых приверелливых гостей Любители виндсерфинга могут взять свое "парусное судно" напрокат во многих гостиницах побележья любители азартных игр приглашаются в казино "Бевалью", а любители острых оплушений имеют возможность пролететь на парадельтаплане за моторным катером вдоль всего побережья. Состоятельные клиенты могут арендовать яхту и направиться с капитаном на любой из пригланувшихся атоллов архипелага

Как правило, побывавшие NO OCTROBAY MORN BOSBNAUIAIOTCO сюда вновь и вновь. Причем каждый прибывающий в страну вторично становится "другом сейшельского народа" и получает соответствующее удостоверение. дающее преимущественное право на получение ряда услуг.

Этот 110-этажный небоскрёб в HUKATO B CILIA - CAMOR BUCOVOR здание в мире. Высота Сирс-Тауэр 443 метра, что на 60 метров выше Эмпайр-Стрейт-Билдинг в Нью-Йорке. Небоскрёб первоначально строился для компании Ребака Сирс.

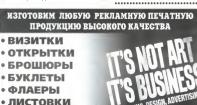
Большинство людей сходится на том. что небоскрёбы были придуманы в Чикаго, третьем по величине гороле США. В 1871 году пожар уничтожил треть города и аруитекторы взедись за его восстановление. К этому времени было налажено массовое производство стали, а Элиша Отис в 1852 году изобрёл лифт. Стало безопасным и выгодным строительство значительно более высоких чем прежде зданий. В 1882 году в городе появилось первое высотное здание. Это было здание "Хоум Иншуранс Компании" - первый дом с каркасной конструкцией, сделанной полностью из стали и железа. В нём было 100 этажей - на 10 меньше, чем в Сирс-Тауэр, построенном через 90 лет.

С ростом дефицита земли в центре города возрастала необходимость строить быстро и экономично. Небоскоёбы оказались илеальным решением. С появлением новых материалов и технологий постепенно дорабатывалась конструкция небоскрёбов. Стальные балки получали разнообразное применение при создании прочного каркаса. Некоторые здания CTDOMUNCE HS OLDOWNERS CASULFINE труб, рассчитанных на то, чтобы

верхние этажи. Внутри труб каждый этаж и комната неподвижно закреплены, чтобы люди могли жить и работать в безопасности и комфорте.

Чтобы построить Сирс-Tavap. который был завершён в 1973. году, 2400 рабочим потребовалось 3 гола. Уникальное сооружение состоит из 9 квадратных труб, образующих в основании злания большой квадрат. Он стоит на бетонных с каменной насыпкой сваях, вбитых в лежащую под ним твёрдую породу. На 50 этажей поднимаются 9 сварных стальных тлуб Затем злание начинает сужаться. Ещё семь труб идут до 66-го этажа, а пять поднимаются до 90-го этажа, и только две трубы образуют оставшиеся 20 этажей. Две телевизионные антенны увеличивают общую высоту здания до 250 метров. Количества стали, потрационной на строительство каркаса, хватило бы для создания 52000 автомобилей.

Площадь этого огромного здания более 418000 квадратных метров. Это более чем 57 футбольных полей. В небоскрёбе 104 скоростных лифта, которые делят здание на 3 зоны и помогают людям ориентироваться в нём. Огнеупорный остов покрыт облицовкой из чёрного алюминия с более чем 16000 окон тёмного стекла. Шесть автоматических машин для мойки окон чистят всё здание 8 раз в году.



качественно • быстро • недорого 425 6 4- 700



# 13 вопросов и ответов об окрашивании волос

Как избежать неприятных зффектов у оттенка блонд? Чаще всего при окрашивании в светлые оттенки появляется «желтизна». Можно ли ее предотвратить?

Ответ.

Процедура тонирования станет в такой ситуации хорошим решением. Главное - использовать полуперманентные жраситель, чтобы волосы всегда были здоровыми. В домашнем уходе в бы рекомендовала использовать отеночные шампуни - с синими и фиолетовыми питментами. Как правило, в салонах мрасоты предлагают услуги по подбору оттеночных шампуней. Для каждого кимента создается свой индивидуальный оттеном. Все это позволит избежать неприятных эффектов поста окращаються окращаються окращаються не от позволит избежать неприятных эффектов после окращаються не приятных эффектов после окращаються окращають

Как избежать красноватых и рыжеватых эффектов при окрашивании волос в темные оттенки?

Ответ. Ж

Процедуру окрашивания всегда лучше доверять профессионалам, которые работают с качественной профессиональной линией для волос. Но такие эффекты чаще всего возникают по той причине, что клиент неправильно донес до мастера свои пожелания о получении натурального оттенка. Красные и медные оттенки - это не естественный процесс после окрашивания, такие компоненты вылючаются в состав красителя вополнительно.

Правда ли, что маски для волос не стоит наносить пару недель после окрашивания или ламинирования волос, потому что они вымывают цвет?

Ответ

Это действительно так, потому что красящий и ламинирующий питмент стабилен по своей структуре. Так, он может замещаться на питательные вещества, которые в буквальном смысле снимают другие зффекты на волосах. В результате этого уходит красящийся питмент ил

**Н** Насколько важно совпадение цвета волос и бровей?

Ответ

Совпадение по принципу "тон в тон" не обязательно. Достаточно того, чтобы цвет волос и бровей гармонично смотрелись друг с другом, без резонансов светлого с темным тоном, например.

На что выбрать: окрашивание или тонированные, если нет задачи кардинально сменить цвет? В чем преимущетав тонирования перед окрашиванием?

Ответ.

Я бы рекомендовала выбрать в таком случае тонирование, поскольку это более щадящая процедура, и она является менее стрессовой для структуры волос. Но большое значение имеет качество средств, которые будут применяться в том и другом случае. Это должны быть профессиональные средства для волос.

₩ Что такое «деми-перманент»?

Это полуперманентное окрашивание (тонирование). Эффект держится до одного месяца. Красящие пигменты окрашивают кутикулу, слегка проникая в кортекс. Это щадящий вид окрашивания волос.

Если при том, что волосы уже окрашены в светлый тон, и есть желание нементь цвет, а просто подкрасить корин, но при этом мастер в салоне наставляет на полном окрашнвании и повторном блондировании, то почему? Мастер просто боится не попасть в тот же оттенои и ему проще всё перемрасить заново?

ответ.

Если мастер настанявает на этом, он должен обосновать свое решение, хотя такая процедура не является обязательной. В противном случае, это действительном омоне раценивать, как непрофессионализм, потому что объективная необходимость в этом отсутствует.

Если оттенок волос после окрашивания смывается равномерно и незаметно (когда разница с натуральным цветом волос минимальна), то как понять, когда пора краситься?



Ответ.

Все зависит от личного предпочтения каждого из нас. Если цвет вас полностью устраивает, можно выполнить ламинирование для поддержание силы и блесак волос. Если говорить о приписных нормах, то процедуру рекомендуется осуществлять не чаще одного раза в месяц.

Насколько важно, чтобы краска, которой я пользуюсь, была от того же производителя, что и средства по уходу?

Ответ.

Это достаточно важный вопрос, так как е средства по ужоду за окращенными волосами входят вещества, продлевающие стойность окращивании. Используи средства той же жарыч, тои и краситель, мы обеспечиваем обалансированный и гарантированный результат, то есть заметную прологидию з фенста окращивания и достойный уход за волосами.

Сейчас у производителей профессиональных средств для волос есть шампуни очищающие и глубокого очищения, насколько они вредны для окрашенных волос? Испортят ли оттенок?

Ответ.

Подобные шампуни используются в основном в профессиональной работе, как подготовительный этап перед окрашиванием, ламинированием или жимической завивиой. При использовании в домашием уходе таких шампуней, они действительно будут атрессивно снимать оттенок.

**Ж** Мастер порекомендовал до окрашивания нанести на волосы

масло арганы, сказав, что цвету это не повредит, а поможет, насколько это правда?

Ответ.

Эту процедуру нужно расценивать как уход за волосами перед окрашиванием, к которой мастера прибегают ввиду недостаточного качества волос. Цает будет сильнее излучать блеск за счет улучшения полотна волоса.

Какие косметологические процедуры опасны для цвета волос? Вредит ли цвету, например, криомассаж или мезотералия?

Ответ.

Для цвета опасны такие процедуры, как химическая завивка и выпрямление волос. Криомассаж и мезотерапия - это работа с корнями волос и кожей головы, и на цвет волос такие процедуры не влияют.



# Наша помощь предоставляется всем, кто срочно в ней нуждается и включает в себя:

- Консультации и юридическая помощь по российскому праву:
- Экспертные заключения по российскому праву для судебных органов всех уровней, различных агенст в, иммиграционных органов и частных лиц в США, Канаде и России:
- Апостиль, перевод и нотариальное оформление документов на русском, украинском и английском языках;
- Профессиональные доверенности всех видов и по всем случаям жизни для стран бывшего СССР с апостилем и без него:
- Завещания и наследственные дела в СНГ:
- Брачные контракты:
- Разводы:
- Торговое, международное, морское и уголовное право;
- Судебная практика и взыскание долгов, участие в переговорах, бизнес право;
- Открытие и регистрация бизнесов и многое другое.

### **Golden Gate Law Firm**



8912 238 ST SW Suite 7 Edmonds, WA 98026, USA Phone (206) 914-0393 Fax (425) 640-2751

### Евгений Книжников

Российский адвокат лицензия Верховного Суда штата Вашингтон, разрешающая практиковать российское право № 28157, адвокатская лицензия в России № 25/349.

Более 35 лет успешной практики.

Имеет право выступать в качестве легального эксперта в суде по фактам преследования и доказательствам этого на территории бывшего СССР (лицензия Верховного Суда штата № 26157, адвокатская лицензия в России № 25/349). Заключения для иммиграционных дел и судов.

Позвоните и вы будете говорить с Евгением напрямую без, секретарей и помощников



### Михаил Давыдов

Diplomate of the American Board of Obstetrics and Gynecology

### АКУШЕРСТВО И ГИНЕКОЛОГИЯ

- Удобные часы приема У Работаем по вечерам и субботам У
- Принимаем все виды страховок и медицинских купонов \*

#### АКУШЕРСТВО:

- Беременность (нормально протекающая)
- Осложненная беременность.
- Роды
- ГИНЕКОЛОГИЯ:
- Дисфункциональные кровотечения
- ◆ Оп∨холи

- Бесплодие
- Профилактика раковых заболеваний
- Эндометриоз
- Тинекологические операции
- ♦ Тазовые боли♦ Урогинекология

(253) 815 - 9595

34509 Ninth Ave. S., Suite 207, Federal Way (I-5, exit 142B) Офис расположен на территории St. Francis Hospital

### FORBES СОСТАВИЛ "ТАБУ-ПУТЕВОДИТЕЛЬ" ДЛЯ ПУТЕШЕСТВЕННИКОВ

Эксперты журнала Forbes подготовили список правил, которые позволят путешественникам избекать курьезных ситуаций или ненароком оскорбить традиции жителей иностранных государств.

Когда иракский журналист Мунтадар аль-Заиди швырнул парой своих туфель в президента Буша во время пресс-конференции в декабре 2008 года. СМИ нашли свое объяснение этому инциденту для американцев: аль-Заиди не собирался травмировать главу США - репортер преследовал цель умизить его достоинство, пишет Forbes Traveler. В арабских же странах подошвы туфель всегла остаются чистыми, поэтому вы никогда не станете с этой целью "атаковать" обувью своего оппонента. В США с чистотой не все так идеально, может, позтому из-за этой выходки аль-Заиди отправился в тюрьму на три

Впрочем, вряд ли какой путешественных засочет повторить заполучный "трюк" обидчика америкай какор с скорбленно чак и не каждее с скорбленно — предулажеренное или импроизированное" — обернется пумко иметь в виду, что с какой бы целью вы ни пребывали в иностранной страме — по сумкейным обязанностим или просто развлечься — провъляйте умажение к местьым закомай и

Наглядным примером того, как плачевно может закончиться игнорирование законов чужого государства, стал инцидент в ОАЭ в июле 2008 года. Тогда британская пара туристов - Мишель Палмер и Винсент Акорс – оказались под стражей после того, как они устроили любовное свидание на берегу дубайского курорта Джумейра. При зтом недостойное поведение парочки было не единственной причиной, повлекшей суповое наказание. Согласно изланию Times, британцев приговорили к трем месяцам тюремного заключения за "внебрачные половые связи"

Из печально опыта любвеобильных туристов можно сделать вывод, что даже такие, казалось бы, безобидные поступки чреваты для иностранцев серьезными последствиями.

А в 2007 году в Судане британскую учительницу Джилиан Гиббонс приговорили к сорока ударам плетью за "богохульство". Роковой ошибкой осужденной гото, то то то на назвала именем пророка Мухаммеда плюшевого мишку из своего изассного кабинета. В конечном итоге, после восьми дней пребывания в местной торьме Гиббонс была прощена, но, тем не менее, нарушительницу религиозного этикета выдворили из стовны.

Некоторые нации рьяно охраняют достоинство своих королей и королев. Так, даже будучи одним из самых популярных в мире курортов, прозванным "раем вечеринок". Таиланд придерживается очень консервативных взглядов, когда дело касается членов его кололевской семьи. По этой причине отказ иностранных туристов придерживаться закона - или же их оскорбительное отношение к местному суверенитету - может привести и стращиным последствиям. На собственной шкуре зто испытал австралийский писатель Гарри Николаилес который был арестован за то, что он раскритиковал монархию в своей книге. В конечном счете, король простил мастера пера, но уже после того, как Николаидес провел шесть месяцев в тюремном заточении.

Посетителям Таиланда не советуют портить денежные купюры и даже облизывать марки, поскольку на них изображен король.

Ознакомление с нравом местных жителей и их обычаями является самой интересной частью путешествия. Некоторые из любителей колесить по разным странам лаже назовут зто своей главной целью. Но стоить иметь в вилу, что правила приветствия отличаются друг друга в разных точках земли, и незнание этого факта может поставить в неловкое положение туриста-новичка. Лучший способ заслужить любовь и уважение жителей страны, в которой он пребывает. соблюдать их обычаи. И нет ничего хуже, чем пренебрежение местным зтикетом.

#### Священная голова и правило левой руки

Во многих частях гланеты голове отводител особое значение. В странах, где основной религией влянето буддичя, в также во многих странах Южной Азии считается, что голова содержит свого собственную душу. Журылист Зверет Поттер, путешествующий по странам, понал, какую ошибку и бестактность ителья одолустил, погладив по голове жителя Тализара. Толова священна, не

В Испании поцелуи заменяют рукопожатия, поэтому важно не попасть впросак. Тем же туристам, кто собирается отправиться в Россию, рекомендуется соблюдать только одно правило - не обмениваться рукопожатиями "через порог",



поскольку это чревато серьезным конфликтом.

"Рукопоматие через порог чельзя допускать ни в коем случае", предупреждет редактор журнала Rolling Stone Mart Тамби, проживающий в Москее длительное время. В москее длительное в ниститук, польтался таким путем в ниститук, польтался таким путем представиться своей учительнице, а сма. "вароварая." от в дажниция

она взорвалась от возмущения. В странах Среднего Востока и Южной Азии, а также в некоторых частях Африни, левая рука отводится для гитиенических санитарных процедув. Потому трунсту процедув. Потому трунсту процедув. Потому трунсту к товарам, продуктам и людамя. В Индии этот запрет распространяется и на религиознаме обрады. Кроме того, индийцы принимают подарки только правой рукой. Для мусульма есть правой рукой является правилом не только и эза соображений чистоты: в одной из сур Корана говорится, что "сатана ест и пьет левой рукой". "сатана ест и пьет левой рукой".

#### Этикет тоста и запрет на чихание

Если традиция рукопожатия. как говорят, возникла после того, как компаньоны должны были удостовериться, что один из них не прячет в руке оружие, то обычай смотреть друг другу в глаза при тосте появился благодаря отравителям. Так, если бы злоумышленник подмешал своей жертве яд в напиток, он отказался бы смотреть, как его "мишень" выпивает смертельную жидкость. Некоторые культуры пошли еще дальше. Во многих европейских странах человек доказывает свою искренность, глядя в глаза всем, с кем он поднял бокалы во время тоста. За большим столом в компании друзей этот процесс может занять некоторое время, но отказ от этой традиции чреват страшными последствиями например, семь лет плохого секса, иронизирует Forbes.

Китайцы могут свободно позволить себе откашляться на публике, зато по другую сторону океана — в Южной Корее — рьяно следят за мокротой в своем носу и плевками. Даже легий чих а кслом превратит вас в варвара в глазах корейцев. Это может быть жестокой умовкой для иностранцев, чье нёбо может оказаться неприспособленным для вездесущего острого соуса gochu-

Для многих китайцев и корейцев использование палочен для еды не ограничивается простой «авитуляцией "из тарелии в рот." Они не предназначены для того, чтобы, например, "третировать" посудный имеентарь на столе. Однако самую большую оплошность иностранцы допустит, если сутановят палочки вертикально, например, в миске с риссм. В этом случае они напоминают палочки ладана, которые зажитают, чтобы почтыть умершик, и тем самым вы "зазовете смерть к обеденному столи".

#### Забудьте про слова благодарности

Не менее важно и то, как турист говорит своим новым друзьям по свидания" В арабских и южноазиатских странах благодарить хозяина дома равносильно оскорблению. Эти нравы, конечно. идут вразрез с западным воспитанием. прививающим слова "спасибо" и "пожалуйста" едва ли не с рождения. Но в зтих странах прием гостей и возможность проявить гостеприимство является большой радостью для местных жителей и считается привилегией. Позтому, в некотором смысле, именно они должны благодарить гостя.

ола одерите тости. Полезный урок для познания, говорит один из замигрантов, живущих в Гоа. Он рассказал, что вначале сильно комплексовал из-за того, что вынужден был исключить из своего лексикона слова "пожалуйста" и "благодарю". Но зато теперь он "привлекает к себе намного меньше любопытных ваталелов"

"Нет необходимости совсем избавляться от этих слов, просто будьте более сдержанны", - советует змигрант.

Туристы, впервые посетившие ближневосточные и арабсиме страны, зачастую поражаются близкому физическому контакту между местными представителями сильного пола. "Арабсиме мужчины могут идти за ручку друг с другом", - рассказывает основатель и директор международий консалтинговой компании IAPCO Алинда Лерис. Но это очитается признаком родста и не подразумевает каких-либо сексуальных отношений.

Так что, "если ваш марокканский друг возьмет вас за руку на пути к послеобеденному чаю, сохраняйте безразличие",- советует эксперт.



### Еженедельные бесплатные семинары о приобретении недвижимости на выгодных условиях.





Надя Дикафано

Государственные аукционы, позволяющие делать финансирование с

минимальным down payment 3-3,5% и минимальным interest rate 3-4% Цены на 10-20% ниже рыночной стоимости

Foreclosure auction

цены на 40-50% ниже рыночной. Приобретение за 100% наличными. Предлагается финансирование с повышенным %

Дома, конфискованные банками Short sale. Продажа домов. Условия и преимущества этой продажи

Вся информация по

Тел. (206) 618-7577 Fax (425) 204-6015

nadiadcafango@gmail.com



### Юридический Офис Юлии Русиновой



Успешно представит Ваши интересы по

- следующим вопросам: Иммиграционное право (рабочие визы и семейная иммиграция)
- Организация и юридическое сопровождение бизнесов консультации по всем вопросам корпоративного и налогового права для малых и средних бизнесов
- Оформление завещаний, трастов, медицинских и финансовых доверенностей, медицинских директив, передача бизнеса по наследству
- Составление договоров о распределении имущества до и после заключения брака и для лиц, находящихся в гражданском браке
- Утверждение завещания после смерти наследодателя с целью передачи имущества членам семьи и другим лицам
- Налоговое право переговоры с федеральными и местными налоговыми органами по вопросам снижения налоговой задолженности для
- Вас и Вашего бизнеса • Операции с недвижимостью
- (земельное право)

Адвокат Юлия Русинова Магистр по налоговому праву

Телефон: (206) 915-5085 E-mail:iroussinova@gmail.com

roussinovalaw.webs.com Адрес: 10 - 148th Avenue NE, Suite 201, Bellevue, WA 98007

### T & M TARAS TRUCKING

### **DRIVING SCHOOL**

LICENSED
Experience 17 years

### Занятия

понедельник, вторник четверг, пятница с 6:00 pm 9:00 pm

Вождение в любой день понедельника по субботу с 8:00 до 2:00 pm

Проводит обучение правилам дорожного движения и практику вождения водителей большегрузных машин и автобусов по 160-часовой программе с получением CDL класса A и всех категорий.

Сдача правил на русском языке

**Звоните Михаилу** по телефону Tel. (206) 571-1648 (253) 266-1369 (253) 630-4920

### **Pacific Truck School LLC**

Лицензированная школа водителей грузовиков

Проводит обучение и прием экзаменов на русском языке

Mob. (206) 271-0636 Bus. (206) 367-3100





www.pacifictruckdrivingschool.com

### **Boyka Krasteva**

### Страхование и Страховые консультации



- AUTO
- LIFE
- HOME
- BUSINESS
- · BOND

- RV
- WATERCRAFT
- MOTORCYCLE
- UMBRELLA



Office: **(206) 462-5202** Cell: **(206) 372-2021** 



FARMERS

BKRASTEVA@FARMERSAGENT.COM

6628 212th St SW #202, Lynnwood, WA 98036





ФАКУЛЬТАТИВНЫЕ ЗАНЯТИЯ

### GRAND OPENING in September Renton & Northgate

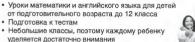


- Занятия один на один с преподавателем
- Индивидуальный полход.
- Подготовка к колледжу, помощь в написании сочинения для поступления в колледж, помощь в подаче документов в колпелж

Литература, Физика, История Сочинения, Химия, Биология. Математика Английский

Franchises are now available. Call 425-880-2688 for more information

BestInClassEducation.com



Еженедельная проверка усвоения материала

Give your child the gift of a lifetim



ПОДГОТОВКА К SAT/ACT TECTAM

BELLEVILE

13427 NE 20th St, #150

425-453-9532

SEATTLE

306-341-0014

00 21st Ave, If 200

HALLOARRI 505 NW Gilman Blvd. #6

16701 Cleveland St. Sto B thell-Eugraph Husy #101

SERON NE ARK SE A 107

11030 5th Ave NE #A 206-801-6688



ПРОДАЕТСЯ

РУССКИЙ КНИЖНЫЙ МАГАЗИН

по ХОРОШЕЙ цене

в г. Federal Way



Tel. (206) 852-1618



# Comfort Solution Inc

# Your Heating and Cooling Expert

- Gas and Electric Furnaces
- Air Conditioners
- Heat Pumps
- Water Heaters
- Gas Fireplaces and Inserts
- · Gas Generators (Nat. gas or Propane)
- All Gas piping work
- New construction installation

American Standard





(425) 343-6157 Oleg

Licensed · Bonded · Insured



Design - Installation - Service

# ДОМ -ТАМ, ГДЕ ТВОЕ СЕРДЦЕ

- КАК ПРОДАТЬ ДОМ НА SHORT SALE С НАИМЕНЬШИМИ ПОТЕРЯМИ?
- ХОТИТЕ СОХРАНИТЬ ДОМ И УМЕНЬШИТЬ MORTGAGE PAYMENT?
- ПРЕКРАСНОЕ ВРЕМЯ КУПИТЬ ДОМ ПО ЦЕНЕ НИЖЕ РЫНОЧНОЙ СТОИМОСТИ!
- БОЛЬШОЙ ВЫБОР БАНКОВСКИХ ДОМОВ
- СПЕЦИАЛЬНЫЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ ПО ПОКУПКЕ ПЕРВОГО ДОМА
- ПОКУПКА ДОМОВ НА АУКЦИОНАХ 30-40% НИЖЕ РЫНОЧНОЙ
- В ЭТО ТРУДНОЕ ДЛЯ ВСЕХ ВРЕМЯ ОСОБЕННО ВАЖНО ПОЛОЖИТЬСЯ НА МНОГОЛЕТНИЙ ОПЫТ ПРОФЕССИОНАЛА
- КОНСУЛЬТАЦИЯ БЕСПЛАТНО



ВАШ РЕАЛТОР

Эдвард Амбарцумян

Cell. (206) 227-7359 E-mail:eddiev747@hotmail.com

HOMES & LAND

REAL ESTATE



# Ты не должен умирать!

Если вы попали в ситуацию безысходности, вам не хочется жить или приходят мысли о самоубийстве, звоните Анатолию по тел.

(425) 891-1194

E-mail: anatoliy62seattle@yahoo.com

Иисус пришел, чтобы разрушить дела дьявола

Конфиденциальность гарантирую.

# "SHOE SPOT"

Ремонт обуви

Зашиваем Air Bags на кожаных сиденьях авто

заточка кухонных ножей замена набоек

подошвы - профилактика

замена молний на обуви и любых кожаных изделиях

растяжка обуви замена стелек

замена липучек

укорачивание каблука

замена резинки

набойка кожаной подошвы прошивка кожи

большой выбор аксессуаров по уходу за обувью

большой выбор шнурков и ортопедических стелек НЕДОРОГО

при покупке обуви в нашем магазине - первый ремонт бесплатный

Делаем качественно, красиво и аккуратно + Гарантия.

#### Наш адрес:

Alderwood Shoe Spot 18700 33rd Ave W. Suite C Lynnwood, Tel. (425) 776-0206 Everett Shoe Spot 1402 Southeast Everett Mall Way, Everett Tel. (425) 347-1202





Все виды туристических услуг по всему миру...

# Международные авиабилеты

- Авиабилеты по Америке
- Гавайи, Мексика, Дисней Лэнд, Лас Вегас
- Бронирование гостиниц и машин
- Туристические поездки (packages)
- Визы в Россию
- Круизы

Мы имеем возможность учесть ваши пожелания

APTYP AKONOB (Travel Consultant) говорит по-русски

MAESTRO USA Travel & Tours

5611 196th Street SW Lynnwood, WA 98036



(206) 383-4480

SEPTEMBER

# Y & G CONSTRUCTION CO.

icensed • Bonde

nsured

New Construction & Remodeling



- · Custom Home Costruction & New Additions
- Millwork
- Floor: Tile, heated floor, laminate, vynil, hardwood
- Painting (interior & exterior) покраска внутри и снаружи
- Door and window Installation (установка окон и дверей)
- Siding (облицовка наружных стен)
- Drywall
  - Roofing (крыши)
- Complete kitchen & bathroom remodeling
- (ремонт кухни и ванной комнаты)
   Plumbing (сантехнические работы)
- Porch and deck restoration
- Porch and deck restoration
   Electrical (электрические работы)
- MM

ROOFING ДЕЛАЕМ КРЫШИ

> СРОКИ И КАЧЕСТВО ГАРАНТИРУЕМ

425-653-1245 - Home 425-241-4603 - Cell ye 15 уеагs работы в Америке



# Профессиональное оформление

# Claged

#### На Ваш вкус

Составляем композиции из искусственных и живых цветов для любых событий Вашей жизни

# Все, что нужно для Вашей свадьбы:

- Украшения в зал для бракосочетания
- Украшения в зал для пира

Сдается в рент фарфоровая посуда, скатерти и чехлы на стулья

(425) 239-9025 Лена





# **Adult and Child Medicine**

#### медицинская клиника для русскоговорящей общины

- -Diplomate of American Board of International Medicine
- -Diplomate of American Board of Pediatrics

# доктор Ирина Мильман

Внимательный и чуткий врач для всех членов Вашей семьи

Высококвалифицированный специалист по внутренним болезням и педиатрии

#### Профилактика, диагностика и лечение

- -сердечно-сосудистых заболеваний
   -психоневрологических расстройств
- -головных болей, бессонницы
- -кожных заболеваний
- -болезней уха. горла. носа
- -инфекционных болезней
- -болезней опорно-двигательного аппарата
- профилактические осмотры, заполнения форм и справок
- -школьные медосмотры, детские прививки

Принимаются основные виды страховок.

основные виды страховок, Medicare and Medicaid

1207 N 200th Street Ste 102 Shoreline, WA 98133 Удобное расположение

клиники



Предварительная запись по телефону:

(206) 533-1570 (206) 533-1650

# MAGCBEAUTY Full Service Salon & Spa

Предлагаем лучшее современное оборудование в европейском стиле Вас встретнт в доброжелательной комфортной обстановке

# Предлагаем все виды парикмахерских услуг:

- Модерные мужские и женские стрижки
- Вечерние прически
- Покраска, мелирование
- Услуги врача косметолога-дерматолога
- Маникюр, ѕра-педикюр
- Waxing Full Body
- Full Body Massage
- Удаление волос с лица и чистка бровей с "волшебной" ниткой.

1803 132 Ave. NE Suite #2 Bellevue. WA 98005

Добро пожаловать!

Время работы Пон-пяти 10 - 8 Субб 11 Воскр - выходной

(425) 558-1906

(425) 830-8697 (cel



# МЕДИЦИНСКОЕ СТРАХОВАНИЕ

- Медицинские страховки для self-employed и всех желающих (SSN необязателен):
  - 2010 новые планы Regence BlueShield включают dental
  - Emergency планы с покрытием визитов ко врачу без применения deductible!
- Групповые страховки для вас и ваших сотрудников
   для компаний с пятью и более сотрудниками (W-2)
- Medicare Supplements

Если компания, где вы работаете, не оплачивает страховку на членов вашей семьи, и вы платите за нее из своей зарплаты - велика вероятность, что индивидуальная страховка может оказаться дешевле!

Работаю напрямую с Regence BlueShield, LifeWise и другими страховыми компаниями Все виды индивидуальных медицинских страховок, предлагаемые в штате Washington (включая Eastern WA).

Медицинские расходы - 2-я причина банкротства!
Protect vourself!

Web: www.insuranceporusski.com Émail: insuranceporusski@earthlink.net

Elena Wilcox Licensed Insurance Agent

Тел 425-830-7676

615 C Street SW Auburn, WA 98001

MARVEL® Food & Deli

European Goods, Produce, Bread, & Our Special Deli Приглашаем Вас посетить наш магазин и убедиться в большом выборе европейских продуктов и российских деликатесов. Наши низкие цены придадут Вам праздничное настроение и помогут украсить Ваш стол.

253.887.8181

Пон. - Субб., 9ат - 9рт

# ОДНА **OCTAHOBKA**

#### ОПЫТ и 100% ГАРАНТИЯ УСПЕХА

на пути к дому вашей мечты!



Renton \$269,000 3 BD. 2.5 BA. 1510 sq.ft. 7.531 lot sa.ft. 1994 v.b.



Seattle \$359,900 2370 sq.ft. lot size 0.12 acres. Multi-family home, 1968 v.b.



Rockwell Connected to Community

Cell. (425) 444-6625

поиск • покупка • финансирование

ПОЛИНА

18435 E. Valley Highway KENT, WA 98032

Auto Repair & Body



Часы работы: Понедельник - четверг 7:00 - 5:30

Пятница 7:00 - 4:00 Суббота, Воскресенье - выходной. 15 ЛЕТ В **БИЗНЕСЕ** 





#### Работаем со страховыми компаниями Исправляем рамы, рихтуем и шпаклюем.

- Делаем все виды ремонта машин.
- Меняем timing belt.
- Ремонт двигателей.
- Трансмиссии, Сцепление.
- Расточка тормозных дисков и барабанов.
- Бортировка и балансировка.
- Развал и схождение колес (wheel alignment)
- Поможем купить автомобиль на аукционе. ПРОДАЕМ Любые автозапчасти по низким ценам.

Работаем с велфером (DSHS).

Viktor or Pavel Buss: (425) 251-1487 E-mail: vpa1995@yahoo.com





ПАРФЮМЕРЫ ВОССОЗДАЛИ ЛЮБИМЫЕ ДУХИ МАРИИ АНТУАНЕТТЫ

Французские парфюмеры готовят к выпуску очень редкие дужи: им удалось вернуть к жизни аромат, который некогда был создан специально для Марии Антуанетты. Королева хранила флакон с заветным запахом до самой казни.

В конце 18-го века придворный парфюмер Жан-Луи Фажон придумал аромат специально для французской королевы. Композиция, которую он выстроил на изысканных цветочных нотах, стала одой саду Трианон в Версале, где любила устраивать масштабные празднества Мария Антуанетта. По преданию, французская королева всюду носила с собой флакончик из черного нефрита. Духи были с нею вплоть до ее заключения в парижской тюрьме, а незадолго до смерти она передала черный флакон маркизе де Турзель, чьи потомки до сих пор его хранят.

К счастью для поклонниц редких и необычных ароматов, юный помощник придворного парфюмера Пьер Лабин подсмотрел и скопировал парфюмерную формулу, благодаря чему дом Lubin сумел вернуть к жизни "королевский" аромат.

Открывая изящный флакончик, вы почувствует благоумание Версаля и королевской жизни, которые отражены в ногах бертамота, кардамонь, ровы, жасмина, ладана, мибиря, сандала, начулей, ванили, бобов тонка и амбры. Аромат получил название Ввак Jade - в память о том самом черном флаконе из нефита, который всегда был при французской королеве. Новинка от Lubin выпушена в концентрации парфома во флаконах объемом 50 и 100 мл.

Напомним, что Мария Антуанетта родом из Австрии. При дворе ее неуважительно называли "австриячкой". У будущей королевы Франции было беззаботное детство, а в 14 лет она вышла замуж за дофина Людовика, впоследствии ставшего королем Людовиком XVI. Историки описывают ее как легкомысленную и зксцентричную особу, любившую развлечения и веселую жизнь. Ее мало интересовал собственный народ, зато она была предана своей родине - Австрии. Трудные времена Французской революции Мария Антуанетта встретила с достоинством. Ее тесные связи с Австрией и поддержка иностранной интервенции были столь явными, что суд вынес решение о казни. Жизненный путь королевы оборвался 16 октября 1793 года - в 12 часов 15 минут ее обезглавили

### 125 NET KOPONEBE MOДЫ: "FEPLOTIZHIS MHOFO, "A KOKO LUZHEZNIS OZHA"

Мир моды отмечает юбилейную дату - 19 августо исполнилось 125 лет со дня рождения великой королевы моды - мадемуозель Коко Шанель.

Габрияль Шанель родилась 19 августа 1883 года в французском городе Сомуре. Свое детство Габрияль провела в приюте, а потом в монастыре. В 18 лет она устроилась на работу швей в магазние готового платья, а в свободное время пела в кабаре. Самыми любимыми песнями в ее исполнении были "Ко КВ КО" и" Сді цід ча VU Сосо", мменно отсюда и пошел ее псевдоним Коко закрепившейся за ней на всою жизнь.

Коко оказалась отличной белошвейкой, у нее было множество частных заказчиков. Но поскольку она не хотела всю жизыь прожить в маленьком городке, то она отправилась на модный курорт Виши, где безуспешно попыталась следать капьеру перицыі Затом ой пришлось принять предложение своего поклонника Этьена Бальсана пожить в его замке Руайо. Этьен больше всего на свете любил лошадей и женщин. Вскоре Шанель увлеклась верховой ездой. Специально для скачек она придумала особый наряд, который стал первым костюмом "от Шанель". Модель имела большой успех, и Этьен Бальсан предоставил в распоряжение Габриель свою холостяцкую квартиру на бульваре Мальзерб в Париже., где и открылась первая мастерская Шанель.

В 1910 году Коко открыла свой первый бутик в Париже - знаменитый салон на рю Камбон. Вскоре у нее появился Дом моделей на фешенебельном курорте Биарриц.

Шанель придумала вещи, которые всегда останутся в моде, ничего принципиально нового, намагизарилот - то, что сейчас называют классикой. Простые строгие четими илинии, подченивающие фигру и скрывающие недостатии. Именно она придумала для женщин броми, хотя сама их никогда не носила, считая, что лучше, чем мужчина, выглядеть в брюзах невозможно. Та же, самым известным изобретенным стало маленькое черное платье, которое остается актуальным много лет.

В 1920 году, благодаря совместным усилиям амигранта из России Эрнста Бо и мадемуавель Шанель, появились первые смешанные дули Спапел №5. Из 20 различных смесей цветочных ароматов собранных бо, Коко выбрала пробирку с пятым номером, добавила туда запах ландыша и назвала дули Спапел №5. До этого смешивать разные запахи не осмелился не один парфюмер, ситиата то неприменьным.



"Духи для женщины, которые пахнут, как женщина", - сказала Шанель о своем творения. Когда у Мерилин Монро спросили: "Что вы надеваете на ночье", голливудская звегда игриво ответила: "Пять капель Chanel NeS".

Габризль Шанель не рисовала свои модели на бумаге, предпочитая работать с материалом на манекенщице. Ее будущие произведения искусства ей снились. или приходили в самый неподходящий момент, именно позтому Шанель всегда носила на шее ножницы на атласной ленте и, несмотря на время и место начинала работать. Днем она стояла на коленях перед своим творением, кроя и сшивая детали, а вечером была неотразимой Коко Шанель - всегда привлекательной и злегантной, Главным в ее жизни всегла оставалась пабота

Личная жизнь Коко Шанель не состоялась, она ни разу не была замужем, не имела детей. Ее возлюбленным был Артур Кейпел, именно он помог Шанель открыть в ответила: "Герцогинь много, а Коко Шанель одна". Шанель была хорошо знакома с художником Пабло Пикассо, известным балетным импресарио Сергеем Дягилевым, композитором Игорем Стравинским, драматургом Жаном Кокто.

1909 году магазин шляпок в Париже

После его смерти, Коко Шанель часто стали видеть вместе с девушкой. что

породило слухи о бисексуальности

кутюрье. У Шанель было много

На время войны Коко закрыла свои бутики и переехала в Швейцарию. Спустя четырнадцать лет она вновь представила свою коллекцию, но критики осудили ее за старомодность. Тем не менее, вскоре скромную, но всегда злегантную одежду от Коко Шанель стали носить большинство модниц мира. Умерла великая Коко Шанель в возрасте 88 лет 10 января 1971 года в номере люкс гостиницы Ritz, Париж, через дорогу от известного на весь мир модного Дома Шанель. Ее доход составлял \$160млн. в год, а в ее гардеробе было найдено всего три наряда.

Одножды Коко Шанель сказала: "Люди увлекаются не модой, а теми, кто ее создоет!"



# **West Hill Denture Center**

Military Rd 24610 36 Ave S Kent, WA 98032



в г. Кент на West Hill Plaza

<sub>Маха</sub> Центр съемного зубного протез ирования

Принимаем мед. купон и

основные виды страховок

Врач-протезист ЗУО Виктор Плавский L.D.

Успешный опыт работы с 1985 г. в России, Литве, Германии, США (российское и американское образование)



расположение: 1 минута от 1-5, exit #149 (на восток), направо на Military Rd. 5 минут от HWY 167, exit Willis St.

Офис имеет удобное

(на запад), налево на Military Rd.

🛨 Все виды съемных зубных протезов

# Починка, коррекция

 Ремонт, перебазировка и обслуживание протезов на период гарантийного срока

Tel. 253 941-5400











#### КНИГЕ ГИННЕССА ИСПОЛНЯЕТСЯ 55 ЛЕТ. САМЫЕ ДУРАЦКИЕ РЕКОРЛЫ

27 августа исполнилось ровно 55 лет с момента выхода в свет первого мяземпляра Книги рекордов Гиннесса. Это справочное издание, которое содержит сведения об уникальных явлениях, выдающихся достижениях человечества, мировых рекордах, курьезах в поироде.

К-нига получила сое название в весть завестной ирландской пивоваренной компании Arthur Guinness, Son & Co. Идея создания Книги принадлежит исполнительному директору этой компании Хью Биверу, который однажды вечером после охоты (это было в Вексфорде в 1951 года) принял участие в споре с друзьями, является ли ржанка самой быстрой пернатой дичью в Европе, передает РИА "Новости".

Подобные вопросы нередко задавались посетителями пивных, которые часто обсуждают за кружкой пива любопытные события, рекорды, спортивные догижения и учдеса. Биверу пришла мысль, что владельцам пивных было бы полезно иметь книгу, в которой можно найти ответы на вопросы "Кто самый быстрый?", "Кто самый биталый?".

Первая Книга рекордов вышла в свет в Лондоне 27 августа 1955 года тиражом в несколько тысяч зиземпляров. Она состояла всего из 198 страниц, а издали ее братья-легкоатлеты Норрис и Росс Маквиртеры.

Первоначально планировалось издавать ее небольшим тиражом для владельцев пабов. Первое издание называлось "Книгой превосходных степеней. О самом высоком и самом низком, большом, маленьком, быстром, старом, новом, громжом, горячем, холодном, сильном". Успех книги был ошеломляющий, и к Рождеству он стала бестсельеом.

В ноябре 1974 года книга завоевала собственное место в "Книге рекордов Гиннесса" как самая популярная книга в истории издательского дела: она была распродана в количестве 23,9 млн зиземпляров. В 1984 году было продано 50 млн книг, в 1994 - 75 млн зиземпляров.

В 2005-м был продан 100-миллионный зкземпляр Книги, и она получила титул "самой продаваемой в мире книги, защищенной авторским правом". С того же времени стали отмечать День

В настоящее время продается более 100 мля эквемпляров "Книги рекордов Гиннесса" более чем в 100 странах и на 37 языках 22 октября 2009 года в Воликобритании вышла в свет переизданная коллекционная "Книга рекордов Гиннесса" тиражом в 5 тыста закемпляров. Каждая копия издиваема предъежний развидения в 10 тыста закемпляров. Каждая копия индивидуальный номер и в точности индивидуальный номер и в точности повторяет по сърежанию издание

полувековой давности.
"Книга рекордов Гиннесса" была впервые издана в России в 1989 году. С этого же года в России стала издаваться отчественная книга рекордов "Книга рекордов России", в которую вълючаются как мировые достижения россиян, так и достижения лишь общенационального залаятела.

В 2009 году издатьльская группа АСТ выпустила специальное издание "Гиннесс. Мировые рекорды 2009", в котором целый раздел посвящен отечественным рекордам. Главная изпоминка иниги - 3D очки, с помощью которых можно увидеть объемные иллюстрации.

#### Самые странные "рекорды"

- ▶ Вместе с тем, отношение общественности к характеру самих рекордов, устанааливаемых с целью попадания в эту книгу, нельзя назвать однозачаным, так как многие достижения кажутся "притянутыми за уши". Так, как передает ИТАР-ТАСС, в марте нынешнего года на австралийском острове Тасмания за одним катером, пусть и всеьма мощным, сумели проехать сразу 114 воднольжиния.
- В виоле в Синтапуре сотрудники компании "Аон Синтапур" пробили подряд по одним и тем же воротам 364 пенальти и забили 136 голов. Уже в нывешем месяце канадец. Судеш Муту продемонстрировал общественности свои заплетенные в коссички локоны, которые достигли длины в 1 и 91 см. чего муличыма ранее инкогда не удавалось.
- И, наконец, всего три дня назад британский певец Джеймс Блант дал концерт на абсолютно рекордной высоте. Но для этого он не стал

штурмовать вершину Эвереста, а просто спел для узкого круга лиц, находясь в самолете, который поднялся на высоту 12,8 км.

- ▶ Отметим также, что жительница американского штата Нью-Джерси 42-летняя Донна Симпсон была занесена в Книгу рекордов Гиннесса как "Самая толстая мама" в мире. На момент фиксации рекорда ее вес составлял 273 килограмма.
- ▶ Самая большая и тямелая золотая монета в мире Золотой кленовый лист номиналом в один миллион канадских долларов (1968,6 тыс. долларов силограммов, диамеер 53 сантимеера, а толщина 3 сантимеера. Она сделана из золота высшей пробы-999,99/100.
- ▶ Составители Книги рекордов удостонили звании самой "наклоченной" башни в мире многофункциональный проект Capital Gate, который реализуется в Абу-Даби. Угол наклона здании составляет 18 градусов — в четыре раза больше, чем у знаменитой Пизанской башни в Италии.
- ▶ Официальный мировой рекорд по скоростному печатанию на механической клавиатуре для компьютера составляет 138 слов в минуту. Это рекорд был побите в марте 2010 году в ходе неофициального чемпионата мителем города Итака (штат Нью-Йорк) Шоном Врона. Ему удалось за одну минуту набрать 163 слова.

#### Как попасть в Книгу рекордов Гиннесса

Для того, чтобы попасть в "Книгу рекордов Гиннеа", сначала нумно зарегистрироваться на сайте www. gulmessworldrecords.com. После входа в систему можно подать заявжу, нажав кнопку "Установить рекорд". При этом создатели сайта предлагают на выбор дов варианта: стандартная заявка (длинный глу) - она бесплатна, е е проверка и оформление занимают от 4 до 6 иедель, а также ускоренная форма заявки, которая предлогатеат получение ответа в течение 3 рабочих дней.

Сразу после заполнения формы заявки высылается подтверждение ее получения по электронной почте. В следующем злектронном письме комиссия "Книги рекордов Гиннесса" (КГР) направляет свое решение. Это может быть один из трех вариантов:

- "заявка отклонена" - по возможности с подробными объяснениями, почему было принято такое решение;

- "заявка принята" - к подтверждению заявки будут приложены подробные рекомендации по установлению рекорда и вместе с ними "Набор рекордсмена":

- ссылка на другой рекорд - в случае, если заявленная на рекорд идея похожа на уже существующую номинацию.

После получения сообщения о решении комиссии можно начинать подготовку к установлению рекорда в соответствии с присланными рекомендациями.

Для подтверждения рекорда необходимо отсолать в комиссно КРГ все свидетельства установленного рекорда в одной утаковке. На обеих сторонах посылки и на каждом высылаемом предмете должен быть четко и ясно учазан индивируальный комер претендента на рекорд (СLAIM ID). В случае усная комиссия КРГ будет выслано письмо и сертификат Guinness World Records, подтверждающий установленный рекорд.

Те, кто попадают на страницы мировой "Книги рекордов Гиннесса", никакого материального вознаграждения не получают.

0 × 0



# NLC Homes, Inc. Let Us Build Your Dream Home

#### Строительство • Ремонт

- Архитектура
- Планировка
- Инженерные расчеты
- Разрешения
- Полное строительство
- Внутренний и внешний дизайн строения

Жилые и коммерческие здания.

Учтем Ваши пожелания. Предложим наш вариант. Построим дом вашей мечты.





MEVERNTHARANI OCTOSIPAN

ПРЕДОСТАВИМ REFERRALS

ПОСМОТРИТЕ НАШИ РАБОТЫ НА

Web-site: www.newlifecustombuilder.com

(253) 332-1771

**1st Choice Construction** 

General Contractor

- Замена окон и дверей
- Деревянные лестницы
- Кабинеты и millwork
- Паркет, плитка
- Покраска
- Заборы и деки

SATISFIED CUSTOMERS

**FULL REMODELING** 

FIRST CHOICE CONSTRUCTION

(253) 569-4588 Виталий

LICENSED . BONDED . INSURED

SEPTEMBER

# Украинское ТВ "Inter+"

Радио:

Magk

Свобола

Культура

в пакете из **14** каналов за \$28.98

#### Телевидение:

Inter+ RTN DTNL

1 канал РТР Планета

Израиль +

Беларусь ТВ Русский мир

Покупаем за \$10

оборудование Dishnetwork За дополнительной информацией звоните в

**Expert Satellite System** 

(425) 221-2611

# ХРИСТИАНСКОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ

4 канала на русском языке (Impact, CNL, Родной, СОЮЗ) 20 каналов на английском (1 детский)

"Беларусь TV" на русском языке

UTR на украинском языке

1 канал "Russia Today" (новости на английском)

# ВСЕ КАНАЛЫ БЕСПЛАТНЫЕ

Нет месячной оплаты.

Вы платите 1 раз за оборудование и установку.

ГАРАНТИЯ 1 ГОД



- Дизайн по установлению фонарей, водопадов, ступенек.
- Завоз и обновление почвы
- Спилка деревьев, чистка крыш и водосточных труб
- Посадка деревьев, кустов и цветов
- Установка поливочных систем Кирпичная укладка дорожек, patio

Please call: (425) 228-8997

CRYSTAL BRIGHT CLEANING Моем окна **CHaby** Для БЕСПЛАТНОЙ оценки



Звоните или оставьте месседж:

(425) 228-0446

Цены доступные



# Новый зубной врач

в Federal Way Dr. Jai Lee D.D.S.

**Dusik Jung D.P.D** 

38 ЛЕТ УСПЕШНОЙ РАБОТЫ

- Неотложная помощь
- Белые пломбы
- Удаление, снимки
- Мосты, коронки
- Лечение корневых каналов
- Профилактика
- Полные и частичные протезы
- Ремонт и reline в тот же день



Принимаем все страховки и медкупон DSHS для детей

# Принимаем детей и взрослых

Если вы не говорите по-английски, спросите Инну

253, 815, 8500

Доступные цены для всех

33505 Pacific Hwy S Federal Way 98003



ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В НАШУ КЛИНИКУ







### БАНКРОТСТВО

- Chapter 7 (liquidation) одномоментное списание долгов:
- Chapter 13 (reorganization) долговременная рассрочка уплаты долгов, возможность перманентного списания второго и/или третьего займа под дом:
- · Chapter 11 (personal and business reorganization). Банкротство может стать шансом сохранить ваш дом!

## ВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ

- Все виды автомобильных аварий независимо от суммы ущерба.
- Дискаунт на адвокатские услуги 25% вместо стандартных 33.3%,

# АЛОГОВОЕ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО

- Представление интересов налоговлательщиков в ходе аудиторских проверок проводимых IRS и State of Washington taxing authorities (WA DOR, WA ESD, WA L&I) и аппеляции налоговых требований.
- Переговоры с федеральными и местными налоговыми органами по вопросам снижения налоговой задолженности (installment agreement, Offers in Compromise).

### REAL ESTATE LAW

- · Foreclosure defenses and short sales negotiations.
- Споры между соседями и выселения.

Адрес: One Lake Bellevue Drive, Suite 203, Bellevue, WA 98005

Телефоны: 206-579-8823

or 206-948-5202

E-malls: olga.tax@gmail.com and mogulevs@gmail.com

# МЕЧТА ИНВЕСТОРА

**10% DOWN** 

Без страховки на заем

Без запроса оценки стоимости недвижимости

Home Path Mortgage для Fannie Mae Properties!



# Elena Malyuta

Branch Manager NMLS 40784

elenamalyuta@gmail.com

Cell. (206) 778-9507 Ph. (425) 641-7830

Fax (425) 746-2905

- Без страховки на заем (спросите детали)
- Без запроса оценки рыночной стоимости (продажная цена используется как стоимость)
- 📕 До 90% финансирования на приобретение второго дома
- 📕 До 90% финансирования для инвесторов
- SFR, Duplexes, Fourplexes





Виталия Олийника

# «Преодоление последнего кризиса»

Ключи из книги Апокалипсис.

На основании обширного исторического, пингвистического и богословского анализа Вы откроета тайны древнейших пророчеств для решения проблем современности. Об этом должен узнать каждый!!!

#### В программе каждого вечера:

- Духовная музыка и пение.
- Выступление Виталия Олийника.
  - Изучение книги Откровение по урокам.

Время: всего 10 вечеров - с 30 сентября по 9 октября в 7:00 вечера.

Адреса: 6 уютных залов с прямой видео-трансляцией для Вашего удобства -

2802 Colby Ave, Everett, WA 98201. (425) 687-6590.

15318 SE Newport Way, Bellevue, WA 98006, (425) 687-6590

Узнать адрес в г. Кент можно по телефону (253) 886-3015.

32229 Weverhaeuser Way S, Federal Way, WA 98001, (425) 687-6590.

5000 Auburn Way S, Auburn, WA 98092. (253) 632-4092.

1301 S Baltimore St., Tacoma, WA 98465. (253) 205-7900.

Приходите всей семьёй - для детей подготовлена особая программа!

Не пропустите первую встречу – в пятницу, 30 сентября, в 7:00 вечера!

Duas eneform vi

www.russiancenter.com

# Грамотная Коммуникация — Основа Успешных Веб-Проектов



Правильно построенная комминикаиия с клиентами является финдаментом, на котором строятся испешные проекты. Мы не сможем работать без неё, но и слишком частое вмешательство клиента иногда мешает работе, так что единственный вариант это правильно строить отношения с клиентом, начиная с первой встречи, что впоследствии вас очень порадиет. Проекты, которые начинаются с глубокого взаимопонимания, бидит проходить более гладко, икладываться в сроки по договору и оставят и всех приятное чувство удовлетворённости от совместной работы.

#### Начинайте проекты с правильно поставленных вопросов

Не имеет значения, работаете вы как дизайнер, писатель, программист или художник, - знать заранее, что именно хочет клиент - это лучший способ настроить себя на успешный проект. Это, конечно, может потребовать времени и усилий, чтобы понять методом проб и ошибок, какие «правильные вопросы» нужно задавать, чтобы получить от клиента «правильные ответы», необходимые в процессе работы. Но, как только вы выясните для себя, нужную комбинацию вопросов, вы сможете составить их в форме анкеты или брифа, и уже без усилий, просто посылать

их каждому будущему клиенту.

Отслеживайте вопросы, которые вы отобрали для вашего брифа, и видоизменяйте те из них, которые не получают необходимых вам ответов. Иногда, с первого раза бывает трудно понять, что ваш вопрос может быть расплывчатым или вводить клиента в заблуждение. Так что, экспериментируйте с вопросами, но главное - старайтесь быть как можно понятнее, и всегда предлагайте клиентам связаться с вами, если для них, что-либо не ясно. Умение задавать правильные вопросы - это целая наука и в этом, конечно же, нужно практиковаться, как и в любой другой деятельности

#### Начинайте проекты правильно, получая подробные ответы

Нет ничего более удручающего для производителя, чем когда его просят сделать работу, не предоставив всю необходимую информацию о цели проекта. Иногда может показаться, что художники, писатели и лизайнеры создают шелевры с нуля. Но, правда состоит в том, что создание шедевра - это сочетание научных исследований, обучения и таланта, которое позволяет творческим людям разрабатывать выдающиеся маркетинговые продукты.

Убедитесь, что вы работаете с менеджером или веб-дизайнером, который задаёт много наводящих вопросов, на первых этапах реализации проекта. Это признак того, что они хотят разработать для вас маркетинговый продукт, в зависимости от потребностей и ценностей вашей целевой аудитории. Постарайтесь, также, ответить на все вопросы самым тщательным образом, и

не поленитесь предоставить разработчикам всю имеющуюся информацию по вашему бизнесу. что поможет им создать эффективный веб-сайт или провести успешную рекламную кампанию.

#### Экосистема взаимоотношений

Хорошо налаженная взаимосвязь - это как вола для выращивания помидоров. Дайте помидорам воду в необходимом объеме, и вы будете «купаться в томатном соусе» круглый год. Механизмы бизнеса работают подобным образом. В нашей практике мы уже видели проекты, которые вырастали из простого желания клиента «раскрутить» свой старый веб-сайт. В процессе общения это желание перерастало в тотальный редизайн их сайта, с абсолютно новым содержанием. и далее в многомесячную кампанию по его оптимизации на интернете. И всё это лишь благоларя правильно проведённым переговорам с клиентом, начиная с первой встречи. Когда ваши клиенты, подрядчики и коллеги чувствуют себя частью общего дела, где их понимают и ценят, тогда в вашем бизнесе границы между желаемым и действительным начинают постепенно стираться. Таким образом, вы создаёте жизнеспособную экосистему, являющуюся благолятной почвой для создания новых концепций успешного бизнеса. С её помощью вы сможете привлечь к себе тех людей, с которыми вы хотели бы строить свой бизнес.

Порой нам становится непонятно, когда некоторые наши клиенты неохотно обсуждают пели своего бизнеса или его особенности. В свою очередь, если ваш дизайнер или веб-разработчик. кажется вам, незаинтересованным узнать о вашей компании всё, что только возможно, значит, от него вряд ли можно ожидать качественного веб-сайта или успешной стратегии его продвижения на интернете.

К счастью, если вы читаете эту статью, у вас нет этой проблемы. Мы заявляем это без ложной скромности, что к каждому проекту мы стараемся подходить индивидуально, насколько позволяет бюджет, и создавать веб-сайты приносящие прибыль их владельцам. Если вы считаете, что ваш сайт устарел и неэффективен или, что пришло время пересмотреть вашу веб-стратегию не стесняйтесь написать нам на: mail@sofionik. сот и мы с радостью поделимся с вами своими знаниями и опытом. Также, если вам интересно более глубокое изучение темы веб-дизайна или поисковой оптимизации веб-сайтов, вы можете ознакомиться со статьями блога на нашем веб-сайте: http://www.sofionik.com/blog

Мы желаем вам удачи в росте вашего бизнеса на интернете. Если же вам понадобится наша помощь или консультация по данному вопросу смело набирайте: (206) 972-2233

2011

# Иностранный легион: смерть - их ремесло

#### **※** Люди без прошлого

Французский иностранный легион был создан в 1831 году королем Луи-Филиппом и стал домом для тысяч мужчин со всего мира, а порой и убежищем для множества беглецов со смутным прошлым. Вель основная привилегия легиона - принимать на службу, не спрашивая настоящего имени (лишь нелавно уоманлование легиона с помощью полиции и Интерпола стало решительно отсеивать лиц, совершивших в прошлой жизни серьезные преступления). Отныне родиной «солдат удачи» становился легион, а их главный удел заключался в том, чтобы выполнять любые приказы своих офицеров, как правило французов. Кстати сказать, самих французов в его рядах немного примерно 5-7%. Их задача заключается в том, чтобы помочь с французским языком тем, кто с ним знаком мало или вообще не знаком Всего же в Иностранном легионе служат наемники около 100 национальностей.

Это была блестящая идея заставить добровольцев-авантюристов проливать кровь за интересы Франции, избавив от зого ее собственных граждан.

Ежегодно на 17 вербовочных пунктов Иностранного легиона обращаются тысячи волонтеров самых разных национальностей. Кандидат в добровольцы должен обладать высоким уровнем физической полготовки иметь возраст от 17 до 40 лет, быть холостым. Из них в учебные лагеря попадает едва ли пятая часть - отбор очень жесткий. Именно здесь выяснят ваше прошлое, проверят физическую подготовку и «прогонят» по психологическим тестам. За вами будут очень тщательно наблюдать и оценивать. Плохое поведение (драки и нарушение лисциплины) может оставить вас за воротами лагеря.

От 4 до 6 месяцев длится напряженная, жесткая боевая подготовка. Подъем в 4 угра, отбой в 8 вечера. Новобранцев учат сражаться в горах, джунглях, пустыне, участвовать в десантных операциях. Обучение ведется по принципу: «Легионер должен бежать, пока не упадет».

Очень многие не выдерживают такой ритм. Тем более что контакты новобранцев с внешним миром в первые годы службы ограничиваются и контролируются - никаких свиданий с родственниками и знакомыми, количество писем строго регламентировано, и их разрешено писать только родителям. Так что солдатам остается лишь послушно служить под девизом «Честь и верность». Дезертиры сурово наказываются. По сути, легально покинуть легион можно только при серьезном ранении или тяжелой болезци

#### × «Негражданские лица»

Наибольшее количество солдат блору - 40 тыслы затем численность легичен значительно сократилась, и объем объем

Міннимальный срок службы в войсках легона – 5 лет, причем служить, как и раньше, можно под вымышленным именем. Но за эту «защиту от своего прошлого» легионеры платто благателством не жениться и не приобретать никакой недвижимости и автомобила в течение всего срока несения службы. Их статус поредленя как «негражданске» инцо».

Во Франции запрещена реклама карьеры в Иностранном легионе, но вы увидите мномество плакатов на всей территории страны с надлисью «Regarde la vie autrement», призывающих вас взглянуть на «альтернативную жизнь», с изображением стоящих навытяжих расоруженных легионеров.

Одну из своих первых миссий легион выпольской войне 1853-1856 годов, выступая на стороне Труци и в борьбе за свободьный выход из Черного моря к Сераземноморые. Опытак быстро завоевать Севастополь закончилась его блокадой, продолжавшейся целый год. Лишь 8 сентября 1855 годя, с третьей польтику, годов, был заях.

Одичко чаще всего Франция посылала «псов войны» в свои далекие колониальные земли - Индокитай, Мадагаскар, Тунис, Мароки, Алжир, Чад. Заки Волонтеры участвовали также в мексинанской авантюре Наполеона III (1861-1867 годы), во Франко прусской войны (1870-1871 годы). Во время Второй мирока войны легион участвовал в боях против мемецики войсь в Норвегии, Северной



может, при желании, получить французкое гражданство. После 15 лет пребывания в легионе ему назначается пенсия. Во време службы солдат получает около 1500 евро в месяц, находясь в части на полном содержании. Отпуск ему положен раз в год на 45 сугок, и в этот период он должен продолжать носить форму. Почти все легионеры после демобили зации остаются жить во Фовании.

На руском кладбище Сент-Женезвез-де-дуз под Парижем есть участок с могилами солдат Иностранного легиона, выходцев из России. «Русский след» в легионе мместаданною историю - в Иностранный легион кожтно вступали Русские змиграты первой волны. Патеро россиян дослужились в легионе редко для иностранцев. Среди них был и эмизовий Пешков - приемный сын Максима Горького, чье имя теперь замесемо в золотоб гиского, чье имя теперь

После Второй мировой войны в легион пошли бывшие полицаи всех национальностей из СССР. Их принимали вместе с немцамизсасовцами и солдатами и офицерами национальных дивизий СС «Литвв», «Латвия», «Эстония». Легион не брезговал никем.

После развала Союза уроженцы ССР хлынулы в Иностранный легион в погоне за миражом удачи. Чем больше на территории бывшей советской империи возникало локальных конфликтов и войн, тем больше граждан России, стран СНГ и Прибалтики осаждали призывные пункты во Франции.

#### **×** Одна среди мужчин

Сюзан Транерс (1909-2003 годы) была в свое время первой и единственной менциной в составе Французского иностранного легона на составе Французского иностранного легона на составе Французского иностранного мировую и прошла вместе с легионерами боевой луть от Франции до Ближнего Востока и Северной Африки.

Ничто не предвещало ей военной карьеры (она выросла в зажиточной английской семье, поселившейся после Первой мировой войны на юге Франции), но Сюзан была бунтовщицей по натуре. В1939 году она, мечтая сделать для своей новой родины что-то полезное и одновременно неординарное, завербовалась медсестрой в Иностранный легион. После поражения французских войск в Финляндии девушка примкнула к частям армии генерала де Голля. затем оказалась в Сенегале, потом в Восточной Африке, где, наконец, сняла белый халат и стала военным волителем. Тогла она и познакомилась с французским генералом Мари-Пьером Кенигом, став его личным водителем, а потом любовницей. Вместе с генералом она воевала против немецкого корпуса Роммеля на севере Африки. О том, что Сюзан Траверс действительно была храброй женщиной, свидетельствуют два ордена.

ордена. В 1945 году она официально завербовалась в Иностранный легион, в котором прослужила много лет. Ей удалось обмануть отдел комплектования лишь потому, что в анкете не было вопроса о половой принадлежностт. Так Созан стала первой и единственной женщинойлегионетом.

Любопытно, что недавно француамско правительство приняло решение о зачисления в легион менцуального систем в легион менцуаль Еще немзаестно, скольно менцуаль Еще немзаестно, скольно менцуаль о транить и где именно они будут служить: Мностранный легион обычно используется в ггорячих точках планеты, но некотором ето гариизоны размещены и на тероритории Фозанции,

Шансов попасть на службу в летим не так много, а недостатка в новобранцах нет. Объясняется это просто: к легиону прибиваются люди, выброшенные обществом, счастливые остаются дома.

Н. Йохансон





AUBURN 5BD, \$479,000



KENT 4BD, \$265,000 SHORT SALE











- ДОМА
- КОНДОМИНИУМЫ
- ЗЕМПЯ
- SHORT SALE
  - BANK OWNED



Список домов, цена которых ниже на 50% от оригинальной продажной цены от Эверета. Белвью до Такомы

• Проконсультирую, что нужно знать при продаже Вашего дома на Short Sale • Успешно работаю реалтором с 2000 года

Звоните... и Вы первыми будете знать обо всех новых, только что поступивших на продажу, домах.

# СПАВИК БОРИШКЕВИЧ

Slavic R E @ G mail. com

Graduated from University of Washington with REALTOR degree in Economics & International Business

1851 Central Ave S. Ste # 116 Kent, WA 98030

Cell: (253) 334-3909



# ПНЕПРОВСКИЕ Казаки самый профессиональный и популярный Wedding Service

# предлагает:

- 1. Украинскую кухню с огромным выбором холодных мясных, рыбных, горячих, сладких блюд, салатов.
- 2. Меню по вашему выбору.
- 3. Много лет в бизнесе, сотни сделанных свадеб, различных торжеств и обедов с прекрасными отзывами заказчиков.



Звоните: Katya and Pavel 253) 475-8078 (253) 307-7569

- Украшаем залы пира и сочетания
- 2. Имеется великолепный выбор украшений, тканей, букетов, ваз, колонн, подсвечников и т.д.
  - 3. Имеется выбор накидок на стулья. 4. Имеется фарфоровая посуда, фужеры, салфетки и тканевые скатерти.
- 5. Украшаем живыми и искусственными пветами.
- 6. Делаем букеты невестам и дружкам.

Имеются в рент круглые столы









### РАЗДЕЛЬНОЕ ПЦ YUGHU PFAAKHACT

увлекаются очень многие. Kто-то таким образом пытается похудеть, кто-то просто проявляет заботу о своем злоровье. Хотя большинство людей пока лишь что-то слышали об этом модном увлечении, но на себе его еще не пробовали. Но действительно ли раздельное питание может оздоровить организм? Или подобные зксперименты со своим здоровьем могут быть опасными? Попробуем разобраться

#### ОСНОВЫ РАЗДЕЛЬНОГО ПИТАНИЯ

Классическая теория раздельного питания была предложена американским врачом Гербертом Шелдоном еще в 1928 году, но настоящий ее расцвет пришелся на вторую половину XX века. Итак, все продукты Шелдон разделил на несколько групп, некоторые из которых сочетать друг с другом можно. а некоторые категорически нельзя. Вот зти группы:

Белки (мясо, рыба, орехи, сыр. соя и т. д.) Углеводы (сладкие фрукты, сахар, хлеб, крупы, картофель и т. д.)

Жиры (все растительные и животные жиры) Кислые фрукты (цитрусовые, ананасы, кислые яблоки и т. д.)

Кроме того, Шелдон выделил в отдельные группы полукислые фрукты, зеленые овощи, а также дыни с арбузами, которые вообще нельзя сочетать ни с какими другими группами.

Основные несовместимые сочетания продуктов по Шелдону выглядят так: кислота-углевод, белок-углевод, белокжир, кислота-белок и т .д. Это, конечно, лишь очень примерная схема. На самом деле количество ограничений значительно больше Все они основаны на концепции Шелдона, что большинство пищевых пролуктов нормально и безболезненно усваиваются организмом только при их раздельном употреблении. Это предположение основано на данных физиологии пищеварения - для жиров, белков и углеводов необходимы специальные ферменты, которые подавляются <чужой> пищей. Например, жиры подавляют секрецию желудочного сока и препятствуют нормальному перевариванию белков, что приводит к процессам брожения и

Используя такую схему питания человек, по мнению Шеллона: может значительно оздоровить свой организм, избавиться от шлаков, а значит, косвенным образом, и убрать กษายนนั้ ออก

Надо сказать, что у теории раздельного питания огромное количество сторонников и последователей во всем мире, которые убеждены, что именно она помогла им сохранить здоровье и отличную форму.

#### РАЗУМНЫЕ СОМНЕНИЯ

Как известно, любая теория имеет как своих сторонников, так и противников. Не исключение и теория раздельного питания. И, надо сказать, что количество ее оппонентов с каждым годом становится все больше. Что же не устраивает их в стройных доводах Шелдона?

#### ОКАЗЫВАЕТСЯ, ПОЧТИ ВСЕ...

Начнем с того, что продуктов, которые бы содержали только белки, жиры или углеводы, практически не существует в природе (исключение - чистый сахар или белок яйца). А значит. действительно раздельное питание все равно невозможно. Кроме того, в процессе зволюции пишеварительный тракт человека приспосабливался именно к смешанному питанию. Ла и народные рецепты приготовления пищи, проверенные веками и многими поколениями, тоже никак не укладываются в теорию раздельного

Теперь о главном тезисе теории: непереваренная пища, согласно Шелдону, находясь в пишеволе и в желудке, начинает гнить, что приводит к образованию ядов, отравляющих организм. Большинство диетологов крайне негативно относятся к этому утверждению. По их мнению, у здорового человека пища в пищеводе переваривается. а вовсе не накапливается. Кроме того, нормальный желудок имеет кислую среду, в которой погибают микроорганизмы, которые могут вызвать гниение пищи. А все те ужасы, которые описывает Шелдон, могут по их мнению наблюдаться лишь у людей с полностью нарушенными функциями желудочно-кишечного тракта. А тут уж раздельным питанием не поможешь! Еще одно утверждение Шелдона связано с тем, что причиной большинства аллеогий авлается именно неусвоенная пища. Но



опровергается. Они считают, что аллергия - это имунное заболевание. не имеющее никакого отношения к последовательности приема пищи. Теперь об одновременном употреблении белков и жиров: Шелдон утверждает, что это недопустимо. Однако многие диетологи утверждают, что абсолютно ничего страшного в зтом нет. Мало того, белки только активизируют переработку жиров. Ну а утверждение, что жиры, белки и углеводы не могут перевариваться вместе, врачи уж совсем не воспринимают всерьез. Все они прекрасно перевариваются в двенадцатиперстной кишке (даже у людей с больным желудком). В общем, список претензий к теории Шелдона огромен. Но одними сомнениями в зффективности раздельного питания дело не ограничивается:

#### ВОЗМОЖНЫЕ ОПАСНОСТИ

Итак, о тех доводах, которые приводят сомневающиеся в теории раздельного питания, мы уже поговорили. Но есть специалисты. которые не только не верят в эту концепцию, но и считают ее опасной для здоровья. Но сразу оговорюсь, что речь идет лишь о тех, кто очень точно и очень долго следует теории раздельного питания. Дело в том, что при переваривании белков организм вырабатывает одни ферменты, при усвоении углеводов - другие. Если такое питание продолжается долго. то организм просто утрачивает способность вырабатывать эти ферменты одновременно. То есть, вернуться к обычной системе питания становится практически невозможно.

Значит ли все вышенаписанное, что теория Пјеллона не имеет смысла. Безусловно, нет. Во-первых. необходимость есть белки, жиры и углеводы отдельно друг от друга приводит к более дробному питанию (а это всегда только на пользу). Вовторых, небольшие курсы раздельного питания действительно могут привести к потере веса. Кроме того, сочетать мясо не с макапонами или каптошкой а с зелеными овощами (как советует Шелдон), безусловно полезнее. Кроме того, действительно существуют некоторые сочетания продуктов, которые могут восприниматься организмом плохо. Но это, как правило, следствие индивидуальной непереносимости

Итак, решайте сами, стоит ли следовать теории Герберта Шелдона. Но помните. что любой резкий сдвиг в многолетних привычках питания может принести больше вреда, чем пользы.



БЛАНК ЗАКАЗА HA CTP

# **Susan Landscaping**

- Landscaping
- Retaining walls (из гранитных камней и цементных блоков)
- Дренажные системы и осущение участков
- Дорожки и патио из натуральных камней и брусчатки
- Фонтаны, водопады



E-mail:vlad@AO-construction.com

Тел. **(253) 219-8586** Фах **(253) 879-0450** 

ПОЗАБОТЬТЕСЬ О ЗДОРОВЬЕ

www.diacom-nls.com

# КОМПЬЮТЕРНОЕ ТЕСТИРОВАНИЕ ОРГАНИЗМА

По результатам обследования определяются причины Ваших заболеваний, присутствуют ли паразиты в Вашем организме и т.д.



Индивидуальный подход и тестирование лекарственных препаратов, что и поможет достичь наилучших результатов.

чь

Tel. (206) 778-7744 Елена



#### Ника КОНЦЕРТ Стр.169



### Как выбрать диету

■ Диет, обещающих эффективное снижение веса, сегодня очень много. Как выбрать ту, которая действительно приведет к улучшению фигуры и не навредит при этом здоловью;

- Прежде всего, надо сказать, что самостоятельно подбирать себе диету категорически противопоказано людям страдающим омигрением, особенно если это заболевание осложнено такими недутами, как скахрый диабет, имеюти в диети премежения серцах. Только врач-диетоло на основе анализов способен составить такой рацион питатия, при котором вес бы снижался, не ухудшая состояния здоровая больного.

На что в первую очереды ориентироваться при выборе диеты? 
- Подбирав диету, поминте: рацион 
должен в основном остотать и 
традиционных для вашего народа 
продуктов. Ведь к ним, можно сказать, 
генетически приучен ваш организм. 
Конечно, совем отказываться от 
зноотических продуктов не стоит, но 
зноотических продуктов не стоит, 
ролих. Вимочать в питание их нужно 
соторомностно» стирчается, 
соторомностно» стирчается, 
тимером алиерию.

Но самое главное, внимательно изучит диету и прикиньте, сможете ли вы ее соблюдать долго.

А как долго?

- Всю жизнь. Ведь слово "диета" в переводе с греческого означает образ жизни.

Чтобы правильно выбрать диету необходимо иметь хотя бы общее представление о том, из чего состоят пишевые продутмы, какие высета в них вам необходимы, а какие - вредны пишевые продумень этом смень доходимом это изломень о в инитах нашки отечественных диетологов: 3.М. Эвенштейна "Полигириа» диетология", Вистолити "Денештейна" (Полигириа» диетология", "Денештейна "Полигириа» (Полигириа» (Полигириа») и В. В. Закреского "Лечебные свойства пищевых подохугов."

продуктов. Прочтя любую из этих книг, вы узнаете, например, что продукты, богатые белками, нельзя полностью исключить из своего рациона, ведь в них есть вещества, которые человеку жизненно мербуюлими.

Получается, что монодиеты - когда

из рациона исключаются все продукты, кроме одного - соблюдать нельзя. Ведь всю мизнь на одних соках или нашах не просходишь? 
придремиза том образовать при образовать прости образовать предста образовать прости образовать прости образовать пределения предста образовать предста

2011



непременно возвращаются Позтому кратковременные диеты не зффективны, если женщина стабильно хочет снизить вес Монодиету можно проводить лишь в качестве дополнения к основной диете и только в течении одного дня. Диетологи называют такие зигзаги в питании контрастными разгрузочными днями. Устройте себе "разгрузку", если на фоне соблюдения диеты ваш вес перестал снижаться. Такая диета хороша после погрешности в питании - например, после праздничного застолья, - или просто для того чтобы немного "почистить" организм. Существует около 20 монодиет - среди них фруктовая, овошная, кефирная творожная, компотно-рисовая, рыбная и даже мясная.

Какой же из них отдать

предпочтение? - При выборе монодиеты можно ориентироваться на свои вкусовые пристрастия. Испробуйте несколько наиболее вкусных диет и отберите из них три наиболее зффективные. Эти диеты необходимо чередовать. Если С ПОМОЩЬЮ МОНОДИЕТЫ ВЫ В ПЕОВУЮ очередь хотите усилить снижение веса - соблюдайте ее раз в неделю. С оздоровительной целью проводить разгрузочные дни можно раз в месяц. На мой взгляд, очень хороша яблочная диета. Ведь в яблоках содержится много необходимых нашему организму веществ, которых больше ни в каких других продуктах нет. Кроме того, яблочная диета отлично снимает отеки и является одним из методов профилактики атеросклероза. 4 Условия диеты таковы: в течении дня постепенно нужно съесть полтора килограмма свежих яблок и не принимать никакой жидкости. Яблоки можно запечь в духовке - все полтора килограмма или частично. Кислые яблоки вызывают аппетит, поэтому их для диеты не стоит использовать.

■ Как относиться к диетам, соблюдая которые кунно принимать которые кунно принимать исторые кунно принимать исторые кунно принимать и предагать? - для многих женщин такие диеты психологически легче остальных. Подобные комплексы предкочатривают примерно следующую систему; выплете стакак сока - примите желтую капсулу, съедите яблоко - выпейте красную капсулу, Съедите яблоко - выпейте красную капсулу, Получается, что и есть то некогда - пока разберевшься, когда какие капсулы принимать. Такой стада какие капсулы принимать. Такой

график рациона очень дисциплинирует, а строгая дисциплина - залог успеха любой диеты. Конечно, всю жизнь соблюдать такую

Комечно, всю мизнь соблюдать такую диету нелья. Нем вомно начать, чтобы побыстрее добиться снижения всед, а потом перейти на другую диету. Если же вам предлагают препараты и обещают, того, приниман их, ы но пожудеете, не меняя свой рацион, - не веряте! Таблети будут "работот, только тогда, когда вы откажетесь от определенных продуктов. Того, на потределенных продуктов. Того, накой именно диеты следует придеринеаться, превлают диеты следует придеринеаться, превлают диеты следует придеринеаться, превлаються прочланиям прочланиям странарующей прочланиям

■ Во многих диетах оговорено 6 - 8 разовое питание. То есть практически на протяжении всего дня надо что-то есть. Как же тут похудеешь?

- Для поддержания своего веса на определенном уровне, а также в целях профилактики заболеваний желудочнокишечного транта, действительнокумено питаться как минимум 4 раза дель. Если перерывы межуч, срой в дель. Если перерывы межуч, срой нагуливается сильный аппетит, и человек, не контролируя себа, съедает больше, чем это необходимо его организму.

Однако дробное питание ни в коем случае не означает, что нужно каждый раз, садясь за стол, съедать несколько блюд - такое допустимо только трижды в день: завтрак, обед и ужин. Остальные приемы пищи должны быть намного менее основательными: можно подкрепиться фруктами, нежирным творогом, овощными салатами. Очень важный момент - ужин не должен быть позже 7 часов вечера. Если вы ложитесь спать поздно, то незадолго до сна можно легко перекусить подойдут стакан кефира, нежирный йогурт. Многие пациенты говорят: я утром не хочу есть, где-то к обеду разгуливаюсь, а в ужин просыпается зверский аппетит. Правильно - если человек в ужин очень сытно поел, то за ночь его желудочно-кишечный тракт не отдохнул, и утром он совершенно не хочет есть. Этот замкнутый патологический круг обязательно надо разорвать. Потому что то, что мы едим поздно вечером, легче уходит в жировые отложения. А вот съеденное в первой половине дня "сгорает" - ведь мы активно работаем. Не зря говорят: Завтрак съешь сам, обед раздели с другом, ужин отдай врагу

■ Предположим, женщина выбирала себе диету, начала ее соблюдать. Как она сможет понять, подходит ей новый рацион питания или нет?
- Вы все делаете правильно и диета вам

подходит, если:

1. вак не преследуют постоянно мысли о еде; увас не возникают неконтролиром неконт

совсем остановиться Желательно вести дневник - он поможет вам анализировать и свое состояние и зффективность диеты в дневнике обязательно зафиксируйте вес, с которого вы начали худеть. Заносите в него результаты каждого взвешивания. Первое время старайтесь взвешиваться ежедневно, а потом можно и раз в две недели. Вставать на весы нужно сразу после утреннего туалета, натощак и всегда в одной и той же одежде: 3. - спустя примерно недели две после начала диеты возникло ошущение. будто вы помолодели душой и телом. Улучшилось настроение. повысилась работоспособность. Нет раздражительности , слабости: 4. - с помощью диеты вам удалось максимально приблизиться к своему идеальному весу и с успехом поллерживать его

Если хотя бы один из этих пунктов не соблюдается, значит диета вам не подходит. Однако опыт, который вы приобрели, чрезвычайно полезен - вы узнали много нового о своем организме. Это поможет вам подобрать следующую диету более точно.

А как узнать свой идеальный вес? Существует много методов, Я чаще всего пользуюсь такой формулой: вес (кг) разделить на рост (м) в квадрате. Допустим, женщина весит 56 кг ее рост - 1. 67 м. Значит, мы 56 делим на 1.67х1.67. Результат - 19. Женшиныастеники - изяшно сложенные с тонкой костью - могут считать свой вес идеальным, если после всех вычислений у них получаются цифры 19. 20. У гиперстеников - женщин с широкой костью - индекс веса должен быть 23. 24. У обладательниц средней уомплекции - 21 или 22 Но эти цифры не надо принимать за истину в последней инстанции. При вычислении своего идеального веса стоит принять во внимание и тот вес, который у вас был в молодости, до рождения ребенка. Если вы в это время были впол7не довольны своей фигурой, можно считать, что тогдашний вес для вас идеален. Кроме того, если вы в недавнем прошлом занимались каким-либо силовым видом спорта, то индекс веса у вас может быть несколько больше нормы - ведь лишние килограммы набраны не за счет жировых отложений, от которых надо избавляться, а за счет увеличения мышечной массы

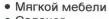
■ Если всю жизнь придерживаться одной и той же диеты, не будут ли в организме накапливоются одни вещества, в то время как возникнет недостаток других?

- Если женщина придерживается рационального питания, то организм ей всегда подкажет, в чем он нуждается, Другое дело, если у нее есть въедъние вкусовые привънчи. Если сладкоежна отворитт мне наждый день требуется кусочек сахара, - я этому никогда не поверю. Сахар его огранизму не нужен - это просто привычка, от которой надо избавляться.

# **Five Star Carpet Cleaning**

www.NWCleaningSolutions.com

# Качественная и профессиональная чистка карпета паром



- Салонов автомобилей
- Ковровых изделий



ВЕСЕННИЕ СКИДКИ:

Весь дом \$159 Три любые комнаты \$75

Евгений Русская линия

(206) 330-5861

(206) 356-7889

# ПАМЯТНИКИ

ИЗГОТОВЛЕНИЕ ПАМЯТНИКОВ

Всевозможные варианты художественного оформления по желанию заказчика: портреты (полная схожесть), надписи, любые рисунки.

Доставка и установка Короткие сроки изготовления Высокое качество

Leonid Kuvan 10621 10th St. Ct. E. Edgewood, Wa. 98372 рядом с Federal Way

WWW.MEMORIALARTWORKS.COM

E-mail: lkuyan@memorialartworks.com





Cell.(253)315-3123. (253)952-4038. Fax.(253)942-3557

# Вся правда о **ШСКСУУУ**Е

околал стал настоящей страстью детей и настоящим кошмаром для мам, не желающих и слышать о том, чтобы их малыши просто отведали его. Считавшийся со времен своего появления "пищей богов" этот продукт был длительное время под запретом вследствие целого ряда необоснованных предубеждений. Сегодня они, наконец, полностью развенчаны.

Нравиться-то он нравится, И лаже, кажется полезен Это знали уже древние ацтеки, которые много веков назад считали, что xocolati. как они его называли, обладает способностью "изгонять усталость". Не случайно научное название растения, приносящего семена какао, - theobrome cacao, что означает "пища богов". Однако этому высоко ценимому на протяжении веков лакомками всех возрастов продукту в семидесятые годы приклеили ярлык главного виновника кариеса, прышей. холестерина и лишних килограммов веса. Это обвинение основывалось порой на совершенно беспочвенных доводах. Сегодня же специалисты по вопросам питания реабилитировали это любимое летское лакомство шоколад вознесся на олимп полезных продуктов

Итак, правда ли, что шоколад... способствует перевозбуждению?

Да. Какао содержит теобромин - вешество принадлежащее у той же группе, что и содержащийся в кофе кофеин, хотя и обладающее в десять раз меньшим возбуждающим воздействием. Позтому у некоторых людей, которые вечером поедят шоколала может повриться бессонница. А у детей? Естественно, тоже. Чтобы этого не случилось важно не есть шоколад в большом

количестве и не давать его на ночь детям, особенно тем из них ито неспокоен, легко возбудим и кто долго не засыпает

#### ...богат жирами?

Да. Достаточно сказать, что плитка шоколада на 50-60% состоит из углеводов (как сахара, так и крахмала) и на 30-35% - из растительных жиров. Сто граммов горького (черного) шоколада содержат около 540 калорий. а шоколад с молоком - 565 калорий. Но самым калорийным - 618 килокалорий на 100 г - является не содержащий какао-порошка белый шоколал, то есть какао-масло, жировое вещество, извлекаемое из какао-бобов путем отжима. Все это, однако, не означает. что шоколад нельзя давать толстячкам и толстушкам, можно, но только в очень ограниченном количестве (например, один квадратик плитки).

#### ...придает энергию?

Да, шоколад ведь богат сахаром и жирами, а кроме того, содержит магний и калий, два минеральных вещества, необходимых для хорошего функционирования мышечной и нервной систем, а также небольшое количество протеина. В горьком шоколаде есть и небольшое количество железа: примерно два миллиграмма на каждые сто граммов. Следовательно, употребление шоколада очень полезно малышам. а также более взрослым ребятам. занимающимся каким-нибудь видом спорта: он придает им знергию, не затрудняя пищеварение.

... увеличивает образование холестерина?

#### **ИЗГОТОВИМ ЛЮБУЮ РЕКЛАМНУЮ ПЕЧАТНУЮ** ПРОЛУКЦИЮ ВЫСОКОГО КАЧЕСТВА

- ВИЗИТКИ
- ОТКРЫТКИ
- БРОШЮРЫ • БУКЛЕТЫ
- ФЛАЕРЫ
- ЛИСТОВКИ
- БАНЕРЫ



качественно • быстро • недорого 425 614-1700



только тех, что считаются полезными. то есть не повышают уровень вредного холестерина (так называется холестерин, который при чрезмерном накоплении откладывается на стенках артерий, вызывая со временем заболевания сердца). Действительно, жиры подразледяются на насыщенные, полинасыщенные и мононенасыщенные. Первые из них способствуют накоплению вредного холестерина; вторые, хотя они и необходимы организму, в случае чрезмерного накопления могут уменьшать количество полезного холестерина. Третьи же, напротив. сокращают вредный холестерин. не причиняя ущерба полезному (называемому чистильщиком артерий, потому что он очищает сосуды от чрезмерных отложений вредного холестерина).

#### ...вызывает запоры?

Нет. Наоборот, шоколад может оказывать слабительное воздействие, так как содержит танин, вещество, регулирующее работу кишечника и способствующее выводу из организма шлаков. Именно позтому его не следует употреблять при расстройстве желудка.

#### ...затрудняет пищеварение?

И да, и нет. Шоколад - это продукт. не вызывающий особых проблем с пищеварением. Позтому его можно спокойно включать в рацион ребенка, естественно, при условии, что вы не будете давать его слишком много. Единственное исключение составляют дети, страдающие аллергией. В зтом случае лучше подождать, когда ребенку исполнится два года, потому что какао может стать причиной возникновения аллергии и непереносимости к шоколаду.

#### ...разрушает зубы?

Нет. Напротив, похоже, что какао-порошок обладает свойством препятствовать кариесу (разрушению зубной змали), во всяком случае, об этом свидетельствуют исследования некоторых ученых института технологии в Массачусетсе (Соединенные Штаты Америки). Естественно, это относится к горькому какао: сахар же, используемый для изготовления шоколалных конфет и плиток, действительно, вреден для зубов. Чтобы избежать его воздействия, достаточно чистить зубы каждый раз после того, как поешь что-то сладкое. Дети чаще всего предпочитают сладкий вкус шоколада на молоке, который помимо всего прочего содержит и небольшое количество кальция, полезного вещества для укрепления костей и

#### ...вызывает головную боль?

Да, это возможно, потому что содержащийся в шоколаде танин (вещество, присутствующее также в красном вине) может вызывать у людей головную боль. Дело в том, что танин - это сосудосужающее вещество. то есть он сужает кровеносные сосуды, вызывая таким образом приступ боли. Естественно, эта проблема касается главным образом взрослых, а не маленьких детей. Так что если мама подвержена подобным приступам. она должна выбирать для себя белый шоколад, в котором нет вызывающего головную боль какао, или есть только какао-масло, смешанное с молоком и

•••••

Натуральная эксклюзивная продукция по рецептам китайского императорского двора.



Геперь доступна каждому! Результаты Вас удивят.

естипование вашего опганизма

# ШИ-ВОСТОЧНАЯ МЕДИЦИНА

Если пища не станет Вашим лекарством. то лекарство станет Вашей пишей.

Восстановление здоровья за короткие сроки и по доступным ценам.

- Препараты устраняют причины заболевания, а не симптомы. • Препараты просты в применении и не имеют побочных
- эффектов Продукция получила признание в более чем 200 странах и.
- принесла здоровье миллионам людей. Продукция отмечена международными дипломами и сертификатами HALAL & Kosher

**Наташа** (425) **737-846** 

Международный консультант по восточной медицине с многолетним опытом работы во многих странах, прошедшая обучение в Китае

# Kinder Harvard

(TATYANAS)

#### PRESCHOOL AND DAYCARE

- Добрая атмосфера и индивидуальный подход к каждому ребенку.
  - Исключительно вкусное и полноценное питание.
  - Русский, английский языки
  - Музыкально-ритмические занятия
  - Математика • ИЗО творчество

  - Познание мира
  - Литературные чтения (story time)

Тел. **(425) 742-1925** Cell. (425) 218-8715



4027 176th St SW Lynnwood WA 98037



#### Representing over 30 Companies

Индивидуальный подход и умеренные цены - вот почему большинство людей доверяют нам в страховании



### Anna

#### Страхуем:

Автомобили Дома Лодки Здоровье Жизнь Бизнес

#### Коммерческие: Автомобили

Имущество Bonds Контракторы Лимузинный бизнес

Церкви и др.

Office: (360) 794-8118 1 (888) 276-3866 Fax (360) 794-1625

> 125 East Main St, Suite 101 Monroe, WA 98272



Visit me on-line @ www.harveyinsurance.net

# Lana's Floral Wedding Services

#### НАШИ УСЛУГИ:

- Готовим вкусные блюда
- Имеем мобильную кухню
- Есть официанты • Украшаем все запы
- Цветы/букеты
- Пригласительные из каталогов





Ph. (425) 210-3077 (Светлана) Fax (360) 925-6634

#### СДАЕМ В РЕНТ:

- Фарфоровую посуду Скатерти, салфетки, чехлы
- Колонны
- Цветную ткань
- Букеты искусственные

Для писем: P.O. Box 1533 Marysville, WA 9827

2011

# Синдром хронической



Современному человеку в нопряженном ритме жизни тяжело противостоять розличным стрессом. Непровильный оброз жизни и неблогоприятноя экологическоя ситуоция еще больше осложняют его существование Новый век привнес в ношу жизнь новое моссовое зоболевоние, связонное с перенопряжением, увеличением психологической и умственной ногрузки. Синдром хронической устолости - что нужно зноть кождому из нос об этом недуге?

#### Симптомы хронической усталости

чиндром хронической усталости (СХУ) — это состояние организма, при котором человек постоянно устает, быстро утомляется, его лихорадит. болят мышцы, постоянно хочется спать. Одним из верных спутников хронической усталости является депрессия, апатия, рассеянность. Нарушения памяти. сна, появление беспричинных страхов и усиленного беспокойства - также признаки этого расстройства. Симптомы хронической усталости могут длиться на протяжении нескольких месяцев и даже лет. Если вовремя не заняться лечением этого заболевания. оно может привести даже к шизофрении

Симптомы хронической усталости чаше всего появляются у женщин в возрасте от 20 до 45 лет. Как правило, это бизнес-леди, женщины образованные, многого добившиеся в своей жизни, однако немало среди больных и мужчин. Большинство страдающих синдромом хронической усталости обращаются за медицинской помощью в осеннезимнее время - СХУ напрямую связан и с сезонной депрессией. Хроническая усталость также считается профессиональной болезнью офисных работников.

Как понять, что имеет место быть синдром хронической усталости, ведь поначалу симптомы зтого расстройства очень схожи с обычной усталостью? Как же их различить? При хронической усталости даже недельный отпуск не наполнит вас силами и не вернет желание работать. Вернувшись домой после отдыха в Турции или Египте, вы вновь погрузитесь в депрессию и апатию, работа опять будет даваться через силу. При обычной же усталости одного полноценного выходного дня достаточно, чтобы воспрянуть духом и с новыми силами окунуться в трудовые будни.

#### Причины хронической усталости

Каковы причины хронической усталости? Еще каких-то 20-30 лет назад такого понятия в медицине не существовало. Однако современный ритм человеческой жизни, большие объемы получаемой им информации, интеллектуальная перегрузка приводят к значительной активизации работы мозга, в результате чего он потреблинет значительно больше кислорода, чем обычно.

Если добавить к этому неблагоприятную ЗКОЛОГИЧЕСКУЮ СИТУЗШИЮ В МИПЕ И ЗЗГЭЗОВЗНИОСТЬ больших городов, то подобный образ жизни конце концов приведет к недостатку кислорода в организме - гипоксии. Ситуация осложняется неправильным питанием, отсутствием регулярного полноценного сна, гиподинамией, отрицательным воздействием компьютеров и другой современной техники

Гипоксия является причиной нарушения обменных процессов, что обуславливает накопление в тканях белковых веществ (гормонов, аминокислот) и зашлаковывание организма. Хроническая усталость характеризуется также ослаблением иммунной системы, в результате которого организм человека становится очень восприимчивым к различным вирусам, грибковым микроорганизмам, паразитам и бактериям - человек начинает часто и подолгу

Синдром хронической усталости наносит удар центральной нервной системе и головному мозгу, которые также не выдерживают умственного и физического перенапряжения. Обостряются различные хронические заболевания. Таким образом, от хронической усталости страдает весь человеческий организм.

#### Лечение хронической усталости

Лечение хронической усталости должно начаться как можно раньше, при появлении первых ее признаков. Запущенное заболевание лечится очень долго и стоит довольно дорого. Для лечения хронической усталости используются методы очищения организма, вводятся препараты для возобновления нормальной работы мозга и ЦНС. восстановления работы зндокринной, иммунной системы, желудочно-кишечного тракта. В устранении симптомов хронической усталости незаменима роль псиуинеской пербилитации

#### Профилактика хронической усталости

Как бороться с хронической усталостью? Безусловно, любую болезнь легче предотвратить. чем лечить - это касается и синдрома хронической усталости. Профилактика этого заболевания должна стать нормой для занятого современного человека.

Чтобы предотвратить развитие синдрома хронической усталости, рекомендуется: - каждый час делать перерыв в работе, хотя бы на

чередовать умственную и физическую работу; - освободить себя от части работы, которую

менее всего хочется выполнять - «поделитесь» ею с менее занятыми коллегами и помните, что незаменимых людей не бывает; научиться правильно распределять свое время;

- хотя бы раз в неделю устраивать себе выходной

- периодически активно отдыхать, желательно на свежем воздухе: выбираться на природу, заниматься велоспортом, не пренебрегать утренними пробежками:

- научиться расслаблинться, освоить приемы релаксации;

- достаточное количество времени спать и правильно питаться.

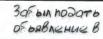
Немаловажной является и психологическая сторона вопроса. Многие врачи утверждают, что



главная причина хронической усталости – это работа. которая не приносит удовлетворения, ни морального. ни материального. Ведь, когда ты занят любимым делом, все получается легко и просто, и даже после насыщенного трудового дня чувствуещь полное удовлетворение самим собой, не обращая внимание

Позтому крайне важно сменить род деятельности, найти работу по душе или же какой-то другой способ, который сможет стать своеобразное отдушиной. Это может быть новое хобби. занятия спортом, общение с семьей и друзьями, приобретение четвероногого друга. Таким образом, недовольство работой может быть компенсировано другими положительными змоциями. Это поможет сохранить душевную гармонию и восстановить силы.

Побороть хроническую усталость под силу каждому из нас. Рационально распределяйте свой рабочий день, позволяйте себе отдыхать, старайтесь вести правильный образ жизни, учитесь видеть во всем позитив - и синдром хронической усталости обойдет вас стороной.





Перспективу! 425614-1700

info@perspectiveus.com

#### окращение рынка труда и цена не остановят Агентство охраны окружающей среды и Обаму

Обозреватель Боб Бопре сообщает читателям, что с 1980 года качество воздуха в Америке очень сильно

Он говорит, что, согласно данным Агентства по охране окружающей среды (ЕРА), выбросы диоксида азота в атмосферу снизились на 40%, диоксида серы на 56%, а выбросы свинца на невероятные 96%. И при этом, подчеркивает журналист, население увеличилось на 22%, а потребление знергии — на

Казалось бы, пишет он, это прекрасные цифры, и правительству можно было бы оставить их таковыми, однако тогда это была бы не нынешняя администрация. ЕРА Президента Обамы готовит, по данным автора статьи, два новых предписания о качестве воздуха, которые обойдутся потребителям в сотни миллиардов долларов, включенных в их счета за злектричество, а также уничтожат множество рабочих мест.

Ученые из Национального центра политического анализа Стерлинг Бернетт (H. Sterling Burnett) и Кенни Мейер (Кеппеу Meier), по словам Боба Бопре, рассмотрели последствия введения Постановления о загрязнении воздуха (Cross-State Air Pollution Rule) и Стандартов о ртути и токсинах в воздухе.

Они пришли к выводу, пишет обозреватель, что из-за повышения цен и закрытия злектростанций, к 2020 году эти два предписания приведут к сокращению еще 1.4 миллиона рабочих мест, а также увеличат стоимость злектричества на 11.5% для частных лиц, и на 35% – для некоторых организаций

Активные защитники окружающей среды, говорит журналист, такие как нынешний администратор ЕРА Лиса Джексон, всегда заявляют, что улучшение качества возлука привелет и значительному улучшению здоровья, однако Бернетт и Мейер установили, что эта польза преувеличена — слишком малое количество вредных веществ попадает к нам в организм именно из воздуха.

Автор статьи приводит питату из их отчета: «полное устранение всех загрязнений из-за злектростанций США, сократит визиты к врачу по причине серьезных респираторных и сердечнососудистых заболеваний лишь на 0.4 — 1.6%. согласно цифрам, приведенным в исследовании группы активистов Clean Air Task Force».

Учитывая небольшую выгоду и серьезные дополнительные траты со стороны частных лиц и бизнесменов, а также плачевное состояние американской зкономики, говорит Боб Бопре. Бернетт и Мейер полагают введение новых предписаний «возможно ненужным». Разумные люди, скорее всего, пришли бы к такому же выводу, замечает обозреватель, однако не стоит ждать этого от администрации Обамы.

В конце концов, напоминает журналист, Обама объявил войну угольной промышленности, еще в январе 2008 года кандидат Обама заявил: «Если кто-то хочет построить угольную злектростанцию пускай. Но он обанкротится, потому что должен будет выложить приличную сумму за те парниковые газы, которые будет выделять его предприятие».

И сокращение рынка труда и повышение цен на злектричество, заключает Боб Бопре, не смогут помещать ему в этой миссии

# НОВАЯ РУБРИ Расписание служений

#### ПОКУПКА И ПРОДАЖА **НЕДВИЖИМОСТИ**



John L. Scott

Inga Legkun

(253) 359-8627 Office (253) 752-1025 (253) 759-8033

#### ingalegkun@johnlscott.com www.ingalegkun.com

- Помогу получить заём
- Проконсультирую всё что нужно знать о покупке земли и постройке дома
- Помогу продать или купить дом









25 years experience

# НАСТРОЙКА CHAND

- Tuning
- Repair
- Regulating
- Cleaning

**PIANO TUNING & REPAIR** 

Ph. (425) 466-4625

E-mail:tuning@NWpianotuning.com Web-site:www.nwpianotuning.com **Beauty** Success For All -Красота Успех Для Bcex

Все виды

#### парикмахерских услуг

- Стрижки волос
- Покраска волос
- Мелирование
- Химические завивки
- Покраска бровей и ресниц
- Наращивание ресниц
- "Waxing" удаление волос
- Маникюр
- Макияж
- Maccaw
- "Facial" чистка и омолаживание кожи • Лечение травами.

Специальные скидки для вдов, сирот и малоимущих

99

Your Name/Ваше Имя:

Phone Number/Телефон: (

Сотралу Name/Название фирмы:

Zip Code

# БЛАНК ЗАКАЗА

Сity/Город

Max. 20 words/слов Max. 20 words/слов

\$10 Max. 20 words/слов в \$12

чесная памке больк Market Place

\$25 \$30 Market Place

ЦЕНЫ УКАЗАНЫ НА ОЛИН МЕСЯЦ

Последний день для подачи объявлений - 25-го числа **DEAD LINE ON 25th** 

MAILING ADDRESS

ТЕКСТ ВАШЕГО ОБЪЯВЛЕНИЯ:

Date

Signature

Сроком на

Billing Address/Agpec:

State/Штат

месяц

#### Вы мечтаете купить дом?

Ваша мечта станет явью, если Вы позвоните по одному из этих телефонов:

Cell. (253) 334-6452 Home (253) 939-4522 Off. (253) 630-6316 Fax (253) 630-6319

Помогу Вам купить или продать дом, земельный участок, кондоминиум и при этом сэкономить деньги.

#### Для покупающих дом впервые:

- бесплатная помощь в получении займа
- . 0-down, 0 closing costs
- плохая или недостаточная кредитная история - ОК



Василий Реалтор

"Доброе имя лучше большого богатства, и добрая слава лучше серебра и золота".

Спатарел

Пр. 22:1

Открытие нового салона красоты в г. Federal Wav



salon

ЧАСЫ РАБОТЫ: Вторник - Пятница 12 дня - 7 вечера Суббота

9 vтра - 3 дня

- Стрижки мужские, женские, детские
- Покраска и мелирование
- Вечерние и свадебные укладки Удаление волос с помощью вакса
- Чистка и подтяжка кожи лица Загар

29500 Pacific Hwy S Suite G Federal Way, WA 98003

(206) 755-2326 (253) 946-9999 Ольга

#### Legacy Financial Services, LLC

- Всевиды
- финансирования
- Перефинансирование **(• )**Успешные
  - **ІМОДИФИКАЦИИ ЗАЙМОВ**



Лариса Боришкевич

Lic# 510-LO-35699

Sr. Loan Officer

Office 253-269-4455 Fax 877-863-6554

Cell 253-202-5304



# Marketplace ✓



#### **EVL ACCOUNTING PROFESSIONAL SERVICE**

ТОЧНОСТЬ, КОМПЕТЕНТНОСТЬ, КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ

- · Monthly Small Business Bookkeeping
- · Bi-weekly Payroll + Quarterly Payroll Tax Filings
- · Year-end Business Tax Preparation
- Small Manufacturer Pricing Cost Analyses

Полный компьютерный QuickBooks/Peachtree сервис с выездом к клиенту в любое время

Оплата договорная сдельная

Ella Lobanovskava Central Washington University Accounting - Audit

Direct Line: (425) 908-7657 Mobile: (425) 686-0393 E-mail: evl.lobanella@gmail.com • Стрессы. Депрессии. Расстройства сна. Эмоциональные нарушения. Сложности семейных отношений. Сексуальные расстройства. Коррекция повеленческих расстройств.

пристрастий и веса. Владимир П. Лисенко Психотерапевт, LMHC

425-736-6076 206-714-9710

За 30 лет работы психнатром. Заслуженным Врачом РФ, успешно пролечил несколько десятков тысяч человек, применяя различные психотерапевтические техники и подходы к предупреждению и лечению зависимостей и невротических состояний.

Принимаются основные виды страховок и медкупон

### **Tellman's Auto Center**

- все виды кузовных робот
- вытяжка
- рихтовка
- покраска от \$599
- полировка

• ремонт и замена механических частей, ходовая часть и тд. мы можем помочь вам предоставие место и доступ к инструментам

звоните нам и все ваши проблемы будут решены

168 Stewart Rd SE Building B Pacific WA 98047

Tel. 206, 354, 4342

#### Врач Павел Федюк L.D.D. Клиника зубных протезов



- Полные и частичные съемные протезы
- Перебазировка
- Ремонт протезов в тот же день



Curo Wedding Decorations Украсим профессионально зал

бракосочетания и пира

- Дни рождения • Юбилеи
- Рождество
- Новый год

Сдаётся в рент

(253) 735-3859 - Zina (253) 205-4324 - Jenny

# (253) 632-7285 Качество гарантируем



Живые и искусственные цветы

- Украшаем залы для бракосочетаний и пира,
- Дни рождения
- Делаем венки на похороны, и тд.

Cell (206) 356-6347 Home (253) 569-7735 Тамара

# маэстро иосиф

30 лет успешной педагогической деятельности в Ташкенте и Москве. Дает уроки по классу скрипки и фортельяно. Обслуживает: свадьбы. бармицтвы, батництвы, дни рождения и другие торжественные вечера

Tel. (253) 630-5430 Cell. (425) 306-1452





Aly's music lessons presents

Уроки Фортепиано – для всех

Уроки вокала – индивидуально и в группах (Jazz, Pop and Worship)

Приезжаю на дом к студентам

Alvona Eremenco M.D. of music

2011

# ✓ Marketplace



#### SK Auto Glass

Установка автомобильных добовых, задних, боковых стекод на любые машины

Самые низкие пены.

Тел. (253) 709-6431

Сергей

#### ALL I & D Auto Repair Inc

Диагностика и ремонт всех видов машин, включая мелкие кузовные работы.



#### ABTOPEMO



гребует ремонта (все виды ремонта кроме кузовных), а также диагностика: ABS, Air bags, check епаіле и др



Plumbing, покраска. плитка, гранит: замена ванн, кабинетов, дверей. окон и многое другое. Тел. (206) 446-9377





Вожу с акшенов: Copart & AA-insurance При наличии title забираю старые машины для junkvard

ODESSA AUTO BODY & GLASS







Cell. (253) 307-7933 Cnam

### Авторемонт.

Кузовные и покрасочные работы. Качество гарантирую.

цены договорные.

Тел. (253) 334-9208

# Диагностика (Check Engine, Airbags, ARS)

Vladimir Cell. (253) 678-8126

Тормоза (замена, расточка дисков) Замена двигателей и коробок передач Tune Up

OBD Sensors

 Все виды мелкого ремонта Inspections

Работаем со страховками Устанавливаем сигнализацию

Tel. 425-350-7075 Tel. 425-280-2445

12902 Hwy 99 #7 Everett, WA 98204

#### ТОНИРОВКА ОКОН







Имеем трак 14ft. Тел. (206) 883-2290 Цена доступная. (253) 332-2585 Андрей





# Marketplace 🗸

Сертифицированный Детский садик

## "КОЛОБОК"

Приглашаем детей с 3 месяцев до

- 12 лет в 2-смены, возможен привоз.
- Християнская этика
- Индивидуальный подход.
- Чтение сказок, изучение стихотворений. рисование, лепка, развлекательные игры.
- 4.у позорое питацие Работаем 24 часа в сутки

с понедельника по пятницу. по требованию и в субботу.



Cell.: (253) 335-5251 Мария. Auburn • Kent • Covington

- Удаление Вирусов, Spyware, Adware и других вредноносных
- Очишение компьютера от старых ненужных файлов.
- Полная защита конфиденциальной информации
- Установка проводной и беспроводной сети для бизнесов • Установка новых программ и операционных систем

**Heating & Cooling** 

• Работа с Серверами

Установка и сервис: Furnaces Water Heaters Air Conditioners

- Восстановление потерянной даты.
- файлов, фотографий
- Ежемесячная профилактика всего компьютера

Звоните Alex (425) 765-5553

Heat Pump, Electronic Air Cleaners, Gas Fireplaces, Sheet



9806 Edmonds Way. Edmonds WA. 98020



Stay in Style **BEAUTY SALON** 

Предлагает любые модные стрижки, окраски. укладки, мелирования и завивки. Помогаем

подобрать средства по уходу за волосами. мание! На работу требуются парикмахеры, массажие косметолог. Возможен полный и неполный день Желательно иметь клиентуру.

Stay in Style- Оставайся в стиле!

425 776-2129 • 206 218-6172

\$10.00 СКИДКА на стрижку предоставляется новыи клиентам с этин объявлением

\$25.00 CKMAKA на окраску предоставляется новын клиентам с этин объявлен

Metal, Gas Piping.

Позвоните и спросите о новом водонагревателе, который греет воду когда вам нужно и сколько вам нужно.

Tel. (425) 343-8192 Fax (425) 267-0194

Licensed . Bonded . Insured beniii@hotmail.com

Мы страхуем машины, дома, бизнес, жизнь. Позвоните нам сегодня и узнайте цену



Tukwila, WA 98188

Оксана Кучернюк Cell: (253) 334-7280

ovk002@amfam.com

#### Купить дом это мечта или реальность?

Финансирование на покупку домов, condo

• Перефинансирование (даже если купили дом недавно или сняли с продажи)

 Программы для покупки домов с минимальным down
 Государственные программы для покупки и перефинансирования

Позвоните Марс и она поможет Вам превратить Вашу мечту в реальность

MG Financial Solutions, LLC E-mail: ggimov@comcast.com

Звонию согоднев Cell. (206) 992-3657

# РУССКИЙ САДИК

- УЮТНАЯ ДОМАШНЯЯ ОБСТАНОВКА
- ИГРОВАЯ И СПАЛЬНАЯ КОМНАТЫ • 4-Х РАЗОВОЕ ДОМАШНЕЕ ПИТАНИЕ
- РАЗВЛЕКАТЕЛЬНАЯ И ПОУЧИТЕЛЬНАЯ ПРОГРАМА
- низкие цены... дене-ок!

(425) 814-3997 ДОМ. (206) 245-0577 CEЛ.



HAIR PRO SALON

#### COUPON • Мужская стрижка - \$9.99

- Женская стрижка \$12.99 Стрижка и химия
- for Seniors \$45.00 • Color Hayunag c \$45
- For 7 foils \$25

COUPON

### Mon. - Fri 9:00AM - 7:30PM **Hair Cut For**

Women · Men · Children

• Perm • Way

• Color

· Permanent Makeup

We do Hair & Makeup for Weddings & Parties

700 SE 208th St., Suite 106 Kent, WA 98031 Мы находимся позади заправки

Tel. (253) 373-0915

# ✓ Marketplace





НОТАРИАЛЬНЫЙ СЕРВИС Помогаю оформлять документы

Делаю налоги Tel:(425) 235-5564 Fax:(425) 235-3899

Cell. (206) 898-9914 E-mail: reginafrank@earthlink.net

#### Вам требуются услуги профессионального ПЕРЕВОДЧИКА? Звоните нам! Самое высокое качество в кратчайшие сроки! со ВСЕХ языков

ВСЕ виды документов. Сертификация медицинского переводчика.

Услуги НОТАРИУСА.

Телефон/факс: 425-432-8797

русско-говорящая линия: 206-618-0716 www.WaTransBureau.com

и обычных перил, решеток для

### VODA Construction Corp.

Установка лестинц и пврил
 Установка нового паркета
 Ремонт и шлифовка старого паркет
 Установка окон и дверей
 Установка ламинированных полов

Открылся Wood Shop Принимаем заказы на изготовление ступеней, гнутых

вентиляции (vents) - из разного дерева. Имеется в продаже Crown - Alder. Двери - Alder (высота 8 feet)

#### Сертифицированный переводчик

#### Лицензированный нотариус Перевод и заверение документов

- Помощь при оформлении иммиграционных бумаг
- Апостиль и доверенности
- Травмы на производстве

E-mail: Irina\_aficluc@yahoo.com

Fax (253) 661-4335

#### Cell (253) 569-5515

New building - construction · Remodeling all house · Decks · Tiles and

- · Painting: interior & exterior
- . Cabinet: install, refinishing . Floor: Laminate, Harwood, Carpet, Stairs, Rail-
- . Doors, baseboards, trims, crown moldings

Quality is the way we work • Free estimate Licensed · Bonded · Insured www.designmpg.com

Igor (425) 999 6115

#### Сертифицированный опытный переводчик.

обслуживающий северный район. Устный и письменный, нотариально заверенные переводы. Травмы на работе-бесплатно. Разумные цены.

Тел. (425) 742-3502 Cell (425) 686-2343 Viktor Khalfon

#### Безлимитный тариф во все страны мира всего \$11.99

в месяц в сети компании. Безлимитный тариф по Америке и Канаде всего 29.99 в месяц.

Тел. (206) 240-1573

#### State Plumbing

Service Plumbing & Drain Cleaning Remodeling & new construction Water heater & circulation pumps. Licensed, Bonded, Insured. Lic # STATEP\*922P7

Тел. (206) 306-5201 stateplumber@gmail.com

#### Установка, Ремонт систем отопления и охлажления

(Heating and air conditioning system). Инспекция котлов для 8-ой программы. Гарантия.

Тел: (206) 697-4808 Тел: (253) 952-2920

# Galiaf Corporation (Construction)

Licensed, Bonded, Insured

Remodel all house
Рашт- (а путри и с ищем пределения до почима)
роумий- (антерна у почима)
роумий- (антерна у почима)
гим с пределения до путричения работы)
Савінеть (установий повых и ремонт ставых
реск- (аке работы)

Door and window- (замена окон и дверей) Hardwood Floory & Laminata

#### NORTHUP DESIGN ASSOC

Архитектурная компания выполняет: -Документацию для перестройки существующих жилых домов. - Проектирование Single и Multi-Family

новых жилых домов. Имеются планы более 200 домов.

Информация на website www.northupdesign.com Тел. (425) 246-7356

#### VPilat Hardwood Floor

- Installation
- Sand
- Resand
- Stairs
- · Prefinished · Unfinished

Licensed • Bonded • Insured.

Cell (425) 280-7150

ПОСЕТИТЕ НАШ ИНТЕРНЕТ-КАТА/IOГ: www.asdmor

еты (практируен 100% спектво е орига см и различиов хуложественное оф изаем золотом буквы, (24 Карат) Tel.503-267-9862 Fax 503-631-2749 Анатолий

Artistic Stone Design POBox 83601 Portland OR 97283 оьте эту работу проф и Вы никогда не пожал







# ✓ Marketplace

#### Постелим карпет, линолеум.

Высокое качество, низкие цены гарантируем. Free delivery, free estimate, we bring samples to you.

Licensed, Bonded, Insured,

Тел. (206) 753-7919

- Принимаем детей с 6 месяцев до 11 лет
- Здоровое домашнее питание Основы обучения: занятия русским и английским,
- математикой, чтение книг и сказок, развивающие игры и т.п.
- аботаем 5 дной в неде с 7 утра до 6 вечера
  - A25 3A7 1528 Марина

HAШ Web-site:albina





(425) 355-5089 (425) 220-8015 Мила WELCOME



Сохраните свой дом от foreclosure! Уменьшите долги

Павел Ромбах (425) 697-5417

#### Кафе "Джорджия"

Повар с 40-летним стажем предлагает кавказские блюда:

настоящие каеказские шашлыки всех еидое и люля-кебаб, е том числе осетровые, на нетурельных углях; хинкали, чебуреки, лельмени с начинкой на Ваше усмотрение.

лняем индивидуальные заказы, а также заказы на сезанбы юбилеи вни пожвения Tel. (425) 643-4732

## Svetlana Home Child Care

- Лицензированный детский сад • Проводим занятия по
- Вашену выбору Украинский, Русский.
- Английский языки Обучаем основам натемат
- музыки и рисованию
- 4-х разовое питание

• Интересные иглы

(425) 350-4837 или (425) 322-5920 (дом.

#### ARISA DESYATNIK INSURANCE AGENCY



Bus.(206) 551-7979 Fax 1(866) 757-8947

ontractors Insurance & Bonds less Auto. Property Insurance. Trailers

FARMERS

Уроки

тел: 425-319-2321

Елена

#### Diana's Day Care

- Работаем 24 часа в сутки и 7 дней в неделю Предоставляен транспортировку детей Принимаем детей всех возрастов Индивидуальный подход с любовью и заботой Большой олыт работы с детьми
- Преподаен всевозможные уроки Различные игры, занятия и развлечен Неограниченное домашнее питание
- е низкие цены iл Seattle Всегда рады вас видеть!

(206) 914-9340 Tahr Lynnwood, WA 98036

#### Домашний детский сад

В КРУГУ ЛРУЗЕЙ

Опыт работы, отличные результаты и отзывы Здоровое домашнее литание Занятия музыкой и танцами, гимнастикой для малышей, русским

и английским языками, географией

Рисуем, лепим, клеим, много гуляем, При необходимости индивидуальные занятия с логопелом



Тел. (425) 488-0131 (425) <u>273-6136</u>

#### Insurance Solution Вы межете свелочь Свен дельги - Возвонив изм

Insurance Solution Of WA LLC имеет около 30 различных страховых компаний и которых мы выберем одну, самую лучиую для Вак. Адрес: 6915 Lakewood Dr. W NA-3 Tacoma, WA 98467

Страхую: Дома, Машины, Жизнь, Русскоговорящий Агонт в Такомо - Апонсандр Бабин

Телефоны: Cell. (253) 202-2726; Off. (253) 588-2525; Fax (253) 397-3085



Grand Opening Joyful Hearts Day Care



21635 127th Place SE, Kent, WA 98031 Ton: (258) 632-6448 Only

# Детский сад

**ОДУВАНЧИК** с опытон работы в России и Анерике Предоставляет профессиональный уход за Вашими детьми:

Sunsine Family Childcare Христианский детский садик • Работаем с 7 утра до 6 вечера

Пение, рисование, лепка

- Библейские истории
- Домашняя, уютная, христианская атмосфера и заботливый уход.

Звоните Наде (253) 981-3883 (425) 988-4495



DSHS-OK.

#### профессиональная помощь ВАШЕМУ КОМПЬЮТЕРУ

- Сборка Настройка
- Чистка и ремонт компьютеров
- Установка лицензионного ПО Профессиональная защита от вирусов

Заправка струйных картриджей

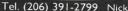
Ten. (206) 375 - 8376

доступные цены



# Marketplace







Предлагаю свои услуги по проведению свадеб, бармицтв. дней рождений, похорон. имеются свои официанты и посуда. Меню на Ваш выбор.

Тел. (206) 498-8713 Tel. (425) 644-5356 Вам требуются услуги профессионального

ПЕРЕВОДЧИКА?

Сертификация медицинского переводчика

русско-говорящая линия: 206-618-0716 www.WaTransBureau.com

Звоните нам!

со ВСЕХ языков

• Свадьбы

Самое высокое качество

в кратчайшие сроки!

Услуги НОТАРИУСА

Дни рождения Торжества

Аудио запись,

Гел. (206) 661-778*9* 

фонограммы

Видеоклипы

ВСЕ виды документов.

Телефон/факс: 425-432-8797





#### ПРЕДЛАГАЮ стрижки

петей Укладка волос, вечер-ние

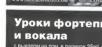
и свадебные при-чески. Покраска и мелирова-ние (highlights).

Тел.(253) 886-6495 3407 SW 343rd St Federal Way, WA, 98023









Звоните (253) 326-3210 Олег Также произвожу ремонт и настройку

# Уроки фортепиано

с выездом на дом, в радиусе 25ml. от Federal Way фортепиано.

Fine Design Painting New Construction / remodeling, r esidential /commercial, exterior / interior. drywall / texture, millwork / finish work, refinishing, deck fences, driveways - washing & sealing. High quality, low price. 17 years' experience.

Call for free estimate. Тел. (425) 931-8555





### D J Vladimir Kalustvan музыка от VK STUDIO Свадьбы, лии рожления

и другие торжества Home (425) 741-7165

Cell. (206) 354-0973 Fax (206) 542-5897

Музыкальная студия в городе Редмонд объявляет набор детей для групповых занятий фортепиано по методу Ямаха. а также индивидуальные занятия с приездом учителя на дом на Eastside. Обучение на русском и английском языках. Возраст от 4-х лет и старше. **Тел.** (425) 408-2610 Людмила.





SPEAK RUSSIAN



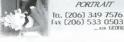
# ✓ Marketplace



































www.WhiteWingsMusic.org







Свадьбы Дни Рождения Бар Митцвы Перезапись PAL-NTSC Запись ваших кассет на DVD Вилеореклама

2011

#### Mriya Trucking LLC

### Приглашаем на работу водителей CDL

класса А. Owner Operators

(253) 880-9891

#### ТРЕБУЮТСЯ НА

Компания Arts Painting приглашает на работу sub-contractors маляров на part and full time, специализирующихся на внутренней и внешней покраске.

Тел. (206) 250-6746

ТРЕБУЮТСЯ

НА РАБОТУ

КОМПАНИЯ INTRANSIT, LLC ПРИНИМАЕТ НА РАБОТУ

ДИСПЕТЧЕРОВ, А ТАКЖЕ OWNER OPERATORS

ГРУЗЫ ВО ВСЕ

ШТАТЫ АМЕРИКИ.

ОПЛАТА ПОСЛЕ ДОСТАВКИ

(253) 229-8346

Bellevue, WA

### Приглашаем на работу

CDL водителей класса A



- 48 штатов
- работа на риферах
- своевременная оплата/бонусы

### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

A&K Cleaning принимает на работу женщин по уборке домов в районе Большого Сиэтла (Renton-Kirkland-Sammamish) на полный рабочий день

Базовые знания английского языка и огромное желание работать обязательны!

Оплата от \$15 в час

За дополнительной информацией обращаться по телефону:

(206) 359-1048



#### Ремонт домов и апартментов.

замена окон и дверей, ремонт кухонь, ванных комнат, покраска внутри и снаружи, замена сантехники. Паркет, ламинат, кафель.

Тел. (253) 353-9094

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Американская компания приглашает партнеров по бизнесу.

Английский не обязателен Оставьте сообщение по телефону

(206) 214-8018

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

В строительную компанию срочно требуются люди для установки drywall & painting.

**Тел. (206) 679-6932** Юрий

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Срочно требуется женщина по уборке домов. Оплата хорошая и своевременная. King county, Full-time. Тел. (206) 319-5380

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуются на работу: **BODYMAN** FRAMER Тел. (253) 344-1940

#### ТРЕБУЕТСЯ НА РАБОТУ

Требуется надежная, добросовестная. ответственная семья для уборки ресторана в ночное время, в городе Olympia. 🗫 " Хорошие условия и оплата.



108 SEPTEMBER 2011

# **ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ**

Ничего не менаа в своей жизни сделайте легальный бизнес из дома в интересной и очень денежной индустрии телекоммуникации, где за однажды выполненную работу ГАРАНТИРОВАННЫЙ

доход из месяца в месяц. И именно в этом уникальность нашего предложения, которое многие поправу называют сенсацией. И неважно сколько Вам лет, какое образование, есть ли опыт или английский v каждого есть то, что реально можно обменять на БОЛЬШИЕ деньги. Нам НЕ НУЖНЫ продавцы! Мы НИЧЕГО не продаем! Это не пирамида, не афера и не халява - это работа, дающая шанс любому уже сегодня заложить фундамент лучшей жизни Вашей и Ваших детей. Мы работаем на всех континентах! Этот бизнес меняет жизни и судьбы людей.

Отбросьте робость, неуверенность или стеснение - звоните, будем рады КАЖДОМУ. Вы получите полную и профессиональную информацию, как работает модель нашего бизнеса и о каких ДЕНЬГАХ идет речь

**Тел.** (253) 279-5195

e-mail:bacefal@gmail.com

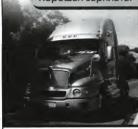
# Требуются

водители

CDL class A, Solo, постоянный рейс

Seattle, WA - Boston, MA - Seattle, WA

Хорошая зарплата.



Звоните по тел. (253) 216-4051 

# ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ



ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ TILE SETTERS. FINISH CARPENTERS. PAINTERS

и другие construction workers. Желательно обладать опытом работы и минимальным английским. Необходима машина со страховкой. Быть готовым работать 40 и больше часов в неделю - если надо будет для бизнеса.

25) 218-8409

# ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Приглашаем на работу водителей (owner-operators). Мы работаем по штатам Вашингтон и Орегон.

Выходные суббота и воскресенье. Русско-говорящий диспетчер.

Звоните по телефону:

(253) 405-7757 Андрей



# ✓ Marketplace

### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Компании требуются водители CDL класса A, 48 штатов, хорошая зарплата. минимум 1 год опыта работы.

Тел. (253) 216-3484



Pacific Coast Intermedal LLC ПРИНИМАЕТ

# НА РАБОТУ

водителей (owner-operators). Мы работаем по штату Вашингтон, Предлагаем вам хорошую, стабильную зарплату, кажлый день дома, выходные суббота и воскресенье. Русско-говорящий лиспетиел



# Принимаем НА РАБОТУ

- Минимум 1 год опыта.
- Обслуживаем 48 штатов, на длинные и короткие дистанции.

 Отличная зарплата (36¢/милю) Диспетчер говорит

по-русски и украински

(253) 350-5657

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

#### Компания SKIFF

приглашает рабочих строительных специальностей. разнорабочих, операторов по уборке офисов.

Тел. (253) 874-3072

# ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Медицинскому офису (Bellevue/ Crossroads) требуется recentionist and medical assistant, Знание русского и английского языков обязательно.

Тел. (206) 819-9177 Мариана

# ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Предлагается работа в ночное время с (3-7 утра) для семьи из 2-3 человек, уборка индустриальных объектов город Everett and Lynnwood.

Тел. (425) 835-3656

# ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуется на работу по уходу за пожилыми людьми с проживанием. Bellevue. Тел. (206) 992-1634

### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуются водители с опытом работы для Аляски и 48 штатов Высокая и своевременная

оплата. Тел. (253) 228-0852

# ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Магазину International Deli в город Bellevue требуются работники.

> Тел. (425) 865-0439 Мария

# ТРЕБУЕТСЯ НА РАБОТУ

Требуется водитель: CDC class A, interstate, Flatbed/Stepdeck, Experience required,



# ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуются специалисты по уборке офисов. Объекты находятся в Сиэтле и к северу от него. Работа в вечернее и ночное время. Тел: (425) 835 - 3656

### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Предлагаем работу с проживанием энергичной, доброй и ответственной женщине. Работа включает в себя уход и занятие с ребенком со специальными нуждами, а также помощь по дому. Если Вы готовы стать частью нашей семьи на несколько лет, а также переехать с нами в другой штат, если будет необходимость,

Тел. (425) 765-9757

### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Срочно требуется женщина по уборке домов. Оплата хорошая и своевременная. King county, Full-time.

Тел. (206) 319-5380

# ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

We hire caregiver for AFH in Issaquah, Legal documents and good English are required. **Тел.** (425) 445-2772 Alex Тел. (425) 445-9723 Michelle

# ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Компания с 20-летним стажем ишет работников, которые имеют опыт работы погрузки транспортных средств в контейнеры для отправки зарубеж. Умение управлять погрузчиком (forklift) необходимо

### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

В детский садик требуется музыкальный работник

(425) 455-6766



# Interstate Express

is looking for

Drivers CDL Class A and Onwers Operators 48 states call Alex 206-510-2128

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Предлагаю работу на дому на компьютере.

Call me or text me.

Тел. (206) 920-9995

### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

В траковую компанию в г. Milton требуются водители на трак (car hauler) с опытом работы, а также требуются механики по обслуживанию траков.

Тел. (253) 517-9596

**ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ** 

СВІ КПАССА

Тел. (425) 344-0258

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Предлагаем работу с проживанием энергичной, доброй и ответственной женщине. Работа включает в себя укод и занятие с ребенком со специальными нуждами, а также помощь по дому. Если Вы готовы стать частью нашей семьи на несколько лет, а также переехать в другой штат, если будет необхолимость.

Тел. (425) 765-9757

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Быстро развивающаяся компания приглашает к сотрудничеству бизнес партнеров.

Тел. (253) 347-1214 оставьте сообщение

# ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуется женщина для уборки домов в районе Bellevue. Автомобиль обязателен.

(425) 235-1868

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

В детский сад в г. Белевью ищет помощника воспитателя. Если Вы хотите, чтобы Ваш ребенок был в саду и Вы могли быть с ним рядом, то это предложение для Вас. Вы можете привести своего ребенка в возрасте от 1 года до 6 лет вместе с Вами.

Тел. (206) 599-1929

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуется женщина - продавец в мебельный магазин в г. Federal Way, имеющая опыт в продаже. Отличное знание русского и английского языков обязательно.

Тел. (206) 920-9995 Oleg присылайте резюме oleg@qfstore.com

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Приглашаем женщин на работу по уборке домов на полный рабочий день.

Хорошая оплата.
Тел. (206) 319-5380

#### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуются женщины для уборки домов в районах Сиэтла. Необходимо иметь опыт работы, водить автомобиль и хорошо ориентироваться на дорогах.

> Тел. (206) 579-5695 Тел. (425) 776-4876

### ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

MC EURO LLC

Огромный выбор поддержанных машин по самым выгодным ценам. Мы говорим порусски. Звоните Виктору Тел. (206) 356-0137 MC Euro LLC 4847 S.Washington ST. Tacoma, WA. 98409

email: craiglist-mceuroLLC

# FOR SALE

2005 Mitsubishi Endeavor 4x4 Limited Edition, leather, 1 owner, excellent condition, all maintenance records available, changed timing belt at Dealer

Cell (425) 238-500

nail: ekronchev@hotmail.co

# FOR RENT

Сдается помещение в аренду в г. Редмонд (Overlake/Crossroads) для проведения семинаров, бизнес школ, конференций. Имеется стационарные видео и

аудио системы для презентаций. Тел. (425) 343-3731

# БЛАНК ЗАКАЗА НА СТРАНИЦЕ

**А ТАКЖЕ** 

OWNER/OPERATORS

для перевозки

АВТОМОБИЛЕЙ

СТАРТОВАЯ ОПЛАТА ОТ \$1000 В НЕДЕЛЮ

# За что мы так не любим



емь лет назад я был на фестивале молодежи в Барселоне. В большом зале, где проходила регистрация делегатов, мы познакомились с ребятами, приехавшими от одной из республик СНГ, Болтали, как водится, обо всем и ни о чем, и в один прекрасный момент разговор зашел про Америку. Лишь услышав это слово, одна из участниц громким, практически пионерским речитативом произнесла на весь зал: «Америка - сакс!!!».

Причем торжественности в этом высказывании было гораздо больше. чем каких-либо других эмоций. Складывалось впечатление, что в той среде, откуда приехала участница. Америку было модно не любить. И она просто следовала за модой. Ничего

DOTOM DROUGO HOCKOBERO BOY M любить Америку как-то незаметно стало совсем нельзя. Неправильно. Не по-нашему. Конечно, поводов эта страна дала предостаточно... Ну и что? Можно подумать, мы чем-то лучше.

Америку весь мир ругает, но очень хочет в ней жить. (ССС)Россию раньше весь мир боялся, а сейчас - презирает Америка стремится подмять весь мир под себя. В России живут по принципу пауков в банке и питаются друг другом. При этом американцы страшно гордятся своей страной. А мы... А что мы?

Наш источник дохода - труба. Наши мозги утекают за границу. Наши деньги прячутся в оффшоры. Наши чиновники - самые богатые люди в мире. Слово «нанотехнологии» относится лишь к национальным особенностям тушения лесных пожаров. И даже курс российских шпионов к американским - 2.5:1

Единственный предмет гордости. который остается непреходящим - это георгиевская ленточка на антеннах машин весной. И то нашелся какойто остряк, который повязал ее на змблему Мерседеса, сфотографировал и написал на снимке: «так кто же выиграл?». Тогда выиграли - мы. А сейцас?

Мы никак не можем признать себя проигравшими в том, что произошло после. И поэтому немцы предпочитают не ездить в Турцию на майские праздники. И поэтому же нам позарез нужно кого-то не любить. Кого-то внешнего, Например, Америку, Хотя большинство обвинений в ее сторону не выдерживают даже самой первой, поверхностной критики. Возьмем для примера несколько:

Во-первых, хоть американцы приветливы и общительны, это лишь маска. На самом деле им нет до вас никакого дела.

Ага. Как будто нам самим есть дело до кого-то. Глубокая душевность русского человека, который за бутылкой водки решает серьезные психологические проблемы - это миф. выдуманный теми, кто никогда не пеннал сепьезные психологические проблемы. Потому, что решать их понастоящему могут только те, кто учился этому лет десять. И к ним американцы, кстати, ходят. А вот мы - нет.

Но зато обычный американец может, улыбнувшись и сказав пару дежурных фраз, здорово поддержать случайного прохожего (таким прохожим однажды оказался я сам). А мы так не можем. У нас не принято.

Во-вторых, американцы думают

только о деньгах. Это еще вопрос, кто думает о деньгах больше. Американский школьный учитель со средней зарплатой в 4000 долларов в месяц или школьный учитель в той же Москве, со спелнемесячной ээрплэгой чуть больше 400 долларов? Сотрудник американской корпорации, живущий в доме (с лужайкой) в кредит под 4-6% годовых - или наш офисный планктон, за те же деньги купивший двушку в Бирюлево под 14-17%? И, в конце концов, американский дорожный полицейский – или наш сотрудник гибдд?

Ну, и в-третьих, американцы – тупые.

Конечно! Ведь только понастоящему тупые люди способны создавать всякие там нанотехнологии. силиконовые долины и прочие МВА. Были бы умными - распилили бы бюджет и не парились.

Нам стыдно. Нам жутко стыдно осознавать собственное бессилие и бесперспективность своей родины, где до нас действительно никому нет дела. где большую часть жизни приходится думать только о деньгах, и где усилиями чиновников от образования страна неумолимо катится в трясину поголовного невежества.

Поэтому мы предпочитаем ничего не признавать и не принимать. И сбрасываем накопившееся напряжение на охаивание Америки. Ну, или, как водится, на себя и свою страну.

Хотя пользы нам не приносит ни то, ни другое. Ведь лишь трезво (не в гневе, без обид, не обличая и не обвиняя никого) признав свое поражение, можно начать действительно что-то делать. И создавать себе шанс однажды выиграть. Только приняв свои недостатки, мы можем из-за них увидеть достоинства. Американцы и прочие экспаты, кстати, видят их гораздо дучше.

Как-то раз я брал интервью у



западного менеджера, возглавлявшего новый сетевой отель где-то на просторах необъятной. Найдя в моем лице заинтересованного слушателя, он долго рассказывал, какие трудности ему пришлось героически преодолевать в попытке наладить дела так, как того требовала франциза. Как тяжело было внедрять стандарты качества, с каким сопротивлением сталкивался при попытке ввести какието элементарные процедуры, и т.д., и

Улучив момент, я попросил его дать свою характеристику того, чему нам, русским людям, нужно в первую очередь научиться, чтобы работать эффективнее. И разумеется, получил подробный, корректный и тшательно аргументированный список. Затем я осторожно, спросил, а не было ли такого, чтобы он сам и его коллеги чему-то учились у здешних русских. И он тут же заулыбался. Ну как же! Очень многому...

Во-первых, умению принимать решения и действовать в ситуации высочайшей неопределенности. У вас непонятные правила игры, они постоянно меняются, но вы ухитряетесь вести дела в такой ситуации - и вести успешно... это иногда кажется невероятным.

Во-вторых, изобретательности. Вы можете найти неожиданно простое решение, используя минимум ресурсов, инструментов, отремонтировать что-то буквально на коленке, у вас вообще много **умельцев...** 

В-третьих, в-четвертых... он еще что-то говорил, но я это уже не запомнил. Меня поразили две вещи. Интерес и уважение, с которым все это говорилось. И признание каких-то своих слабостей без особого стыда или бравады. Да, вот в этом, этом и этом вы сильнее, и нам есть чему у вас поучиться, говорил обычный иностранный менеджер. А я пытался вспомнить, когда я слышал, чтобы чтото подобное говорили мы – про них.

Может быть, здесь и зарыта та собака? Признавая достоинства других людей (организаций, государств, зкономик, религий etc), отмечая

моменты, где они явно сильнее нас. мы так же начинаем смотреть и на себя. И искать в себе свои собственные достоинства, сильные стороны, ресурсы и скрытые возможности? Перестаем тупо копировать лидера. зная, что все равно его не догоним. - а вместо этого начинаем искать, в чем же сильнее мы?

На память сразу же приходит состояние отечественной микробиологии и генетики в начале девяностых годов прошлого века. Из оборудования - старые микроскопы да чашки Петри. Про финансирование мы вообще не говорим. Но даже в этих условиях наши ученые находили способ выйти на мировую арену. Они не могли тягаться с западом по глубине, масштабности и точности исследований. Позтому они просто выбирали несколько тем, за которые еще никто не брался, ставили в них доступные их возможностям эксперименты, и если тема оказывалась перспективной публиковали свои наработки в международных журналах. После чего в открытую таким образом тему ломились западные университеты со своими лабораториями, а наши, пожав лавры первооткрывателей, брались за поиск следующей... И ведь выжили.

Да и мы все - выжили. Стали на ноги, научились как-то зарабатывать. пьем кофе за пять баксов и не считаем это дорогим. Ну подумаешь - проиграли. Зато теперь мы точно знаем, что можем выжить в условиях полного слома всей экономики. И тот период, который переживаем ныне гоже закономерен, и его просто надо прожить. Проживем.

Может быть, пора прекратить ругать победившего противника, и присмотреться к нему? Понять, что у них есть такое, чему нам стоит научиться. А потом посмотреть на себя и увидеть, что есть такого же уникального у нас? Глядишь, так мы и найдем, наконец, ту самую национальную идею, которую нам все никак не может придумать правительство. Что нам правительство? Сами научились тушить пожары - сами найдем и национальную идею.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*





# Сдается в рент

помещение для проведения концертов, детских праздников, безалкогольных мероприятий.

Стационарная аудио-видео система. Bellevue/Redmond

Tel. (425) 343-3731

# СДАЕТСЯ В АРЕНДУ ОФИСНОЕ ПОМЕЩЕНИЕ

- Удобное расположение в деловом центре (downtown) Киркланда напротив офисного парка Google.
- В минутах езды от основных деловых центров и шоссе 405 и 520.
- Площадь помещения от 1000 до 2500 кв.ф. на 1м этаже.
- Удобная планировка рабочих и подсобных помещений
- Бесплатная парковка

Адрес: 512 6th St South Kirkland, WA 98033



# **FOR RENT**

# Сдается в аренду дача

на любой срок не меньше 3-х дней у залива (Hood Canal, 2 часа от Сиэтла), 3BD, 2BA. У нас есть посуда, постельное белье, русское ТВ, красивый вид, чистый воздух.

ПРИЕЗЖАЙТЕ! ОТДЫХАЙТЕ!

Тел. (253) 208-0218







# "PERSPECTIVE"

Russian Business Journal -The Best Way to Reach Russian Speaking Community 425, 614, 1700 info@perspectiveus.com www.perspectiveus.com

# **FOR SALE**

Well established

# Polish Deli

in Federal Way FOR SALE.
We have been in business for over
10 years. All equipment and inventory
is included. New owners can
expand the business and serve
sandwiches, soups, etc.
There is a lot of potential for this deli.
If you are interested please call
Krystyna

at 253-945-777 or 206-353-0564

# Marketplace Classifieds

### FOR SALE

- Продаю газовые косынки, шарфики, шерстяные платки в большом ассортименте, цены низкие от 50 центов и выше. Тел. (425) 227-9347, Cell. (206) 375-8477 Лида.
- Продам запчасти к Scion XA, XD, tail light Honda Accord 1995, four wheeler, 2007, \$400, запчасти к BMW'95 M3
   Тел. (253) 850-1446
- Продаю фатиновые, газовые и гипюровые косынки и шарфы в большом ассортименте. Тел. (253) 230-9738 Анна Тел. (206) 372-8983 Таня
- Land 1.25 acres on Gig Harbor. Great neighborhood, middle school behind the property, community well, electricity, drainage, system installed. \$45K.
   Ten. (253) 539-2780
- Продается очень красивое свадебное платье объем талии 28, объем груди 36, платье регулируется сзади на шнурочке.

#### Тел. (253) 880-8292

- Продается pick up F-150, clean title, 131,000miles, automatic, with canopy and rack, leather salon. Ten. (253) 632-3991
- Продаю сотовый телефон Verizon Motorolla, работает хорошо, \$50. Partner ER900 с обучением Левентана (англорусский переводчик) -\$300 Тел. (206) 387-7812
- O7 5liverado ZWD, \$7,000; 2007 Chevy Sliverado LTZ May, 37K, \$23,000; 2006 Lincoln, \$1,500 timed, \$1,500 time
- Сдвется квартира в аренду на 1 год или больше в г. Кент. 2 ВD, 2 ВА. Кухни и ванные комнаты с новой бытовой техникой, балкон, больше спални.
   Везде новат покраска, 3-й зтаж, высожий потолом в зале, есть стиральная и сущильная машины. Есть открытый бассейи и гараж за доп. оплату. Очень тихо.
   8 программа – нет. Цена договорная.

Тел. (206) 290-5248

114

#### FOR SALE

• Продается коляска трансформер, голубая в хорошем состоянии. Adamex— Flamenco. Коляска польская из России. Пятен нет. Цена \$350 или меньше.

#### Тел. (206) 290-5248

Продается водяной пылесос "Rainbow" б/у в хорошем состоянии. Совсем недорого. Тел. (206) 356-4871

#### КУПЛЮ

Куплю пчел и оборудование для пчеловодства. Продам новые пчелиные корпуса. Тел. (253) 394-6141

Куплю старые автомобили и аккумуляторы \$5/штуку. Вывезу металлолом. Тел. (253) 394 -6141

#### FOR RENT

- Сдаю в аренду косметический кабинет и парикмахерское кресло на part-time, Bellevue. Tel. (425) 747-6704 Дина
- Сдается в рент помещение в г. Bellevue для проведения концертов, конференций, семинаров, бизнес школ и т.д. Есть стационарная видеоаудио аппаратура, отличный звук. Тел. (425) 343-3731
- Сдается в рент комната в Еверете, возле Boeing, с видом на залив, отдельный вход, недалеко остановка автобуса, парк, имеется интернет Ten.(425) 280-3497
- Сдаю дом в рент New Castle, 2000 sq.ft. Недалеко от Bellevue. Тел. (206) 371-9611
- Сдаётся в рент второй зтаж (две комнать с удобствами) дома в г. Рентон (район Sunset Вічд). Дом удобно расположен внедалемо от торгового центра с русским магазином, рядом с автобусной остановкой и скоростной трассой И-405. Тел. (425) 481-3037 (до 9-ти вечера)
- Сдается полдома в Bellevue, недалеко от Bellevue college, 3BD, 1BA, отдельная кухня, отдельный вход. Большие столовая и гостиная комнаты. Дом после ремонта.
   Тел. (206) 778-5241 Зоя

#### FOR RENT

- Сдается 1 комната в рент (master bedroom) Кепt для одиноких людей до 30 лет, хорошее место, есть большая парковка. Тел. (206) 714-8253
- Сдается в рент дом по 8 программе в Федерал Взе 4 спальни, 2.5 ванна/туалет, семейная комната, зал, гараж на 2 машины, большой участок, рядом с начальной школой.
  Тел: (206) 372-0584
- Сдаю комнату в 2-х зтажном дуплексе работающему человеку (Еверет, 112 St 5E)
  Тел. (425) 345-8280 Вымтория Email: artolst@mail.ru
- Сдается дом в рент в городе Кент, 5ВА, 2 car garage, большой backyard, сарай, парковка на 6 машин, cull-desac. 8 программа — ОК.\$1,600. Ten. (206) 484-2571
- Сдается дом в г. Kirkland, Totem Lake, split level. 1800 sq.ft. 48R, Z-75BA. Удобное расположение, близко LWTC, Evergreen Hospital, школы. 8-Ок. \$1,500. Тел. (425) 289-9556 Тел. 2061 276-7871
- Сдается комната студия в г. Renton, рядом с колледжем и I-405.
   Тел. (253) 632-8253
- Ищу roommate в г. Auburn. Тел. (253) 304-5408
- Сдается в рент дом в г. Auburn, 1500 sq.ft. 3BA, 2.5BA, гараж на 2 машины, огороженный участок. \$1,250/ mo. 8-OK.
   Тел. (253) 735-6504
   Тел. (425) 286-7421 Татьяна
- Сдаю комнату в рент, г. Renton. **Тел.** (206) 407-9501
- Сдается 1-комн. Апартмент в г. Everett, отдельный вход, кухня, ванная, стиральная и сушильная машины, интернет, парковка с крышей. Тел. (425) 259-7985 Алекс
- Парень ищет roommate.
   Тел. (917) 509-4672
- Нужен roommate в 2 BD арагtment в г. Рентон, рядом с русским магазином.
   Тел. (206) 399-2847

Дом в рент, Такома, около University Place. Чистый, уютныйб 2,000 sq.ft., 4Bd, 2Ba, 2 зала,

8 программа-ОК. Тел. (253) 686-3368

### FOR RENT

Дом в рент в г. Такома, около Университета. Чистый, уютный, 4 Вd, 2 Ва, 2 зала, 2000sq.ft. 8-ОК. Тел. (253) 686-3368

Сдается дом в рент 3BD, 1BA в г. Covington, рядом со школой, недалеко магазин, 8 — ОК. Тел. (206) 351-9289 Владимир.

 Сдается дом в рент 1BD со всеми удобствами в Federal Way. Недорого. \$500/мо.
 Тел. (253) 632-1695

# СПРОС ТРУДА

- Требуются сотрудники в дома по уходу за больными людьми. Знание английского и все необходимые документы обязательны.
   Теl. (206) 399-3939
- Требуется женщина для работы по уборке домов. Необходимо иметь машину. Хорошая зарплата. Тел. (206) 229-8248, Тел. (425) 747-8248
- Professional Finish Carpenters Inc. принимает на работу Finish Carpenters, с опытом работы или без. Инструмент не обязателен. Обучение предоставляется. Тел. (425) 750-6032
- Предлагаю работу по уборке домов (Seattle, Kirkland, Issaquah, Snohomish) ответственной и аккуратной женщине. Оплата договорная. Ten. (425) 224-5238
- Требуются люди на работу по уборке апартментов. Гибкий график работы. Машина обязательна. Тел. (425) 444-5461 Тел. (843) 330-0129
- Требуется на работу ответственная женщина для уборки домов и квартир с опытом работы. Английский необязателен. Хорошие условия для работы. Оплата по договоренности. Тем. (206) 412-5242
- В АҒН требуется сагеgiver женщина. Наличие документов и английский обязательны. Тел. (206) 920-8587

#### • Срочно требуется женщина по уборке домов. Оплата хорошая и своевременная. King county. Full-time.

# СПРОС ТРУДА

- Тел. (206) 319-5380
   Требуются на работу маляры с опытом работы. Оплата хорошая, full-time.
  Тел. (425) 387-9908
- Требуется на работу мужчина для развозки посылок в компании FedEx, знание английского и стажа на коммерческом траже 14" и больше обязательно. СDL не обязательно. Понедельник — пятинца. Зарплата по договоренности.
- Тел. (253) 224-4835
- Требуется няня для 5-летнего ребенка на неполный рабочий день с 3рт в Сизтле. Машина и опыт вождения обязательны.
   Тел. (425) 241-2260
- Нужен рабочий в дели.
   Тел. (206) 623-3071
   valtrof@gmail.com
- Требуется работник/ помощник для постилки карпета.Тел. (206) 701-4364. Оставьте сообщение с телефоном и именем.
- Требуется женщина для работы по уборке домов в районах Bellevue, Kirkland, Issaquah. Необходимо иметь машину.
- Тел. (253) 335-6926
- Требуется ответсвенная работница для уборки домов. Машина обязательна. Тел. (206) 613-9464
- Требуются рабочие на siding.
   Тел. (253) 334-4310
- Ищу няню для девочки 5-лет для присмотра после школы.
   Желательно с проживанием.
   Bothell/Mill Creek area.
   Тел. (206) 227-6012
- Компании требуется женщина для назначения арроintments по телефону на русском языке. 11/час плюс бонус. Опыт обязателен. Тел. (916) 678-0220
- Требуется caregiver женщина, добрая, аккуратная, некурящая по уходу за мужчиной. Машина обязательна, работа через агентство. Тел. (206) 683-1875
- Требуется воспитатель в детский сад в г. Redmond. Тел. (425) 736-5898 Тел. (425) 497-9343

# Marketplace Classifieds

### СПРОС ТРУДА

Компьютерная компания "Compuvest" в г. Рентон. WA ищет на паботу талантливых, знергичных людей на следующие позиции: на склад, в отдел EBay со знанием Photoshop. тестирование компьютерной продукции, разнорабочий. Designa empl@compuvest.com

Открытая позиция для тренера-хореографа художественной гимнастики (206) 371-4338

Требуется на работу ответственная женщина для уборки домов Seattle-Rolleyme-Kirkland Тел. (206) 452-3773

Нужна женщина для работы по уборке жилых домов в районах Auburn, Kent, Fed Way. Нужно водить машину Тел. (253) 887-1235 Тел. (253) 234-7788

• Ищу партнера, владеющего английским языком (желательно юрилическое образование, знание юридической терминологии на английском языке) для создания совместно книги о России (выборы, «коммерческие» поджоги. поджоги жилых домов в лопогих пайонах гополов со спящими людьми, беспредел власти, слияние криминала с органами местного самоуправления и в целом государственной власти). Прошу звонить только серьезных, образованных людей, имеющим понятия о жизни в России и разбирающимся в политической жизыи страны Цель книги - не обогащение, а обнародование фактов беспредела в России, желание помочь российскому народу, чтобы, засыпая, они знали завтра проснутся живыми. Не принадлежу ни к какой политической организации или партии

- УСЛУГИ / СЕРВИСЫ
- Опытные преподаватели (стаж 35-40 лет) дают уроки математики и физики для vчашихся школ (начиная c 5 лет), колледжей, и университетов. Тел. (425) 785-4930. Ten. (425) 985-0803
- Предлагаю услуги няни для летей любого возраста. Имею пелагогическое образование и опыт работы в петском салу Тел. (206) 353-2890
- Ремонт компьютеров по доступным ценам. Установка. налаживание Windows. интернет, компьютерные сети. периферии, удаляю вирусы, COADSHEE WSMUPI Тел. (206) 229-2098 инж. Георгий Янков.
- Делаем International Driver License на 3, 5, 10, 15, 20 лет. Разрешены во всех странах, кроме США. Все категории. Тел.(253) 335-3331
- Ремонт компьютеров. обучение пользованием. дизайн вебсайтов, чистка от вирусов и многое другое. Инженерный уровень, лоступные цены. Звонить только из Pierce and King counties. Тел. (253) 302-3986 Cell (253) 304-5982
- Даю уроки игры на скрипке. **Тел. (206) 313-4761.** Рая
- Если v Вас дома праздник. лень пожления запучение просто ужин, я с большим уловольствием и желанием помогу красиво оформить стол приготовить новые вкусные блюда, испечь торт или пирожные на ваш вкус. Имею посуду Тел. (253) 224-9190
- Предлагаю услуги няни для детей любого возраста, р-н северного Сизтла Тел. (206) 852-0383
- Вкусно приготовлю и красочно оформлю угощения для Вашего стола. В ассортименте блюда русской, европейской и кавказской Тел. (206) 778-9240. Артур.
- Малярные электрические и сантехнические работы. Установка окон, дверей, замков и т.д. Сборка и установка мебели, кабинетов. Замена карпета на ламинат, молдинги и т.д. Тел. (425) 869-8908
- Lucy's Alterations. Ателье по ремонту и подгонке любой одежды. Делаем от простых

Tel. (425) 614-1700 • Fax 425 746-2905 • e-mail: info@perspectiveus.com • www.perspectiveus.com

### УСЛУГИ / СЕРВИСЫ

вещей до самых сложных. Тел. (253) 529-9746 Люся

- В каждом доме есть ненужные веши, которых не пользуются, а выбросить жалко, потому что почти новые. Приносите их в наш коммиссионный магазин. А также приобретайте б/у вещи в хорошем состоянии, 1504 145 PL SE. Bellevue, WA. 98007 Тел. (206) 778-5241
- Присмотрю за Вашим маленьиим пебениом у себя дома. Ищу работу по уборке, недалеко от моего проживания (98058) Тел. (425) 271-0692
- Все виды внутренних и внешних строительных работ, быстро, качественно, доступно. Тел. (253) 347-1214
- Срочный ремонт бытовой техники. Гарантия качества. Лоступные цены Ten (425) 785-0710
- Авторемонт. Ремонт или замена двигателя, трансмиссий, тормозов, амортизаторов, мостов. Тел. (253) 334-7796
- Профессиональный повар. Семейные, частные обеды. Любые торжества. Оформление фруктового

#### Тел. (206) 465-6178 Саша

- Ремонт компьютеров, установка программ, удаление вирусов, восстановлени данных. Тел. (425) 773-2127
- Обучаем вождению машины. 4-9 вечера.Тел. (206) 240-5623
- Присмотрю за Вашим ребенком. Есть опыт работы. Тел. (425) 772-5070
- Разрабатываем вебсайты и помогаем рекамировать их в поисковиках таких как Google. Yahoo, Ask, Делаем открытки. пригласительные, рекламные объявления, буклеты, бизнес карточки и наклейки на верхнюю одежач Тел. (360) 718-8249
- Предлагаю услуги по уходу за животными на время Вашего отъезда. **Тел. (425) 345-8280 Виктория** Email: antolst@mail.ru
- Вы заняты и не успеваете по дому? Помогу Вам сделать покупки, стирку, сушку, глажку, уборку по дому и другое. Тел. (253) 334-1451

#### УСЛУГИ / СЕРВИСЫ

- Присмотрю за Вашим ребенком у себя дома в любое BDEMS CYTOK Тел. (425) 879-0387
- Предлагаю услуги няни для детей любого возраста. Имею психологическое образование. Paŭnu Rellevue Тел. (206) 852-0383
- Билеты на самолеты. круизы, зкскурсии по стране. Ночной Сан Франциско -\$55 за ночь, двухдневный пропуск к аттракционам Ниагарского водопада – от \$105, Диснейленд, Sea World от \$90, зкскурсия по Hollywood \$75. билеты в музей ведьм в Saleme - \$10.50?, полеты над Las Vegas – or \$100 и многое другое. Тел. (360) 718-8249
- Консультации в сфере Российского законодательства (УК. ГК. УПК. ГПК. АК. ЖК И т.д.) Помощь. Составление запросов, писем, жалоб в правоохранительные органы РФ Составление жалоб внесение пополнений изменений восстановление сроков в Европейский сул по правам человека: обращение в другие международные организации (по противодействию коррупции, защите Ваших прав в соответсвии с конвенциями и патифиципованными протоколами). **Тел. (425) 345-8280 Виктория** Fmail: antolst@mail.ru
- Artist парикмахер. Любые стрижки мужские, женские, детские, покраска, мелирование, химические завивки. Массаж лица. Тел. (206) 458-9281

Ремонт и перетяжка сидений и салонов автомобилей и лодок. Зашиваем airbags. Пошив чехлов и пертяжка мягкой мебели. Ремонт одежды из кожи и меха Тел. (360) 990-4743

Даю веселые, увлекательные уроки игры на фортепиано для начинающих. Работаю с детьми разных возрастов и со взрослыми. Рената Тел. 425-445-9668

> Бесплатно научим, как зарабатывать деньги в условиях кризиса. Тел. (253) 520-5058

#### УСЛУГИ / СЕРВИСЫ

"Handyman". Home improvement: carpentry, electrical, painting. Тел. (25<u>3) 886-4427</u>

Профессиональный преподаватель предлагает уроки английского. французского и русского ыков для взрослых и детей. Звоните Анне: Тел. (425) 444-**99**80

Предоставляем грузы на Flatbed/Stepdeck no 48 штатам Тел.(206) 852-3176 Оставьте свой телефон.

Ремонт компьютеров XP/ VISTA/WIN7. Перегрузка операционной системы. Вирусы/медленный/чистка/ recover data/upgrade hardware-software/set-up router/ loosing connection. Тел. (253) 326-3631

Ремонт машин по вызову. помощь на дороге и на дому 24/7. Быстро и выгодно. Teл. (425) 679-2500 Григорий

Иммиграционные услуги: визы: гоставые пабочие жениха и невесты: подача документов на воссоединение семьи. получение / обмен гринкарты; заполнение локументов на гражданство США (бесплатно для лиц с низким доходом); подготовка к зкзамену (занятия, диски, 100 вопросов, тесты). Тел. (425) 350-3588

Срочно требуется женщина по уборке домов. Оплата хорошая и своевременная. King county. Full-time. Тел. (206) 319-5380

2011

Email: antolst@mail.ru

# План мероприятий

# Русского Общественного Центра СЕНТЯБРЬ

Приглашаем всех желающих *<u>УЧаствовать в наших</u>* мероприятиях, добро пожаловать!

3 сентября, суббота 11 утра - 6 вечера

Ярмарка.

Концерт, распродажа изделий народного творчества. вкуснейшие блюда.

Вся оплата будет приниматься только наличными деньгами. Будет работать банкомат. Marymoor Park, Redmond 6046 W Lake Sammamish Pkwy NE Redmond, WA, 98052

12 сентября, понедельник, 7 вечера

"Поговорим о детях. Проблема наркомании". Приглашаем родителей на встречу с организаторами реабилитационного центра «Исход». Вопросы и ответы.

17 сентября 5 часов вечера. Благотворительный вечер «Протяни руку помощи». Собранные средства будут отправлены в г. Харьков на лечение 2-летней Софии Харчик, у которой обнаружена саркома головного мозга. В программе: благотворительная ярмарка, концертная программа, фуршет.

Телефон для справок (425) 753-7684 Яна Якуба

23 сентябрям 8 часов вечера

Концерт Тимура Шаова в здании Русского Центра в г. Редмонд. Билеты \$30, пенсионеры и студенты \$20, дети до 12 бесплатно. Предварительная продажа билетов по телефонам: Төл. (206) 650-6999 (425) 343-3731

24 сентября 6.30 часов вечера

Музыкальный вечер прекрасной традиционной еврейской песни «Пой, Сион» Ники Хансен – солистки оперы Санкт-Петербурга, Россия.

В программе традиционные еврейские песни на иврите, русском и английском языках. Классические произведения разных эпох на итальянском, немецком, русском языках. Авторские песни Ники. Выступление начинающих одаренных певцов, учащихся вокальной студии «Nika's Voice Studio». Живое исполнение

Билеты \$20. Предварительная продажа билетов по

Төл. (425) 343-3731, (360) 970-6734

Если вы желаете получать информацию о мероприятиях и деятельности Русского Общественного Центра и Женского клуба, сообщите, пожалуйста, ваш е-mail и мы включим его в информационную рассылку: katya.ponomareva@yahoo.com



Мы ждем Вас по адресу: 2011 152 Ave NF Redmond, WA, 98052 (в здании FGCC)

вас есть вопросы, комментарии и предложения, айтесь по тел. **(425) 208-6383** к Екатерине 25) 343-3731 к Татьяне,

# Приглашаем всех женщин!

на встречи женского клуба

в русский центр

(r. Redmond)

• ОБШЕНИЕ • ПОЛЕЗНАЯ

ИНФОРМАЦИЯ

• ГРУППЫ ПО ИНТЕРЕСАМ

• ОБСУЖДЕНИЕ РАЗЛИЧНЫХ ТЕМ

• АКТИВНЫЙ ДОСУГ

 КУЛЬТУРНЫЕ **МЕРОПРИЯТИЯ** 

• ДРУЖЕСКАЯ **ATMOCOFPA** 

• ЧАЕПИТИЯ

Адрес: 2011 152 Ave NF Redmond WA 98052



Если Вы желаете получать рассылку о работе Женского Клуба отправьте свой email на happywomenclub.wa@gmail.com

Предоставляем присмотр за детьми.

По всем вопросам обращайтесь по тел.

(425) 208-6383 Екатерина

# Социальный отдел:

Ирина Афичук (253) 569-5515

- Перевод документов и нотариальные услуги
- Доверенности и Апостиль
- Помощь при заполнении иммиграционных бумаг и бумаг на гражданство
- Консультации при травмах на производстве
- Консультации по различным социальным вопросам.

# Женский Клуб:

Екатерина Пономарева (425) 208-6383

- Группы по интересам
- Встречи со специалистами
- Общение и активный отдых

# Желаете волонтирить? Hyжны community hours?

Звоните (425) 343-3731 Татьяна

# Наш адрес:

2011 152 Ave NE, Redmond, WA, 98052





# Русский Общественный

Центр в г. Редмонд, Вашингтон

www.russiancommunitycenter.or



# Washington



# Центр Гипербарической Оксигенации Штата Вашингтон



- Место исцеления и надежды пля детей и взрослых

Гипербарическая оксигенация (баротерапия) это метод лечения в барокамере, где пациент дышит чистым кислородом под повышенным давлением.

Какие диагнозы лечат гипербарической оксигенацией?

Многие болезни успешью лечат с применением Многие болезни успешью лечат с применением баротералии, насыщая клетки кислородом поднимают на ноги больных, перенесших инсульт, тяжёлые черепно-мозговые травмы, лечат гипарточнию, рассеянный склероз, хронические воспаления, ревматоидный артрит. Показан этот метод в лечении заболеваний центральной нервной системы, сопровождающихся головными болями (мигренями), болями в позвоночнике, нарушении кровообращения головного мозга, поличейропатиях, синдроме хронической усталости.

Баротерапия помогает быстрой реабилитации после пластических операций, спортивных травм.

Но в последние десятилетия неожиданно для врачей баротерапия оказалась «эолотым ключиком», который открыл двери в царство успешной реабилитации детей, страдающих детским церебральным параличом, аутизмом, лилепсией, отставаниями в развитии, задержкой речи и другими органическим поражениями нервной системы.



Баротерапия является мощным катализатором восстановления нервных клеток и улучшения психомоторного развития у взрослых и детей, не уступающим по эффективности стволовым клеткам.

# Наш центр находится по адресу

2005 152nd Ave NE, Redmond, WA 98005 За справками обращайтесь по телефону:

425-644-7999

e-mail: wahyperbarics@gmail.com

На многие вопросы вы сможете найти ответы на нашей web site: www.washingtonhyperbarics.com

SEPTEMBER



Стиральные и сушильные машины



тел. (425) 785-0710



# Cleaning PRO o

Следите за нашими скидками на нашем веб сайте

cleaning-pro.com

(206)792-9670

Качественная чистка карпета и мягкой мебели с применением безопасность местоксичных чистящих средств, безопасных для здоровья вас, ваших дейого в самест домашинх менвотных.

Чистка Карпета

10% OFF FROM REGULAR PRICE

Чистка Мягкой

**Мебели** Sofas, Love Seats, Chairs

10% OFF FROM REGULAR PRICE



# **Quality Dental and Dentures**

#### 19550 Aurora Ave N Shoreline, WA 98133

# Все виды стоматологических услуг



Виктор Разумович, LD

Tel: (206)542-2196 Fax: (206)542-4055

выпускник Днепропетровского мединститута 15 -летний опыт работы в стоматологии

разговариваем на русском и украинском

- Лечение корневых каналов
- Удаление и лечение зубов
- Только белые пломбы
- Протезы на имплантах, импланты
- Коронки и мосты
- Изготовление протезов по немецкой технологии
- Корректировка улыбки фарфоровыми накладками





#### в офисе принимает хирург -

операции по наращиванию кости, установка имплантов, удаление зубов мудрости.

Принимаем: Все виды медицинских страховок. Медицинские купоны для вэрослых и детей. в рассрочку до 24 месяцев без процентов



# EVERGREEN OTJUHAS BOSMOWHOCT MET PAGOTY!



Medical Profession that works for you

> Сертификат за 2 месяца

Start to work at hospitals, assisted living facilities or continue education for nursing profession

для справок звоните: 425..449.8229

www.evergreennursingschool.org E-mail: enursingschool@gmail.com

**НИЗКИЕ** ЦЕНЫ!

# LOWE'S TRAVEL PACKAGES & A

1-877-874-7030 (БЕСПЛАТНЫЙ) Tel. (425) 741-1007 Fax: (425) 212-9146

# Распродажа туристических путевок:

HAWAII - from \$599 (6 дней) MEXICO - from \$699 (6 дней) LAS VEGAS - from \$265 (3 дней) DISNEYLAND - from \$360 (3 дней)

KPVU36II

Caribbean, Mexico, Alaska from \$360 + tax

# ОРГАНИЗУЕМ ГРУППОВЫЕ ПОЕЗДКИ

Покулайте семейные путевки (проживание детей в гостинице бесплатно) и 50% OFF on transfersill Каждый наш покулатель участвует в розыпрыще пРИВ Ф1 - БЕСПЛАТНАЯ ПУТЕВКА НА ДВОИХ

нас цены ДЕШЕВЛЕ, чем на интернете

BOHNTEIII

Элина



# МАНУАЛЬНАЯ ТЕРАПИЯ И МАССАЖ

- Терапевтический массаж
- Лечение заболеваний позвоночника
- Снятие напряжения в позвоночнике
- Процедуры с применением холодного лазера



Наш центр специализируется на реабилитации пациентов пострадавшим в: Автоаварии

Производственные травмы Спортивные травмы

- ПРИНИМАЕМ детей и **ВЗРОСЛЫХ**
- Боли в шее и спине
   Головные боли
- Мышечные боли
  Carpal-Tunnel

# Избавим от болей

в спине по причине: Смещение позвонков Спазм мышц

Сдавливание нервных проводков ЛЕЧЕБНЫЙ МАССАЖ

ВОЗМОЖЕН ПРИЕМ БЕЗ ЗАПИСИ

ПРИНИМАЕМ БОЛЬШИНСТВО

719-3033 Ten. (253) 852-2828

25854 108th Ave SE Kent, WA 98030













# Продаем запчасти для всех типов автомобилей

- Запчасти по двигателю
- Прокладки и сальники (клапанной крышки, картера, ГБЦ)
- Внутренние детали (Поршни, кольца, клапаны, вкладыши)
- Помпы (Водяные, масляные и топливные)
- Свечи и катушки зажигания
- Ремни генератора и ГРМ
- Тормозные колодки, диски, супорты
- Фильтры (воздушные, топливные, масляные, трансмиссионные, салона)
- Детали подвески и рулевые компоненты
- Охлаждающие компоненты
- Компоненты сцепления
- Различные сенсоры

# We sell high quality parts for Domestic, European & Asian vehicles

- · Gaskets & Seals (valve covers, oil pan, head gaskets)
- Internal engine parts (pistons, rings, valves, bearings)
- · Water, Fuel & Oil pumps
- Ignition components (spark plugs, ignition coils)
- · Serpentine & Timing belts
- Braking Components
- Filters (Air, Oil, Fuel, Cabin, Transmission)
- Suspension & Steering Components
- · Cooling & AC Components
- Clutches
- Miscellaneous Sensors











Seattle Parts Distribution Co, LLC

695 Strander Blvd Tukwila, WA 98188

206-397-3144

e-mail:sales@spdparts.com www.imautoparts.com

# Pacific Atlantic Express Corp.

Покупка и пересылка автомобилей со всех аукционов США

Доставка коммерческих и личных грузов во все страны мира

Доставка лодок по всему миру до 27 футов в океанских контейнерах Контейнерные грузоперевозки во все страны мира.



Звоните:

Тел.: (253) 383-0771 E-mail:seattle@atlanticexpresscorp.com

WWW.ATLANTICEXPRESSCORP.COM

2007 Stewart St. Tacoma, WA 98421

# Загрузка контейнеров:

Seattle, WA Chicago, IL New York, NY Norfolk, VA

Savannah, GA Houston, TX Miami, FL Los Angeles, CA









for Atlantic Express

# Victoria's Corner комиссионный магазин

Подвенечные платья

• Большой выбор одежды для вечерних выходов

Кожаные сумки

Мы предлагаем сервисы: Починка часов и драгоценностей, а также замена батареек в часах

Часы работы магазина: Понедельник - Пятница с 11 утра до 7 вечера Суббота

с 11 утра до 5 вечера Воскресенье - ВЫХОДНОЙ

1504 145th PL SE Bellevue WA 98007



Приходите, покупайте, приносите ваши вещи на комиссию. Для информации звоните в рабочие часы по телефонам (206) 778-5241 (425) 641-4627

С уважением Зоя



Беспроводной 4G модем, который в 10 раз быстрее, чем 3G Загрузка фильмов за одну минуту

Загрузка музыки за 4 секунды Загрузка фотографий за 6 секунд LG VL600 4G LTE USB Modem

После \$200 скидки и возврат предоплаты \$50

Requires new 2-vr activation on a 4G LTE Mobile Broadband Plan



Прямое телевидение, живое радио и другие программы.

LG Vortex™

После \$200 скидки и

With new 2 yr activation on voice plan with data pak reg'd.



Activation for line, \$15\$ (\$2.5 for secondary Family Bharelin lines or 2 or Agains), MFIGRY ANT CONSUMER INFORMATION, Surject to Consear Ann. Calling Plant better forms derived sproved lip (\$15\$ for advanced devices), of the charge of the c



Lakewood 253-588-8771

425-775-5321 Boohan 425-774-3130

Bellevue 425-643-3727 Seattle 206-682-2177

Columbia Center 206-381-0707 Renton 425-277-7810

www.celltowns.com

Мы говорим по-русски и по-украински



# Школа Русского Языка



для русскоговорящих детей, которая успешно функционирует с 1994 года. продолжает НАБОР детей в классы

- Развивающий класс для мальшей
- 3-х 4-х лет
- Классы русского языка и литературы для детей всех возрастов
- о Классы математики для летей от 7 ло 18 лет
- Музыкальный класс (теория музыки)
- Классы рисования



## Ели Николова Sr Loan Officer

Cell 425-444-0884

Звоните для бесплатного письма приквалификации

Аля покупающих впервые бесплатный семинар, звоните для аппойтмента. Вы сможете задать любые вопросы реалтору и loan officer, title officer

- 10 лет опыта работы с заемами
- Честный и надежный сервис
- Заемы с downpayment 3.5%
- Заемы для покупки недвижимости и перефинансирование
- Все вилы заемов
- Бесплатная консультация и бесплатная приквалификация



Самый низкий % + наидучший заем + \$400 кредит при закрытии сделки

Я говорю по-русски, английски, болгарски

# Занятия проводятся в Беленю.

Запись и необходимая информация по телефонам

Tel. (425) 653-9581 Cell. (206) 755-3183



АПОСТИЛЬ

ЗАПОЛНЕНИЕ ДОКУМЕНТОВ НА ГОСУДАРСТВЕННЫЕ ПРОГРАММЫ: SSI (ПЕНСИЯ). HOUSING (ЖИЛЬЁ)

# ОДИН К ОДНОМУ



НОТАРИАЛЬНЫЕ ЗАВЕРЕНИЯ

425-246-3520



# Косметический салон

# 7904 110th Ave SE Newcastle, WA 98056

- Европейские методы очистки кожи. массаж лица и шеи.
- мультивитаминные и грязевые маски. Нехирургические процедуры по устранению и лечению
- поврежденной структуры кожи: морщин. пигментных пятен любой этиологии, рубцов после прыщей, шрамов.
- □ Различные виды пиллинга: микрокристаллический, химико-
- биологический, микрошлифовка.
- Омолаживающие процедуры.
- Лечение угревой сыпи.
- Body Wraps: лечение натуральными водорослями, минералами и солями из Мертвого моря (снижение веса, устранение целлюлита, "пористой", "апельсино-подобной" кожи, удаление токсинов и вредных веществ из организма, делающее кожу упругой и гладкой).
- Чистка ушей (снижение давления, головокружения, головных болей, звона ушей)
- Удаление волос на лице и теле.
- Дизайн бровей.
- Покраска бровей и ресниц.
- Химическая завивка ресниц.
- Профессиональный макияж.

**(425) 772-9688** Елена

Licensed Mental Health Counselor

# Marriage and Family Therapist

# Лана Полингер

# Дипломированный психотерапевт

- Депрессии
- Неврозы
- Эмоциональные нарушения
- Навязчивые состояния
- Проблемы в семейных отношениях и воспитании детей

#### Принимаются страховки:

Regence Blue Shield, Premiera Blue Cross, Group Health, First Choice, Aethna, Cigna and other Ins. Carriers

Tel. (425) 649-1177

Адрес: 14205 SE 36th St, Suite 131 Bellevue. WA 98006

# Clearvue Vision Center Alexandra Gelt РУССКОГОВОРЯШИЙ ГЛАЗНОЙ ВРАЧ 8009 S. 180th Street # 104 Kent, Ten. 425, 251, 9200 WA 98032 (напротил магезина IKEA) Мы проводим квалифицированную, тщательную проверку глаз у детей и взрослых Принимаем основные виды страховок • Инфекционные заболевания глаз \$40 СКИДКА Проверка глаз у больных диабетом • Лечение сухости глаз НА ГЛАЗНОЙ ЭКЗАМЕН ИЛИ • Диагностика и лечение глаукомы ПОКУПКУ ОЧКОВ/ПИНЗ Диагностика катаракты Проверка аллергии глаз



- Ежедневные уроки русского и английского даёт педагог-профессионал с высшим образованием. Обучаем чтению по Букварю и письму печатными буквами за 4 месяца.
- Знакомим с природоведением и географией стран.
- Обучаем счёту на двух языках, сложению и вычитанию до 20.
- Рисуем красками и карандашами.
  Оборудованное, светлое просторное помещение с отдельной
- спальней, укомплектованной кроватками. Оборудованная игровая площадка.
- Полноценное 4-х разовое питание.

Принимаем детей с года до 12 лет. DSHS-OK. Вторая смена с 4:00 рт до 11:00 рт.

E-mail: khristina29@hotmail.com 16657 SE 8th ST Bellevue WA 98008 (206) 412-7048 (206) 432-7632

Ваши дети будут окружены любовью и вниманием

# **VIKO Landscaping**

Очки разных дизайнеров, включая модерные солнечные очки.

Experienced - Licensed - Bonded - Insured

# Мы делаем

 Консультация по рефракционной, лазерной операции и послеоперационная проверка глаз
 Контактные линзы

- O Patio and walk ways (из бетона, кирпича, или натурального камня)
- О Стенки из камня или блоков
- O Planters из дерева, кирпича, блоков или прессованного камня)
- Речки, водопады, песочницы, заборы любого типа
- О Осушаем мокрые участки, дренажные и поливные

системы, освещение

 Кладем новую или меняем старужетраву, обрезаем деревья, посыпаем барком, новой землей и многое другое

Гарантируем качество и умеренные цены

Звонить Николаю Cell: (425) 922-7101 Звонить Виктору Cell: (253) 332-1377

Email: VIKO Landscaping@hotmail.com



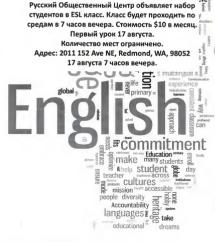
предлагает facial, химические завивки, эксклюзивные покраски, модные стрижки и укладки, прически для торжественных случаевледикюр, маникюр, acrylic nails, waxing (удаление волос), наращивание ресниц, покраска бровей и ресниц.





new world product communicate disalogue dialogue





# С 10 мая 2011 года Открывается НОВЫЙ

catering business
в г. Кент по соседству с русским
магазином "Taste of Russia"

Имеется зал для пиршеств на 120 человек.
Принимаем заказы на празднования дней рождения, сватовств, поминок, юбилеев и небольших свадеб.
Готовим по рецептам европейской и американской кухни.



Заказы принимаем по тел. (206) 335-1607 можно оставлять месседж

# Альберт Хачатуров

Loan Consultant

Lic # MLO-106207

Phone: 206-898-3930

Fax 425-401-0607

# Финансирование недвижимости:

ДОМОВ, КВАРТИР (condo, townhouse).

строительные займы.

- FHA & Conventional Loans · HomePath Loans & Home Affordable Refinance
- Fixed Bates & ABM

NF Enterprises Inc. 12600 SE 38th ST, Suite 111 Bellevue, WA 98006

E-mail:albert1043@gmail.com

# Покупка и Продажа Недвижимости



Vitality & Marianna Mikshans





We specialize in SHORT SALES! ИНВЕСТОРЫ И ПОКУПАЮЩИИ ДОМ ВПЕРВЫЕ - Цены упали до доступного и очень выгодного уровня - ЗВОНИТЕ!

(253) **255-2342** 

(253) **255-2329** 

E-mail: mariannami@johniscott.com www.johniscott.com/mariannami

Lakewood \$249.950



Auburn Bank owned \$177.906

# Issaquah Women's Clinic

# Приглашаются женщины всех возрастов!



# В наши услуги входит:

Акушерство, Гинекология, Лечение бесплодия. Гинекологические операции, Менопауза и многое другое. Позвоните нам по телефону 425-651-4338

чтобы назначить визит с доктором Марией Холмс.

> Часы работы: Понедельник - Пятница 10AM - 6PM

Наш адрес: 22500 SE 64th Place. Suite 120, Issaguah, WA 98027

Tel. 425-651-4338

# Denture Office



www.dentureoffice.co

# Лариса Резник - Протезист Леонид Резник - Зубной техник

Специалисты с более чем 30-летним стажем работы

- Полные и частичные протезы
- Перебазировка протезов на следующий день
- Ремонт протезов в тот же день



# САМЫЕ НИЗКИЕ ЦЕНЫ НА ВСЕ ВИДЫ РАБОТ

Выезжаем к пациенту на дом по необходимости. Дополнительная плата за выезд на дом не взымается

Гарантируем отличное качество работы.

Запись на прием по телефону:

17230 Bothell Way, Lake Forest Park, WA 98303

206-362-3599 или 206-353-6401









- Объявляет набор учеников с 6 лет и выше.
- Художник с 20-ти летним стажем.
- Есть классы для взрослых.
- Удобное расположение.

(Petrovitsky / Fred Meyer location)

Принимаются заказы на картины: Портреты, пейзажи, натюрморты. Производится реставрация картин

и делаются рекламные щиты

Тел. (425) 401-2914 Cell. (425) 443-7397 Bayecnas

teacher

people diversity

Accountability

educational

make many student

.. cultures mission "

# Nina`s Wedding Services

Украшаем свадьбы, дни рождения, бармицвы и т.д.

- Составляем композиции из цветов
- Большой выбор колонн, подсвечников, ваз, тканей, деревьев,
- хуппы и многое другое
- Сдаем в рент посуду, скатерти, чехлы, салфетки

**Cell. (425) 387-9665 Tel. (425) 387-0707** Нина



центры реабилитации и круглосуточного ухода за больными людьми

"Ольгино"



# В нашем центре:

- Медицинское обслуживание
- Приготовление пищи в посуде "Zepter"
- Отдельные комнаты (возможен личный телефон/интернет)
- 4 Программы русского ТВ
- Принимаются люди для временного проживания или на реабилитацию сроком от 1 месяца и больше



Опыт работы более 20 лет

Требуются сотрудники (206) 399-3939

Email: Olgino@Olgino.com

Website: www.olgino.com



Вкуснейшие БЛЮДА на заказ!

Только у нас вы сможете заказать изысканные блюда с доставкой для ваших

- СВАДЕБ
- FAHKETOR
- DYPHIFTOR
- СЕМЕЙНЫХ ОБЕДОВ
- СЕМЕЙНЫХ И КОРПОРАТИВНЫХ ПРАЗДНИКОВ





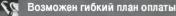


Это здоровье, престиж, красота



# Уникальная, высококачественная посуда Zepter:

- обеспечивает эдоровое питание
- сохраняет витамины и минералы
- снижает риск заболеваний
- снижает уровень холестерина
- понижает кровяное давление
- сокращает время приготовления пищи
- уменьшает расход энергоносителя





Zepter - не только посуда...

(425) 485-4418



# 7xoq за boлосали Длинные волосы:

В летнюю пору волосы требуют пристального ухода со стороны своей хозяйки. Солнечные лучи, морская вода, теплый сухой ветер пагубно действуют на шевелюру, оставляя «на память» о летнем отдыхе ломкие, секущиеся, тусклые волосы, не поддающиеся укладке. Как сохранить упасоту волос потом?

В летнюю пору для волос хороши мягкие увлажняющие шампуни, в состав которых входят питательные масла. Они защищают волосы от пересущивания, питают и сохраняют влагу Использовать такие шампуни можно ежедневно (об этом должно быть написано на этикетке изделия). После мытья этими средствами волосы становятся мягкими на ощупь и легко пасчесываются

Почетное место в списке средств по уходу за волосами в летнюю пору занимает кондиционер. Он создает дополнительную защиту волосам, способствует их привлекательному внешнему виду, лучшему расчесыванию и укладке.

Полезно использовать специальный защитный спрей для волос, который также не дает волосам пересущиваться и выгорать на солнце. Можно подобрать водостойкий спрей для волос - и тогда вашей прическе не страшно и купание в море.

Подбирая средства по уходу за волосами в летнюю пору, смотрите. чтобы на их упаковке значились слова SUN и UV-фильтр - это значит, что данная серия предназначена как раз для защиты шевелюры от солнца. В состав таких средств должны входить витамины А и Е, различные масла (оливковое, масло ши, жожоба) и травы

Не стоит пренебрегать в летнюю пору головными уборами – шляпой. бейсболкой, платком – особенно если предстоит длительное нахождение под открытым солнцем. Подберите головной убор под стиль своей одежды и форму лица - и он станет не только отличным средством защиты волос от солнца, но и отличным дополнением к повседневному гардеробу.

Нежелательно находиться с мокрыми или влажными волосами под открытым солнцем - вода усиливает действие ультрафиолета. А чтобы спасти волосы от разрушительного воздействия морской воды, после купания в море рекомендуется прополоскать их чуть подслащенной

Хорошим средством по уходу за волосами летом являются различные травяные отвары и настои, которыми можно ополаскивать волосы ежедневно. Вот несколько рецептов таких настоев:

Липовый настой. Залейте 100 г липового цвета 2 стаканами воды. доведите до кипения, настаивайте в ение 15 минут, процедите.

Настой из цветков ромашки (крапивы, череды, мелиссы). 2 ст.л. цветков залить 1 стаканом кипятка. настаивать в течение 10 минут.

процедить

Ополасиивать волосы после мытье

вместо кондиционера Отвар тысячелистника, 2 ст.л. травы залить 1 стаканом воды, кипятить в течение 5 минут, настоять, процедить.

Ежедневно втирать в кожу головы. Отличное средство по уходу за волосами летом - маска из трав.

Для ее приготовления нужно взять 100 г свежих копцей лопуха, измельчить их, залить стаканом оливкового масла и настаивать в течение суток. Полученную смесь варить на медленном огне в течение 15 минут. остудить, процедить. Волосы смазываются полученной маской обильно, покрываются пергаментной бумагой. а сверху - махровым полотенцем. Спустя 2 часа маску нужно тщательно смыть с волос.

Еще один рецепт домашней маски для волос - смесь растительного масла с яичным желтком и соком лимона Такую маску нужно нанести на волосы и подержать 30 минут, затем тщательно смыть теплой волой

Если народные средства не внушают доверия, отправляйтесь в магазин косметики. Здесь вы найдете множество средств по уходу за волосами в летнюю пору. Различные лосьоны, маски, ампулы, сыворотки и целые комплексы по уходу за тусклыми и слабыми волосами ждут вас здесь. Конечно, за их использование придется выложить кругленькую сумму, чего не скажешь о копеечных травах. А эффект.

стоит заметить, практически одинаков. Не отказывайте себе в массаже кожи головы. Сделать его очень просто – достаточно использовать для расчесывания волос мягкую щетку и же массировать волосы у корней.

В летнюю пору стоит сократить до минимума использование средств для укладки волос (лаков, муссов), завивок (особенно химических), окрашивания волос, сложных причесок в общем, любых манипуляций с волосами, которые могут нанести им дополнительные повреждения. Откажитесь от использования фена – в жаркую летнюю пору волосы быстро высохнут и сами по себе.

Если же существует необходимость в использовании средств для укладки волос, отдайте предпочтение стайлинговым средствам с пометкой SPF защиты (защиты от влияния солнечных лучей).

Правильный уход за волосами летом необходим для сохранения красивой шевелюры, здоровых волос, привлекательной прически. Пусть летний отдых не принесет вашим волосам вреда, и они останутся мягкими, податливыми и густыми.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

# советы по уходу

Длинные волосы – предмет гордости их обладательницы и зависти окружающих. Пожалуй, единственный недостаток длинных волос - это то, что они требуют определенного ухода, иначе вся их красота может сойти на нет. Впрочем, секреты ухода за ллининими волосами ловольно просты. Главное - помнить несколько

правил и неукоснительно слеловать им.

Провило первое. Подберите подходящие средство по уходу зо волосоми

Шампунь должен соответствовать не только типу волос (сухие, жирные, нормальные). но и бороться с проблемными волосами. если такие имеют место быть (домкость волос, перхоть, слабые

окрашенные волосы). Необходимым средством по уходу за длинными волосами является кондиционер - он поможет предотвратить спутывание волос, увлажнит и разгладит их, облегчит процесс расчесывания. Различные маски-бальзамы укрепят корни волос и предотвратят их выпадение, помогут долго сохранить пышную шевелюру. Маски для волос можно купить или сделать в домашних условиях.

#### Провило второе. Регулярно и провильно мойте волосы

Длинные волосы нужно мыть раз в 3 дня. Для мытья волос используйте теплую воду. Не наносите на волосы неразбавленный шампунь- наберите в ладонь немного воды и разведите его в ней. Наносите шампунь равномерно, начиная от корней и распределяя его по всей длине волос. Помассировав волосы у корней, тщательно смойте шампунь. После каждого мытья волос наносите на кончики кондиционер. раз в неделю проводите глубокое кондиционирование (по всей длине волос).

#### Провило третье, Провильно росчесывойте волосы

Если волосы слишком спутаны, сначала попытайтесь распутать их пальцами. Выбирая расческу. отдайте предпочтение деревянной с редкими зубцами. Голову нагните вниз, устремляя подбородок к груди, перекиньте вперед волосы и прочешите сначала их концы. Затем откиньте волосы назад, распределите их на пряди и аккуратно расчените каждую прядь по всей длине, начиная с корней.

#### Провило четвертое. Избегойте повреждения волос Частые укладки, окращивание волос.

использование фена после каждого мытья головы, прогулка под дождем без зонта и под палящим солнцем без головного убора, увлечение злектроплойками и термобигудями все это губительно сказывается на внешнем виде и общем состоянии волос. Они становятся тусклыми, слабыми, ломкими. Поэтому стоит свести к минимуму негативное воздействие на волосы: вместо фена просущить волосы с помощью специального абсорбирующего полотенца, вместо плойки использовать обычные бигуди, а окрашивание волос с помощью красок можно чередовать с естественным окрашиванием (луковой шелухой. хной, ромашкой).

#### Провило пятое, Боритесь с секущимися концоми

Не забывайте периодически проверять волосы на наличие секущихся кончиков. При обнаружении последних их следует остричь. В последнее время популярной в борьбе с секущимися концами волос стала процелура опаливания, когда их подстригают горячими острыми ножницами. В домашних условиях такую процедуру не осуществишь - зато она доступна во многих салонах красоты.

И еще несколько полезных советов: - избегайте сильной струи волы во время мытья волос-

- не расчесывайте мокрые волосы: - благотворное влияние на волосы окажет прием поливитаминов:
- старайтесь меньше курить или вовсе отказать от этой вредной привычки волосы будут вам благодарны: - проверить состояние ваших волос
- можно, проведя простой тест: подсчитайте, сколько волос останется на вашей расческе по истечении дня если больше 40, волосам требуется помощь:
- выпаление волос может быть связано с неправильным питанием откорректируйте его и никогда резко не садитесь на диету.

Теперь вы знаете, как ухаживать за длинными волосами. Регулярный и правильный уход обеспечит волосам красоту, здоровый внешний вид - и отличное настроение их обладательницы!

# Компания CRYSTAL BRIGHT CLEANING SERVICE

# Предлагает работу

для женщин и мужчин по уборке домов.

- Хорошая зарплата
- Знание английского языка не обязательно

Дополнительная информация по телефонам

Office: 425-228-0446

Cell.: 425-736-6522 Cell.: 425-736-6521

Fax: 425-228-8997

# Косметологическая

КЛИНИКа в Kirkland

Все виды косметических процедур

11911 NE 132nd Street Suite #100 Kirkland, WA 98034

(425) 373. 6777

- Вотох<sup>®</sup> устранение моршин на лбу и вокруг глаз
- Juvederm™ устранение носо-губных складок. увеличение объема губ
- Latisse® препарат для выращивания ресниц
- Химический пиллинг кожи лица и тела
- Microdermabrasion механическая шлифовка кожи
- Dermaplaning безболезненное удаление волос на лице с одновременным пиллингом
- Лечение угревой сыпи
- Программа для похудения под медицинским наблюдением

# ПЕРЕВОЗКА МАШИН

- Insurance Auto Action
- Manheim Auto Action
- Copart Auto Action Dealer to dealer
- Personal
- 48 states



Tel. (206) 407-9023

# Григорий Елкин

Real Estate Specialist Mortgage Consultant

Cell. (206) 650-7230





**FORECLOSURE!** 

# **SAVE YOUR CREDIT!**

Buy house at 40%-60% discount

Финансирование и перефинансирование, minimum down-payment



# Лео Бернетт

Сегодни в империю рекломного огентство Leo Витеtt вкодт 270 компоний с 900 сотрудникоми в 38 строном, ее годовой оборот превышиет 8 мард. долгоров, а огентство обслуживает 7 из 25 крупнейших торговых мором. Его создатель начинол с трех клиентов, восьми сотрудников и кучей долгов.

#### Начинания

Л гоо Бернетт родился 21 октября 1891 года в породе Сейнт Джонс в штате Мичинан. Он изучал журнализи в Мичитанском университете, где он также был редактором университетской газеты. Затем Лео работа полицейским репортером в газете Реогіа Journal, а поэже устроился на работу в ремламизи бугори Сайшів. Оного Сотрати, где он стал менеджером по рекламе в 1919 году. Затем он перешов в Lafaytet Motors, после в агентство Homer МсКее в Индианалогисе, и наконец в Erwin, Wasey and Company.

В 1935 году Лео Бернетт одолжил 50 тысяч долларов и вместе с другом Дижком О'Кифом (Jack O'Кieffe) основал Leo Burnett Company, Inc. в Чикаго. В самом начале у них было лишь три клиента — Green Giant, Hoover, and Realsik Hosierv.

Первый год работы стал для них настоящим испытанием. О?Киф и Бернетт хотели создать серьезную небольшую компанию, которая занималась бы лишь несколькими первоклассными клиентами — Бернетт изначально был перфекционистом. Они обратились с предложением о сотрудничестве к Hershey Chocolate Company. выпускавшей прекрасные продукты, которые практически не рекламировались. Бернетт и О?Киф были уверены, что они смогут убедить Hershey в сотрудничестве, предложив им качественную рекламную кампанию. Бернетт специально поехал в штаб-квартиру компании в городе Херши штата Пенсильвания, чтобы продать им свои рекламные услуги. Он вернулся глубоко разочарованным сделка не состоялась. О?Киф и Бернетт модифицировали свое предложение и обратились с ним к Wrigley Gum. И снова их ждало разочарование. В результате такой полосы неудач, первый год бизнеса новая компания О?Кифа и Бернетта закончила без единого доллара от новых клиентов.

На следующий год в Lee Burnett Company, Inc.

На следующий год в Lee Burnett Company, Inc.

несколько заказов от малого бизнеса. Однам скоро
Бернет и Хиф лоссорились, в результате чего Хиф
посмити Хиф поссорились, в результате чего Хиф
поминул фирму, забрав с собой новых илиентов. Так
прошел еще год, за который Leo Burnett Company, Inc.

не прибавилось ин одного кличента. Наконец. ОУКиф
уговорил Лео Бернетта и Дика Хифа помириться, что
дало толуко развитию компании.

#### ◆ Переломный момент

В 1940 году Лео Бернетт получил заказ от постратор в предустатута Миса (Аmerican Meat Institute). В 1945 году он начал свою знаменитую кампанию, в которой красное мясо было размещено на красном фоне, а текст ензигу призывал кущель больше мяса. Эта кампания «красное на красномта стала классическим примером техники Бернета «подчернивания неотъемлемой зффектности и якоксти получка.

Бернетт утверждал, что каждый продукт содержит в себе неотъемлемую зффектную составляющую; нечто, что мотивирует людей покупать данный продукт, нечто, что заставляет производителя выпускать его — миенно зта характеристика продукта выделяет его из общей массы. Именно зту составляющую продукта должно подчеривать каждое рекламное объявление продукта.

Для объяснения своей концепции неотъемлемой зффектности, Бернетт часто приводил пример рекламной кампании для American Meat Institute. После долгих размышлений, как он писал «мы пришли к выводу, что образ мяса должен быть зрелым и мужественным, что лучше всего выражалось красным мясом». Показ сырого мяса в рекламных объявлениях в то время считался очень необычным и даже непристойным. Бернетт с знтузиазмом решил нарушить это неписаное правило и создал рекламные объявления, занимавшие целые страницы, на которых изображались толстые куски мяса на ярко-красном фоне. «Красное на красном было задумано специально, - говорил он позже. -Таким образом мы хотели подчеркнуть концепцию красного, мужественность и все остальное, что мы пытались этим выразить». Это была концепция неотъемлемой зффектности продукта в ее чистейшей

Бернет также подчермивал необходимость использования «простых народных слод го ткоторых исходили зманации человечности и гуманности, что делало рекламу привлекательной, а не надредливой или угрожающей. Например, такие фразы, как «У каждой хорошей ситареты должен быть выус изгоратуровающей изграти, должен быть выус изгратуровающей изграти, должен быть выус изгратуровами.

Бизнес-философия Бернетта базировалась на его знаменитом высказывании: «Пытаясь достать звезду с неба, может и не всегда получаешь желаемое, но уж точно не окажешься с комком грязи в руке».

#### ◆ Развитие

После десяти лет умеренного роста, в 1949 году момпания Бернета получни выяс выйти из новый уровень. Бернетт получни выяса выйти из новый уровень. Бернетт получни заказ из рекульту скемейной мумя уколивания Пійыну (Ріїйыну Терна Гійыну Берна Бекламую заказначно Бійыну (Ріїйыну Терна рикамную заказначно Бійыну Берна рикамную заказначно Бійыну Берна привлема рикамную заказначно рикамную заказначно рекламу кумурамых холовея Берна заказначных рекламу кумурамых холовея Берна заказначных на рекламу кумурамых холовея селе заказначных на рекламу кумурамых холовея селе заказначных на рекламу кумурамых холовея селе заказначном заказначных на рекламу кумурамых казначном заказначных заказначны

Затем Бернетт получил заказ от Нью-Йорькоюй компании Тео Соция! Закионечие этого соглашения стало сигналом для гигантов рекламного бизнеса Нью-Йорка, что на горизонте появилось новое рекламное агентство из Чикаго. В 1950 году Ргостог алб Gamble заключила контракт с Виглест Сотралу при применения пределамной изгорамного и подняло уровень престижа агентства Бернетта в рекламной изгустрик.

Лео Бернет также создал концепцию одной за классических кампаний в клютории рекламного бизнеса. Philip Morris наняла агентство Бернетта для выработия концепции и проведения рекламной кампании для сигарет Mariboro. Влиятельный журнал «Амотетів» фезе следующим образом описывает эту кампанию: «Бернетт взял никому не завестный сигаретный брени, который к тому же до



# THIS IS LEO

того времени имел ярко выраженный женственный имидж, и превратил его в бестселлер, используя портреты сексапильных мужественных ковбоев».

В 50х годах сигареты с фильтром сихтались женственными задачей Бернист было привочение к ним внимания мужской аудитории. Для этих целей беррент придума молчаливого куртого колбос татуноровами, восседающего на лошади — «самый, мужсественный тип мужсины, — как он объястим, для того, чтобы изменить миндум сигарет Матівого, Клучшему или к худшему, этого браз стал одной из самых живучку рекламных икон из всех когда-либо созданных.

В последующие годы Бернетт продолжал получать большие заказы. Одним из самых памятных рекламных кампаний, проведенных его агентством, были реклама пива Schiltz со логаном набралниер удвовльствие в гентом пиве» («Real Gusto in a great light beer») и «Когда в доме нет Schiltz, а доме нет пива («When you're out of Schiltz, you're out of beer»), кампании фирм Allstate, Maytag и занахомпании United Afrines со логаном «Не friendly skies of United» («Летайте в мирном небе Юнайтед»).

### ◆ Стиль менеджмента

Лео Бернетт выделялся своим отличительным к творчесим решения мы демалм и своим подходом к творчесим решениям в рекламе. Он был очень трудолюбив и хотел, чтобы его сотрудники разделяли его посвящение своему делу, Всеполощариес стремление Бернетта к совершенству было заразительным. Конкуренция выявила лучшие качества в Лео Бернетте и лучшее в тех людях, которые работали вместе с ним.

Его сотрудники вспоминали, как Бернетт часто ходил по коридору, загладывая в кабинеты сотрудников и справимвая: «Чего там делаешь? можно взялянить?». Загем он садился и работал вместе с сотрудником, часто доставая синий или черный каралфаш из многочисенных карманом жилета для того, чтобы запечатлеть свои мысли на бумаге.

Творческий подход Бернетта являлся полной противоположностью многим его современникам, которые построили: свои рекламные агентства на исследованиях маркетине. Бернет основал свою репутацию на утверждения, что «дляя рынка» может быть зажавечея только с помощью «долей можта» -способности стимулировать основные потребности и верования кличентов.

Когда Бернетт начинал свою работу в рекламной индустрим, утверждения о преимуществах различных продуктов согровомдались замысловатыми повествованиями — цельми историями о покунателих, данного продукта, исторые были вознаграждены за свой выбор услеком в обществе, полутярностью и романтическими приключениями. Вместо этого Бернет выдвинул на первое место бразы. Он был убежден, что визуальное красноречие было более убедительным и эффектыми, учем пустье обседиями и длинные





повестворания Фотографии и рисунки апеллиповали к «основным змошиям и примитивным инстинктам» покупателей. В 1956 году он утверждал, что наиболее эффоктиры за пеклама — это такая пеклама. которая оказывает эмоциональное впечатление на потребителя. Большую часть своей карьеры он поседтил «матаскиванию» своих паботников на идентификацию этих символов, этих визуальных архетипов, которые могли «оставить в сознании потребителей неизгладимое впечатление от рекламируемого бренда».

#### Чикагская школа рекламы

Наследие Лео Бернетта также включает разработку нового подхода к творческому процессу в рекламном бизнесе. Он оставил после себя творческий метод, называемый многими «Чикагской школой рекламы». Основу этого метода составляет нахождение неотъемлемой зффектности рекламируемого продукта, и написание рекламного текста, исходя из этого постулата.

Бернетт считал, что географическое расположение Чикаго делает этот город душой и сердцем американской нации. Он верил в то, что широта ваглелов и простота в общении жителей центрального запада Америки помогала им создавать такую рекламу, которая приходилась по душе большинству американцев. Таким образом, используя свой редкостный талант находить и использовать эффектную составляющую рекламируемых продуктов в сочетании с культурой толерантности жителей центрального запада Америки, Бернетт распространил свой стиль и философию на всю индустрию рекламы.

«Чикагский стиль» рекламы, автором которого

являлся Лео Бернетт, основывался на любви и уважении к людям. Он прекрасно понимал потребителя, и обращался к людям в приветливой и дружественной манере, используя сильные, простые и инстинутивные образы. Все мультфильмы Кеllogg's, в которых участвовали Charlie the Tuna, Morris the Cat, the Pillsbury Doughboy, Tony the Tiger, были придуманы Лео Бернеттом.

Задолго до появления концепции интегрированного маркетинга. Лео Бернетт сказал: «В своем выступлении реклама не играет сольную партию, а является интегральной частью группы мероприятий, которые могут быть обобщены общим понятием маркетинга, и она должна играть свою роль в гармонии с ними».

#### Итоги

«Ношей гловной зодочей в жизни является производство лучшей в мире рекломы. Это рекломо должно быть ностолько привлекотельной. ностолько свежей, ностолько новоторской, ностолько человечной, ностолько убедительной и ностолько конкретной, чтобы оно могло создовоть хорошую репутоцию продукту в долгосрочной перспективе, о токже успешно продовоть продукт в кроткосрочной перспективе».

B 1995 году Leo Burnett открыл свое московское представительство — Leo Burnett & Moradpour Moscow, В России действует BTL подразделение Leo Burnett - «Push & Pull». Leo Burnett & Moradpour Moscow входит в в десятку сильнейших рекламных агентств, работающих в России.

В международную сеть рекламного агентства Leo Burnett (штаб-квартира в Чикаго) входит около 270 компаний в 78 странах, включая 88 рекламных агентств с полным циклом услуг, занимающихся также почтовой рекламой, работой с базами данных, проводящих акции по стимулированию продаж и плодвижению новых продуктов на рынке.

На сегодняшний день рекламное агентство Бернетта является крупнейшим в США и 7м в мире. Оно состоит из Leo Burnett Company Inc. и Leo Burnett Worldwide Inc. — международной холдинговой компании. Компания также является самым крупным частным рекламным агентством в США. Агентство Leo Burnett успешно обслуживает 7 из 25 крупнейших торговых марок — Coca Cola, Kellogg, Marlboro, Mc-Donald's, Nintendo, Tampax и Walt Disney.

#### История с яблоками

Когда Бернетт решился на открытие своего Депрессии, он одолжил 50 тысяч долларов под свой страховой полис и закладную на дом. Некоторые из его друзей в открытую заявили ему, что он сошел с ума и закончит тем, что через шесть месяцев будет продавать яблоки на углу улицы. На это они получили следующий ответ Бернетта: «Нихрена подобного! Я булу их разлавать бесплатно».

Сегодня, в каждом офисе агентства Бернетта стоит ваза с яблоками, которая напоминает сотрудникам о духовном отце агентства и его видении будущего. Знаменитая ваза с яблоками появилась во всех представительствах компании Бернетта еще в 1935 году. Агентство по сей день бесплатно раздает более 750.000 яблок в год. в том числе около 500.000 яблок в Чикаго (около 1.600 яблок в день).



# Питерские мошенники

Мошенники — люди умные, обладоющие негоурядной фонтозией и сооброзительностью. В моленьких провинциольных городоких им не жовтоло просторо для своей деятельности, о вот в Тетербурге было о вот в Тетербурге было интерских мошенников оппличались необъяновенным оппличались необъяновенным сотромикем и ортистичностью.

#### Продажа Семеновского плаца

Окак-то в Петербург приехал окак-то в Петербург приехал построить в столице фабрику венской мебели. Он считал, что производимая в России мебели. Он считал, что производимая в России мебель этого фасона будет стоить дешевле, чем заграничная, и, следовательно, станет пользоваться выскоим спросом.

По прибытии в Петербург будущий фабрикант дал объявление в газетах о том, что желал бы приобрести большой участок земли под строительство фабрики и складов при ней. В первый же лень после публикации объявления его посетил прилично одетый госполин и предложил купить у него пустое место в самом центре города. Фабрикант несказанно обрадовался такой удаче и пожелал тут же осмотреть участок. Приезжий совершенно не знал Петербурга, а потому мошенник привез его прямо на бывший плац Семеновского полка (городские власти как раз намеревались построить на нем ипподром). Фабриканту очень понравилась обширная площадь, и он решил приобрести один из ее участков, примыкавший к Николаевской улице и казармам Семеновского полка.

После отчаянного торга продавец с покупателем сошлись на 60 тысячах рублей. Оформление сделки куплипродажи наметили на следующий день у нотариуса. Продавец предложил заехать за фабрикантом в гостиницу и потом вместе навестить юриста. Наутро они отправились на Невский проспект. Подъехали к подъезду шикарного дома, где красовалась вывеска известного нотариуса, действительно проживавшего здесь. Провинциал понаслышке знал о существовании такого человека и был весьма польщен. что эту сделку будет оформлять именно у него

Мошенник провер фабриканта на третий этам к двери, на которой висела бронзоват абличка с надписью: «НОТАРИУС». Обстановка помещения была объячной, канцелярской — столы, стулья, толстые тома законов на полажа. Несолько писарей усердно скрипели перьями, переписывая какие-то зажные бумаги. Солидный,



внушительного вида нотариус поинтересовался обстоятельствами дела и принялся за составление купчей крепости. После соблюдения всех формальностей фабрикант вручил продавцу 15 тысяч рублей наличными, а остальные — банковским чеком. На том они и распрощались.

Получив необходимую бумагу со всеми подписми и печатами, фабрикант решил, не откладывая, войти во владение купленным участком. В один из дней на Семеновском плацу появилось несколько подвод, груженных бревнами и досками. Нанятые фабрикантом рабочие начали и ставить забор. Заметив непонятное сторительство, и фабрикантом происходящим. Тот объяснил еми, что земля куплена по закону и здесь будет фабрика.

Удивленный городовой вызвал околоточного надзирателя, а тот местного пристава. Между ними завязался спор — пристав утверждал, что земля эта казенная и строить на ней ничего нельзя, в то время как фабрикант настаивал на своих правах владения этим участком. Внимательно ознакомившись с купчей. пристав заявил ошарашенному капиталисту, что она поддельная. Не поверив представителю власти. фабрикант бросился к нотариусу за разъяснениями. Приходит в тот же дом на Невском и удивляется — нотариус почему-то с третьего зтажа переехал на первый! Входит - совершенно другая обстановка и другие лица!

Настоящий нотариус объяснил потратевшему, что его подпись и печать на буматах поддельные. Донельзя раздосадованному фабриканту ничего не оставалось, как обратиться в полицию. Выяснилось, что накануне роковой сделки в доме, где проживал нотариус, на третьем этаже была временно сната под контору для некой коммерческой фирмы квартира, некой коммерческой фирмы квартира, а мебель куллена в кредит. Перед тем как яровести ротозен наверх, мошенники сняли табличну с дверей настоящего нотариуса, привинтили ее на третьем атаже, а потом вернули обратно. Когда взломали дверь этой квартиры, то нашли кучу поддельных печатей, цепь нотариуса и прочие атрибуты юриста, но самых мошенников и след простыл. Их так имкосда и не нашли.

#### «Мимо проходящий генерал»

В середине XIX виси Исавичевский собор стоя и сторитольных лесах—
шел ремонт гланного храма России.
Поскольку ремонтные работы были сложными и долговременными, 
сложными и долговременными, 
то строительные леса сделаги из 
крепкого и хорошего дерева. Один 
из сообразительных питерских 
мощенников обратил винимание 
на это обстоятельство и придумал 
хитроумную комбинацию, продав 
строительные леса собра самому 
известному в городе подряджия, Его 
замысел был гениадлен и артистичены.

Мимо ночного сторожа, охранявшего собор, с некоторых пор стал по утрам проходить какойто важный господин в фуражке с красным окольшем. Сизиала он спрашивал у сторожа огоньку. чтобы прикурить папироску, а потом стал останавливаться для непродолжительных бесед. Незнакомец участливо расспрацивал сторожа о его житье-бытье, о семье, детях, здоровье и тому подобном. Когда сторож в свою очерель поинтересовался положением незнакомца, тот ответил, что служит в министерстве и делает перед работой прогулки по утрам — так, мол. предписал врач. Назвал он сторожу и свое имя — Иван Петрович — и попросил обращаться к себе «ваше превосходительство», так как он генерал

Знакомство сторома с генералом продолжалось около месяца. Последний всегда останавливался поговорить, иногда давал сторожу четвертах, а то и делый полтинник на водку. Сторожу льсгило такое высокое знакомство, и, завидев генерала, он издали бежал к нему, исизменно называя «вашим превосходительством».

превосходительством».

Как-то утром генерал подъежал

к Исавиченскому собору в коляске

с каним-то незнакомым человеком.

Стором привычно рявкум: «Здравия

мелако, авие превосходительство із

Поните ресовавшись остотинием дел
северал готросом провести его со
северал готросом, па
стором, а предвушенском, на что
стором, на что
стором,

Подрядчик, убедившись в добротности лесов, согласился на их покупку. Они тут же поехали к нотариусу, где и заключили сделку о продаже строительных лесов Исаакчевского собора действительным статским советником Иваном Петровичем Поливановым. Задаток в размере 6 тысяч рублей был тут же вручен покупателем продавцу.

Через несколько дней к собору подъехала целая колонна телег, на которых сидели плотники стопорами. - что вам надо? — грозно спросил

- Будем леса сносить, — ответили приезжие.

- Как сносить, ведь ремонт еще не

Завязался спор. К этому времени подослен и подрядчик. Стором наотрез отказывался подпускать к строительным леса кого быт от ни было без приказания начальства. Подрядчик сильно удивился этому и стал показывать строму контракт на покупку этих самых лесов, заключенный с генералом. Кстати, он поинтересовался, а где сам генерал тот — вовсе не его начальство, а так, этот — вовсе не его начальство, а так.

«мимо проходящий генерал».

- Какой такой «мимо
проходящий»?!— в ужасе воскликнул
подрядчик и кинулся к церковному
гароста. Гот, естественно, инчего не
знал о продаже строительных лесов.
Сискная полици, как и нб килась, так
и не смогла выйти на след ловкого
мошенника.

### Мошенник-паралитик

В былые времена на Невском проспекте в доме голландской церкви помещался роскошный ковелирный магазин иностранца Реша. Среди коммерсантов Петербурга он считался первым богачом.

Однажды к дверми его магазина подкатила шикарыя карега х которой красовались графсиче гербы, а на козаха схода кучер ва которой красовались графсиче гербы, извресь. В карету были впражены орновские рыскам; слоквише целое состояние. Из кареты с трудом выполз скрюченный старии, сопровождаемый угодиным лакеем. Правая рука графа виссяла на перевязи.

Войдя в магазин, старик обессилено опустился в почтительно подставленное хозяином кресло.

 Покажите мне хорошенький браслет, — попросил граф. Ювелир высыпал перед ним груду золотых браслетов разной величины и формы. Старик выбрал один из них и поинтересовался ценой, Узнав, что он стоит всего 50 рублей, граф остался доволен такой дешевизной и решил купить его в подарок гувернантке своего сына. Когда браслет уложили в футляр и настало время расчета. старик попросил ювелира достать деньги из своего бумажника, так как ему это сделать было не по силам паралич руки, мол. С этими словами он подставил хозяину магазина свой карман. Взяв из бумажника дворянина необходимую сумму, ювелир Реш положил его обратно в карман графа.

Направившись было уже к выхолу. CTORNE BROWF SORDHMOTHS HO BUTDHING бриллиантовые серьги невиданной красоты и заинтересовался ими. Внимательно осмотрев серьги, старик восхитился чудной игрой камней и решил приобрести их для своей жены. Сторговались на 8 тысячах.

 Поставайте снова бумажник и отсчитывайте сколько надо. попросил он снова ювелира.

Тот вторично залез в карман графа. вынул бумажник и начал считать деньги. Их оказалось только 4 тысячи.

 Неужели больше нет? — удивился стапии

- Извольте сами посмотреть... Не велика беда. — ответил граф.

— придется послать за деньгами слугу Я живу здесь неподалеку.

Только будьте любезны, напишите от моего имени записку жене, я ведь CSW HE WOLK

Ювелир с охотой согласился помочь больному человеку и сел за письмо. Граф продиктовал следующее: «Дорогая Тереза, с подателем сего немелленно пришли лесять тысяч рублей. Они необходимы сию минуту - купил несколько хороших вешей»

- Как прикажете полписать? «-

поинтепесовался уозвин магазина Не надо, Семен у меня слуга старый, и жена его хорошо знает, ответил паралитик.

С улицы позвали выездного лакея. Граф, вручив записку, наставлял его: «Поезжай в карете и скорее возвращайся. Если у барыни не булет денег, то пусть даст облигации, все равно, что под рукой будет»,

Откланявшись, слуга удалился, однако уже минут через пятнадцать вернулся и заявил, что у барыни нет ключа от сейфа, так как граф по забывшивости взал его с собой

Ничего не полелзень вздохнул старик, — придется съездить за деньгами самому. Только вы, пожалуйста, отложи те для меня зти серьги, а через полчаса я за ними заеду.

К обещанному времени граф за серьгами так и не приехал. Ювелир, огорченный потерей выгодного покупателя, вечером пришел домой. Там его встретила жена и огорошила следующим вопросом:

Почему ты послал за деньгами не **УОГО-ТО ИЗ СВОИУ ПРИКАЗЧИКОВ, З КЗКОГО** то чужого лакея?

 За какими деньгами, ты с ума, Тереза, сошла? — возмутился ювелир. Тут-то он вспомнил

собственноручно написанную записку и сообразил, что его обманули самым простым и остроумным способом.

Озлобленный ювелир решил во что бы то ни стало найти мошенников. пообещал трехтысячную награду, о которой сообщалось в многочисленных афишах, расклеенных по городу. однако все напрасно — их так и не поймали

........

# Как выбрать ивет волос?

ожалуй, нет женщины. которая была бы полностью доводьна естественным пветом своих волос и хотя бы раз в жизни не прибегла к процедуре их окрашивания. Олнако зксперименты со сменой цвета волос порой могут привести к совершенно неожиланным если не сказать неприятным результатам. Как правильно подобрать цвет волос, чтобы стать еще более привлекательной?

#### Выбор цвета волос: естественность или радикальная смена имиджа?

Прежде всего, уочется отметить UTO 9 3TOM BORDOCE 32 H2C VWE полумала сама природа. Ведь наш естественный цвет волос, как плавило, опганично сочетается с тоном кожи и цветом глаз. Поэтому если вас все-таки что-то не VCTD3MB36T HO B TO WE BD8MB BLI HE готовы к значительным изменениям в собственной внешности - не перебориците в полборе цвета волос. Главное правило, которое нужно знать о том, как подобрать правильный цвет волос: краска должна быть на 1-2 тона светлее или темнее естественного цвета волос. Именно в этом случае совершенно исключен шокирующий результат.

И все же было бы непазумным предподагать, что зксперименты с выбором цвета волос v современной женщины ограничатся исключительно скромной «поправкой» в оттенках натуральной швелюры. Конечно, нам часто хочется чего-то более кардинального, особенно когда речь идет не только о смене пвета волос, но и о новом имидже, представлении себя для окружающих в новом свете.

Однако и в вопросе, как выбрать цвет волос для кардинальной смены имиджа, есть свои плавила. Ведь неправильно подобранный цвет шевелюры может вызвать зффект противоположный ожидаемому; состарит лицо. выявит его недостатки, следает лицо невзрачным и малопривлекательным.

#### Как правильно подобрать цвет волос. Основные правила.

Итак, в первую очередь нужно помнить об злементарных правилах



сочетаемости пветов в данном случае цвета кожи и цвета волос. Холодные пвета кожи хорошо сочетаются с холодными же оттенками волос, и наоболот: «теплая» кожа требует теплых оттенков волос. То же самое узсвется и соцетвемости пвета оттения BOTOC 14 LIBOTS FIRST

В идеале, перед тем как подобрать цвет волос, стоит проконсультироваться v стилиста по поводу собственного цветотипа (всего их четыре. однако нередки и промежуточные (смещанные) типы, позтому только специалист сможет максимально точно оппелелить ваш цветотип) - это существенно облегчит вам выбор и предоставит нужный диапазон оттенков, которые вам могут подойти.

Немаловажным фактором, определяющим правильность выбора пвета волос является и «качество» самих волос: насколько они тонкие или густые: прямые, волнистые или кулрявые

Задаваясь вопросом, как правильно выбрать ивет волос помните что особый подход нужен к радикальным оттенизм — слишком темным или слишком светлым волосам. Именно такие волосы могут выявить недостатки вашей внешности, например, слишком длинный нос. угри, веснушки, мешки пол глазами. Согласитесь, все-таки лучше использовать волосы лля скрытия недостатков внешнего вида.

Одна из главных ошибок отчаянных представительний женского пода. стремящихся радикально изменить свой имидж - это резкие «скачки» в виде превращений из брюнетки в блондинку и наоборот. Так делать нельзя ни в коем случае, это вредно для состояния волос, да и результат может оказаться совсем не тот, которого ожидали, Стремясь подобрать правильный цвет волос, преображайтесь постепенно, изменяя его кажлый паз не более чем на 1-2

Научитесь пользоваться картой класок, которая имеется в любом магазине, где продается краска для волос. Эта книга с локонами разного цвета должна стать для вас своеобразным путеволителем. подсказывающим верные ответы на вопрос, как выбрать цвет волос.

Возможно вам стоит попробовать не полное, а USCTUULOS OVISCULARSHUS BOROC используя его современные техники: мелирование и колорирование. Они способны освежить образ, и в то же время не настолько эгрессивны по ULTRUMBERINO A BULUCAVA

#### Как выбрать цвет волос несколько слов о красителях

Если вы хотите изменить цвет своей шевелюры, но пока нахолитесь в сомнениях по поводу того, как полобрать правильный цвет волос, воспользуйтесь впеменными кпасителями специальными тониками или бальзамами для волос, немного MANAGEMENT AND THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF

Также придут на помощь и природные красители, не только изменяющие оттенок волос, но и оказывающие благотворное возлействие на их состояние.

Дольше (около 6 недель) держатся полустойкие краски. Это оптимальный вапиант для тех, кто беспомоится не только о красоте волос, но и об их состоянии. Полустойкие краски шадящие и максимально безвредные.

Hv а если выбор в пользу того или иного цвета сделан окончательный - покупайте стойкие краски, и новый цвет волос будет радовать вас несколько месяцев, долго не смываясь. Помните только, что за стойкость краски придется платить здоровьем волос – содержащийся в таких красителях аммиак разрушает их структуру.

Будет просто замечательно, если в решении вопроса, как правильно выбрать цвет волос, вам поможет опытный стилист Если же такой возможности нет непременно воспользуйтесь. нашими советами. Отнеситесь к этому вопросу со всей серьезностью и удачных вам экспериментов с внешностью!

> Бланис 3AKA3A HA CTP.

# Мой Путь к Свободе

Мне было 23 года, когда мы с семьей переехали жить в США. Это было время надежд, я мечтал начать новую жизнь... но через неделю моего приезда в Америку я уже держал в руках пакет герои-

Я родился и вырос в христианской семье. Родители дали мне хорошее воспитание, образование, учили меня христианской морали. Сколько себя помню, я всегда был в церкви: учился в воскресной школе, участвовал в церковных мероприятиях. И пока я слушал родителей, уважал их мнение и делал, как они говорили, все было хорошо. Но в 15 лет я окончил школу, и пришла пора делать первые шаги в самостоятельную жизнь. Я стал перед выбором: жить как все, или жить так. как меня научили родители. К сожалению, я сделал выбор не в свою пользу, решил жить, как живет этот мир... Сначала я начал покуривать. В 17 лет сделал первый глоток спиртного. Мне не очень понравилось, но желание делать то, что раньше никогда не позволял себе, взяло надо мною верх. Я стал выпивал все чаше. У меня появились другие интересы, другие друзья. Они угостили меня марихуаной, и я стал курить ее каждый день... Все свободное время я проводил с друзьями: мы курили и выпивали. Чтобы больше времени тратить на это «увлекательное» занятие, я начал прогуливать уроки в техникуме, перестал посещать все семейные и церковные мероприятия. С родителями разговаривал только тогда, когда мне что-то от них было нужно. Придумывал разные истории, отговорки, уверял их, что все нормально, что ситуация под контролем и что в любой момент я смогу вернуться к нормальной жизни.

Прошло время, и курение марихуаны перестало меня удовлетворять так, как раньше. Захотелось попробовать чего-то посильнее, и я укололся. Мне это очень понравилось, я решил: вот то, чего мне так сильно не хватало в жизни! Наркотики просто поглотили меня, я начал колоться каждый день.

Первый однодневный перерыв был

только через 8 месяцев, когла я попал в больницу с заражением крови. У меня началась ломка, болело все тело, а я не мог ничего сделать, потому что лежал под капельницей, а рядом силела мама. Ничего еще не подозревая, она ухаживала за мной. Доктор говорил ей, что, по всей видимости, у меня наркотическая ломка, но она ему не верила.

Родители все же узнали правду. Для них это было сильным потрясением. С того момента началось мое возвращение к нормальной жизни. Они делали все. что могли, что бы спасти меня, не жалея средств и времени. Я три раза проходил курс лечения в наркодиспансере. Отеп возил меня на море, чтобы я восстановился. Потом был реабилитационный центр за 800 км от дома. Но все это не приносило никаких результатов. Я возвращался домой, и все продолжалось. Теперь я и сам понимал. в какое тяжелое положение попал. Но моих сил хватало лишь на то, чтобы вечером дать себе обещание, что утром брошу колоться. Приходило утро, а с ним ломка, и от обещания не оставалось следа. Я опять шел воровать, обманывать, продавать вещи из дому, чтобы найти деньги на дозу. Мне было 23 года, когда мы с семьей переехали жить в США.

Это было время надежд, я мечтал начать новую жизнь, думал, что на новом месте этот кошмар закончится.

Но все оказалось по-старому. Через неделю моего приезда в Америку я уже держал в руках пакет героина...Еще 4 года я употреблял наркотики. Все было, как всегда: воровство, обман, полиция, суды, приятели- наркоманы, периодическая боль, депрессия, мучения. Я перестал верить в Бога, в себя же я не верил уже давно. Один Господь знает, сколько моя мама потратила времени и сил на молитву обо мне, сколько слез пролила. Но она не теряла веру, потому что знала своего Бога. Однажды мама принесла мне газету, в которой было свидетельство парня, который освободился от наркотиков в реабилитационном центре "Исход". Я прочитал рассказ без особого энтузиазма и только ради мамы поехал туда. Мне было тогда 27 лет. С тех пор моя жизнь действительно изменилась. Конечно, было нелегко, но с каждым днем моя зависимость становилась дальше, а свобода от наркотиков - ближе.



В реабилитационном центре я увидел людей, которые жили новой жизнью, и это меня вдохновляло и давало силы бороться за свою свободу. Я молился Богу, и Он отвечал мне, - это тоже укрепляло мою веру в то, что я смогу изменить свою жизнь. Я стал замечать, что небо – синее, что солнце светит. У меня появился аппетит, я стал поправляться, заниматься спортом. В центре мы благодарили Бога за свободу от наркотиков, молились за наших друзей, которые еще были в зависимости от них, изучали Слово Божье и учились применять его в своей жизни. У нас получалось. и это тоже давало уверенность в завтрашнем дне. Я старался жить по максимуму, чтобы наверстать упущенное за то время. что был в плену у наркотиков,

Прошел год реабилитации, и я встретил девушку, о какой даже не мечтал! Это был подарок от Бога. Три года назал мы поженились и сейчас очень счастливы. У меня есть работа, и мы живем в достатке. Но главное, у нас много друзей, а еще есть люди, которые нуждаются в нашей помощи и поддержке.

Сегодня я обращаюсь ко всем, кто находится в наркотическом аду: «Выход есть! Воспользуйся им!»

Сделай первый шаг - получи полную информацию о программе реабилитации «Исход»

(206) 915-5958 www.exodusus.org

# Каждый год в мире от наркотиков погибает

# 100,000 человек



# Какой выбор сделаешь именно ты?

**EXODUS** 

the way out

Сделай первый шаг – получи полную информацию о программе реабилитации «Исход»

(253) 569-4588 www.exodusus.org

# Sunnyside Child

Ваш любимый детский сад приглащает всех ребят Очень всем уютно в нём - мы как дома здесь живём. Учимся, играем, танцуем, отдыхаем. Наши блинчики, котлеты даже лучше, чем конфеты!

#### Вашему ребёнку будут предоставлены:

- 5-и разовое, здоровое и вкусное, домашнее питание
- Большой двор с развивающей игровой площадкой
- Уроки русского и английского языков
- Занятия с логопедом
- Математика и география
- Гимнастика и физкультура
- Рисование, пепка, аппликации
- Музыкальные занятия, уроки пения и танцев
- Отмечаем дни рождения детей
- Устраиваем весёлые праздники и утренники в течение года

# А самое главное индивидуальный подход к каждому ребёнку!

Звоните Нелле по тел.: (206) 909-5769 или (425) 821-4565



Принимаем детей с 1 до 5 лет. Профессиональный коллектив ждёт вас и ваших детей!!!

# Открылся ЛИЦЕНЗИРОВАННЫЙ

# детский сад в городе Newcastle, "Newcastle Childcare"

"Любопытных ребятишек приглашаем в царство книжек, Где научат их писать, петь, считать и рисовать, Где весь мир большая сказка, где царит любовь и ласка "



### Мы предлагаем:

- 4-х разовое питание, органическая
- еда домашнего приготовления Прогулки на свежем воздухе
- Уроки рисования, лепки, музыки
- Подготовка в kindergarten

25) 442-7692 Elina

Наш адрес:



#### Как действуют наркотики?

Наркотики - это, по сути своей, яды. Влияние наркотиков и их действие зависит от величины дозы. Небольшое количество действует возбуждающе (усиливает активность). Большее количество действует успокаивающе (подавляет активность). Еще большее количество наркотиков действует как яд и может убить. Влияние наркотиков на человека, можно обнаружить во многих сферах деятельности.

Это справедливо для любого наркотика. Просто у каждого своя доза, будь то кофе, мышьяк или метамфетамин. Влияние наркотиков на человека многогранно.

Наркотики блокируют все ощущения, как приятные, так и нежелательные. И, хотя наркотики могут иметь кратковременный желаемый результат в случаях, когда нужно справиться с болью, они **УНИЧТОЖАЮТ СПОСОБНОСТИ И ЖИВОСТЬ** VM2 и затуманивают мысли. Так действуют наркотики.

Влияние наркотиков происходит по определённому сценарию, но у каждого человека есть выбор: быть мертвым с наркотиками или остаться в живых без них.

Влияние наркотиков на разум

Когда человек о чем-то думает, он мысленно видит картинку этого. Эти мысленные образы-картинки легко увидеть. Закройте глаза и подумайте о кошке, и вы увидите кошку. Каждую секунлу человеческий пазум "фотографирует" множество таких картинок и хранит их для того, чтобы решать разнообразные проблемы в жизни. Любое количество наркотиков оказывает влияние на разум и способности.

Обычно, когда человек что-то вспоминает, его разум работает очень быстро, и информация незамедлительно поступает к нему из мысленных образов-картинок. Но наркотики делают эти мысленные образы мутными и неясными и создают пробелы или провалы Когда человек пытается извлечь информацию из этой каши, он просто не может этого сделать. Наркотики, оказывают влияние и заставляют человека воспринимать все медленно или чувствовать себя тупым и приводят к тому, что он терпит в жизни неудачи. Когда неудач становится все больше и жизнь становится все труднее, человек стремится принимать еще больше наркотиков в попытке справиться со своей проблемой.

Это может привести к тому. что наркоман будет искаженно воспринимать происходящее вокруг него. В результате человек может

начать вести себя очень странно и неразумно. Он даже может начать буйствовать. Вот каково влияние напкотиков

#### I Влияние наркотиков на способности

Один из мифов о наркотиках гласит. что наркотики стимулируют творческие способности. Однако, истина прямо противоположиз Наркотики разрушают творческие способиости

Человек испытывает различные эмоциональные состояния. Существует целая шкала таких состояний, на верхушке которой знтузиазм, а в самом низу - апатия. На протяжении всей своей жизни люди двигаются то вверх, то вниз по этой шкале. Влияние наркотиков оказывает воздействие на настроение неповека Тот, кому грустно, может принимать наркотики, чтобы получить кажущееся ощущение счастья. Однако такой способ не работает. Кокаин дает человеку фальшивое ошущение радости. Но когда действие наркотика прекращается, человек стремительно падает еще ниже, чем был прежде. И с каждым разом это змоциональное падение все ниже и ниже. В конце коннов наркотики окончательно раэрушат все творческие способности

#### I Остатки наркотиков скапливаются в жировой ткани тела и оказывают влияние на человека

человека

Одно из открытий Л. Рона Хаббарда, которое было полтвержлено в ходе научных исследований, состоит в том, что остатки наркотиков и других ядов застревают в жировой ткани тела и сохраняются там даже спустя много лет с момента их приема. Эти остатки могут продолжать оказывать отрицательное воздействие на человека спустя долгое время после того, как действие наркотика прекратилось.

Эти отложения наркотических веществ могут снижать восприятия. вызывать усталость, спутанность мыслей и другие реакции. Все это

мешает человеку достичь духовного просветления и VВЕЛИЧИТЬ СВОИ СПОСОБНОСТИ Влияние наркотиков на разум и тело, происходит внутри человека, независимо от внешних факторов.

Понимая, что зта проблема биохимического характера должна быть решена прежде, чем человек сможет обрести долговременные духовные достижения, г-н Хаббард разработал Программу "Очищение", которую независимые исследователи называют самой безопасной, эффективной и единственной в своем роде процедурой нейтрализации токсичных

веществ в организме. Ранее, влияние наркотиков и сам механизм был недостаточно изучен

Разработанная для устранения биохимических препятствий на пути к духовному улучшению, Программа "Очищение" представляет собой тщательно рассчитанную систему. включающую в себя физические упражнения. полноценное питание и посещение сауны. Эта система ПОЗВОЛЯЕТ ВЫТЕСНИТЬ ОСТАТКИ наркотиков и других ядовитых веществ из жировой ткани, что делает возможным улаление их из организма. За человеком, проходящим зту программу, тщательно следит специально обученный персонал, а также врачи, что обеспечивает точное прохождение программы во всех ее аспектах и постижение жолаомого благоприятного результата. Влияние наркотков на человека сводится к нулю. Эта программа описана в книге Л. Рона Хаббарда "Чистое тело, ясный

"Я начала употреблять наркотики из-за неспособности посмотреть в лицо своим проблемам и общаться с теми, кто меня окружал. Именно так все и было, и чувствовала я себя именно так. Я также считала, что наркотики не могут навредить мне, и что я могу обуздать себя в любой момент. Но это было не так. Влияние наркотиков усиливалось с каждым днем. Для закоренелой наркоманки с 12-летним стажем, которая могла манипулировать чем и кем угодно, было просто чудом найти решение. С тех пор прошло около пяти лет. Я вышла замуж и помогаю другим людям освободиться от зависимости. И я повстречала так много замечательных и заботливых людей, что каждое утро я испытываю невероятную радость оттого, что могу сказать себе: я свободна от наркотиков". - Франческа.

"Пока я употреблял наркотики, я все время думал, что у меня все под контролем, а жизнь прекрасна. Но оказалось, что я разрушил все, что построил в своей жизни и за что я боролся. Я порвал со всеми своими друзьями, не употреблявшими наркотики, отстранился от семьи. Так что среди моих друзей остались только те, кто употреблял. Каждый новый день моей жизни был посвящен только одному: я думал, как раздобыть денег на очередную дозу. Влияние наркотиков становилось невыносимым. Я делал все возможное, чтобы дорваться до амфетаминов - больше в моей жизни ничего не существовало"

Каково бы ни было влияние наркотиков, прежде всего, они остаются наркотиками и негативно влияют на жизнь человека.

Наркотики это не выход! Избавьтесь от влияния наркотиков и живите свободной жизнью! Пройдите программу \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

# **ИЗГОТОВИМ ЛЮБУЮ РЕКЛАМНУЮ ПЕЧАТНУЮ** продукцию высокого качества

- ВИЗИТКИ
- ОТКРЫТКИ
- БРОШЮРЫ • БУКЛЕТЫ
- ФЛАЕРЫ
- ЛИСТОВКИ
- БАНЕРЫ

КАЧЕСТВЕННО • ВЫСТРО • НЕДОРОГО

реабилитации наркомании.

#### | Стар Паркер о минимальной заработной плате

Обозреватель Стар Пармер (Star Parker) напомнает читательм, что Мишель Бакманн (Місhele Bachтал) недавно привелей вымание прессы своими высказываниями по вопросу минимальной заработной платы. Она, по словам журналистви, заявила, что отмена этого минимума поможет создать больше рабочих мест. Но, пишет автор статьи, несмотре количество научной литературы в поддержку этой точим зрения, некоторые репортеры отнеслись к ней резко негативка.

Например, как пишет Паркер, колумнист из Washington Post озаглавил статью о визите члена Конгресса на утреннее ток-шоу и ее рысузаырациоу там «Ралиуальная позиция Мишель Бакманн на вопрос о минимальном размере заработной платы». Обозреватель напоминает, что уровень безработицы сейчас составляет 9%: за два с половиной года после вступления в силу законопроекта о крупнейшем в истории США бюлжетном стимулировании. работу потеряли около миллиона американцев. И я не припомню, иронизирует автор статьи, заголовков в Washington Post или New York Times вроде «Радикальные идеи Обамы по вопросу триллионного долга для создания рабочих мест».

Журналистка пишет, что высказывала мысли, сходные с мнением Бакманн еще до того, как та приехала в Вашингтон: в ее книге «Плантация дяди Сзма» говорится, что МРОТ, как и большинство правительственных программ. нацеленных на помощь гражданам с низким лохолом, на самом леле им только вредит. Ведь люди, чей труд стоит меньше, чем минимально разрешенная ставка, попросту останутся без работы, утверждает обозреватель. Вместо того, чтобы увеличивать размер заработной платы. зти меры просто увеличивают процент безработных, уверена она: например, шесть с половиной долларов в час это на 75 центов меньше МРОТа, но гораздо больше нуля.

БЛАНК ЗАКАЗА НА СТР. 100

····



А, учитывая, что последнее повышение МРОТ пришлось на период, знономического слада, его нетативные эффекты увеличились во много раз, утверждает обозреватель. МРОТ с июля 2007 по июль 2009 года повышали трижды — с 5,15 до 7,25 долларов в час. По состоянном на июль 2007 года безработица среди чернокомих подростков состоявляла 30%, а в июле 2009 года она выросла до 50% — из тон 40% выше, чем общенациональный уровень, говорит журналистка.

журизальства.
Стар Паркер приводит слова директора Исследовательского центра бизнеса и зкомомики при университете Болл Стейт: «Вместо того, чтобы нанита дожину подростков для работа в кафе или парках развлечений на время летник каникул, компания вынуждена дать работу лишь шестерым или даже меньше. Вместо того, чтобы нанимать новых людей на работу, для которой не требуются особые навыми и опыт, компании вынуждены обходиться тем, что у них есть. В долгосрочной перспективе зто вредит молодым, неопътным вобътинкам».

. Исследование, проведенное этим институтом, по словам обозревателя, показывает, что из-за введения МРОТ количество пабочих мест уменьшилось на 550 000. Более того. vтверждает журналистка, существует большое количество исследований, проведенных видными учеными, в том числе лауреатами Нобелевской премии, которые показывают негативные эффекты введения МРОТ. Говорят, пишет автор статьи, что экономика - это усложненный здравый смысл. Однако, уверена она, в случае с МРОТ не нужно сильно напрягаться, чтобы сделать логичный вывод о последствиях. Достаточно просто представить, что сделает работодатель, которого государство заставляет платить сотрудникам не меньше определенной суммы - он просто уволит всех, кто стоит меньше, утверждает журналистка.

По мнению Стар Паркер, это будут те же, кто бросил или был исключен из школы, и чей единственный шанс добиться достойного уровня жизни начать работу, не имея опыта, с самых нязов.

Журналистка уверена, что радикальность Мишель Бакманн по вопросу минимальной зарплаты состоит не в том, что она сказала, а в том, что она осмелилась это сказать.

| Доллар теряет статус ключевой мировой валюты



Обозреватель Financial Times Джек Фэрчи (Jack Farchy) пишет, что, согласно опросу среди управляющих крупнейших банков, суммарно контролирующих более 8 миллиардов долларов, американский доллар вскоре потерлет свой статус ключевой мировой валюты.

Журналист говорит, что более половины опрошенных заявили, что в течение следующих 25 лет доллар будет заменен пакетом валют.

Он напоминает, что ранее управляющие банков утверждали, что доллар сохранит свой статус резервной валюты.

Автор статъм говорит, что на прошлой неделе, на ежегодном семинаре независимью гранизаций объедиченный Бак Швейцарии (IBS AG) провел опрос среди более, чем 80 управляющих независимых фондов и международных финансовых огранизаций, вместе имеющих в своем активе более 8 миллизардов долгаров. Результаты, как замечает обозреватель, оказались неблагоприятымых.

Это наглядно демонстрирует, говорит Фэрчи, что доллар все больше не устраивает общественность в качестве ключевой валюты, ведь эмериканское правительство не может контролировать расходы, а баланс Федерального Резерва все общионее.

«Сейчас в финансовых кругах существуют большие сомнения в том, что в США все в порядке», — по словам журналиста, заявил главный экономист банка UBS АG Ларри Аэтауай (Larry Hatheway).

В этом году американский доллар опустился на 5 пунктов, а его цена по отношению к крупнейшим мировым валютам близка к самой нижней отметке в истории, замечает обозреватель.

Владельцы крупнейших резервов, сообенно Китай, по словам Фэрчи, постепенно отказываются от использования доллара. Компания Standard Chartered, как пишет автор статьи, заявила, что за первые 4 месяца этого года три четверти 200-миллиардного валютного резерва Китая были вложены в недолларовые активы.

Прогнозы о том, что вскоре доллар будет заменен пакетом валют, совпадает с мнением ведущих политиков, утверждает обозреватель.

Он напоминает, что Роберт Зеллик (Robert Zoellick), президент Всемирното банка, в прошлом году представил новую финансовую систему, вилючающую некоторое количество крупнейших мировых валют, таких как доллар, евро, йена, фунт стерлингов и юзнь.

Мистер Зеллик добавил, пишет журналист, что в системе также должнабыть отведена роль в элоту. В результате опроса, по словам Джека Фарчи, выяснимась рыстушая роль золотых слитков – 6% управляющих заявили, что самым большим изменением в их активах в следующие 10 лет станет покупка большего количества золота. В отличего т прежики времен, пишет обозреватель, никто из них в бликайщие 10 лет золото продавать не обновается.

Сотласно данным Всемирного золотого совета, по словам журналиста, в этом году крупнейшие банки купили примерно 151 тонну золота (во главе списка— банки России и Мексики), и, похоже, это будет крупнейшая покупка золотых слитков за год со времен кризиса Бретон-Вудской системы (которая привязываля дурс ключевой валоты— доллаяр США » с золоту в 1971 году.

Управляющие утверждают, пишет Фэрчи, что в ближайшие годы самым надежным активом будет золото, называя государственные долги главным риском мировой экономики.

Цена на желтый металл выросла за последний год на 19,5 центов и в понедельник его продавали по 1500 долларов за тройскую унцию, говорит обозреватель. По его мнению, не последнюю роль в росте цен на золото сыграл федеральный долг США, а также государственные долги в зоне Епоссояза.

Джек Фэрчи

Опыт работы в CIIIA - 7 пет

# CONSTRUCTION

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*



**REMODELING** 

КАРПЕТ

ЛИНОЛЕУМ

КАБИНЕТЫ

**PLUMBING** 

**DECKS** 

ЗАБОРЫ

ПОКРАСКА

**ДВЕРИ** 

OKHA

и др



LICENSED

BONDED

INSURED

Звоните Алексу

# Flooring Zone

FLOOR & WALL REMODELING

CARPET - дешево HARDWOOD -

профессионально ILE - качественно

- Дизайн полов и стен в вашем доме
- Постелим карпет, линолеум, ламинат, паркет, плитку в самые сжатые сроки по самой выгодной для Вас цене.
- Имеем карпет и линолеум любого качества и стиля.

Имеем в наличии уцененный товар: 50-70%

Carpet tile 24"x24" - 550 sq.ft.

paid \$2.49 per sq.ft, NOW \$1 only!

Carpet: Frieze 100% BCF nylon 65 oz.

paid \$3.99 per sq.ft. selling \$2 only! 6000 sq.ft. available A также: 750 sq.ft. handscraped

**Birch Kentwood** 700 sq.ft. red oak

Brazilian Cherry "Jatoba" 4"x36" Maple Handscraped engineered

hardwood 5/16x4" \$3.00 sq.ft. vd 100% Wool carpet

New Zealand \$12.00 sq.ft. yd

"FLOORING ZONE"

Bonded • Licensed • Insure



# Worship Directory Расписание Служений



FGCC Христианский Центр 2011 152nd Ave. NE Redmond, WA 98052 Служение: 11:00am Старший пастор: Владимир Малюта E-mail: fgccpastor@qwestoffice.net

Церковь "Дом Божий" 101 6th Ave. N Algona, WA 98001 Воскресные служения: 10:00am Пастор: Олег Климок Т. 253 735—1151 (253) 333-9738

Христианский Центр "Жатва" 830 SE Everett mall Way Everett, WA 98208 Воскресные служения: 11:00am Пастор: Николай Кулакевич Т. 425 514-3272

Pilgrim Slavic Baptist Church 212 S. Lincoln. St. Spokane, WA 99201 (509) 217-7643 www.churchpilgrim.org Служения: Воскресење с 10 утра и 6 вечера. Старший пастор Александр Каприян.

Light to the World 14434 8th St. NE Bellevue,WA 98007 Воскресные служения: 2:00pm Пастор: Виктор Лобановский Т. 206 579-8450 www.ltvchurch.org

Церковь АСД "Парусия" 116 Lakelend Hills Way SE, Auburn, WA 98092 Т. 253 632-4098 Пятница 7:30pm Суббота 10:00am Пастор: Виктор Крушеницкий

Lively Stones Mission

P.O. BOX 4127 Everett, WA 98204 Aleksey Ananenko Tel:(425) 232-9759 Email:Email@missionlivelystones.org www.missionlivelystones.org

New Life Christian Church 315 Riverbend Road, Mount Vernon, WA 98273 Воскресные служения: 10:00ам Пастор: Леонид Дацкий Т. 360 848-1021 www.churchnewlife.com

Церковь полного Евангелия 24447 S 94th Ave Kent, WA 98034 (253) 804-9136 Степан Коваленко

Слав. Церковь "Вифания" 400 E Pike St. , Seattle WA 98122 (425) 883-2075 Василий Оскольский Bethany Slavic Baptist Church 1829 5 308th St. Federal Way, WA 98003 Воскресные служения: 1:00 pm Пастор: Николай Цыганков Т. 206 753-9962

Славянская Церковь "Спасение" EX6 10622 8th St. E. Edgewood, WA 98372 Bocxpechuse служения: 10:00am Пастор: Сергей Марченко T. 253 952-7163 www.salvationsbc.info

Church "City on a Hill" 33415 Military Road S. Aubum, WA 98001 Воскресные служения:2:30pm Пастор: Василий Боцян Т. 888 5-CITYHILL www.cityHill.ty

Церковь "Пенуэл"
Ваутопt INN 5805 Pacific Hwy,
Fife, WA 98424
Воскресные служения: 11:00am
Пастор: Роман Митин
Т. 253 906-3020
http://romannitin.com

Церковь "Живое Слово" 4020 S. S6th St. W. Тасота, WA 98409 Воскресные служения: 3:00pm Пастор: Михаил Маслов Т. 253 312-8454 www.livinword.com

Church "House of Pray" 25628 101th Ave. Kent, WA 98030 Воскресные служения: 10:00ам Пастор: Павел Маслов Т. 253 205-7579

"Spring of Life" Slavic Baptist Church 4711 116th St. SW Mukilteo, WA 98275 Bockpechale служения: 10:00 am Пастор: Виктор Авдеев T. 425 493-1602 www.springofile.us

New Life Christian Church 710 E. Sunset Dr. Bellingham, WA 98225 Воскресные служения: 11:00 ат Пастор: Дмитрий Захлустин Т. 360 420-8126

Центр Духовного Просвещения 15318 SE Newport Way, Bellevue, WA 98006 Суббота 10:00ам Пастор: Виталий Олийник Т. 425 687-6590 Church of "Bethel" 7505 Hardeson Rd. Everett, WA 98203 Воскресные служения: 10:00ам Пастор: Владимир Стасюк Т. 425 760-5330

City on a Hill North Campus 14520 100th Ave. NE, Bothell, WA 98011 Воскресные служения: 7:00pm Пастор: Василий Боцян Т. 888 5-CITYHILL www.cityhill.tv

Библейская Церковь "Дар Любви" 11420 SE 248th St. Kent, WA 98030 Воскресные служения: 2:00pm Пастор: Юрий Петрус T. 206 595-4601

Слав. Церковь "Вифания" 400 E Pike St., Seattle WA 98122 (425) 883-2075 Василий Оскольский

Славянская Баптистская церковь 3S01 S. Orchard-St. Tacoma, WA 98409 (253) 472-3965 Алексей Марченко

Церковь Евангельских Христиан 17371 NE 24th St Redmond, WA 980S2 (425) 641-3059 Иосиф Мишков

Славянская Церковь Единого Бога 100 N. St. SE, Auburn WA 98002 (253) 850-1618 (253) 874-4034 Евгений Родыгин

Ассамблея Божья 23435 104th Ave. Kent, WA 98031 T(2S3) 850-7111 F(2S3) 850-7271 Игорь Билас

New Testament Church 1863S 8th Ave S Des Moines, WA 98148 (206) 444-5655 (206) 459-7916 www.newtc.org Виктор Лебедь

Украинская Церковь Благодать 25628 101 Ave. SE. Kent WA 98031 T(253) 850-7655 F(253) 856-8464 Степан Касянюк

Славянская Евангельская Церковь Presveterian Church Meadbkook Bellingham, WA 98226 (360) 676-5038 Владимир Ильин

Церковь <Истина>
7250 NE 41st St. Vancouver, WA 98662
(360) 253-7738
http://ustruth.org/

Сергей Коалов
Савленская Евангелическая Церковь
3405 В S. 336th Street
Federal Way, WA 98001
(253) 854-7194 (253) 835-0925
http://www.slavigospelchurch.net
Church Services
Sunday 10:00am, 6:00pm
Cepreй Мироннок

Украинская Баптистская церковь 37603 28th Ave S, Federal Way, WA 98003 (253) 835-2182 (253) 945-7719 Константин Качмарчик

New Life Pentecostal Church 903 3rd Street NE Puyallup, WA 98372 (253) 735-9657 Сафрон Рудковский

First Ukrainian Pentecostal Church 3811 NE 21st Renton WA 980S6 (425) 271-0058 Григорий Балдюк

Украинская Церковь 134SS 2nd Ave., SW Burien WA 98166 (206) 932-3306 mailto:mirvam2k@yahoo.com Василий Шур

Славянская Баптистская церковь 17319 Larch Way Lynwood WA 98037 (425) 316-0454 Петр Кулишов

Славянская церковь <Пробуждение>
9S06 7th Ave SE Everett, WA 98208
(425) 353-7595
Александр Кравченко

Украинская церковь "Свет Надежды" 4159 76-th St NE, Marysville, WA 98270 (360) 658-2523 mailto:Vlightofhope@aol.com Степан Терещук

Voice of revival church Address: 317 4th Avenue South Kent, WA 98032 Ten. 253-237-3752 http://www.voiceofrevivalchurch.org Sunday at 2:30pm

Hope Slavic Baptist Church 4634 Alger Ave Everett, WA 98203 T. 425 359-9908 Служение: Sunday 1:00pm

Если Вашей Церкви нет в списке, или информация устарела, сообщите нам по телефону: 425 614-1700 206 227-9904

E-mail: info1@perspectiveus.com Редакция журналя Перспектива

# РЕМОНТ ТРАКОВ И ТРЕЙЛЕРОВ

# Вниманию водителей траков!

Новая станция техобслуживания траков и трейлеров в районе Port of Tacoma!

253-231-5500

AlphaFSC@gmail.com 405 B Porter Way Milton, WA 98354





# Выполняем все виды работ, в том числе:

- Замена масла и фильтров
- Ремонт двигателей и трансмиссий
- Сварочные работы
- Road Service 24/7
- Замена и продажа колес
- Ремонт и заправка кондиционеров и рефрижераторов

ЗАМЕНА ШИН, ТОРМОЗОВ И МАСЛА 236-0856 ЛЕГКОВЫХ АВТОМОБИЛЕЙ

Вы можете съэкономить время, оставив машину на ремонт на ночь и забрать ее утром

Звоните: 253-231-5500



- · Cars » Truck Vans » RV's
- · Rock chip repairs
- · Certified Auto Glass Technician
- · High Quality
  - · Low Prices



- · Free Mobile Service to your home or office
- · Insurance claims welcomed
- · All work Guaranteed







БЕЗОПАСНОСТЬ • КАЧЕСТВО • ГАРАНТИЯ

CHECK CASH (206) 359-5578

Лучшее соотношение цены и качества К вашим услугам предлагаем "ORGANIC Solution Line"

Грязный воздух - это причина многих болезней

# еставрация паркета

Sandless Refinish - лучший путь восстановления деревянных покрытий

# Чистка камня и плитки

Новая технология "Turbo-Jet Steam Clean"







Mobile windshield replacement and repair services!

Сервис по установке всех автомобильных стёкол.

- Профессиональная качественная работа.
- У нас самые конкурентные расценки в местности.
- 8 лет опыта работы.

Обслуживаем районы Seattle-Tacoma.

email: lineofsightautoglass@hotmail.com

Юрий

Tel: (253) 820 - 2768

Fax: (253) 269 - 4127



Лицензированный детский садик "KOLIBRI" продолжает запись на 2011 год!

- · Садик расположен в центре Bellevue. (5 минут до I-405, I-90, SR-520)
- Прекрасно оборудованное, просторное, светлое помещение.
- Летом кондиционированное. • Отдельная спальня с кроватками.
- Оборудованная игровая площадка.
- Страховка на каждого ребенка.
- Сбалансированное 5-ти разовое питание
- Развитие речи, логики, памяти. • Уроки изобразительного искусства,
- в дальнейшем-уроки ритмики.
- Музыкальные занятия, полготовка и проведение утренников с профессиональным муз.работником
- Ежедневные уроки русского и английского языка • Воспитатель и помощник воспитателя с высшим педагогическим образованием и большим опытом работы.

У нас Ваш ребенок будет окружен лаской, заботой и любовью !

Lake Hills, Bellevue (425) 562-7424, (425) 213-8628

www.kolibridaycare.com





- Просторное помещение,
- отдельная спальня с кроватками
- Занятия музыкой, рисование, лепка
- Основы грамотности, математика
- Развивающие игры
- 5-и разовое горячее питание домашнего приготовле
- Большой оборудованный backyard
- Уютная домашняя атмосфера!

Мы уверены, что Вам и Вашим детям у нас понравится !!!

Звоните Глебу и Лене 52-3964 или (206) 445-4272



SEPTEMBER 2011

#### **Bright Life Learning Center**

Успешное будущее закладывай с детства

# Двухязычный ДЕТСКИЙ САД

- 5 дней в недель
- 4-х разовое питание
- Развивающие игры
- Обучающие программы
- Уроки и физкультура
- Опытные преподаватели
- музыки, математики. русского и английского
- Рисование, лепка, аппликации
- Спортивные тренажеры
- Лицензия
- · DSHS OK!



Тел. (425) 445-4682

Мебель, игрушки и все используемое оборудование из экологически чистых материалов.

Ежедневная обработка центра машиной "Rainbow".

Очистка воздуха от пыли и болезнетворных бактерий. Ингаляция натуральными маслами эвкалипта.

15405 SE 116 St Renton, WA 98059

Расположен в лесной зоне, недалеко от Renton College и I-405 (4-5 exit)





Мама ходит на работу И у папы много дел. Значит надо, чтобы кто-то И за нами приглядел!

Профессиональный уход за детьми

Bellevue

Cell. 206, 766, 0698



Приглашаем присоединиться к одному из служений, которые проходят каждое воскресенье с 11:00 до 1:00 дня.

# Добро Пожаловать в Христианский Центр!



Our Address 2011 152nd Ave. NE Redmond WA 98052

Cell. 206. 227. 9904 E-mail: info1@perspectiveus.com

# Gas Piping Mechanic YctaHobka

SUPER SALE BEST HEATING PRODUCTS

Качество гарантировано

Gas Furnaces, Air Conditioning, Gas Fireplace Inserts, Air Cleaners, Water Heaters, Heat Pumps, Custom Sheet Metal Work.



Heat System

\$300 tax credit при установке энергосберегающих установок отопления и охлаждения Furnace

bryant

Hybrid ваши счета за газ

Экономичные установки, которые помогут сэкономить ваши счета за газ до 30%

w.gasbrynt.com 🎬

-1309 (425) 742-3986



Принимаем Visa, MC, Arnex, поможем с финансированием



НОВАЯ УСЛУГА! МЫ ОБНАЛИЧИВАЕМ ЧЕКИ!

НИЗКИЕ РАСЦЕНКИ НА ПЕРЕВОДЫ В ДРУГИЕ

СТРАНЫ СНГ, ЕВРОПЫ, АЗИИ, АМЕРИКИ, И ИЗРАИЛЬ

(есть ограничения по пунктам доставки)
Расценки могут быть изменены без предупреждения

WWW.MONETAEXPRESS.COM

Спешите! Специальное

Приглашаем к сотрудничеству бизнес-агентов!

Звоните: (206) 632-7588





#### Ваш консультант по недвижимости



Араик Акопян Real Estate Broker Tel: (425) 241-5753

Fax: (206) 600-5753 E-mail:arahak@gmail.com

- Обращайтесь с вопросами о покупке:
  - Домов
  - Кондоминиумов
  - Земель
  - Коммерческих помещений

#### Для продавцов:

Как продать дом и выручить за него максимум денег? Что делать, если Ваш дом стоит меньше, чем Вы за него должны? Можно ли продать дом на Short Sale и чтоб банк простил Вам оставшийся долг?

Новые программы для покупателей:

Вы можете купить дом меньше, чем за 50% от стоимости его 3 года назад Сейчас лучшее время для покупки, процент интереса самый низкий за последние 40 лет

Покупка банковских домов и Short Sale:

Bank REO, Fannie Mae, Freddie Mac, HUD homes Можно купить с downpayment \$100 и получить деньги на ремонт Ваш месячный платеж может быть гораздо меньше суммы, которую Вы платите за рент

Если у Вас есть дом, покупайте investment! Сейчас Вы можете получать больше за рент, чем Вы платите за mortgage





Ждем Ваших детей







Девочке сделали операцию, вырезали опухоль, но так как у нее агрессивный вид рака, необходимы химию и лучевая терапия. Софийка лечится в больнице, в Израеле. Общая сумма за ее лечение составляет 103,743.00 USD. Это неподъемная сумма для родителей.

Пожалуйста, помогите спасти маленькую Софийку! Если каждый сделает небольшой вклад, то у Софии появится шанс жить. Заранее Спасибо.

Всю информация о Софийке и ее болезни, а так же документы и финансовые отчеты вы можете найти:

Сайт Софии http://savesofiakharchyk.org.ua/ Группа ВКонтакте http://vkontakte.ru/id4363504#/club28427969

Группа в Одноклассниках http://www.odnoklassniki.ru/profile/526995337276?st.cmd=userMain#/ group/51801005097073

> Группа на Facebook https://www.facebook.com/home.php?ref=hp#!/ groups/130098767078065

> > По всем вопросам обращайтесь: Яна Якуба (425)753-7684 Colibri.real@live.com

# БЕСПЛАТНАЯ ПОМОЩЬ ПОПАВШИМ В АВАРИЮ «Помощь соотечественникам»

осуществляет совместный с Петтибон-клиниками благотворительный проект по оказанию помощи людям, получившим травму. В большинстве случаев при получении травмы, будь то автомобильная авария или травма, получения на работе или в общественном месте, можно обойтись без помощи плитого адвоката, а всю необходимую работу возьмёт на себя «Помощь соотечественникам», причём сделает это абсолютно бесплатно. В случае же, когда это необходимо, сотрудники организации помогут в подборе опытного адвоката. Помимо этого, «Помощь соотечественникам» предлагает целый комплекс разноразных услуг.

«Помощь соотечественникам»

(206) **941-7284** 







#### Ваш позвоночник

- это ключ к вашему здоровью!

Система биомеханической коррекции позвоночника, разработанная американским доктором Берлом Петтибоном - единственная в мире комплексная система, позволяющая выпечить заболевания позвоночника.
Она получила признанные во всём мире и двят потрасающие реазультаты.

#### Мы устраняем причину болезни навсегда, а не её симптомы на время!

Это достигается путём исправления осанки, восстановления дисков, суставов, связок и мышц с применением полного биомеханического анализа позвоночника и нервной системы по методике доктора Петтибона. В результате нормализуется работа всех внутренних органов и систем организма, проходят головные боли, боли в спине, руках и ногах. Исчезают особенно распространённые у женщин горбик и морщины на шее.

#### Принимаем большинство видов медицинских страховок

Чтобы сделать это уникальное лечение доступным, наша клиника в рамках благотворительной программы дает скидки до 80% для малоимущих с рассрочкой платежа (в среднем \$333 в месяц за курс в 100 визитов или 15 месяцев), что делает лечение доступным практически для всех.

#### В нашей клинике для попавших в аварию:

- Оплата только после закрытия дела.
- Если полицейский рапорт установит вашу вину, то первые две недели лечения также фесплатны!

#### В нашей клинике работает кабинет декомпрессионного лечения заболеваний позвоночника.

Декомпрессионный стол с применением техники доктора Петтибона позволяет восстанавливать межпозвонковые диски и вылечивать дисковые грыжи.



#### N.W.Spinal Renabilitation Clinic, P.C. Dr. Slava Borisenko, D.C.

Kent Everett 10024 SE 240th St. Ste. 119 Kent, WA 98031 11611 Airport Rd., Ste. 103 Everett, WA 98204

(253) 520-7531

www.nwspinalrehabilitation.com



В клинике работает сертифицированный

массажист (лечейный массаж травмы) мышечные и соловные боли



У Вас появилась возможность открыть для себя и ваших детей великолепный мир художественной гимнастики. International Rhythmic Gymnastics and Ballet School в Bellevue объявляет набор детей (4-15 лет). Методика преподавания основана на традиционных принципах ведущих школ художественной гимнастики Украины и России.

Этот вид спорта развивает гибкость, ловкость, выносливость, дисциплинирует человека, совершенствует его тело, учит владеть им красиво и грациозно двигаться, укрепляет чувство уверенности в себе, что очень важно в сегодняшнем мире. Художественная гимнастика синтезирует в себе классический балет, акробатику, аэробику и народный танец.



www.irgballet.com

# Олегантно украсим залы Свадебные букеты невестам и дружкам (Составляем композиции из цветов (birthdays, weddings, parties) Имеем посуду, скатерти, накидки, банты, вазы, салфетки, подсвечники и многое другое Необыкновению широкий выбор свадебных украшений и доступные цены Те1. (206) 212-6502 (253) 217-5522 Звоните Светлане



Вам требуются услуги профессионального

#### ПЕРЕВОДЧИКА?

Звоните нам!

Самое высокое качество в кратчайшие сроки!

со ВСЕХ языков

ВСЕ виды документов.

Сертификация медицинского переводчика. Услуги НОТАРИУСА.

Телефон/факс: 425-432-8797 русско-говорящая линия: 206-618-0716



www.WaTransBureau.com

# Preschool half day available

- Уроки русского, английского языков
- Уроки музыки и рисования
- Заботливые воспитатели с высшим педагогическим образованием
- Удобное расположение
- Part/full time
- Half day available
- DSHS OK

PA3 В МЕСЯЦ ПРИЕЗЖАЕТ БИБЛИОТЕКА KING COUNTY



ОБЪЯВЛЯЕТ НАБОР ДЕТЕЙ НА ПОЛНЫЙ И НЕПОЛНЫЙ ДЕНЬ С 1 года до 5 лет

11421 NE 20th St. Bellevue, WA 98004

Небывало низкие цены на рынке недвижимости

**СЕЙЧАС** дают вам возможность выгодно вложить деньги или просто купить отличный дом для семьи по цене ниже рыночной стоимости!

#### Сдается дом в рент!

Covington, \$1600/month, Section 8 - OK! 5-спальных комнат(3-наверху, 2-внизу). 2 ванных, гараж на две машины. Парковка для 6 машин или трейлера. Большой задний двор, сарай 10х10f, фонтан, место для костра, теннисныи корт, спорт плошадка





#### ЗВОНИТЕ!

Огромный выбор банковских домов

на любой вкус и бюджет!

Наталья Кифоришин Реалтор

Cell. (253) 332-9899

HOMES LAND

E - m ail: natashakif @ yahoo.com

### МЕЧТА ИНВЕСТОРА

**10% DOWN** 

Без страховки на заем

Без запроса оценки стоимости недвижимости

**Home Path Mortgage для Fannie Mae Properties!** 



#### Elena Malyuta

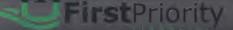
Branch Manager NMLS 40784 elenamaly uta@gmail.com

Cell. (206) 778-9507 Ph. (425) 641-7830

Fax (425) 746-2905

- Без страховки на заем (спросите детали)
- Без запроса оценки рыночной стоимости (продажная цена используется как стоимость)
- До 90% финансирования на приобретение второго дома
- До 90% финансирования для инвесторов
  - SFR, Duplexes, Fourplexes





13400 Northup Way, Suite 4 Bellevue, WA 98005

With over 20 years in obstetrics and gynecology Dr. Smith has formed New Beginnings Group.

And we have someone who is excited about being there to help you!

Mariya Gusenkov, ARNP, FNP has been an associate of Dr. Smith for over five years. She especially loves to provide care to pregnant women, who, in most cases, need reassurance and an attentive listening ear.

She had the privilege of getting her graduate education at the University of Washington. She enjoys providing education and guldance to patients approaching menopause or being challenged by a new season of life. She believes that her positive attitude and listening skills make a great difference at New Beginnings Group as a Family Nurse Practitioner and she loves being part of the new group.

So, if you are looking for a group who can provide trust and satisfaction, call New Beginning's Group at 253.838,1520.

Michael B. Smith MD, New Beginnings Group 700 South 320th Street, Suite B, Federal Way, WA 98003 253 838 1520

newbeginnings.pro







Эстрадно - духовой оркестр

Washington State

# "Live Music"

Если Вы любите живую музыку, умеете играть на духовых и ударных инструментах, то мы ждем Вас и Ваших детей у нас в Русском центре. Создается уникальный творческий коллектив, который соединит славянскую и американскую музыкальные культуры. ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ

#### Наш репертуар включает:

- Христианскую музыку
- Классическую духовую музыку
- Эстрадно-джазовую музыку и ту, которую Вы сами решите играть.

Наша цель:

Научить Всех желающих любить настоящую живую музыку.

# РУССКО-ГОВОРЯЩИЙ ДОКТОР

IN FEDERAL WAY!

(253) **661-0461** (253) **740-1501** 



#### **Advanced Metropolitan Dentistry**

НОВИНКА!
БРЕКЕТЫ
для взрослых
ЗА 6 МЕСЯЦЕВ

#### SPECIAL CKUZKA

для пациентов без страховки ПРИ X-RAY И ЧИСТКЕ ЗУБОВ

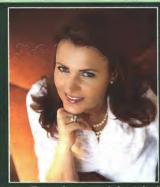
# FREE

ОТБЕЛИВАНИЕ ЗУБОВ НА ВСЮ ЖИЗНЫ!

НЕ ПРИНИМАЕМ МЕДКУПОНЫ

Принимаем все виды страховок

12 месячный беспроцентный план оплаты



Dr. Jurga Martini с 16 - летним стажем



- Офис открыт по вечерам по записи
- Лечение и удаление зубов
- Лечение парадонтоза
- Лечение корневых каналов
- Фарфоровые коронки и виниры
- Зубные импланты
- Неотложная помощь без записи
- Белые пломбы под цвет зубов

www.amddentistry.com



**COMMERCIAL AND RESIDENTIAL** 





LICENSED • BONDED • INSURED

- Карпет
- Диваны
- Салоны машин
- Ковры

И Т. Д.

253) 376-1873

#### Детско-юношеский футбольный клуб **Lead United**

Миссия клуба:

Для кого работает клуб: Клуб работает для детей быть только запрет от врача по состоянию здоровья.

и юношей, которые любят футбол. Ограничением может На сегодняшний день в клубе 50 детей разного возраста.

Цель: Основной целью является создание стройной системы подготовки юных футболистов высокого профессионального уровня. Этот уровень будет определяться условиями, которые клуб будет предоставлять для достижения этих целей

Философия клуба: В детско - юношеском футболе результат на табло не может ставиться выше интересов развития игрока. В этом его основное отличие от профессионального футбола. Всё остальное: уважение к личности игрока, хорошие условия для

тренировок, необходимый инвентарь, интересно насышенная тренировочная и игровая практика, должны соответствовать уровню профессионального клуба

Если Ваш ребенок хочет заниматься футболом и Вы готовы ему в этом помочь, то ознакомьтесь, пожалуйста, с местом проведения занятий, расписанием, стоимостью и приходите на первую тренировку.

Подробности на сайте www.leadunitedsoccerclub.com или по телефонам 425-443-6182 Сергей, 347-614-8383 Дмитрий

В осенне-зимний период тренировки для самых маленьких будут проходить в спортивном зале

MMSUNE

#### SAV-ON

#### INSURANCE

Kont/Auburn Lynnwood 253-850-0888 425-744-0331 25451 104th Ave SE 21705 Highway 99

206-767-7444 9614 17th Ave SW

Des Moines 206-878-1404 22815 Pacific Hwy S

425-641-4855 1313 156th Ave NE 1901 S 72nd St

253-830-2631

AGENCIES

Sav-оп нам порекомендовали друзья лет S-6 назад. Мы пользовались услугами компонии окопо годо, и кто-то убедил нас перейти в другую страховую кампанию. Челез полгода плишло сообщение о том, что стоимость страховки возросла но \$100+. Па словам сотруднико компании, куда мы позвонили, выяснилось, что повышение для нас было не токим уж большим, и что нам повысили не на столько много, кок кому-то том еще. Предлажили радоваться "сэйвингу", так как вместа \$200 нам повысили всего но \$100. Как выяснилось позже, это быя обычный "иншуринсный" развод после того как вы туда "записались".

Стех пор мы в Sovon, девчонки говорят по-русски, ведут разборки со страховыми ком ями, сами предлагают перейти в ту или иную компанию, которая но их взгляд наиболее подхо-

А сомый важный для нас момент — Sav-on снял с нас большую головную боль поиско, обновления и проверки сегодняшних предлаже-

ний но рынке страховых услуг.

Рекомендовали и будем продол-

жать рекомендовать.



Перешли в другую страховую компанию и недовольны? Возвращайтесь, мы Вас ждем!

1-888-867-2866 • www.sav-on.com

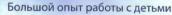
Страхуем недорого автомобили. дома, лодки, жизнь





#### Bellevue / Lake Hills





- Уютная домашняя атмосфера
- Оборудованные игровая и спальная комнаты
  - Отдельные комнаты для уроков и занятий
- Полноценное 4-х разовое питание
  - Интересная развлекательная программа
- Обучение основам грамоты, чтения, счета и музыки
  - с профессиональными преподавателями
- Обучение навыкам изобразительной деятельности

1011 144th PL SF Bellevue WA 98007

90

E-mail:

childcareteddybear@gmail.com

Home: (425) 455-6766 оставьте

Cell. (206) 766-0698



# Многие могут сделать веб-сайт, но не у всех это получается хорошо

Чем отличается хороший сайт от миллионов обычных? Хороший сайт максимально реализовывает ваши цели.





# **ПЕЧАТНАЯ** продукция

- Пригласительные билеты
- Почтовые открытки
- Бизнес карточки
- Брошюры
- Календари
- Каталоги
- Флаеры
- Плакаты
- Баннеры
  - Майки

Tel. (425) 614-1700

Your dream comes true with our artwork







#### 18518 Bothell Way NE Suite B Bothell WA 98011

Ph. 206-234-1298 FREE 1-800-776-3341

e s t



Лучшие предложения! Оптимальные маршруты! Превосходный сервис! все это для вас

Семейный отдых • Свадебные путешествия • Круизы • Гавайи Мексика • Карибские острова • Лас-Вегас • Дисней-Лэнд Оформление виз в Россию и страны СНГ



Family & Cosmetic Dentistry Доктор Lyudmila Shur, D.D.S.

#### 425-741-2030

16108 Ash Way, Suite 202, Lynnwood, WA 98087

- Отбеливание зубов
- Коронки и мосты
- Протезы
- Лечение корневых каналов
- Удаление зубов
- Импланты
- Ортодонтические пластинки

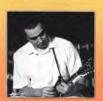
Принимаем все виды страховок

# Back in Seattle!





Russian Community Center



Теперь - с подкреплением:

в концерте принимают участие

Сергей Костюхин - гитара Михаил Махович - мандолина

2011 152nd Ave. NE, Redmond WA 98052

Билеты - \$30; студентам и пенсионерам - \$20, дети до 12 лет - FREE :)

Tel: (206) 650-6999 or (425) 747-4745



ПРОВОДИТ НАБОР

МАЛЬЧИКОВ И ДЕВОЧЕК ДЛЯ ЗАНЯТИЙ ФУТБОЛОМ

#### ВАС ОЖИДАЮТ:

ТРЕНИРОВКИ

HIMF OBKM

ОБЩЕНИЯ

КОМАНДЫ

СОРЕВНОВАНИЯ

ДРУЗЬЯ

ИГРЫ

РЕГИСТРИРУЙТЕСЬ 253.632.0248

WWW. DESNASOCCER.COM



Пророческий семинар - это мощный материал Библейских истин. с 30 сентября 2011

#### Семинар проводит И.И. Химинец



И.И. Химинец - проповедник с многолетним стажем, кандидат богословских наук, иссладоваталь в области практического богословия, выступавший с лекциями и проповедями во многих странах Европы, а в США - с 2008 года. Его проповеди звучат на русском и английском языках. В виду неординарного изложения материала на его семинарах присутствует много молодежи. Данный цикл лекций рассчитан на людей, интересующихся Библейскими принципами в исследовании пророческих кинг. Как повященный кристиания, выполняя поручение Иисуса, проповедуя Евангалие повсеместно, он также готов с любовью ответить на все интересующие зас в опросы.

Вход свободный • Бесплатная парковка латные уроки для тех, кто присутствует на всех занетиях



Auburn Parks and Rec Building 910 9th St SE Auburn, WA 98002

#### Опыт в исследовании Пророчеств



Первый вечер Пятница 30 рантября с 7 вечера - 8 изчера

Отврование помогает нам поилт вактичительные события изтории Замли. Эта оврил пексий поможет вам открыть для себя превцием, как помомать оту вадоря книгу. Откровение было изписываю со окажелия. Присоединиятию к нам с жнучени вы мамата для поможения выполнятьсями с окажелия. Присоединиятию к нам с жнучени



Второй вечер суббота 2 октября о 7 вечера -8 вечера

Символ "Звезды" в книге Откровение
Кахдая сниге межет особого гарос. Откроенние из выпятия мостлочением.
Откройте для сооб из всяки Откроенныя распойского поиложения и сламы.
ПрисоадменЯтем, к мак и вы учиците, как сниге Откроеннее расправает Спасит
Ето роти в необонно Самитлиям.



Третий вечер Воскресенье 2 октября с 7 вечера - 8 вечер

Разрушитель, враг в книге Откровение
Каждая книге закон и отрещетельного геров или влоден. Кто эподей в
Отпровеней это политическая влагол 37 от возмежно поветих держае? Игм это
лечность? Как им можем учить, кто этот враг? Присоединетесь к изи и мы попуте
отнет инспорадателение из долев божемог.

Четвёртый вечер патища 7 октабря с 7 вы ера - 8 вечера. Добрая весть в Откровении



Шестой вечер Вокресенье в Октябрь с 7 вечера - 8 вечера Четыре всадника

Следующие дополнительные темы валичающий обыза антюриста Печать зверя Тысячалетиее царство Сосименные Штаты в Библевиком проводистве

Не пропустите эзи убодительные стрии лекций



Вход овободный Бесплатная парковка Бесплатные уроки для тех, кто присутствует на всех занятиях



Вы приглашаетесь на эту серию лекций совершенно БЕСПЛАТНО



#### ТУРИСТИЧЕСКОЕ АГЕНТСТВО

# WORLD OF TRAVEL-S

**3BOHUTE HAM 1-888-887-5599** 

БЕСПЛАТНЫЙ

BOEING

# 425 - 787 - 1377

Ш	KIEV	\$460
_	MOSCOW	\$515
×	LVOV	\$735
C	TEL-AVIV	\$750
4	TALLINN/RIGA/WILNUS	\$272
	WARSAW	\$410
य	FRANKFURT	\$345

	45
HAWAII from	\$468
MEXICO from	
CARIBBEAN ISLANDS from	
LAS VEGAS from	\$169
DISNEYLAND from	
FLORIDA from	
КАРЛОВЫ ВАРЫ (гол	\$620

#### CRUISES



7 NIGHT - CARIBBEAN FROM .......\$289
4 NIGHT - MEXICAN RIVIERA FROM ......\$199
6 NIGHT - ALASKA FROM ......\$469

1228 147th PL SW, Lynnwood, WA 98087 Phone: 425-787-1377 Fax: 425-710-7528

MBI FAPAHTIPYEM HISKNE YEHBI KAXKABIÑ AEHB



### Ника Хансен

Солистка оперы Санкт-Петербурга, Россия

#### приглашает Вас

на музыкальный вечер прекрасной традиционной еврейской песни

"IOH, CHOH"

#### В программе:

- Традиционные еврейские песни на иврите, русском и английском языках
- Классические произведения разных эпох на итальянском, немецком, русском языках.
- Авторские песни Ники Хансен
- Выступление начинающих одаренных певцов, учащихся вокальной студии "Nika's Voice Studio"

Живое исполнение

Музыкальный вечер состоится в здании FGCC

24 сентября в 6.30 вечера по адресу 2011 152 Ave NE Redmond, WA 98052



Стоимость \$20



Справки по телефону: (425) 343-3731 (360) 970-6734

#### Приглашаем на работу:

# Owner Operators со своими траками



# ОПЛАТА НА СЛЕДУЮЩИЙ ДЕНЬ ПОСЛЕ ПОЛУЧЕНИЯ ДОКУМЕНТОВ

- Постоянные грузы / рыбопродукция по 48 штатам
- Truck-trailer parking
- Fuel Advance
- Quick Pay

Тел. 800-210-2515

# ЗАЙМЫ НА ПРИОБРЕТЕНИЕ НЕДВИЖИМОСТИ



#### Elena Malyuta

Branch Manager NMLS 40784

elenamalyuta@gmail.com

13400 Northup Way, Suite 4 Bellevue, WA 98005

# **АВИАБИЛЕТЫ**

в любую точку планеты







\$299 KIEV\*



\$249 CARIBBEAN\* \* Departure from New York, NY Fare subject to change purchase by 11.01.2011 Travel November 2011, + taxes 350.00 and up

- \$399 KISHINEV\*
- **+**
- \$399 MINSK
- <u></u>
- \$299 MEXICO\*\*

\*\* Cruise only. Prices per person, based on double occupancy



TOLL FREE HOMEP **1.888.887.3060 3AKA3 BUNETOB** OHNAЙH **WWW.MVTI.COM**